



مِجَلَّةُ الْمَعْلُومَاتِ الْعَلَيْهِ الْعَرَقِي



الجزء الثالث - المجلد التاسع والثلاثون

٢٥ بـ بغداد

المحرم الحرام ١٤٠٩ هـ - ايلول ١٩٨٨ م

مجلة المجمع العلمي العراقي

مجلة فصلية انشئت سنة ١٣٦٩ هـ / ١٩٥٠ م

هيئة التحرير

رئيس التحرير :

الدكتور صالح احمد العلي (رئيس المجمع)

مدير التحرير :

الدكتور نوري حمودي القيسي (الأمين العام للمجمع)

الاعضاء :

الدكتور احمد مطلوب 

الدكتور جميل الملائكة

الأستاذ محمد بهجة الأثري

اللواء الركن محمود شيت خطاب



توجه الرسائل والبحوث الى مدير التحرير

البحوث المنشورة في المجلة تعبر عن آراء أصحابها .

المقالات لا ترد الى أصحابها نشرت او لم تنشر .



العنوان : الوزيرية/بريد الأعظمية/ص.ب ٤٠٢٣

بغداد - العراق

كتاب النَّسْخَة
وبيان حقيقته وتبنيه من قواعده

للعلامة السيد محمود شكري الألوسي



مَرْكَزُ تَحْقِيقَةِ وِسْرِ حَجَّةِ الْأَذْرِيِّ

محمد هشمة الأذري

(عضو المجمع)

١٤٠٨ - ١٩٨٨ م



مرکز تحقیقات کامپیوئر علوم اسلامی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمدُ للهِ الَّذِي خَصَّ (الْعَرَبَ) بِأَفْصَحِ لِسَانٍ ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى مَنْ تَكَلَّمَ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ^(۱) وَمُوجَزُ الْبَيَانِ ، وَعَلَى آلِهِ وَصَاحِبِهِ نُجُومٌ سَمَاءُ الْفَصَاحَةِ وَبَدْوُرُ أَفْلَاكِ الْعِرْفَانِ .

أَمَّا بَعْدُ ،



فَهَذِهِ رِسَالَةٌ فِي «الْقَسَاطِ (النَّسْخَةِ) وَفَوَائِدِهِ ، وَبَيَانِ طُرُقِهِ وَقَوَاعِدِهِ». فَإِنَّ مَا أَلْقَى فِيهِ لَمْ يَكُنْ بَيْنَ النَّاسِ ، بَلْ اغْتَالَهُ أَيْدِيُ الْضَّيَاعِ وَالْأَنْدَارِسِ ، فَأَحْبَبَتُ جَمْعًا مَا وَقَفَتْ عَلَيْهِ مِنْ كَلَامِ الْأُمَّةِ ، وَمَا ذَكَرَهُ فِي هَذَا الشَّأنِ أَهْلُ الْبَرَاءَةِ وَأَسَاتِذَةُ الْأُمَّةِ ، وَمِنَ اللَّهِ تَعَالَى أَسْتَمدُ التَّوْفِيقَ ، نِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ الرَّفِيقَ .

(۱) جَوَامِعُ الْكَلِمِ : مِنْ قَوْلِ النَّبِيِّ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : «أُوتِيتُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ» ، وَفُسِّرَتْ – كَمَا فِي «النَّهَايَةِ فِي غَرِيبِ الْحَدِيثِ وَالْأَثَرِ» – بِأَيْمَانِهِ يَعْنِي (الْقُرْآنَ) جَمِيعُ اللَّهِ بَلْطَفَهِ فِي الْأَلْفَاظِ الْيَسِيرَةِ مِنْهُ مَعْنَانِي كَثِيرَةٍ . وَفِي صَفَتِهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، أَنَّهُ «كَانَ يَتَكَلَّمُ بِجَوَامِعِ الْكَلِمِ» ، أَيْ : أَنَّهُ كَانَ كَثِيرَ الْمَعْنَانِ قَلِيلَ الْأَلْفَاظِ . وَفِي حَدِيثِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ ، رَحْمَةُ اللَّهِ : «عَجِبْتُ لِمَنْ لَا حَنَّ النَّاسُ ، كَيْفَ لَا يَعْرِفُ جَوَامِعَ الْكَلِمِ!» ، أَيْ : كَيْفَ لَا يَقْتَصِرُ عَلَى الْوَجِيزِ ، وَبِتَرْكِ الْفَضْولِ! وَاحِدَهَا «جَامِعَةً» ، أَيْ : كَلْمَةُ جَامِعَةٍ .

مسالكُ (العرب) في إيجاز الكلام

يَعْلَمُ أَنَّ (العرب) ، شَيْدَ اللَّهُ تَعَالَى بِمَا تَرَاهُمُ الْجَلِيلَةُ أَرْكَانَ الْأَدْبُ ،
كَانُ لَهُمْ طُرُقٌ وَمَسَالِكٌ فِي إِيجازِ الْكَلَامِ وَالْخَتْصَارِ ؛ فَإِنَّهُمْ – لِحِدَةِ
أَذْهَانِهِمْ وَجَوْدَةِ أَفْهَامِهِمْ – يَتَنَبَّهُونَ لِلرَّمْزَةِ الدَّقِيقَةِ ، وَيَتَقَلَّوْنَ لِلإِشَارةِ
اللَّطِيفَةِ وَاللَّحْظَةِ الرَّقِيقَةِ . فَلَذِكَ تَرَى كَلَامَهُمْ مَشْحُونًا مِنْ أَنْوَاعِ الإِيجازِ
وَالْخَتْصَارِ ، وَالْحَذْفِ وَالْاقْتِصَارِ . فَتَرَاهُمْ يَحْذِفُونَ كَلَامًا أَوْ كَلْمَةً أَوْ
حُرْفًا^(٢) ، وَيُقْيِيمُونَ مَقَامَ ذَلِكَ «تَنْوِينَ الْعِوَضِ»^(٣) ، كَمَا فِي : حِينَذِ ،
وَكُلِّ ، وَجَوَارِ ، وَنَحْوِ ذَلِكَ . وَتَارَةً يَحْذِفُونَ الْكَلَامَ ، أَوْ رُكْنَهُ ،
عِنْدَ قِيَامِ قَرِينَةٍ ، كَمَا فِي : أَفْعَالِ الْمَدْحُ وَالْذَّمِ^(٤) ، وَهِيَ مِنْ عَجَابِ

(٢) قال ابن جنبي في «باب شجاعة العربية» من «الخصائص» (٢ / ٣٦٠) :
«قد حذفت العرب الجملة ، والمفرد ، والحرف ، والحركة . وليس شيء من ذلك
إلا عن دليل عليه ، وإنما كان فيه ضرب من تكليف علم الغيب في معرفته ،
وأفاض في الشرح .

(٣) تنوين العِوَضِ : أي عِوَضٌ من المُحذوف ، والمُحذوف إِمَّا أَنْ يَكُونَ مُفَرِّدًا –
وَهُوَ مَا يَلْعَنُ «كُلَّاً» وَ«بَعْضًا» وَ«أَيْتَا» عِوَضًا مَمَّا تُضَافُ إِلَيْهِ ،
نَحْوِ : كُلُّ يَعْلَمُ ، أَيْ : كُلُّ أَحَدٌ يَعْلَمُ . وَإِمَّا أَنْ يَكُونَ عِوَضًا مِنْ جُمْلَةِ –
وَهُوَ مَا يَلْعَنُ «إِذْ» عِوَضًا مِنْ جُمْلَةِ تَكُونُ بَعْدَهَا ، كَقُولَهُ تَعَالَى : - (فَلَوْلَا إِذْ
بَلَغَتِ الرُّوحُ الْحُلْقُومَ وَأَتْمَ حِينَذَ تَنْظَرُونَ) . أَيْ : حِينَ إِذْ بَلَغَتِ
الرُّوحُ الْحُلْقُومَ . وَإِمَّا أَنْ يَكُونَ عِوَضًا مِنْ حَرْفٍ – وَهُوَ مَا يَلْعَنُ الْأَسْمَاءِ
الْمَقْوُصَةِ الْمُنْوَعَةِ مِنَ الْصِّرْفِ ، فِي حَالَتِي الرُّفْعِ وَالْجَرِّ ، عِوَضًا مِنْ آخِرِهَا
المُحذوف ، مَثَلًا : جَوَارِ ، وَغَواشِ ، وَأَعْيَمَسِي «تَصْغِيرُ أَعْمَى» ، وَرَاجِ
«عَلَّمَ امْرَأَةً» ، وَنَحْوُهَا مِنْ كُلِّ مَنْقُوشٍ مَمْنَوعٍ مِنَ الْصِّرْفِ ، فَتَنْوِينُهَا لَيْسَ
تَنْوِينَ صِرْفٍ كَتَنْوِينِ الْأَسْمَاءِ الْمُنْتَصِرَةِ ؛ لِأَنَّهَا مَمْنَوعَةٌ مِنْهُ ، وَإِنَّمَا هُوَ عِوَضٌ مِنْ
الْيَاءِ الْمُحذَفَةِ . وَفِي الْبَابِ تَفَصِيلٌ يَنْظَرُ فِي مُسْطَوَّلَاتِ كِتَابِ النَّحْوِ .

(٤) أَفْعَالُ الْمَدْحُ ، هِيَ : نِعْمَ ، وَحَبَّ ، وَحَبَّذَا . وَأَفْعَالُ الذَّمِ ، هِيَ : بِشَسَ ،
وَسَاءَ ، وَلَا حَبَّذَا . وَهِيَ أَفْعَالٌ لِإِنْشَاءِ الْمَدْحُ أَوْ الذَّمِ ، فَتَجْمِعُهُ إِنْشَائِيَّةً ،

اللغة [العربية] ومحاسنها . وتارة يحذفون حرف النداء^(٥) ، ويقتصرون على المُنادى . وتارة يعكسون^(٦) .

ومن سُننِهم في هذا الباب : الإضماءُ ، إثارةً للتحفيف ، وثقةً بفهم المُخاطب .

فمن ذلك إضماءُ « أَنْ » وحذفها من مكانها ، نحو : - (ومن آياتِهِ يُرِيكُمُ الْبَرَقَ خَوْفًا وَطَمَعًا^(٧)) - ، أي : أَنْ يُرِيكُمُ البرق .
وقال (طَرَفَةُ)^(٨) :

أَلَا ! أَيُّهُذَا الزَّاجِريُّ أَحْضُرُ الْوَغْنَى ،

وَأَنْ أَشْهَدَ اللَّذَاتِ : هَلْ أَنْتَ مُخْلِدِي^(٩) ؟

= لا خَبَرِيَّة ، ولا بُدَّ لها من مخصوص بالمدح أو الذم . وقد يجري مجرى نعمـ وبيـسـ في إنشـاءـ المـدـحـ أوـ الذـمـ كـلـ فعلـ ثـلـاثـيـ مـعـجـرـدـ عـلـىـ وزـنـ « فـعـلـ » المـضـمـومـ العـيـنـ ، عـلـىـ شـرـطـ أـنـ يـكـونـ صـالـحاـ لـأـنـ يـبـنـيـ مـنـهـ فعلـ التـعـجـبـ ، نـحـوـ كـرـمـ الـفـتـىـ مـحـمـدـ ، وـلـوـمـ الـخـائـنـ فـلـانـ .. وفي الـبـابـ تـفـصـيلـ كـثـيرـ ، يـنـظـرـ فيـ كـتـبـ النـحـوـ مـرـجـعـيـةـ كـاـبـوـرـ عـلـمـ عـلـىـ دـلـيـلـ

(٥) مثل قوله تعالى : - (يُوسُفُ أَعْرِضْ عَنْ هَذَا) - في الآية (٢٩) من سورة يوسف » جاء بالمنادى » (يوسف) ، ولا حرف نداء معه .

(٦) مثل قوله تعالى : - (أَلَا يَا اسْجُدُوا لِلَّهِ) - في الآية (٢٥) من سورة النمل . جاء بـ « يـاـ » ، ولا مـنـادـىـ معـهـ . وانـظـرـ المسـأـلـةـ فـيـ الخـصـائـصـ (٢ / ٢٧٨) ، وـ « شـوـاهـدـ التـوـضـيـعـ وـالتـصـحـيـحـ لـمـشـكـلـاتـ الـبـاحـمـ الصـحـيـحـ (صـ ٥٩) . هـذـاـ وـحـذـفـ الـحـرـوفـ لـيـسـ بـالـقـيـاسـ كـمـاـ أـجـمـعـ عـلـمـاءـ الـعـرـبـةـ ، قـالـوـ : « وـذـكـرـ أـنـ الـحـرـوفـ إـنـمـاـ دـخـلـتـ الـكـلـامـ ، لـضـرـبـ مـنـ الـاختـصارـ . فـلـوـذـهـتـ تـحـذـفـهـاـ ، لـكـنـتـ مـخـتـصـراـ لـهـاـ أـيـضاـ ، وـاـخـتـصـارـ الـمـخـتـصـرـ إـجـحـافـ بـهـ » . وـقـدـأـفـاضـ اـبـنـ جـنـيـ الـقـوـلـ فـيـ الـخـصـائـصـ (٢ / ٢٧٣) .

(٧) من الآية (٤٤) في سورة الروم .

(٨) البيت من معلقتيه : « لـخـوـلـةـ أـطـلـالـ بـبـرـفـةـ ثـهـمـدـ » ، وـيـرـوـىـ أـوـلهـ : « أـلـاـ يـأـهـاـ الـلـاحـيـ أـنـ أـحـضـرـ الـوـغـنـىـ » ، فـلـاـ شـاهـدـ فـيـهـ عـلـىـ هـذـهـ الـرـوـاـيـةـ . وـعـلـىـ الـرـوـاـيـةـ الـأـوـلـىـ ، اـخـتـلـفـ النـحـوـةـ فـيـ عـمـلـ « أـنـ » الـنـاصـبةـ الـمـصـدـرـيـةـ =

فأضمر «أن» أوّلاً ، ثم أظهر ثانياً ، في بيت واحد .

وتقديره : ألا ! أيُّهذا الزاجري أن أحضرَ الْوَغَى . وفي المثل :
«تَسْمَعَ بِالْمُعَيْدِيِّ خَيْرٌ مِّنْ أَنْ تَرَاهُ»^(٩) .

= مذوفة . فمعنى (البصريون) ، وعده في غير الموضع المعدودة المقصّلة في كتبهم شاذآ ، أو ضرورة . وذهب (الковيون) إلى أنها تعمل مذوفة في غير تلك الموضع قياساً مُطْرِداً ، واستدلوا عليه بهذا البيت ، حيث عطف عليه : « وأنْ أَشْهَدَ اللَّذَاتِ » ، فدلل على أنها تنصب مع الحذف . وقال (البصريون) : إنَّ عوامل الأفعال ضعيفة ، لاتعمل مع الحذف . وإذا حُذِفت ، ارتفع الفعل . وقالوا : رواية البيت عندنا إنما هي بالرفع ، قال سيبويه : « أصله «أن أحضر» ، فلما حذفت «أن» ارتفع ، و «أن أحضر» مجرور بيـ «في» مقدارـة ، و «أن أشهـدـ» معطوف عليه ». وقد ذكر المؤلف ، رحـمه الله ، هذا في «كتاب الضـائـر وما يسـوغـ للـشـاعـر دونـ النـاثـرـ». وانظر إذا شئت «ضرائرـ الشـعـرـ» لابن عصفور الإشبيلي (١٥١ و ٢٦٣) ، و «كتاب ما يجوز للـشـاعـرـ فيـ الضـرـورةـ» للقـزـازـ القـيـرـوـانـيـ (١٤٢) ، وكتاب سـيبـويـهـ (٤٥٢ / ١)، والإـنـصـافـ (٢٣٥) ، و «خـزانـةـ البـغـادـيـ» (٥٧ / ١، ٥٩٤ / ٣، ٦٣٣ / ٦٥، و ٢٦٥) ، و «الـعـينـيـ» (٤٠٢ / ٤) .

(٩) تسمع : روـيـ بالـنـصـبـ وـبـالـرـفـعـ ، وـعـلـىـ الـأـوـلـ يـكـوـنـ نـصـبـهـ بـ «أن» مذوفـةـ ، وهذا يـكـثـرـ فيـ الشـعـرـ وـيـقـيلـ فيـ النـشـرـ - كما نـبـهـ عـلـيـهـ ابنـ عـصـفـورـ ، قالـ : « فـلـذـكـ أـوـرـدـنـاهـ فيـ جـمـلـةـ مـاـ يـخـتـصـ بـهـ الشـعـرـ ». وـعـلـىـ الرـفـعـ يـكـوـنـ عـلـىـ وـضـعـ الفـعـلـ مـوـضـعـ المـصـدـرـ ، أـيـ : سـمـاعـكـ بـالـمـعـيـدـيـ خـيـرـ مـنـ رـؤـيـتكـ لـهـ . وـمـنـهـ قولـ عـرـوـةـ بـنـ الـوـرـدـ :

وـقـالـوـاـ :ـ مـاـتـشـاءـ ؟ـ فـقـلـتـ :ـ أـلـهـوـ

إـلـىـ إـلـصـبـاحـ آـثـرـ ذـيـ أـثـيـرـ

أراد «اللهـوـ» ، فـوـضـعـ «أـلـهـوـ» مـوـضـعـهـ ، لـدـلـالـةـ الفـعـلـ عـلـىـ مـصـدـرهـ ، كـمـاـ فيـ الـخـصـائـصـ (٤٣٤ / ٢) . وـيـرـوـيـ أـيـضاـ :ـ «ـلـأـنـ تـسـمـعـ بـالـمـعـيـدـيـ»ـ ، وـ «ـأـنـ تـسـمـعـ»ـ . قالـ المـيدـانـيـ فيـ «ـجـمـعـ الـأـمـثـالـ»ـ (٨٦ / ١)ـ ، وـنـقـلـ عـنـهـ الأـحـدـبـ فيـ فـرـائـدـ الـلـآلـ (١٠٨ / ١)ـ :ـ «ـوـالـمـخـتـارـ :ـ أـنـ تـسـمـعـ»ـ ، يـضـرـبـ

ومن ذلك إضمار «من» ، نحو : - (وما مِنْ إِلَّا لَهُ مَقَامٌ مَعْلُومٌ^(١٠)) - ، أي : إِلَّا مَنْ لَهُ^(١١) .

ومن ذلك إضمار «من» ، نحو : - (واختارَ (مُوسَى) قَوْمَهُ سَبْعِينَ رَجُلًا لِيَقَاتِنَا^(١٢)) - ، أي : مِنْ قَوْمِهِ .

ومن ذلك إضمار «إلى» ، نحو : - (سَنُعِيدُهَا سِيرَتَهَا الْأُولَى^(١٣)) - ، أي : إلى سيرتها الأولى .

= لِمَنْ خَبَرَهُ خَيْرٌ مِنْ مَرَآهُ ، قال : « وأوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ الْمَنْذُرُ بَنْ مَاءِ السَّمَاءِ - فِي خَبْرٍ طَوِيلٍ ، وَالْمَقُولُ فِيهِ ذَلِكَ شَفَةُ بْنَ ضَمْرَةَ بْنَ جَابِرٍ ، مِنْ بَنْيِ نَهْشَلَ ، حِيثُ أَعْجَبَ الْمَنْذُرَ حَدِيثَهُ ، وَلَا مَسْتَظْرَفٌ عَنْهُ » . فَهُوَ عَلَى هَذَا - « الْمُعَيْدِيَ » ، وَهُوَ تَصْغِيرٌ مَعَدِّيَ ، مَنْسُوبٌ إِلَيْهِ « مَعَدٌ » . وَكَانَ لِكِسَائِيَ يَرِى التَّشَدِيدَ فِي الدَّالِّ ، فَيَقُولُ « بِالْمُعَيْدِيَ » . وَكَانَ غَيْرُهُ يَرِى تَخْفِيفَ الدَّالِّ ، وَيَشَدَّدُ بِيَاءَ النَّسْبَةِ مَعَ بَاءِ التَّصْغِيرِ ، كَمَا قَالَهُ لِلنَّابَةِ لِلَّذِي بَيَانَيْتُ مِنْ قَصِيدَةٍ يَخَاطِبُ السُّعْدَانَ بْنَ الْمَنْذُرَ : ضَلَّتْ حُلُومُهُمُّ عَنْهُمْ ، وَغَرَّهُمْ

كما في تهذيب اللغة (٢٦١ - ٢٦٠)^(١٤) ، ولسان العرب (م/ع/د) .

(١٠) الآية (١٦٤) في سورة الصافات .

(١١) حذف «من» لما كان السياق يدل على حذفها ، وجاء في الشعر حذف «من» مع «من» و «في» . ومن الأول قول الشاعر :

فَظَلَّوْا وَمِنْهُمْ دَمْعُهُ غَالِبٌ لَهُ

أراد : « وَمِنْهُمْ (من) دَمْعُهُ غَالِبٌ لَهُ » ، فـ حذف «من» مع «من» ؛ لأنَّ في الكلام دليلاً عليها .. ومن الثاني قول الآخر :

لَوْ قُلْتَ مَا فِي قَوْمِهَا لَمْ تَيْثِمْ

أي : « مَنْ يَفْضُلُهَا » ، فـ حذف « من » مع « في » ؛ لأنَّ في الكلام دلالةً عليها .

(١٢) الآية (١٥٤) في الأعراف .

(١٣) الآية (٢١) في طه (طاها) .

ومن ذلك إضمار الفعل ، نحو : - (فَقُلْنَا : اضْرِبُوهُ بِعَصْبِهَا ، كَذَلِكَ يُحْيِي اللَّهُ الْمَوْتَىٰ)^(١٤) - ، وتقديره : فَضَرِبَ [٢] فَحَيَّسِي ، كذلك يُحيي الله الموتى . ومثله : - (وَإِذْ أَسْتَسْقِي (مُوسَى) لَقَوْمَهُ ، فَقُلْنَا : اضْرِبْ بِعَصَبَ الْحَجَرَ . فَانفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشَرَةَ عَيْنًا)^(١٥) - ، وتقديره : فَضَرَبَ ، فَانفَجَرَتْ . ومثله : - (فَمَنْ كَانَ مَرِيضًا ، أَوْ بِهِ أَذىً مِنْ رَأْسِهِ ، فَقَدْيَةٌ)^(١٦) مِنْ صِيَامٍ ، أَوْ صَدَقَةً ، أَوْ نُسُكٍ)^(١٧) - ، وتقديره : فَحَلَقَ ، فَقَدْيَةٌ . ومن ذلك إضمار « القول » ، كما قال سُبحانَهُ : - (وَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَاتْ وُجُوهُهُمْ : أَكَفَرْتُمْ)^(١٨) - ، في ضمته : فَيَقُولُ لَهُمْ : أَكَفَرْتُمْ ؟ لَأَنَّ « أَمَّا » ، لَا بُدَّ لَهَا فِي الْخَبَرِ مِنْ فَاء . فَلَمَّا أَضْمَرَ « القول » ، أَضْمَرَ الْفَاءَ . ومثله : - (وَتَلَاقَاهُمُ الْمَلَائِكَةُ ، هَذَا يَوْمُكُمْ)^(١٩) - ، أي : يقولون : هذا يومكم . وقال (الشَّفَرَى) : فلا تَدْفِنُونِي . إِنَّ دَفْنِي مُحَرَّمٌ

عليكم . ولكن خامري أم عامر^(٢٠) ،

أي : التي يقال لها ~~خرامي أم عامر~~ وهي الضبع .

(١٤) الآية (٧٣) في البقرة .

(١٥) الآية (١٥٩) في الأعراف .

(١٦) الفدية – هنا : ما يُقْدَمَ لله جزاءً لتصحير في عبادة ، ككفارة الصوم ، والحلق في الحج ، ولبس المحيط في الإحرام . وفي الآية حذف جملة ، للدلالة عليها في الكلام . أراد : فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا ، أَوْ بِهِ أَذىً مِنْ رَأْسِهِ ، فَحَلَقَ ، فعلى فدِيَةٍ ، فحذف الجملة من الفعل والفاعل والمفعول .

(١٧) النُّسُكُ ، والنُّسُكُ : كُلُّ حَقٍّ لله تعالى . وـ : الذبيحة ، وهي المراد في هذه الآية ، وهي جزء من الآية (١٩٦) في سورة البقرة .

(١٨) من الآية (١٠٦) في آل عمران .

(١٩) من الآية (١٠٣) في الأنبياء .

(٢٠) وروي البيت بآلفاظ أخرى ، ومخروماً تارة ، وغير مخروم تارة . وـ (الخرم) : =

ومن سُنَّتِهِمْ فِي الاختصار : أَنَّهُمْ يَحْذِفُونَ جوابَ الشَّرْطِ ، للعلم
بِهِ^(٢١) . وَتَارَةً يَحْذِفُونَ الشَّرْطَ مَعَ جوابِهِ وإيقاعِ الأداةِ فقطَ ، كَمَا
فِي قَوْلِهِ^(٢٢) :

قَالَتْ بَنَاتُ الْعَمِّ : يَا (سَلْمَى) وَإِنْ
كَانَ فَقِيرًا مُعْدِمًا ، قَالَتْ : وَإِنْ^(٢٣)

= إِسْقاطِ فاءِ « فَعَوْلُنْ » فِي أُولَى الْبَيْتِ ، هَكُذا :
لَا تَقْبُرُونِي ، إِنْ قَبْرِي مُحَرَّمٌ

عَلَيْكُمْ ، وَلَكُنْ خَامِرِي أُمَّ عَامِرٍ
وَفِي سَائِرِ الرَّوَايَاتِ : « أَبْشِرِي أُمَّ عَامِرٍ ». وَهُوَ مَثَلٌ يُضَرِّبُ لِمَنْ يَخْدُعُ بِلِينِ
الْكَلَامِ . وَفِيهِ كَلَامٌ طَوِيلٌ يَنْظَرُ فِي « مَجْمُوعِ الْأَمْثَالِ ». وَأُمَّ عَامِرٌ : مِنْ كُنْتِيَّ
الضَّبْعِ . وَفِي قَوْلِهِ : « أَبْشِرِي أُمَّ عَامِرٍ » وَجَهَانٌ ، ذَكْرُهُمَا التَّبَرِيزِيُّ ، أَحَدُهُمَا :
أَبْشِرِي يَا أُمَّ عَامِرٍ بِأَكْلِي ، إِذْ تُرْكِتِ فِي الْعَرَاءِ وَلَمْ أَدْفَنْ ، وَالْآخَرُ : أَنْرُوكُونِي
لِلَّتِي يَقَالُ لَهَا « أَبْشِرِي » – أَوْ خَامِرِي – أُمَّ عَامِرٍ . وَالْبَيْتُ أَحَدُ ثَلَاثَةِ أَبْيَاتٍ ، ذَكْرُهُمَا
أَنْ « الشَّنْفَرَى » قَالَهَا حِينَ أُسْرِي ، وَقَدْ قِيلَ لَهُ : أَنْشِدْ ، فَقَالَ : الإِنْشادُ عَلَى حِينِ
الْمَسَرَّةِ ! ثُمَّ قَالَ :

لَا تَقْبُرُونِي ، إِنْ قَبْرِي مُحَرَّمٌ

عَلَيْكُمْ ، وَلَكُنْ خَامِرِي أُمَّ عَامِرٍ
إِذَا حَمَلُوا رَأْسِي ، وَفِي الرَّأْسِ أَكْثَرِي
وَغُودِرَ عِنْدَ الْمُلْتَقَى ثَمَّ سَائِرِي
هُنَالِكَ لَا أَرْجُو حِيَاةً تَسْرُّثِي

سَجِيسَ الْيَالِي مُبْسَلًا بِالْجَرَائِيرِ
وَنَصْصِيلُ قَصْتِهِ فِي شَرْحِ الْمُفَاصِيلَاتِ (١٩٤ / ١٩٧) ، وَالْأَغْانِي (٢١ / ٨٧
– ٩٣) ، وَخَزَانَةُ الْبَغْدَادِي (٢ / ١٦ – ١٨) . وَالْأَبْيَاتُ فِي شَرْحِ دِيوَانِ الْحَمَاسَةِ
لِلْخَطِيبِ التَّبَرِيزِيِّ (٢ / ٦٣ – ٦٥) .

(٢١) مِثْلُ « النَّاسُ مُجَزِّيُونَ بِأَعْمَالِهِمْ » بِأَفْعَالِهِمْ « إِنْ خَيْرًا فَخَيْرًا ، وَإِنْ شَرًا فَشَرًا » ،
أَيْ : إِنْ فَعَلَ الْمَرْءُ خَيْرًا جُزِيَ خَيْرًا ، وَإِنْ فَعَلَ شَرًا جُزِيَ شَرًا .
(٢١ آ) هُوَ رَوْبَةُ بْنُ الْعَجَاجِ (*).

(٢٢) التَّقْدِيرُ وَإِنْ كَانَ فَقِيرًا مُعْدِمًا ، فَقَدْ قَبِيلَتُهُ وَرَضِيَتُهُ . قَالَ الْمُؤْلِفُ فِي « كِتَابِ =

وكتب العربية متکفلة بتفصيل ذلك .

ومن سُنَّتِهِمْ : الاكتفاء بكلمة عن كلام ، أو بعض الكلمة عن ذلك ، وهو (الاكتفاء^(٢٣)) . وقد عرَفُوهُ : أن يأتي الشاعر بيت من الشِّعْرِ ،

=
الضرائر وما يسُوغ للشاعر دون التأثر (ص ٨٥) : « من الضرائر الشعرية حذف الشرط والجزاء معاً ، كقول رُؤبة : « قالت بنات العم ... » ، والتقدير : وإن كان كذلك رضيتهُ أيضاً . قال ابن عصفور في كتاب الضرائر : إن حذفهما خاص بالشعر . وأورده ابن هِشَام في فصل الحذف من « المُغْنِي » ، ولم يخصصه بالشعر . وأمّا « إن » الأولى ، فإنما حُذِف منها جوابها ، والتقدير : وإن كان فقيراً مُعْدِماً ، أترضين به ؟ لأن « كان » شرطها ، واسمها مستتر فيها يعود إلى « بَعْلٌ » في بيت متقدم ، وهو :

قالت سُلَيْمَى : لَيْتَ لِي بَعْلًا يَمْنُونَ
يَغْسِلُ جِلْدِي وَيُنْسِينِي الْحَزَنَ .

وَحاجَةً مَا إِنْ هَا عَنِي ثَمَنَ
مِيسُورَةً قَضَاؤُهَا مِنْهُ وَمِنْ .

قالت بناتُ العَمِّ : يَا سَلَمَى ، وإنْ

كان فقيراً مُعْدِماً ؟ قالت : وإن !
قال ابن عصفور : مَكْتُوبٌ تَعْتَدُ عَلَيْكَ عَذَابٌ إِنْ يَجِيئُ عَذَابُ ذَلِكَ فِي غَيْرِ « إن » من أدوات الشرط ، وعلل السبب في ذلك بأنها أم أدوات الشرط ، فجاز فيها من التصرُّف مالم يَجُزُ في غيرها .

(٢٣) سمّاه الفرزاز القيرواني في « كتاب ما يجوز للشاعر في الضرورة » (ص ١٨٢) : (الاجتزاء) ، قال : « وممّا يجوز له (الاجتزاء) بحرف من الكلمة يدلّ به على

سائرها ، كما قال الشاعر :

بِالْخَيْرِ خَيْرَاتٍ ، وإنْ شَرًّا فَشَـ

وَلَا أَرِيدُ الشَّرَّ إِلَّا أَنْ تُرِيدَ ، وَإِلَّا أَنْ تشاء .
يُرِيدُ : وإنْ شَرًّا فَشَـ ، وَلَا أَرِيدُ الشَّرَّ إِلَّا أَنْ تُرِيدَ ، وَإِلَّا أَنْ تشاء .
وَمِثْلُهُ :

نَادَوْهُمْ : أَنْ أَلْجِمُوا ، أَلَا ؟

= قالُوا جميـعاً كُلُّهُمْ : بـل فـا

واقفيته متعلقة بمحذوف ، فلم يفتقر إلى ذكر المحذوف ، لدلالة باقي لفظ البيت عليه ، ويكتفي بما هو معلوم في الذهن بما يقتضي تمام المعنى .

وهو نوع ظريف . مثال ذلك قوله :

لَا أَنْتَهُ ، لَا أَنْشَنِي ، لَا أَرْعَوِي

ما دُمْتُ في قيد الحياة ، ولا إذا^(٤٤)

= يُريدون : ألا تركبون؟ قالوا : بلـى ، فاركبوا .

ورواية بيت «الراجز» في كتاب سيبويه (٦١ / ٢) :

بـالـخـيـرـ خـيـرـاتـ ، وـإـنـ شـرـآـ فـاـ

وـلـاـ أـرـيـدـ الشـرـ إـلـاـ آـنـ تـاـ

وأصل ما حكاه القرّار القير واني هو في «باب إرادة اللفظ بالحرف الواحد» من كتاب سيبويه ، حكاية عن الإمام الخليل بن أحمد ، وفي نوادر أبي زيد الأنصاري ، وفيه تفصيل لا يتسع المقام له . ونُسب البيت المذكور مع صنفه له قبله إلى «لقيم بن أوس» (*) . وهو عند أبي زيد :

بـالـخـيـرـ خـيـرـاتـ وـإـنـ شـرـآـ فـاـ

وـفـيـ بـعـضـ نـسـخـهـ : فـاـ بـتـاـ

وـحـكـىـ عـنـ (أـبـيـ الـحـسـنـ الـأـخـفـشـ)ـ : أـنـ الـذـيـ يـحـفـظـهـ مـنـ رـوـاـيـةـ النـحـوـيـنـ هـذـاـ الرـجـزـ

بـالـخـيـرـ خـيـرـاتـ ، وـإـنـ شـرـآـ فـاـ

وـلـاـ أـرـيـدـ الشـرـ إـلـاـ آـنـ تـاـ

ثـمـ قـالـ ، بـعـدـ كـلـامـ طـوـيلـ : وـهـذـاـ الحـدـفـ كـالـإـيمـاءـ وـالـإـشـارـةـ ، يـقـعـ مـنـ بـعـضـ

الـعـربـ ، لـفـهـمـ بـعـضـ عـنـ بـعـضـ مـاـ يـرـيـدـ ، وـكـانـ مـُسـتـوـفـ شـائـعاـ . وـلـيـنـظـرـ

الـخـصـائـصـ (٣٠/١ ، وـ٨٠ ، وـ٣٦١/٢)ـ ، وـكـتـابـ سـيـبـويـهـ (٦٢/٢ـ بـولـاقـ)ـ ،

وـشـوـاهـدـ شـرـحـ الشـافـيـةـ (صـ ٢٦٢)ـ .

(٤٤) البيت في «خزانة الأدب» لابن حجة التحميوي (ص ١٢٦) ، وقائله الشاعر الوزير

جمال الدين بن مطروح (*) ، وفي «نفحات الأزهار» مع بيت آخر :

لـاـ أـرـعـوـيـ ، لـاـ أـنـشـنـيـ ، لـاـ أـنـتـهـيـ

عـنـ حـبـيـهـ ، فـلـئـيـهـذـ فيـهـ مـنـ هـذـاـ

فمعلوم أنَّ باقي الكلام : « ولا إذا مِتْ » ، بقرينة ذكر « الحياة » .
وقال آخر^(٢٥) :

ما لِلنَّوَى ذَنْبٌ وَمَنْ أَهْوَى مَعِي
إِنْ غَابَ عَنِ إِنْسَانٍ عَيْنِي ، فَهُوَ فِي^(٢٦)
وَالْكَلَامُ فِي (الاكتفاء) ، لِيَسْ هَذَا مَحْلُّهُ^(٢٧) .

= والله ما خَطَرَ السُّلُوْكُ بِخَاطِرِي
ما دُمْتُ فِي قِيدِ الْحَيَاةِ ، وَلَا إِذَا
وَهُوَ فِي شِرْحِ الْكَافِيَةِ الْبَدِيعَةِ (ص ١٠٥) غَيْرِ مَنْسُوبٍ ، قَالَ مَؤْلِفُهُ صَفِيُّ
الدِّينِ الْحَلَّيِّ - بَعْدَ إِيرَادِهِ كَمَا أُورَدَهُ الْمُؤْلِفُ - : « وَفِي رَوَايَةٍ ، وَهِيَ الْأَصْحَاحُ :
وَاللهِ ما خَطَرَ السُّلُوْكُ بِخَاطِرِي
ما دُمْتُ فِي قِيدِ الْحَيَاةِ ، وَلَا إِذَا .

(٢٥) هو عمر بن عليٍّ ، ابن الفارض (*).

(٢٦) هذا البيت من قصيدة التي مطلعها :

قَلْبِي يَحْدَثُنِي بِأَنْكَ مُخْلِفِي

رُوحِي فَدَاكَ لِي عَرَفْتَ أَمْ لَمْ تَعْرِفْ !

قال شارح الديوان رشيد بن غالب - وهو جامع لشرحه من شرح حسن البُوريني وعبدالغني النابلي : « ربط [الشاعر] آخر القصيدة بأولها ، وهو من أحسن أنواع البديع ؛ لأنَّ المراد : إنْ غَابَ عَنِ إِنْسَانٍ عَيْنِي ، فَهُوَ فِي قَلْبِي ، و « قَلْبِي » مطلع القصيدة ، والواو في « وَمَنْ أَهْوَى مَعِي » واو الحال ، و « مَنْ » و « أَهْوَى » صِلَتُهُ ، و « دَمْعِي » خَبَرُهُ . وقوله : « إِنْ غَابَ عَنِ إِنْسَانٍ عَيْنِي » هو في جملة مُقرَّرةٌ لِكُونِ مَنْ يَهْوَاهُ مَعَهُ . وتقرير ذلك أنَّ حَبِيبِي إِنْ كَانَ حاضراً فِي الْحُسْنِ فَأَنَا شَاهِدُهُ ، وإنْ غَابَ عَنِ إِنْسَانٍ عَيْنِي كَانَ مَعِي فِي خَاطِرِي وَفِي قَلْبِي . فَتَقْرَرَ آنَّ « النَّوَى » [البعد] لَا ذَنْبَ لَهُ ، لِوُجُودِ الاتِّصالِ الدَّائِمِ ... » .

(٢٧) استوفى ابن حجة الحموي في خزانة الأدب (١٣١ - ١٢٦) الكلام على « الاكتفاء » ، وأفاض في إيراد الأمثلة له .

ومن سُنَّتِهِمْ : ترخيم المُسْنَادَي^(٢٨) ، وهو طريق مشهور من طُرُق الاختصار ، وتفصيله في كتب العربية .

ولهم غير ذلك مما لا يستقصى في هذا المقام .

ومقصود بيان عنایتهم في إيجاز الكلام وتلخيصه ، بجودة أذهانهم ، وحسن تفهمهم . والله كي تكفيه الإشارة ، والبليد لا يفيده صريح العبارة .



* * * مرکز تحقیقات کاپیتویر علوم اسلامی

(٢٨) الترخيم - في اللغة : ترقيق الصوت وتليينه ، وفي الاصطلاح النحوى : حذف الكلمة على وجه مخصوص (بُسط في كتب النحو) ، وهو من خصائص « المُسْنَادَى ». وجاء ترخيم « غير المُسْنَادَى » للضرورة ، وفيه تفصيل أورده المؤلف ، رحمة الله ، في « كتاب الضرائر وما يسوع للشاعر دون التأثر » ، (٥٨ - ٦١) .

تعريف النَّحْتُ وبيانه^(٢٩)

لقد(*) علمتَ أنَّ (العرب) أغنى النَّاس بتلخيص العبارات ، وأسرعهم في فَهْمِ الرُّمُوز والإشارات ، [٣]. [وقد] استعملوا (النَّحْتَ) واعتبروه في كثير من الألفاظ التي يكثُرُ دورها في كلامهم ، واستعملوها في محاوراتهم . وذلك لأنَّ يَنْجُحُوا كَلْمَةً من كلمتين ، ولفظة من جملة ، طليباً لسهولة التَّعبير وإيجازه .

وهو من قسم (الاشتقاق الأكبر) .

فإنَّ الاشتقاء على ثلاثة أقسام : أصغر ، وصغير ، وأكبر^(٣٠) . أمَّا الأصغر ، فهو أن يؤخذ لفظ من لفظ ، مع اعتبار جميع الحروف الأصول للمأخذ منه ، والترتيب ، كنصر من النَّصر .

وأمَّا الصَّغير – وقد يُسمَّى : الكبير – ، فهو أن يؤخذ لفظ من لفظ ، مع اعتبار جميع الحروف الأصول للمأخذ منه ، دون الترتيب ، كجذب من الجذب

وأمَّا الأكبر ، فهو أن يؤخذ لفظ من لفظ ، من غير أن تُعتبر جميع الحروف الأصول للمأخذ منه ، ولا الترتيب فيها ، بل يُكتفى بمناسبة الحروف في المخرج ، ومثلُوه بمثلِ : نعَق ، من النَّسق ؟ والحوْقلَة من جملةِ : لاحَوْلَ ولا قُوَّةَ إِلَّا بالله ، للدلالة على التَّلفُظ بها .

(*) الأصل : « إذا » .

(٢٩) في « مقاييس اللغة » (نحت) : « النَّون والخاء والتاء ، كلمة تدلُّ على نَجْرٍ شيء وتسويته بحديدة . ونحت النَّجَار الخشبة نحتاً . والنَّحِيَّةُ : الطبيعة ، يريدون الحالة التي نُحْت عليها الإنسان ، كالغريرة التي غُرِّزَ عليها الإنسان وما سقط من المحتوت نَخَالَةً » .

(٣٠) الخصائص (١٣٩ - ١٣٣/٢) .

وُسُمِيَ الأوّل بـ (الأصغر) ؛ لأنَّه لا يحتاج إلى مزيَّدٍ تأمُّلٌ في إرجاع فرع إلى أصله ، بل يكفي في معرفته أدنى الالتفات . والثاني يحتاج إلى التفَّات أكثرَ من الأوّل .

وُسُمِيَ القسم الثالث بـ (الأكبر) ؛ لأنَّه يحتاج إلى زيادةٍ تأمُّلٍ في إرجاع الفرع إلى أصله ؛ إذْ لم توجد جميع الحروف الأصول للمأْخوذ منه في المأْخوذ ، ولا الموافقة في المعنى — كما في قسمي الأصغر والصَّغير ، بل يكتفى بال المناسبة فيه .

وهذه التّعاريف للأقسام الثلاثة ، باعتبار العمل .

وإن عرفت باعتبار العلْم ، قيلَ : هو أن تجِدَ بين اللفظين تناصُباً في أصل المعنى والتركيب ، فترُدَ أحدهما إلى الآخر . فالمردودُ مشتقٌ ، والم ردودُ إليه مشتقٌ منه .

فـ (النَّحْتُ) بأنواعه ، من قسم (الاشتقاق الأكبر) . وهو — كما يفهم من كلام الأئمَّة — قياسيٌ مُطْرَد .

قال (ابن جِنِي) في ^(٣١) *الخصائص* :
قولهم : بَسْمَلْتُ ، وَهَلَّتُ ، وَحَوْقَلْتُ : كُلُّ ذَلِكَ بأشباهه
إِنَّمَا يرْجعُ فِي اشتقاقه إِلَى الْأَصْوَاتِ .
وقال في (كتاب سِرِّ الصِّنَاعَة) ^(٣٢) :

(٣١) *الخصائص* (٢/١٦٥)، ولفظه : «وقولهم: بَسْمَلْتُ ، وَهَلَّتُ ، وَحَوْلَقْتُ ، كُلُّ ذَلِكَ وأشباهه إنَّمَا يرْجعُ فِي اشتقاقه إِلَى الْأَصْوَاتِ ، وَالْأَمْرُ أَوْسَع» .

(٣٢) سر صناعة الإعراب (١/٢٣٨) ، ولفظه : «وأخبرني [أبو علي] أيضاً ، قال : قال الأصمعي ، أو أبو زيد (أشُكَّ أنا) : رجلٌ وَيَلْمِيَّةٌ ، للدَّاهِيَّة ، فهذا أيضاً من قولهم : «وَيَلْمِيْلُ امْ سَعْدٌ سَعْدًا» ، ومن قول أمِيْرِ القيس : وَيَلْمِيْلُهَا في هواءِ الجَوِ طَالِبَةٌ

وَلَا كَهْذَا الَّذِي فِي الْأَرْضِ مَطْلُوبٌ
وَلَلاشتقاق من الْأَصْوَاتِ ، بَابٌ يَطْوِلُ استقصاؤه» .

عن (أبي عليٍّ^(*)) ، عن (الأَصْمَعِي^(*)) : أَنَّهُ يقال : رَجُلٌ
وَيَلْمَةٌ ، وَهُوَ مِنْ قَوْلِهِ : « وَيَلْمُسْ سَعْدٌ سَعْدًا^(۳۲) ».
وَالاشتقاقُ مِنَ الْأَصْوَاتِ ، بَابٌ يَطْوُلُ اسْتِقْصَاؤُهُ .

ولِذِكْرِ مِنْ مَوَادِ (النَّحْتِ) أَقْسَامًا ، وَنُبَيْدًا تَزَيِّدُ الْوَاقِفُ عَلَيْهَا
بَصِيرَةً فِي هَذَا الْبَابِ ، إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى .

(۳۳) هَذَا الْبَيْتُ مِنَ الْبَحْرِ الْمُشْتَرِحِ ، عَرْوَضُهُ مَكْسُوفَةٌ مِنْهُوكَةٌ ، وَبَعْدُهُ فِي لِحْدِي
الرَّوَايَاتِ :

صَرَامَةٌ وَجِيدٌ وَسُؤَدَادٌ وَمَجْدًا
وَفَارِسًا مَعْدَادًا سَدَّ بَهْ مَسَدًا
يَقْدُدُ هَامًا قَدًا

وَهُوَ مِنْ كَلَامِ الصَّحَافِيَّةِ كَبِيشَةَ (وَرُوِيَ كُبَيْشَةً أَيْضًا) بْنَ رَافِعٍ ، رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهَا ، بَكَتْ بِهِ ابْنَاهَا سَعْدٌ بْنُ مَعَاذٍ بْنُ النَّعْمَانَ الْأَنْصَارِيَّ ، سَيِّدُ الْأَوْسِ ، رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُ ، حِينَ مَاتَ شَهِيدًا مِنْ جَرَاحَةِ أَصْبَابِهِ فِي غَزْوَةِ الْخَنْدَقِ . وَلَحْسَانُ بْنُ ثَابَتَ ،
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ، مَرِثَيَّةُ فِيهِ فِي يَوْمِ بَنِي قَرِيظَةِ ، يُبَكِّيُهُ وَيَذَكِّرُ حُكْمَهُ فِيهِمْ ، وَأَخْرَى
فِيهِ وَفِي رِجَالِ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، مِنَ الشُّهَدَاءِ بِمَا
كَانُ فِيهِمْ مِنَ الْخَيْرِ . وَخَبَرُ سَعْدٍ وَأَمْمَهُ فِي السِّيرَةِ لَابْنِ هِشَامِ (۲۲۲/۳ ، ۲۳۳ ،
۲۳۷ ، ۲۴۳) ، وَالإِصَابَةِ (۳۷/۲) ، وَالاستِعَابِ عَلَى حَاشِيَةِ الإِصَابَةِ (۳۷/۲) .
— وَالْوَوْلِيلُ ، فِي الْبَيْتِ : الْعَذَابُ وَالْمَلَائِكَ ، أَيْ : عَذَابٌ لِأُمِّ سَعْدٍ ، فَحُذِفَتْ
تَنْوِينُ « وَيَلْ » وَاللَّامُ مِنْ « لِأُمِّ » لِلِّاِضَافَةِ وَالْهَمْزَةُ مِنْهَا لِلضَّرُورَةِ . وَمِنْ غَيْرِ
الضَّرُورَةِ يُقَالُ : وَيَلْ لِأُمِّ سَعْدٍ ، كَمَا عَلِمْتُ . — وَقَوْلُهَا « سَعْدًا » مِنْصُوبٌ
بِتَنْزِعِ الْخَافِضِ ، أَيْ : مِنْ سَعْدٍ ، قَرَرَهُ مُحَمَّدُ الدَّمَنْهُورِيُّ فِي كَلَامِ طَوَيْلٍ بَعْدِهِ .
وَيَنْظُرُ إِعْرَابُ « سَعْدًا » بِالنَّصْبِ عَلَى التَّمْيِيزِ ، وَتَفْصِيلُ الْكَلَامِ عَلَى « وَيَلْمَةِ » ،
فِي خَزَانَةِ الْبَغْدَادِيِّ (۱/۵۶۰ - بُولَاقْ) .

وَفِي « وَيَلْمُسْ » تَفَاصِيلٌ كَثِيرَةٌ فِي : لِسَانِ الْعَرَبِ (وَيْل) ، وَتَاجِ الْعَرَوْسِ (وَيْل) ،
وَشَفَاءَ الْغَلَبِ (۲۳۸) ، وَشَوَاهِدَ التَّوْضِيحِ وَالتَّصْحِيفِ لِمَشْكَلَاتِ الْجَامِعِ الصَّحِيفِ
(۲۴۱) ، وَالْأَقْتَضَابِ (۳۶۵) ، وَالْخَصَائِصِ (۱۵۰/۳) .

نُسْدَةٌ من شواهد التَّسْحِّت وَمُذْلِّه

قال (الشَّعَالِبِيُّ) في (كتاب فقه اللغة^(٣٤)) :

(العرب) تَسْحِّت من كلمتين وثلاث كلماتٍ واحدة . وهو جنس من الاختصار ، كقولك^(٣٥) : رَجُلٌ عَبْشَمِيٌّ ، منسوب إلى [٤] (عبد شَمْسٍ) ؛ وأنشد (الخليل^(٣٦)) :

أقولُ لَهَا ، وَدَمْعُ الْعَيْنِ جَارٌ :
أَلَمْ يَحْزُنْكِ حَيْنَعَلَةُ الْمُنَادِي^(٣٧) ؟

(٣٤) ص ٣٥٥ ، ط . مصر ، ١٣٧٣ هـ - ١٩٥٤ م .

(٣٥) في فقه اللغة : « كقولهم » .

(٣٦) البيت من إنشاد الخليل بن أحمد ، وليس من إنشائه . وقد ذكر في (كتاب العين) غير منسوب . قال : « إن العين لا تتألف مع الحاء في كلمة واحدة ، لقرب مخْرَجِيهِما ، إلا أن يُشْتَقَ فعل من جمع بين كلمتين ، مثل « حَيَّ على » - كقول الشاعر :

أَلَا رُبَّ طَيْفٍ بَاتَ مِنْكِ مُعَانِقِي

إِلَى أَنْ دَعَا دَاعِي الصَّبَاحِ فَحَبَّعَ لَا

يريد : قال « حَيَّ على الفلاح » .

أو كما قال الآخر :

فَبَاتَ خَيَالُ طَيْفِكِ لِي عَنِيقًا

إِلَى أَنْ حَيَّنَ الدَّاعِي الْفَلاحا

أو كما قال الثالث :

أقول لها ، ودموع العين جار :

أَلَمْ يَحْزُنْكِ حَيْنَعَلَةُ الْمُنَادِي ؟

فهذه الكلمة جُمِعَتْ من « حَيَّ » ومن « على » ، وتقول منه : حَيْنَعَلَ بَعْتَهِنَعِلُ حَيْنَعَلَةً . وقد أكثر من الحبولة ، أي : من قول : « حَيَّ على » .

من قوله : « حَيٌّ عَلَى كَذَا ». قال : وقد تقدم فصل شافٍ في حكاية أقوال مُتَدَاوَلَة من هذا الجنس . وأما قوله « صَهْصَلِيقٌ^(٣٧) » ، فهو من : « صَهَلَ » و « صَلَقَ » ، و الصَّلَدِيم^(٣٨) من « الصَّلَدَ » و « الصَّدَمَ » . انتهى^(٣٩) .

ومراده بالفصل الذي تقدم ، الفصل السادس من الباب العشرين^(٤٠) ، ذكر فيه حكاية أصوات الناس في أقواهم وأحوالهم ، فقال :

« الْقَهْقَهَةُ : حكاية قول الضاحك : قَهْ ، قَهْ .

ثم قال : « وهذا يُشبه قوله : تَعَبُّشَمَ الرَّجُلُ ، وَتَعَبُّقَسَ . وَرَجُلٌ عَبَّشَمِيٌّ إذا كان من عبد شمس ، وَعَبَّقَسِيٌّ إذا كان من عبد قيس [أصل العبارة : اذا كان من عبد شمس ، أو من عبد قيس] ، فأخذوا من كلمتين متعاقبتين

كلمة ، واشتقو فعلاً ، قال :

وَتَضَحَّكُ مِنْيَ شِيخَةَ عَبَّشَمِيَّةَ

كَانَ لَمْ تَرَ قَبْلِي أَسِيرًا يَمَانِيَا

نسبها إلى « عبد شمس » ، فأخذ العين والباء من « عبد » ، وأخذ الشين والميم من « شمس » ، وأسقط التاء والياء^(٤١) كبني من الكلمتين كلمة » .

(٣٧) صوت « صَهْصَلِيقٌ » : شديد، ورجل « صَهْصَلِيقٌ » الصوت : شديد^ه ، وامرأة « صَهْصَلِيقٌ » و « صَهْصَلِيقٌ » : شديدة الصوت صخابة . ومنهم من قيَّدَ فقال : الصَّهْصَلِيقُ ، العجوز الصخابة ، قال : وكذلك الصَّهْصَلِيقِ – كما في (لسان العرب) وغيره .

(٣٨) الصَّلَدِيمُ والصَّلَادِيمُ : الشديد الحافر ، وقيل : الصَّلَدِيمُ القوي الشديد من الحافر ، والأئمَّة صَلَدَمَة وصَلَادَمَة . وعم به بعضهم . وجمعه صَلَادِيم ، بفتح الصاد . وفرس صَلَدِيم^ه : صَلَبٌ شديد ، والأئمَّة صَلَدَمَة ، ورأس صَلَدِيم وصَلَادِيم بالضم : صَلَب .

(٣٩) فقه اللغة (٣٥٥) ، والصاحبي أيضاً (٢٧١) .

(٤٠) فقه اللغة (١٩٦) : « فصل في حكاية أصوات الناس في أقواهم وأحوالهم – عن الأئمَّة ». .

الصَّهْصَهَةُ : حكاية قول الرجل للقوم : صه ، صه ، وهي كلمة زجر للسكت.

الدَّعْدَعَةُ : حكاية قول الرجل للعاشر : دع ، دع ، أي : انعيش .

البَخْبَخَةُ : حكاية قول الرجل^(٤١) : بخ ، بخ .

الثَّانِيَخُ : حكاية قول الرجل^(٤٢) : آخ ، آخ .

الزَّهْزَهَةُ : حكاية قول الرجل^(٤٣) : زه ، زه .

النَّحْنَنَحَةُ ، وَالنَّسْنَنْحُ : حكاية قول الرجل^(٤٤) : نح ، نح .
ـ عند الاستذان وغيره .

العَطْعَطَةُ : حكاية صوت المُجَان^(٤٥) ، إذا قالوا عند الغلبة : عيط ، عيط .

التمَطْقُ : حكاية صوت المتذوق ، إذا صوت باللسان والغار الأعلى^(٤٦) .

الطَّعْطَعَةُ : حكاية صوت الاطع ، إذا أَنْصَقَ لسانه بالحنك ثم لطع من شيء طيب أكله .

الوَحْوَحَةُ : حكاية صوت به بحح .

(٤١) في فقه اللغة : « المستجيد » ، في موضع « الرجل » .

(٤٢) في فقه اللغة : « المستطيب » ، في موضع « الرجل » .

(٤٣) في فقه اللغة : « المرتضي » ، في موضع « الرجل » .

(٤٤) في فقه اللغة : « المستاذن » ، في موضع « الرجل » .

(٤٥) المُجَان : جمع الماجن ، وهو الذي لا يالي ما صنع وما قيل له ، من « المجن » ، وهو خلط الجد بالهزل . وهو المجنون أيضاً . ومجن الشيء يمجن مجنوناً : اذا صلب وغلظ ، قالوا : ومنه اشتقاق الماجن ، لصلابة وجهه وقلة استحيائه .

(٤٦) الغار : ما فوق الفراشة ، وهي العظم الرقيق من أعلى الفم .

الْمَرْهَرَةُ^(٤٧) ، وَالْبَرَّرَةُ : حَكَايَةُ أَصْوَاتِ (الْهِنْد) عِنْدَ الْحَرْبِ .
 الْكَهْكَهَةُ : حَكَايَةُ تَنَفُّسِ الْمَقْرُورِ [فِي يَدِهِ]^(٤٨) .
 الْجَهْجَهَةُ^(٤٩) : حَكَايَةُ زَجْرِ السَّبْعِ وَالْإِبْلِ .
 الْمَرْهَرَةُ^(٥٠) : حَكَايَةُ زَجْرِ الْغَنَمِ .
 الْبَسْبَسَةُ^(٥١) : حَكَايَةُ زَجْرِ الْمِرَّةِ .

(٤٧) فِي فَقْهِ الْلُّغَةِ : «الْمَرْهَرَةُ» بِزَايِنٍ ، وَهُوَ تَصْحِيفٌ . وَفِي لِسَانِ الْعَرَبِ وَغَيْرِهِ : «الْمَرْهَرَةُ» : حَكَايَةُ أَصْوَاتِ (الْهِنْد) فِي الْحَرْبِ ، عَنْ يَعْقُوبٍ . وَقَالَ غَيْرُهُ : الْمَرْهَرَةُ ، وَالْغَرْغَرَةُ ، يَحْكَى بِهِ بَعْضُ أَصْوَاتِ (الْهِنْد) وَ(الْسِينِدْ) عِنْدَ الْحَرْبِ .

(٤٨) زِيادةً مِنْ فَقْهِ الْلُّغَةِ . وَفِي (لِسَانِ الْعَرَبِ) : «كَهْكَهَةُ الْمَقْرُورِ: تَنَفُّسٌ فِي يَدِهِ، لَيُسْخَنَهَا بِنَفْسِهِ مِنْ شَدَّةِ الْبَرْدِ» ، فَقَالَ : كَهْ كَهْ . قَالَ الْكَمِيتُ : وَكَهْكَهَةُ الصَّرِيدُ الْمَقْرُورُ فِي يَدِهِ
وَاسْتَدْفَأَ الْكَلْبُ فِي الْمَأْسُورِ ذِي الدَّثَّابِ» .

(٤٩) فِي فَقْهِ الْلُّغَةِ : «الْجَهْجَهَةُ» ، وَعَلَقَ عَلَيْهِ مَعْلُومُهُ الْأَسَانِدُهُ : (مَصْطَفِي السَّقَاتِ) ، وَإِبْرَاهِيمُ الْأَبِيَارِيُّ ، وَعَبْدُ الْحَفِيظِ شَلَبِيُّ) بِأَنَّهُ : «كَذَا فِي طِّ، وَفِي سَائِرِ الْأَصْوَالِ: الْجَهْجَهَةُ» ، وَهُوَ تَحْرِيفٌ . وَأَقُولُ : مَا ثَمَ تَحْرِيفٌ ، فَلَانَّ الْجَهْجَهَةَ وَالْمَجْهَجَةَ شَيْءٌ وَاحِدٌ، فَقِي (لِسَانِ الْعَرَبِ) وَغَيْرُهُ : «جَهْجَهَةُ الْإِبْلِ كَهْجَهْجَجُ، وَجَهْجَجَةُ الْبَسْبَسَةِ وَغَيْرُهُ : صَاحِبُهُ لِيَكُفُّ، كَهْجَهْجَجُ (مَقْلُوبٌ)» ، وَأَنْشَدُوا : جَهْجَجَهْتُ فَارْتَدَ ارْتِدَادَ الْأَكْنَمَةِ

وَقَالَ آخِرُ :

جَرَدْتُ سِيفِي ، فَمَا أَدْرِي : أَذَا لَبَدَ ،
 يَغْشَى الْمُجَهَّجَةَ عَضُّ السِّيفِ؟ أَمْ رَجُلاً؟

(٥٠) فِي الْأَصْلِ «الْفَسْفَسَةُ» ، وَصَوَابُهَا مَا أَثَبَتَ مِنْ فَقْهِ الْلُّغَةِ . وَلَيْسَ لِتَخْصِيصِ هَذِهِ الْلَّفْظَةِ بِحَكَايَةِ زَجْرِ الْمِرَّةِ ذَكْرٌ فِيمَا رَجَعَتْ إِلَيْهِ مِنْ دُوَاوِينِ الْلُّغَةِ . وَأَصْلُ ذَلِكَ -

الوَلْوَلَةُ : حكاية قول المرأة : وَاوِيْلَاه^(٥١) !
النَّبَسَةُ^(٥٢) : حكاية صوت الهاذى عند البيضاع » .

*

ثم أورد فصلاً يقارب هذا الفصل في حكاية أقوال متداولة على الألسنة ، فقال :

« **البَسْمَلَةُ** » : حكاية قول : بِسْمِ اللهِ .
السَّبْحَانَةُ : حكاية قول : سُبْحَانَ اللهِ .
الْمَيْلَلَةُ : حكاية قول : لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ .
الْحَسْوَلَةُ : حكاية قول : لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ .
الْحَمْدَلَةُ : حكاية قول : الحَمْدُ لِلَّهِ .
الْحَيْعَلَةُ : حكاية قول **المُؤْذِنِ** : حَيٌّ عَلَى الصَّلَاةِ ، حَيٌّ عَلَى الْفَلَاحِ !
الظَّلَبَقَةُ : حكاية قول : أطَالَ اللَّهُ بِقَاءَكَ .
الدَّمْعَرَةُ : حكاية قول **تَحْتَيَا آدَمَ وَاللَّهُ عَزَّلَهُ مِنِ**

قولهم « بَسْ بَسْ » ، و « بِسْ بِسْ » ، ومنه قالوا : بَسْ بَسْ بَسْ ، وأَبَسْ إِبَاسْ ، وَبَسْ بَسْ بَسْ بَسْ . وخص بعضهم للبس بزجر الإبل ، وأعنة آخر .

(٥١) **الويل** : كلمة عذاب ، يقال : وَيْلَهُ ، وَوَيْلَكَ ، وَوَيْلَنِي ، وفي النسبة : وَيْلَاه . والويل : حلول الشر ، وقيل : هو تفجع .. وقد يرد الويل بمعنى التعجب . و**وَلْوَلَتِ** المرأة : دعت بالويل وأعولت ، والاسم الوَلْوَلَةُ ، قال ابن بري : قال ابن جنبي - : وَلْوَلَتْ مَا خُوذَ من « ويل له » ، على حد عَبْقَسِي ، [يعني أنه منحوت كنحت عقبسي من عبدالقيس . وهو ابن أفصى بن دعمني ، من أسد ربيعة] .

(٥٢) **نَبَّ** للتبّس يَنْبِئُ نَبَّاً وَنَبِيَّاً وَنَبِيَّاً ، وَنَبَّتْ .. وَنَبَّنَبَ للرَّجُلُ ... ، وَنَبَّنَبَ : طَوَّلَ عَمَلَهُ وَحَسَنَهُ .

الجَعْلَةُ ، أَوِ الْجَعْفَدَةُ^(٥٣) : حَكَايَةٌ قَوْلٌ : جُعِلْتُ فِدَاءَكَ .
وَذَكْرٌ فَصُولًا كَثِيرَةً ، تَعْلَقُ بِالْأَصْوَاتِ ، لَا غَرَضٌ لَنَا بِنَقلِهَا^(٥٤) .

*

[٥] وَذَكْرُهُ الْإِمَامُ (السُّيُوطِيُّ^(*)) فِي (مُزْهِرٍ^(٥٥)) ، وَقَالَ
مَا مُلَخَّصُهُ :

(الْعَرَبُ) تَنْحَىَتْ مِنْ كَلْمَتَيْنِ كَلْمَةً وَاحِدَةً ، وَهُوَ جَنْسٌ مِنَ الْاِختِصَارِ ،
وَذَلِكَ كَرَجْلُ عَبَشَمِيٌّ^(٥٦) ، مَنْسُوبٌ إِلَى اسْمَيْنِ ، وَالْحَيْعَلَةُ : مِنْ
« حَيٌّ » عَلَى كَذَا » .

وَاخْتَارَ مَا اخْتَارَهُ (ابْنُ فَارِسٍ^(*)) مِنْ أَنَّ الْأَشْيَاءَ الرَّائِدَةَ عَلَى ثَلَاثَةِ
أَحْرُفٍ ، أَكْثَرُهَا^(٥٧) مَنْحُوتَةٌ ، مُثَلُّ قَوْلِ (الْعَرَبُ) لِلرَّجُلِ الشَّدِيدِ :
ضَبَطْرٌ ، مِنْ : ضَبَطَ ، وَضَبَرَ . وَصَهْرَصَلِيقٌ^(٥٨) : مِنْ صَهَلَ ، وَصَلَقَ .
وَالِصَّلَدِمٌ^(٥٩) : مِنْ الصَّلَدْ ، وَالصَّدَمْ .

قَالَ : وَقَدْ أَلْفَى فِي هَذَا النَّوْعَ (أَبُو عَلَى الظَّاهِيرَ^(*)) حَسَنَ بْنَ الْخَطِيرِ ،
النُّعْمَانِيُّ ، الْفَارَسِيُّ ، الْمُتَوَقِّفُ^{سِنَةَ ثَمَانِيَّةِ تِسْعَينِ وَتِسْعِينَ وَخَمْسَ مِائَةٍ}) ، وَسُمِّيَّ
كِتَابَهُ : (تَنبِيهُ الْبَارِعِينَ عَلَى الْمَنْحُوتَةِ مِنْ كَلَامِ الْعَرَبِ) .
ثُمَّ ذَكَرَ عِدَّةً أَفْلَاقَ مَنْحُوتَةٍ ، فَقَالَ :

(٥٣) «أَوِ الْجَعْفَدَةُ» : لَيْسَ فِي كِتَابِ فَقْهِ الْلُّغَةِ المَطْبُوعِ .

(٥٤) فَقْهُ الْلُّغَةِ (١٩٦) .

(٥٥) الْمَزَهِرُ (٤٨٢/١ - ٤٨٥) ، تَحْقِيقُ مُحَمَّدِ أَحْمَدِ جَادِ الْمُولَى .

(٥٦) عَبَشَمِيٌّ : تَقدِيمٌ فِي التَّعْلِيقِ (٣٥) .

(٥٧) فِي الصَّاحِبِيِّ ، وَالْمَزَهِرُ : « فَأَكْثَرُهَا » .

(٥٨) تَقدِيمٌ فِي التَّعْلِيقِ (٣٧) .

(٥٩) تَقدِيمٌ فِي التَّعْلِيقِ (٣٨) ، وَقَالَ ابْنُ فَارِسٍ : « قَدْ ذَكَرْنَا ذَلِكَ بِوْجُوهِهِ فِي كِتَابِ
(مَقَايِيسُ الْلُّغَةِ) » .

يقال : قد أكثر من البَسْمَلَة^(٦٠) ، إذا أكثر من قول : بِسْمِ اللهِ .
 ومن الْمَهِيلَةَ ، إذا أكثر من قول : لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ .
 ومن الْحَوْلَةَ وَالْحَوْقَلَةَ ، إذا أكثر من قول : لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ
 إِلَّا بِاللهِ .
 ومن الْحَمْدَلَةَ ، أي : من « الحَمْدُ لِللهِ » .
 ومن الْجَعْفَدَةَ ، أي : من « جُعِلَتْ فِدَاكَ » .
 ومن السَّبْحَلَةَ ، أي : من « سُبْحَانَ اللَّهِ » .
 والْحَسْبَلَةُ : قولُ حَسْبِيَ اللَّهُ^(٦١) .
 وَالْمَشَائِلَةُ : قولُ مَا شَاءَ اللَّهُ .

(٦٠) نص المزهر (٤٨٣) : « وفي إصلاح المنطق لابن السكريت، وتهذيبه للتبريزى :
 يقال قد أكثر من البَسْمَلَةَ ، إذا أكثر من قول بِسْمِ اللهِ ... ».
 (٦١) بعده في المزهر : « وحكى الفراء عن بعض العرب : « معي عشرة » ، فاحِدُهُنْ لِي » ، أي : صَيْرُهُنْ أَحَدُ عَشَرَ » تَحْتَمَ قال السُّعُودِي : « وزاد الشاعري في « فقه اللغة » : الحيلة .. ، والطلبية .. ، والدَّمْعَرَةَ ... ». وفي « الصلاح » : قد حيَّلَ المؤذن ، كما يقال : حَوْلَقَ ، وَتَعْبُشَمَ - مركبًا من كلمتين . وقال ابن دِحْيَة في « التنوير » : « ربِّما يتفق اجتماع كلمتين من كلمة واحدة دالةٍ على كُلِّنا الكلمتين ، وإن كان لا يمكن استنفاذ كلمة من كلمتين في قياس التصريف ، كقولهم « هَلَّلَ » ، أي : قال « لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ » ، و « حَمْدَلَ » ، أي : قال « الحَمْدُ لِللهِ » ، و « الْحَوْلَةَ » قول « لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللهِ » ، ولا تَقُولُ « حَوْقَلَةَ » ، بتقديم القاف ، فإنَّ الْحَوْلَةَ مُشَيَّةُ الشَّيْخِ الضَّعِيفِ ، وَالبَسْمَلَةُ قولُ بِسْمِ اللهِ ، وَالسَّبْحَلَةُ قولُ سُبْحَانَ اللَّهِ ، وَالْمَهِيلَةُ قولُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللهُ ، والْحَسْبَلَةُ قولُ حَسْبِيَ اللَّهُ ، وَالْمَشَائِلَةُ قولُ مَا شَاءَ اللَّهُ ، يقال : فلان كثير المشائلة ، إذا أكثر من هذه الكلمة ، والْحَيَّلَةُ قولُ حَيَّ على الشَّيْءِ ، وَالْحَيَّهَلَةُ حَيَّهَلَةً بالشَّيْءِ ، وَالسَّمْعَلَةُ سلامٌ عليكم ، والطلبية أطال الله بقائك ، والدَّمْعَرَةَ أَدَمَ الله عزَّكَ ، ومنه قولُ الشاعر :

والسمْعَلَةُ : سلامٌ عليكم .

والطَّلْبَةُ : أطال الله بقاءك .

والدَّمْعَزَةُ : أدام الله عزّك .

ويُنْسَبُ إِلَيْهِ (الشَّافِعِيُّ) مَعَ (أَبِي حَنِيفَةَ) : شَفَعْتَنِي ، وَإِلَيْهِ
(أَبِي حَنِيفَةَ) مَعَ (الْمُعْتَذَلَةِ) : حَنْفَلَتَنِي .^(٦٢) انتهى .

*

وَلَا تَظُنَّ أَنَّهَا مُنْحَصَّرَةٌ فِيمَا ذَكَرْنَا ، بَلْ إِنْكَ إِذَا حَكَيْتَ كُلَّ صَوْتٍ ،
فَهُوَ مِنْ هَذَا الْقَبِيلِ .

وَقَدْ أَسْلَفَنَا لَكَ قَوْلُ (ابْنِ جِنِّيِّ)^(*) : « إِنَّ الْاِشْتِقَاقَ مِنَ الْأَصْوَاتِ
بَابٌ يَطُولُ اسْتِقْصَائِهِ^(٦٣) ». .



لَازَلَتْ فِي سَعْدٍ يَدُومُ سَلَامٌ
مِنْ تَعْقِيدَتْ كَامِلَةً عِلْمَهُ

=

أي : دوام عزّ . والجعفة جعلت فداك ، وقولهم الجعفلةُ ، باللام ، خطأ ،
والكبعة [لم يفسرها]، وحين اختصر المؤلف رحمة الله نقول السيوطيّ وقف
عند اللَّدَّ معزة ، وأسقط الكبعة ، وهي قولُ « كَبَّتَ اللَّهُ عَدُوكَ » [.
وفي « الجمهرة » : « العَجَمْضَى » : ضرب من التَّمَرْ ، وهما اسمان جُعِلا اسماً
واحداً : عَجْمٌ وهو النَّوَى ، وضاجم وادٍ معروفٌ » .

(٦٢) نقله السيوطي في المزهر من « المستوفي » لابن فرحان، ورجح محققه محمد أحمد جاد المولى أن يقال في النسب إلى الشافعي مع أبي حنيفة « شَفَعْتَنِي » - بفاعين -
قياساً على « حنفلي » في النسب إلى أبي حنيفة مع المعتذلة . وهذا من مُبْتَسَرات
النحو .

(٦٣) ينظر التعليق (٣٢) .

فصل في نوع من النَّسْخ

(العرب) تقول : بَلْعَنْبَر ، وبنو العَنْبَر^(*) . وكذلك يفعلون فيما فيه ألف ولام ، إذا لم يكن ثمَّ إِدْغَام ، فيقولون : بَلْعَجْلَان ، وبَلْحَرْث ابن كَعْب .

فإِنْ كَانَ لَامُ التَّعْرِيفِ مَدْغُمَةً ، مَثَلًا : النَّمَرِي^(*) ، ونحوه ، لَمْ يَحْذِفُوا النَّوْنَ مِنْ : بَنِي .

وبيان ذلك : أَنَّهُمْ يُرِيدُونَ : بَنِي العَنْبَر ، فَيَحْذِفُونَ الْيَاءَ ، لِسُكُونِهَا وسُكُونِ اللام ، ثُمَّ مِنْ بَعْدِهَا يَحْذِفُونَ النَّوْنَ لِأَمْرَيْنِ : أَحدهما كَثْرَةُ الْاسْتِعْمَال ، وَالآخَرُ مُشَابِهُ النَّوْنِ اللامَ ، فَتُحَذَّفُ كَمَا يُحَذَّفُ أَحَدُ الْمِثْلَيْنِ . فِي نَحْوِ حَسَنٍ : حَسَنٌ ، وَظَلَّتْ^(٦٤) .

وَالدَّلِيلُ عَلَى أَنَّ الْمَرَادَ فِي قَوْلِهِمْ : بَلْعَنْبَر ، مَا ذُكِرَ نَاهٌ : أَنَّ التَّنْوينَ لَا يَصْحَبُ كَسْرَةَ الرَّاءِ فِي بَلْعَنْبَر . وَإِنَّمَا حَذَفَ النَّوْنَ مِنْ : بَنِي ؛ لَا جُتِمَاعًا مَعَ اللام [٦] مِنْ العَنْبَر ، لِتَقَارُبِهِمَا فِي الْمَخْرَجِ . وَذَلِكَ لِأَنَّهُ لَمَّا تَعَذَّرَ الإِدْغَامُ فِيهِ ، حَصَلَ الْحَذْفُ ، بَدْلًا مِنْ الإِدْغَامِ . وَإِنَّمَا تَعَذَّرَ الإِدْغَامُ ، لِأَنَّ الْأَوَّلَ مُتَحَركٌ ، وَالثَّانِي سَاكِنٌ سُكُونًا لازمًا . وَمِنْ شَرْطِ الْمُدْغَمِ تَحْرِيكُ الثَّانِي إِذَا أُدْغِمَ الْأَوَّلُ فِيهِ . وَالثَّانِي

(٦٤) حَسَنٌ : أَصْلُهُ حَسَنٌ ، أَلْقِيتُ مِنْهُ سِينَهُ الْأُولَى . وَظَلَّلْتُ أَصْلُهُ ظَلَّلْتُ ، أَلْقِيتُ مِنْهُ لَامَهُ الْأُولَى . وَكَذَلِكَ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى : - (وَانْظُرْ إِلَى إِلَهِكَ الَّذِي ظَلَّتْ عَلَيْهِ عَاكِفًا) - ، وَقَوْلُهُ : - (فَظَلَّلْتُمْ تَفَكَّهُونَ) - ، وَقُرْيَاءُ : فَظَلَّلْتُمْ ، أَلْقِيتَ اللامَ الْمُتَحَرِّكَ ، وَكَانَتْ فَظَلَّلْتُمْ . وَكَذَا وَرَدَ : وَدَنْتُ وَوَدَدْتُ ، وَهَمَنْتُ وَهَمَمْتُ ، وَمَسَنْتُ وَمَسَسْتُ ، وَظَنَنْتُ وَظَنَنْتُ . وَقَصْرُهُ ابْنُ جَنَّى عَلَى السَّمَاعِ ، وَمَنْعِ القياسِ عَلَيْهِ . وَحَكَى ابْنُ مَالِكَ فِي « التَّسْهِيلَ » : أَنَّ الْحَذْفَ فِي مِثْلِ هَذَا لِغَةُ بَنِي سُلَيْمَ ، وَمِنْ ثَمَّ قَالَ الشَّلْوَبِينَ بِالْقِيَاسِ عَلَيْهِ .

هاهُنا حرف التّعرِيف ، وسُكُونه لازم . فَتَجْعَلُ الحذف بدلًاً من الإِدْغَام ، لما تَعَذَّر ؛ لِكُونِه مُؤَدِّيًّا إلى التّخفيض المطلوب .

وَلَا يَلْزَمُ عَلَى هَذَا أَنْ تَحْذِفَ النُّونَ مِنْ (بَنِي النَّجَّار) ؛ لِأَنَّ الْلَّامَ قَدْ أَدْغَمَتْ فِي النُّونِ الَّتِي بَعْدَهَا ، فَلَا يَمْكُنُ تَقْدِيرُ إِدْغَامِ النُّونِ الَّتِي قَبْلَهَا فِيهَا ، حَتَّى إِذَا تَعَذَّرَ ، جَعَلَ الْحَذْفَ بدلًاً مِنْ الإِدْغَامَ ، بِدَلَالَةٍ أَنَّ ثَلَاثَةَ أَشْيَاءَ لَا يَصِحُّ إِدْغَامُ بَعْضِهَا فِي بَعْضٍ .

وَمَمَّا يُشْبِهُهُ هَذَا مِنْ اجْتِمَاعِ الْمُتَجَانِسِينَ مِنْ كَلْمَتَيْنِ ، وَاسْتِعْمَالِ الْحَذْفِ فِي أَحَدِهِمَا بدلًاً مِنْ الإِدْغَامَ ، قَوْلُ (قَطَرِيٌّ^(*) بْنُ الْفُجَاءَةِ) :

غَدَةَ طَفَّتْ عَلَمَاءَ (بَكْرٌ بْنُ وَائِلٍ)

وَعُجْنَا صُدُورَ الْخَيْلِ نَحْوَ (تَمَمِيمٍ^(٦٥))

وَنَظِيرِهِ^{*} ، وَإِنْ كَانَ التَّقَوْهُمَا فِي كَلْمَةٍ وَاحِدَةٍ ، قَوْلُهُمْ : ظَلَلتُ ، وَمَسَسْتُ ، يَقَالُ فِيهِمَا : ظَلِيلٌ ، وَمِسْتُ . وَإِنْ شَئْتَ ، قُلْتَ : ظَلِيلٌ ، وَمَسْتُ ، تُلْقِي حَرْكَةُ الْمَحْذُوفِ عَلَى فَاءِ الْفَعْلِ .

(٦٥) الْبَيْتُ مِنْ قَطْعَةِ قِيلَتْ فِي « يَوْمِ دَوْلَابٍ » — وَقَعَةُ بَيْنِ أَهْلِ الْبَصَرَةِ ، وَأَمِيرُهُمْ مُسْلِمُ بْنُ عَنْبَسٍ ، وَبَيْنِ الْخَوارِجِ سَنَةَ ٦٥ هـ ، فِي قَرْيَةِ دَوْلَابٍ عَلَى أَرْبَعَةِ فَرَاسِخٍ مِنَ الْأَهْوَازِ « الْأَحْوَازِ » — ، وَنُسِبَتْ الْقَطْعَةُ إِلَى قَطَرِيٍّ ، وَإِلَى غَيْرِهِ ، وَهُمْ : عَبِيدَةُ بْنُ هَلَالٍ الْيَشْكُرِيُّ ، وَحَبِيبُ بْنُ سَهْمٍ ، وَصَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَبْشَمِيُّ ، وَعُمَرُو الْقَنَا . وَرُوِيَتْ فِي الْكَامِلِ لِلْمَبَرِّدِ ، وَالْأَغَانِيِّ ، وَمَعْجمِ الْبَلْدَانِ ، وَعَدَّتْهَا (١٧ بَيْتًا) ، نَفَى صَاحِبُ الْأَغَانِيِّ ثَلَاثَةَ أَبْيَاتٍ مِنْهَا ، قَالَ : هِيَ لَيْسَتْ مِنْ هَذِهِ الْقَطْعَةِ . — وَقَوْلُهُ « عُجْنَا » مَعْنَاهُ عَطَّافْنَا . — وَبَكْرُ بْنُ وَائِلٍ بْنُ قَاسِطٍ : جَدٌّ جَاهِلِيٌّ ، مِنْ بَنِي رَبِيعَةَ ، مِنْ عَدَنَانَ . — وَتَمَمِيمٌ : هُوَ تَمَمِيمٌ بْنُ مُرْبَّعٍ بْنُ أَدَّ بْنُ طَابِخَةَ بْنِ إِلْيَاسَ بْنِ مُضَرَّ ، جَدٌّ جَاهِلِيٌّ ، بَنُوهُ بَطْوَنٌ كَثِيرَةٌ ، وَهُمْ قَاعِدَةٌ مِنْ أَكْبَرِ قَوَاعِدِ الْعَرَبِ . — وَقَوْلُهُ « عَلَمَاءَ » : يَرِيدُ عَلَى الْمَاءِ ، قَالَ الْمَبَرِّدُ : إِنَّ الْعَرَبَ إِذَا التَّقَتَ فِي =

مثل هذا الموضع لامان ، استجازا حذف إحداهما ، استثقالاً للتضييف ؛ لأنَّ
ما بقي دليلاً على ما حُذِفَ ، فيقولون « عَلَمَاءُ بْنُ فَلَانَ » كما قال الفرزدق :
وما سبق القيسي من ضعف حيلة

ولَكُنْ طفت (عَلَمَاءُ) قلفة خالد
قال : وكذلك كل اسم من أسماء القبائل تظهر فيه لام المعرفة ، فإنهم يجيزون معه
حذف النون التي في قوله (بَنُو) ، لقرب مخرج النون من اللام ، وذلك قوله :
فلان من بَلْحَرْث ، وبَلْعَنْبَر ، وبَلْهُجَيم .
قلت : ومن شواهد هذا الحذف ، قول سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ :
فَرَدَّدَ التَّهْدَرَ وَمَا إِنْ شَحْشَحَا

يَمِيلُ (عَلَيْخَدَيْنِ) مِيلًا مصفعها
أي : يميل على الخَدَيْنِ ، فحذف . وكذلك يجيزون حذف النون من « مِنْ »
و « عَنْ » عند الألف واللام ، لالتقاء الساكنين . وحذفها من « مِنْ » أكثر
من حذفها من « عَنْ » ؛ لأنَّ دخول « مِنْ » في الكلام أكثر من دخول « عن »
على ملاحظة الزجاج ، وأشد - وهو في الخصائص (١١١ / ١ ، ٢٧٥ / ٣) ،
وأمالي ابن الشجيري (٩٦٩) ، ولسان العرب (الله) - :
أَبْلَغُ أَبَا دَخْتَنْوَسَ مَالِكَةً

غَيْرَ الَّذِي قَدْ يُقَالُ (مِلْكَذِبِ)
وقال ابن الأعرابي : يقال « مِنَ الْآنِ » و « مِلْآنَ » يحذفون ، وأشد :
أَلَا أَبْلَغُ بَنِي عُوفَ رَسُولًا

فَمَا (مِلْآنَ) فِي الطَّيِّرِ اعْتَذَارٌ
يقول : لا اعتذر بالطَّيِّرِ ، أنا أفارقكم على كلَّ حال .
ومنه أيضاً قول عمرو بن كُلُّثُوم :
فَمَا أَبْقَتِ الأَيَّامِ (مِلْسَمِيِّ) عَنْنَا

سِوَى جِدْمِ أَذْوَادِ مُحَدَّثَةِ النَّسْلِ
أراد : من المال .

وما أنشد ابن صخر - وهو في الخصائص (٣٢٠ / ١) ، وبقيةشعار المُهُنْدَلَيتين
(٩٣) ، والأمالي ١٤٨ / ١ ، ولسان العرب (أ / ي / ن) - :

كأنهما (مِلَانٍ) لم يتغيرة
 وقد مرَّ للدارين من بعدِنا عَصْرٌ
 ولأبي الطَّيِّبِ المتنبيِ :
 نحن رَكْبُ (مِلْجَنٍ) في زَيْ نَاسٍ
 فوقَ طَيْرٍ لها شُخُوصُ الْجِمَالِ
 أراد : من الجنّ ، فمحذف .



مركز تحقیقات کاپیویر علوم اسلامی

فصل في نحت النسبة (٦٦)

[إن] النسبة إلى المركبات الإضافية تكون للجزء الثاني منها ، وهي ثلاثة أنواع . النوع الأول أن تكون الإضافة فيه كُنية ، كأبي بكر وأم كُلثوم . والنوع الثاني أن يكون الأول عَلَمًا بالغلبة ، كابن عباس وابن الزبير . (والفرق بينهما أن علمية المكتى ، بالوضع ، وعلمية العلم الغالب ، بالغلبة) . والنوع الثالث ما سُوى هذين ، مثل : عبد القيس وامرأة القيس .

ففي النوع الأول والثاني ، يُنسب إلى الجزء الثاني ، ويُلقى الجزء الأول ، فيقال : بـكـرـي وـكـلـثـومـي ، وـعـبـاسـي وـزـبـيرـي .

وفيما سواهما ، يُنسب إلى الجزء الأول منه ، ما لم يُخف لبس ، فيقال في عبد القيس وامرأة القيس — وهو ما قيلتان — : عبدـي ، وامـرـئـي أو مـرـئـي — بفتح أوله وثانية — فيـانـ خـيـفـ عـلـىـ لـبـسـ لـدـيـ نـسـبـ إـلـىـ الثـانـيـ ، كـعـبـدـ الـأـشـهـلـ وـعـبـدـ مـنـافـ ، فـقـدـ قـالـواـ فـيـهـماـ : أـشـهـلـيـ وـمـنـافـيـ ، وـلـمـ يـقـولـواـ : عـبـدـيـ . وـجـمـيـعـ مـاـ بـدـيـعـ بـدـ «ـعـبـدـ»ـ فـيـ لـبـسـ [٦٦] .

(٦٦) ترك المؤلف ، رحمة الله ، تحت هذا العنوان بياضًا يستغرق نحو اثنى عشر سطراً ، فملأته بما قرره النحاة في المسألة .. مستأنساً بما قاله في آخر الفصل ، ليجيء الكلام منسجماً معه ، وذلك قوله : «واعلم أن النحوت في هذه الألفاظ ليس شاذًا ، وإنما الشذوذ في النسبة إليها منحوتة ، بل القاعدة المطردة في النسب إلى المركبات الإضافية ، ما أسلفنا في أول هذا الفصل». وفي المسألة تفصيل تركته مراعاة للايجاز الذي درج عليه المؤلف ، وهو في مبسوطات كتب النحو: شروح ألفية ابن مالك ، وحاشية الصبان على شرح الأشموني (٤/٩١ - ٩٢) ، والنكوت على الألفية والكافية والشافية والشذور والنزهة لِجلال الدين السيوطي ، وغيرها .

[٧] وشَدَّ بناء فَعْلَلُ ، أي منحوتاً من جُزْءِي الإضافي منسوباً إليه ، كما شَدَ ذلك في المركب المَرْجُجِيّ ، أي : كما شَدَ بناء فَعْلَلُ في المركب المَرْجُجِيّ ، أي : في النسب إليه ، حيث قالوا : حَضَرَ مِيّ ، في النسب إلى (حَضَرَ مَوْتَ) .

والمحفوظ من ذلك : تَيْمَلِيّ ، وعَبْدَرِيّ ، وَمَرْقَسِيّ ، وَعَبْقَسِيّ ، وَعَبْشَمِيّ — في : (تَيْمُ اللات^(*)) ، و (عبد الدار^(*)) ، و (امْرِيَّ القيس^(*)) ابن حُجْرِ الْكِنْدِيّ) ، و (عبد القيس^(*)) ، و (عبد شَمْس^(*)) . وإنما فعلوا ذلك ، فِراراً من اللَّبَسِ .

وكما وقع (النَّحْتُ في النَّسْبِ) ، وقع في (الفعل) ، فقالوا : تَعَبْشَمَ ، وَتَقَعْبَسَ ، أو : تَعَبْقَسَ . ومعنى تعَبْشَمَ : انتسب إلى (عبد شمس) ، وَتَقَعْبَسَ : انتسب إلى (عبد القيس) . وهكذا الباقي .

وأما (عَبْشَمْسُ بْنُ زَيْدٍ مَنَّاه^(*)) ، فقال (أَبُو عُمَرٍو بْنُ الْعَلَاءِ^(*)) : أَصْلُهُ عَبْ شَمْسٌ ، أي : حَبَّ ، والعين مبدل من الحاء . وحَبُّ الشَّمْسِ : ضُوْفُهَا^(٦٧) .

وقال (ابن الأَعْرَابِيِّ^(*)) : أَصْلُهُ عَبْ شَمْسٌ ، وَالْعَبُّ : الْعِدْلُ ، أي : هو نظير شمس^(٦٨) .

(٦٧) في الصحاح ، وعنه في لسان العرب (ش / م / ش) : « أَمَا عَبْشَمْسُ بْنُ زَيْدٍ مَنَّاهَ بْنَ تَمِيمٍ ، فإنَّ أَبَا عُمَرٍو بْنَ الْعَلَاءِ يقول : أَصْلُهُ عَبْ شَمْسٌ ، كَمَا تقول : حَبُّ شَمْسٌ ، وهو ضُوْفُهَا ، والعين مبدل من الحاء ، كما قالوا في : عَبْ قُرْرٌ ، وهو الْبَرَدُ ». [يعني حَبَّ قُرْرٌ ، بالحاء المهملة] . وفي لسان العرب : « ويقال للبرَدُ : حَبُّ الْغَمَامِ ، وَحَبُّ الْمُزْنِ ، وَحَبُّ قُرْرٍ » .

(٦٨) في لسان العرب وغيره : « قال ابن الأَعْرَابِيِّ : اسمه عَبْ شَمْسٌ ، بالهمز . وَالْعَبُّ : الْعِدْلُ ، أي : هو عِدْلُهَا ونظيرها ، يفتح ويكسر . عبد شمس : =

والحاصلُ أَنَّ هذه اللفظة ، بسكون الباء ، وأصلها بتشديدها ، فخفف بحذف الباء الثانية ، وليس من (باب النَّحْتِ) .

وكذلك على رواية (ابن الأعرابي^(*)) ، بكسر العين مع الهمزة آخره ، واحد الأَعْبَاءِ ، فخفف بقلب الكسرة فتحةً ، وحذف الهمزة . فليس على هذا من (باب النَّحْتِ) أيضاً .

واعلمُ أَنَّ النَّحْتَ في هذه الألفاظ ليس شاذّاً ، إنما الشذوذ في النسبة إليها منحوتةً . بل القاعدة المُطْرِدة في النسب إلى المركبات الإضافية ما أسلفناه أولَ هذا الفصل .



* * *

من قُريش ، يقال : هم عَبْ الشَّمْسُ ، ورأيت عَبَ الشَّمْسَ ، ومررت بِعَبِ الشَّمْسَ ، يريدون عبدَ شَمْسٍ . وأكثر كلامهم : رأيت عبدَ شَمْسَ . ومنهم من يقول : عَبْ شَمْسٍ ، بتشديد الباء .. » .

فصل في ذكر ألفاظ اختلاف فيها هل هي منحوتة ، أو - لا (٦٩) ؟

وهي كلمات كثيرة ، نذكر بعضها ، ليكون أنموذجاً لغيره ، فنقول : من الكلمات التي اختلف فيها : هل هي منحوتة ، أو - لا ، قولهم : **وَيَلِمْهُ وَوَيَلِمُّهَا** . قال (ابن الشجري^(*)) : « يروى بكسر اللام وضمها ، والأصل : **وَيَلَّا لَأُمَّهِ** ، فُحُدِّفَ التنوين ، فالتفقى مثلاً : لام وَيَلْ ، ولام الخفظ ، فأسكنت الأولى وأدغمت في الثانية ، فصار : **وَيَلَّا مَمْ** ، مشدداً واللام مكسورة ، فخفف - بعد حذف الهمزة - بحذف إحدى اللامين . فـ (أبو علي^(*)) ومن أخذ **أَخْذَهُ** نصبووا ، على أن المخدوف اللام المدغمة ، فأقرروا لام الخفظ على كسرتها . وأنحرون نصوا على أن المخدوفة لام الخفظ ، وحرّكوا اللام الباقي بالضمة التي كانت لها في الأصل . » إنتهى .

قال (أبو علي^(*)) في (الإيضاح الشعري) : حذف الهمزة من « **أَمْ** » في هذا الموضع ، لازم على غير قياس ، كقوله^(٧٠) :
بابا (المغيرة) والدُّنْيَا مُفَجِّعة^(٧١) .

(٦٩) في الأصل : « هل منحوتة ، أو - لا » ، بإسقاط « هي » ، خلافاً لما يأتي .

(٧٠) هو حارثة بن بدر بن حصين الغداني^(*) ، من شعراء العصر الأموي (٧٠) .

(٧١) شطره الثاني : « وإنْ مَنْ غَرَّ بالدُّنْيَا لَمَغْرُورٌ » ، وفي رواية ثانية « وإنْ من غرَّتِ الدُّنْيَا لَمَغْرُورٌ » ، والبيت من ستة أبيات في الأغاني ، وتنسب في ديوان المعاني ، رثى بها حارثة بن بدر أمير العراق أبا المغيرة زياد بن أبي سفيان أخا معاوية الخليفة الأموي ، وقد أتاه نوعه وهو عامل من قبله بـ (سرق) ، وكانا صَفَيَّيْنِ مُتَوَادَّيْنِ . وقد رُوِيَ صدر البيت في الأغاني : « أبا المغيرة ، والدُّنْيَا مُغَيْرَة » وهي مخالفة لرواية أبي علي له ، فلا شاهد فيها . وأصل « بابا » : « يا أبا » ، **أَلْقَى الشاعر همزة « أبا »** . ومثله - وهو في لسان العرب (٢٠/١) - قول الآخر :-

ثم سُئِلَ : لِمَ لَا يجوز أَنْ يَكُونَ الْأَصْلَ [٨] : وَيْ لِأُمَّهِ ، فَنَكُونُ الْأَلَامُ جَارَةً ، وَ « وَيْ » لِلتَّسْعَجْبِ ؟

فَأَجَابَ بِـ : أَنَّ الَّذِي يَدْلِلُ عَلَى أَنَّ الْأَصْلَ : وَيْلَ امْهَ ، وَالْمَهْزَةُ مِنْ (أَمْ) مَحْذُوفَةٍ ، قَوْلُ الشَّاعِرِ^(٧٢) :

« وَأَنْتَ – يَا بَا مُسْلِمٍ – وَقِيَتَا ». وَنَظِيرُ هَذَا فِي إِلقاءِ هَمْزَةِ « أَبْ » قَوْلُ الْعَرَبِ : « لَابَ لَكَ » ، يَرِيدُونَ « لَا أَبَ لَكَ » فَحَذَفُوا هَمْزَةَ عَلَى مَا حَكَاهُ الْحِبَانِيُّ عَنِ الْكِسَائِيِّ . كَذَلِكَ قَالُوا فِي : « لَا أَبَ لَكَ » : « لَا أَبَكَّ » ، بِغَيْرِ لَامٍ ، وَهِيَ كَلْمَةُ جَرَتْ عَلَى أَلْسُنَةِ الْعَرَبِ مُجْرِيَ الْمُثْلِ . وَفِي دَلَالِهَا ، قَالَ الْلَّغَوِيُّونَ : إِنَّكَ إِذَا قَلْتَ هَذَا ، فَإِنَّكَ لَا تَنْفِي فِي الْحَقِيقَةِ أَبَا الرَّجُلِ ، وَإِنَّمَا تُخْرِجُهُ مُخْرَجَ الدُّعَاءِ عَلَيْهِ ، أَيِّ : أَنْتَ مَمْنُونٌ يَسْتَحْقُّ أَنْ يُدْعَى عَلَيْهِ بِفَقْدِ أَبِيهِ . وَتَصَرَّفَتِ الْعَرَبُ فِي هَذَا الْفَظْ تَصَرُّفًا آخَرَ أَيْضًا ، فَأَبْدَلَتْ هَمْزَةَ « الْأَبِ » يَاءً مُشَتَّتَةً ، فَقَالَتْ : « بَيَّبَتُ الرَّجُلَ » إِذَا قَلَتْ لَهُ : « بَأَبِي » ، وَقَالَتْ : « يَا بَيَّبَا » ، وَعَلَيْهِ قَوْلُ آدَمَ مُولَى بَلْعَنْبَرَ يَقُولُهُ لَابْنِ لَهْ مِنْ رَجَزَ : « يَا بَيَّبَيِّ أَنْتَ وَيَا فَوْقَ الْبَيَّبَ » ، جَعَلَ الْكَلْمَتَيْنِ كَالْوَاحِدَةِ ، لِكَثْرَتِهَا فِي الْكَلَامِ . وَبَيَّبَتُ الرَّجُلَ ، مُشْتَقٌّ مِنْ هَذَا . وَوَرَدَ الْبَيَّتُ عَلَى الْأَصْلِ أَيْضًا : « يَا بَأَبِي أَنْتَ ... » كَمَا فِي الْخَصَائِصِ (١٢٦/١) ، وَلِسَانِ الْعَرَبِ ، وَتَاجِ الْعَرْوَسِ ، وَمِنْ شَوَاهِدِ الْأَوَّلِ – وَهُوَ فِي مَجَالِسِ الْمُلْعِبِ (٩٧/١) ، وَتَفْسِيرُ أَرْجُوزَةِ أَبِي نَوَّاسِ لَابْنِ جَنِيِّ (١٦٣) ، وَغَيْرُهُمَا ، عَنْ ثَلْبِ ، وَقَائِلَهُ غَيْرُ مَعْرُوفٍ – :

أَرَتَنِي حِجْلًا عَلَى سَاقِهَا
فَهَشَّ الْفَوَادُ لِذَلِكَ الْحِجْلِ .
فَقَلْتُ ، وَلَمْ أُخْفِ عنْ صَاحِبِي :
أَلَا بَيَّبَا أَصْلُ تِلْكَ التَّرْجِيلِ !
وَعَنْ « لَابَ لَكَ » أَنْظُرِ الْخَصَائِصَ (١٤٩/٣ وَ ١٥٤).

(٧٢) هُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَنْنَمَةَ الضَّبَّابِيِّ (*) : جَاهِلِيٌّ ، رُوِيَ لَهُ أَبُو تَمَامٍ فِي دِيَوَانِ الْحَمَاسَةِ ، بَابِ الْمَرَاثِيِّ ، قَطْعَةٌ فِي الرَّثَاءِ ، مِنْهَا هَذَا الْبَيْتُ ، قَالَهَا فِي مَقْتَلِ بَسْطَامَ بْنِ قَيْسِ الشَّيْبَابِيِّ . وَكَانَ قَاتِلَهُ عَاصِمٌ بْنُ خَلِيفَةِ الضَّبَّابِيِّ مِنْ قَبْيَلَةِ الشَّاعِرِ ، وَكَانَ الشَّاعِرُ مُجاوِرًا فِي بَنِي شَيْبَانَ ، فَخَافَ عَلَى نَفْسِهِ مِنْهُمْ ، فَرَثَى الْقَتِيلَ بِهَذِهِ الْقَطْعَةِ يَسْتَمِيلُ بِهَا بَنِي شَيْبَانَ .

لَامِ الْأَرْضِ وَيْلٌ ، مَا أَجَنَّتْ
غَدَاءَ أَضَرَّ بِهِ (الْحَسَنَ) السَّبِيلُ^(٧٣) !

وقال (ابن السِّيد^(*)) في (شرح شواهد أدب الكاتب^(٧٤)): «وَيَلْمِعَهُ،
بكسر اللام وضمها . فالضمُّ ، أجاز فيه (ابن جِنْيِ)^(*) وجهين : أحدهما
أنه حذف المهمزة واللام ، وألقى ضمَّ المهمزة على لام الجرّ ، كما رُويَّ

(٧٣) لام الأرض : الأُمُّ لكل شيء هو المجتمعُ والمَضَمُّ ، وفي تهذيب اللغة : «واعلم أن كل شيء يُضمَّ إليه سائر ما يليه ، فإنَّ العرب تسمى ذلك الشيءَ أمّا» ، ومنه : أمَّ التَّنافِل للمفارقة البعيدة ، وأمَّ الطَّرِيقِ مُعْظَمُهَا إذا كان طريقةً عظيماً وحوله طرق صغار ، فالأعظم أمَّ الطَّرِيقِ . ومعنى «لامَ الأرض ويلٌ» : ثبتَ لامَ الأرض ويلٌ ، وهو دعاء . قوله «ما أَجَنَّتْ» : ما ، استفهام ، فيها معنى التَّعْجِب ، وهو مفعول «أَجَنَّتْ» ، أي : سرتَ وأخفتَ . يقول : سرتَ رجلاً وأيَّ رجُل ، أي : سرتَ جليلاً من الأَمْلاكَ . وقوله «غَدَاءَ» هو رواية الخصائص (١٥٠/٣) أيضاً . ورواية ديوان الحماسة ، ومعجم البلدان : «بِحَيْثُ» ، وفي لسان العرب وтاج العروس : «غَدَاءَ» في (ض / ر / ر) ، و «بِحَيْثُ» في (ح / س / ن) . وحيثُ - هنا - اسمُ ، أي مكان . والجَنَّةُ : بِجَنَّلْ ، وقيل : رملة لبني سعد ، وقال الأَزْهَري : نَقَّا في دِيار بني تميم معروفة . قال الجوهرِي : قُتِلَ بهذه الرملة أبو الصَّهباء بِسطَام بن قيس بن خالد الشَّيْبَاني يومَ النَّقَّا ، قتلَه عاصِمَ بن خليفة الصَّبَّيِّ ، قال : وهما جبلان أو نقوان ، يقال لأحدهما (الْحَسَنَ) ، وأنشَدَ هذا البيت . - و «أَضَرَّ بِهِ» : دنا منه دُنُواً شديداً ، ولصيقَ به ، وفي «أساس البلاغة» : «وبنوا فلان يضرُّ بهم الطَّرِيقُ : إذا كانوا على مَسْمَرَ السَّابَلَةِ» ، فيكون معنى البيت : ويلٌ لامَ الأرض أيَّ جليل أخفتَ من بسطَام ، أي بحثَ قُتِلَ عند هذا النَّقَّا المُسْمَى (الْحَسَنَ) على مَسْمَرَ السَّابَلَةِ .

(٧٤) هذا هو القسم الثالث من (كتاب الاقتضاب) ، وليس كتاباً مستقلاً ، وقد تكلم ابن السِّيد فيه (ص ٢٦٤ و ٣٦٥) على «ويلمه» . وهذا المحكيَّ هاهنا عنه هو في «خزانة الأدب» (١ / ٥٦٢ ، بولاق) ، وقد تصرف فيه البغداديَّ ، فقدَمَ وأخَرَّ وحذفَ .

عنهم : الحمدُ لِلّهِ بضمِّ لامِ الْجَرَّ. وثانيهما أنْ يكون حذف الممزةَ ولامَ الْجَرَّ ، وتكون اللام المسموعة هي لامُ « ويُلْ » .

وأما كسرُ اللام ، ففيها ثلاثة أوجه : أحدها أن يكون أرادَ : « ويُلْ أَمِّهِ » ، بنصب « ويُلْ » وإضافته إلى « الأُمّ » ، ثم حذف الممزةَ لكثرَة الاستعمال ، وكسر لامَ « ويُلْ » لإتباعاً لكسرة الميم . والثاني أن يكون أرادَ : ويُلْ لِأُمَّهُ ، برفع « ويُلْ » على الابتداء ، ولأُمَّهُ خبره ، وحذف لام ويُلْ وهمزة أُمّ ، كما قالوا : ايش لك؟ يُريدون : أيُّ شيء؟ فاللام المسموعة على هذا ، لام الْجَرَّ . والثالث أن يكون الأصل : ويِ لِأُمِّهِ ، فيكون على هذا قد حذف همزة أُمّ – لا غير . وهذا عندي أحسن هذه الأَوْجُهُ ؛ لأنَّه أَقْلَى للحذف والتغيير^(٧٥) . وأجاز (ابن جِنِّي^(*)) أن تكون اللام المسموعة هي لامُ ويُلْ ، على أن يكون حذف همزة أُمّ ولام الْجَرَّ ، وكسر لام ويُلْ لإتباعاً لكسرة الميم . وهذا بعيد جدآً .

هذا إعلالُها . وأما معناها ، فهو مدح خرج بلفظ الذَّمَّ . و (العرب) تستعمل لفظ الذَّمَّ في المدح . يقال ~~فِرَغْيَاهُ اللَّهُ، مَا أَشْعَرَهُ فِي!~~ ولعنه اللهُ ، ما أجرأه! وكذلك يستعملون لفظ المدح في الذَّمَّ . يقال للأحمق : ياعاقلُ ! وللجهال : ياعالمُ ! ومعنى هذا : يأيُّها العاقل عند نفسه ، أو عند من يظنه عاقلاً .

وأما قولهم : أخزاه الله ، ما أَشْعَرَهُ ! ونحو ذلك من المدح الذي يخرجونه بلفظ الذَّمَّ ، فلهم في ذلك غرَّضان : أحدهما أنَّ الإنسان إذا رأى الشَّيْءَ ، فأثنى عليه ونطق باستحسانه ، فربُّما أصابه بالعين وأضرَّ به ، فيبعدُون عن مدحه إلى ذمَّه ، لئلا يؤذوه . والثاني أنَّهم يُريدون أنَّه قد بلغ غاية الفضل ، وحصل في حدِّه مِنْ يُدَمَّ ويسُبَّ ؛ لأنَّ الفاضل

(٧٥) في الاقتضاب (٣٦٥) : « لأنَّه أَقْلَى الحذف والتقدير » ، وأرى « التقدير » تحريفاً ، صوابه « التغيير » .

يَكْثُرُ حُسْنَادُهُ الْمَعَادُونَ لَهُ ، وَالنَّاقُصُ لَا يَلْتَفِتُ إِلَيْهِ . وَلَذِكَ كَانُوا يَرْفَعُونَ أَنفُسَهُمْ مِنْ مُهَاجَةِ الْخَسِيسِ وَمُجَاوِبَةِ السَّقِيَّةِ^(٧٦) .

وَفِي (القاموس)^(٧٧) : رَجُلٌ وَيَلْمِمِهِ ، بِكَسْرِ الْلَامِ وَضَمِّنَهَا دَاهِ . وَيَقَالُ لِلْمُسْتَجَادِ : وَيَلْمِمِهِ ، أَيْ : وَيَلْمِلُ لِأَمْتِهِ ، كَقُولُهُمْ : لَا أَبَ لَكَ ، فَرَكَبُوهُ ، وَجَعَلُوهُ كَالشَّيْءِ الْوَاحِدِ . ثُمَّ لَحِقَتِهِ الْهَاءُ مِبَالَعَةً ، كَدَاهِيَّةً . إِنْتَهِيَّةً .

وَهَذَا ، اسْتِعْمَالٌ ثَانٍ ، جَعَلَ الْمَرْكَبَ فِي حُكْمِ الْكَلْمَةِ الْوَاحِدَةِ . وَلَيْسَ الْهَاءُ فِي آخِرِهِ ضَمِيرًا ، بَلْ هِيَ هَاءُ تَأْنِيَّتِ الْمِبَالَعَةِ ، فَلَا تَعْرِيفٌ . وَهَذَا [٩] يَقَعُ وَصْفًا لِلنَّكِيرَةِ .

(٧٦) بَعْدَ هَذَا فِي «الاقتضاب» (٣٧٥) :

«وَلَذِكَ قَالَ الْفَرِزَدقُ :

وَإِنَّ حَرَاماً أَنْ أَسْبَبَ (مُقَاعِسَةً)

مَرْكَبَ تَحْقِيقَتِهِ كَمَيْرِ عَرَبِيِّهِ يَا بَائِكَ الشَّمْ الْكِرَامُ الْخَضَارِمُ
وَلَكِنَّ نَصْفًا لَوْ سَبَبْتُ وَسَبَبْنِي

بَنُو (عَبْدِ شَمْسٍ) مِنْ (مَنَافِ) وَ(هَاشِمٍ)

وَقَالَ أَبُو الطَّيِّبُ :

صَغِرْتَ عَنِ الْمَدِيجِ ، فَقَلَّتَ : أَهْجَى !

كَأَنْكَ مَا صَغِرْتَ عَنِ الْمَجَاءِ !! .

(٧٧) فِي مَادَةِ (و / ي / ل) وَمَادَةِ (أ / م / م) . وَفِي لِسَانِ الْعَرَبِ (مَادَةُ وَيْل) : «وَرَجُلٌ وَيَلْمِمِهِ ، وَوَيَلْمِمِهِ ، كَقُولُهُمْ فِي الْمُسْتَجَادِ : وَيَلْمِمِهِ ، يَرِيدُونَ : وَيَلْمِلُ أَمْتِهِ ، كَمَا يَقُولُونَ : لَا بَلَّ لَكَ ، يَرِيدُونَ : لَا أَبَ لَكَ ، فَرَكَبُوهُ وَجَعَلُوهُ كَالشَّيْءِ الْوَاحِدِ . قَالَ ابْنُ جَنْتَيْ : هَذَا خَارِجٌ مِنَ الْحَكَايَةِ ، أَيْ : يَقَالُ لَهُ مِنْ دَهَانَهُ : وَيَلْمِمِهِ ، ثُمَّ أَلْحَقَتِ الْهَاءُ مِبَالَعَةً ، كَدَاهِيَّةً » .

قال (أبو زيد^(*)) في (كتاب مسائيَّة^(٧٨)) : «يقال : هو رجل وَيَلِمَّهُ^(٧٩)» .

وروى (ابن جِنْتَي^(*)) في (سر الصناعة^(٨٠)) عن (أبي علي^(*)) عن (الأَصْمَعِي^(*)) : أنه يقال : رجل ويلمه ، وهو من قولهم : «وَيَلِمُّ امْ سَعْدٍ سَعْدًا^(٨١)». قال : والاشتقاق من الأصوات بباب يطول استقصاؤه .

وعلى هذا يجوز دخول لام التعريف عليه . قال (الرياشي^(*)) : الْوَيَلِمَّةُ ، من الرِّجال : الدَّاهِيَ الشَّدِيدُ الَّذِي لَا يُطَاقُ^(٨٢) .

(٧٨) مسائيَّة ، بتخفيف الباء : هي من المصادر العشرة لفعل «سَاءَ» نقىض «سَرَّ» ، ذُكرت في لسان العرب وغيره ، واقتصر أبو زيد على ثلاثة منها ، قال : «يقال : سُؤْتُهُ مساعة ، ومسائِيَّة ، وسوائِيَّة» ، ولم يزد كلاماً آخر . وسأل سيبويه أستاذه الخليل بن أحمد عن «مسائيَّة» ، فقال له : «هي مقلوبة ، وإنما حدُّها مساواة ، فكرهوا الواو مع الهمزة ، لأنهما حرفان مُسْتَقْلَان» . وسأء يسوء : فعل لازمٌ ومتعلمٌ . و«كتاب مسائيَّة» يضاف إلى «كتاب النَّوادر» ، وبعض الناس يفرده منه ، والقول الأول هو الصواب ، وهو خاتمة (كتاب النَّوادر) بدأه أبو زيد بقوله : «باب نوادر . قال أبو زيد : يقال سُؤْتُهُ مساعة ، ومسائِيَّة ، وسوائِيَّة» ، ومضي يذكر بعد هذه العبارة المقتضبة الفاظاً من نوادر اللغة استغرقت - مع التعليقات في نشرة د . محمد عبدالقادر أحمد (٤٤ صفحة) ، وختمت بالعبارة الآية : «تمَّ كتاب النَّوادر وما يضاف إليه من كتاب مسائيَّة» .

(٧٩) النَّصُّ في كتاب النَّوادر (٥٨٣) - تحقيق د . محمد عبدالقادر أحمد) : «ويقال : هو رجل وَيَلِمَّهُ ، الْوَيَلِمَّةُ من الرِّجال : الدَّاهِيَ الشَّدِيدُ الَّذِي لَا يُطَاقُ . قال الرياشي : رجل وَيَلِمَّهُ ، الْوَيَلِمَّةُ من الرِّجال» .

(٨٠) تقدم في التعليق (٣٢) .

(٨١) تقدم في التعليق (٣٣) .

(٨٢) كتاب النَّوادر (ص ٥٨٣) .

ولا يلتفت إلى قول (أبي الحسن الأخفش^(*)) فيما كتبه على (كتاب مسائية^(٨٢)) : « من كلام (العرب) السائر أن يقولوا للرجل الداهية : إِنَّهُ لَوَيْلُمِهِ صَمَحْمَحًا ، وَالصَّمَحْمَحُ » : الشديد . هذا هو المعروف^(٨٣) .

والذّي حكاه (أبو زيد^(*)) ، غير ممتنع ، جعله اسمًا واحدًا ، [فأعرّبه^(٨٤)] .

فأمّا حكاية (الرياشي^(*)) في إدخال الألف واللام على اسمِ مضافي ، فلا أعلم له وجهاً ». انتهى^(٨٥) .

أقول : الذّي رواه عن (العرب) من قولهِم : إِنَّهُ لَوَيْلُمِهِ صَمَحْمَحًا ، غيرِ الذّي قاله (أبوزيد^(*)) كما بيّناه . فإنه جعل الكلمتين في حكم كلمة واحدة ، فلا إضافة فيه ، واهاء للمبالغة ، والكلمة حينئذٍ نكرة ، فيدخل عليها لام التعريف ، فتأمل .

(٨٣) في لسان العرب وغيره : «الصَّمَحْمَحُ ، وَالصَّمَحْمَحِيُّ» ، من الرجال : الشديد المجتمع الألواح ، وكذلك الدَّمَكْمَكُ ، وهو في السنّ ما بين الثلاثين والأربعين ، وقيل : هو القصير ، وقيل : الغليظ القصير ، وقيل : الأصلع ، وقيل : المحلوق الرأس - عن السِّيرافي ، والأثنى من كل ذلك بالباء ... وبغير صَمَحْمَحَ : شديد قوي ». وفي «باب المثلين ..» من الخصائص (٦٠ و ٦٨) كلام في الصَّمَحْمَحِيُّ والدَّمَكْمَكِيُّ ، وبابهما .

(٨٤) زدتُها من كتاب نوادر أبي زيد (٥٨٣) .

(٨٥) بعده في كتاب نوادر أبي زيد (٥٨٣) : « وَيَدُكَ عَلَى مَا قَلَنَا ، مَا أَنْشَدَنَاهُ الْبَرُدُ وَغَيْرُه للحطباً :

وَيَلِ إِمَهِ مِسْعَرَ حَرْبٍ إِذَا
غُودِرَ فِيهَا وَعَلَيْهِ الشَّلَيلُ .

تشقى به الساب إذا ما شتا
والفحولُ والمصعباتُ الخنثيلُ .

ومنها : (يالا) ، خلقت لام الاستغاثة بحرف النداء ، وجعلتها كالكلمة الواحدة ، وحُكِّيَتَا كمَا تُحْكَى الأصوات ، وصار المجموع شِعَاراً للاستغاثة . قال الشاعر^(٨٦) :

فَخَيْرٌ نَحْنُ عِنْدَ الْبَأْسِ مِنْكُمْ
إِذَا الدَّاعِي المُشَوِّبُ قالَ : يالا^(٨٧)
قال (أبو زيد^(*)) في (نَوَادِرِهِ) : « أراد يالبني فلان ، يُريدُ حكاية الصارخ المستغيث^(٨٨) » .

(٨٦) في نوادر أبي زيد (١٨٥) : هو « زهير بن مسعود الضبي^(*) ، أو سُوَيْد^(*) ، شكَّ أبو زيد^(*) » .

(٨٧) البَأْسُ : الشِّدَّةُ وَالْقَوَّةُ ، وروي في التَّوَادِرِ : « النَّاسُ » بالثَّوْنِ . والدَّاعِي : المُنَادِي وطالبُ الإقبال . والمُشَوِّبُ : اسم فاعل ، من : ثَوَبَ الدَّاعِي تُثْوِيَّا ، اذا عاد مرَّةً بعد أخرى ، ومنه ثواب المؤذن اذا نادى بالآذان للناس الى الصلاة ، ثم نادى بعد التأذين فقال : « الصلاة ، رحمةكم الله ، الصلاة » ، يدعوه اليها عَوْدًا بعد بدءه . وأصله أنَّ الرَّجُلَ اذا جاء مستصرخاً ، لوح بثوبه ليُرى ويُشَهَّر ، فكان ذلك كالدَّعَاء ، فسُمِّيَ الدَّعَاء تُثْوِيَّا لِذلِكَ . وكل داع مثوب . قوله « يالا » : قال ابن هشام في « مغني اللبيب » (٢٤١/١) : زعم الكوفيون أن اللام في المستغاث بقية اسم ، وهو « آل » ، والأصل : يآلَ زيدٍ ، ثم حذفت همزة « آل » للتخفيف وإحدى الألفين لإلتقاء الساكنين ، واستدللوا بقوله : « فَخَيْرٌ نَحْنُ نَحْنُ عَنْ النَّاسِ... » البيت ، فإنَّ الجار لا يقتصر عليه . وأُجِيبُ بأنَّ الأصل « يا قوم ، لافراراً » ، أو « لا نَفِرَّ » ، فمحذف ما بعد « لا التَّافِيَةِ » ، أو الأصل « يا لفلان » ، ثم حذف ما بعد الحرف ، كما يقال : ألاتا؟ فيقال : ألا ، يُريدون : ألا تفعلون؟ و : ألا فافعلوا » .

(٨٨) في كتاب النوادر (١٨٦) : « أرادَ : يا لبني فلان ، فحكي صوت للصارخ المستغيث » .

وهذا ، مذهب (أبي علي^(*)) أيضاً وأتباعه . والأصل عندهم : يا لَبَنِي فُلَان ! أو : يالَّفَلَان ! فحذف ما بعدَ الام الاستغاثة ، كما يقال : إِلَّا تَا ، فيقال : إِلَّا فَا ، يريدون : إِلَّا تفعوا ، وإِلَّا فافعلوا^(٨٩) .

وهذا أحد مذاهب ثلاثة فيه .

ثانيها أنَّ المنادى والمنفي بلا ، مخدوفان ، أي : يا قوم ! لا تفتروا . ذكره (ابن مالك^(*)) في (شرح التسهيل) ، و (ابن هِشَام^(*)) في (المُغْنِي) .

ثالثها أَنَّه بقيَّةً : يا آلَّ فُلَان ، وهو مذهب (الковفَيْنِ) . قالوا في : يا لَزَيْد ، أصله : يا آلَّ زيد ، فحذفت همزة آل - للتحقيق ، وإحدى الألْفَيْنِ - لِتُتَقَاءِ السَّاكِنَيْنِ . واستدلّوا بهذا البيت ، وقالوا : لو كانت الام جارة ، لما جاز الاقتصر عليها .

قال الشيخ (الرَّضِي)^(*) : وهو ضعيف ؛ لأنَّه يقال ذلك فيما لا آلَّ له ، نحو : يا لَه ، ويا لَلَّهُوَاهِي ، ونحوهما .

وأجاب (ابن جِنِي^(*)) في (الخصائص) عن دليلهم بقوله^(٩٠) : « فإنْ قلتَ : كيف جاز تعليق حرف الجر ؟ قلتُ : لما خُلُطَ بِـ « يا » صار كالجزء منها . ولذلك شبهَ (أبو علي^(*)) الفَهُ التي قبل الام بـ الف « بَابٍ » ، و « دَارٍ » ، فحكم عليها [حينئذ^(٩١) بالانقلاب .

وحسن الحال أيضاً شيء آخر ، [١٠] وهو تشبيث^(٩٢) الام الجارة بـ الف الإطلاق ، فصارت كأنَّها مُعاقبة للمجرور . ألا ترى أنك لو أظهرتَ

(٨٩) تقدم في التعليق (٢٣) .

(٩٠) الخصائص (٢ / ٣٧٥) .

(٩١) الزيادة من الخصائص .

(٩٢) في خزانة الأدب (١ / ٢٢٨ بولاق) : « تشبيث » ، وكالمثبت هنا في « الخصائص » .

ذلك المضاف إليه^(٩٣) ، وقلتَ : يا لَبَنِي فلان ، لم يَجُزْ إلْحاقُ الْأَلْفِ هُنَا ، [وجسرتُ أَلْفَ الإِطْلَاقِ^(٩٤)] فِي مَنَابِهَا [هُنَا^(٩٥)] عَمَّا كَانَ يَنْبَغِي أَنْ يَكُونَ بِمَكَانِهَا ، مَجْرِي أَلْفِ الإِطْلَاقِ فِي مَنَابِهَا عَنْ تاءِ التَّائِنِ فِي نَحْوِ قَوْلِهِ^(٩٦) :

وَلَاعِبٌ بِالْعَشِيِّ بْنِ أَبِيهِ
كَفْعَلٌ الْهِيرٌ يَحْرُشُ الْعَظَابِيَا^(٩٧)

(٩٣) علق الشيخ محمد على النجاشي محقق الخصائص عليه بقوله (٣٧٥/٢) : « يزيد بال مضاف إليه المجرور ، وذلك أن معنى الفعل أو ما في معناه مضاف إليه بوساطة حرف الجر ، وحرروف الجر تسمى حروف الإضافة » .

(٩٤) زيادة من الخصائص .

(٩٥) زيادة من الخصائص .

(٩٦) هو أَعْصَرُ(*) بن سعد بن قيس عَيْلَانُ ، كما في لسان العرب (ح / م / ١) - عن ابن بري . وفي حماسة البحتري (٣٢٤) ، وطبقات الشعراء (١٢ ط. أوربة) . هذا الشعر منسوب إلى المستوغر بن ربيعة(*) .

(٩٧) هذا البيت ، ومعه بيت آخر في الخصائص (٩٢٦) ، و (٣٧٦/٢) ، وسر صناعة الإعراب (١٨٣/١) ، وفي لسان العرب (ح / م / ١) ومعه ثلاثة أبيات منسوبة إلى أَعْصَرُ بْنِ سَعْدٍ(*) ، وكذا في الضَّرَائِرِ لابن عصفور (٢٢٩) ، وفي حماسة البحتري (٣٢٤ ط. أوربة) بعض التَّغْيِير ، وطبقات الشعراء للجمحي أيضاً (٣٤) ، وأوردتها من (لسان العرب) ليفهم معنى البيت :
إِذَا مَا مَرَءَ صُمَّ فَلَمْ يُكَلَّمْ

وَأَعْيَا سَمِعَهُ إِلَّا نِيدَايَا

وَلَاعِبٌ بِالْعَشِيِّ بْنِ أَبِيهِ

كَفْعَلٌ الْهِيرٌ يَحْرُشُ الْعَظَابِيَا

يُلَاعِبُهُمْ ، وَوَدُوا لَوْ سَقْوَهُ

مِنَ الدِّيفَانِ مُتَرَعَّةً إِنَايَا

فَلَا ذَاقَ النَّعِيمَ وَلَا شَرَابًا

وَلَا يُعْطَى مِنَ الْمَرْضِ الشَّفَايَا =

وكذلك نابت واو الإطلاق في قوله^(٩٨) :

وما كُلٌّ مَنْ وافَى (مِنِّي) أَنَا عَارِفٌ^(٩٩)

— فيمن رفع « كُلًاً » — عن الضمير الذي يُراد^(١٠٠) في « عارف » .

ويروى :

فَأَبْعَدَهُ إِلَهٌ وَلَا يُؤْقَى

ولا يشفى من المرض الشفایا

ويحترش : يصيد . — والعظایا : في الأصل وفي خزانة الأدب (ط . بولاق) : « القطایا » (تحریف) ، وصوابها ما أثبت . وهي جمع عظایةٍ : دویةٌ على خلقة سامٌ أبرص ، وتقال للعظاءة أيضًا ، وتجمع عظایا وعظاء ، وذَكَرُ العظایة « عضرفوط » ، وتصغیره « عُضَيْرِفٌ » و « عضیریف » ، وفيها کلام کثیر في كتاب الحیوان ، وحياة الحیوان ، ولسان العرب ، وغيرها .

(٩٨) هو مزاحم العقيلي (*)

(٩٩) صدره : « وَقَالُوا : تَعْرَفُهَا الْمَنَازِلَ مِنْ مِنِّيْ ». والبيت في كتاب سیبویه (١ / ٣٦ ، ٧٣) ، ومعنى الليب (٢ / ٧٧٤) ، وشرح الشواهد الكبرى — في حاشية خزانة البغدادي (٢ / ٩٨ ط . بولاق) مع بضعة أبيات من قصيدة مزاحم ، وشرح شواهد معني الليب للبغدادي ، وفرحة الأديب . ويروى : « وَقَالَا .. ». قوله : تَعْرَفُهَا ، فعل أمر ، والضمير يعود إلى المحبوبة . — والمنازل : منصوب على نزع الخافض ، والأصل : تَعْرَفُهَا في المنازل . — ومنِي ، بكسر الميم والتونين ، وهو مذكر مصروف : بُلْيَدَةٌ على فرسخ من مكة المكرمة ، طوها ميلان ، تعمُّرُ أيام الحجّ ، وتخلو بقية السنة إلا متن يحفظها . وهي في درج الوادي الذي ينزله الحاج ويرمي فيه الجمار من الحرام . وقيل : مِنِي من مهبط العقبة إلى محسّر ، وموقف المزدلفة من محسّر إلى انصباب الحرام ، وموقف عرفة في الحلّ لا في الحرم . كذا في معجم البلدان . وانظر الكلام على إعراب « كُلٌّ » و « عَارِفٌ » في الخصائص (٢ / ٣٥٤) .

(١٠٠) في الخصائص (٢ / ٣٧٦) : « يزاد » بالزاي ، وفي بعض أصوله « يراد » بالراء .

وَكَمَا نَابَ^(١٠١) التَّسْنِينِ فِي نَحْوِ : [حِينَئِذٍ] ، وَيَوْمَئِذٍ^{*} [عَنِ المَضَافِ إِذَ^(١٠٢)].

وَقَالَ فِي مَوْضِعٍ آخَرَ[†] مِنْ (الخَصَائِصِ^(١٠٣)) :

وَسَأَلَنِي (أَبُو عَلِيِّ^(*)) عَنِ الْأَلْفِ « يَا » مِنْ قَوْلِهِ : « يَا لَا » ، فِي هَذَا الْبَيْتِ ، فَقَالَ : أَمْنَقْلِبَةُ هِيْ ؟ قَلْتُ : لَا ؟ ، لَأَنَّهَا فِي حِرْفٍ [أَعْنِي : يَا^(١٠٤)].

فَقَالَ : بَسْلٌ هِيْ مِنْقَلْبَةٍ . فَاسْتَدَلَلَتِهِ عَلَى ذَلِكَ . فَاسْتَعْصَمَ^(١٠٥) بِأَنَّهَا قَدْ قَدْ خُلِطَتْ بِاللَّامِ بَعْدَهَا ، وَوَقَعَتْ عَلَيْهَا ، فَصَارَتِ اللَّامُ كَأَنَّهَا جَزْءٌ مِنْهَا ، فَصَارَتْ : « يَا لَـ » ، بِمِنْزَلَةِ[‡] « قَالَـ » ، وَالْأَلْفُ فِي مَوْضِعِ الْعَيْنِ ، وَهِيْ مَجْهُولَةٌ ، فَيَنْبَغِي أَنْ يَحْكُمَ [عَلَيْهَا^(١٠٦)] بِالانْقِلَابِ عَنِ الْوَاوِ .

(١٠١) فِي خَزَانَةِ الْأَدْبِ : « نَاسِبٌ » ، وَهُوَ تَحْرِيفٌ .

(١٠٢) « حِينَئِذٍ » ، وَعِبَارَةٌ عَنِ الْمَضَافِ إِذَ : اذَ[§] : زِيَادَتَانِ مِنِ الْخَصَائِصِ (٣٧٦/٢) ، وَأَوْرَدَ ابْنَ جَنْتِي بَعْدَهَا قَوْلَهُ : « وَعَلَيْهِ قَوْلَهُ : نَهِيتُكَ عَنْ طِلَابِكَ مُؤْتَمِرُ عَمَّا تَعْلَمُ وَرِسَالَةً بِعَاقِبَةٍ ، وَأَنْتَ إِذِ صَحِحُ ». وَالْبَيْتُ لِأَبِي ذُؤَيْبِ الْمَهْذَلِيِّ^(*) .

(١٠٣) الْخَصَائِصُ (٢٧٦/١ - ٢٧٧) .

(١٠٤) الرِّيَادَةُ مِنِ الْخَصَائِصِ ، وَنَصُّ الْعِبَارَةِ فِيهِ : « وَسَأَلَنِي أَبُو عَلِيٍّ » ، رَحْمَةُ اللهِ ، عَنِ الْأَلْفِ « يَا » مِنْ قَوْلِهِ – فِيمَا أَنْشَدَهُ أَبُو زِيدَ – :

فَخَيْرٌ نَحْنُ عِنْدَ النَّاسِ مِنْكُمْ

إِذَا الدَّاعِيُّ الْمُشَوِّبُ قَالَ : يَا لَا

فَقَالَ : أَمْنَقْلِبَةُ هِيْ ؟ قَلْتُ : لَا ، لَأَنَّهَا فِي حِرْفٍ ، أَعْنِي : يَا » .

(١٠٥) فِي الْخَصَائِصِ : « فَاعْتَصَمَ » ، وَمِثْلُهُ فِي خَزَانَةِ الْأَدْبِ (٢٢٩/١) .

(١٠٦) مِنِ الْخَصَائِصِ ، وَلَمْ تَرُدْ فِي نَقْلِ خَزَانَةِ الْأَدْبِ عَنْهُ ، كَمَا عِنْدَ الْمُؤْلِفِ .

وهذا ، أجمل^(١٠٧) ما قاله^{*} . وَلِلَّهِ هُوَ ! وعليه رحمته ، فمَا كان أقوى قياسه^{*} ! وأشد^(١٠٨) بهذا العلم اللطيف الشّريف إيناسة^{*} ! وكأنه إنما كان مخلوقاً له . وكيف [كان^(١٠٩)] لا يكون كذلك . وقد أقام على هذه الطريقة مع جلة أصحابها ، وأعيان شيوخها ، سبعين سنة^{*} ، زائحة علّله ، ساقطة منه^(١١٠) كُلْفَه^(١١١) . لا يعتقه عنده ولد^{*} ، ولا يعارضه فيه متجر^{*} ، ولا يسوم به مطلبًا ، ولا يخدم به رئيساً إلا بآخرة^(١١٢) ، وقد حطَّ من أثقاله^(١١٣) ، وألقى عصا ترحاله . ثم إنني / ولا أقول^(١١٤) إلا حقّا^(١١٥) لاعجب من نفسي في وقتني هذا كيف تطوع لي بمسألة ؟ أو كيف تطمئن بي إلى انتزاع عيلة ؟ مع

(١٠٧) في الخصائص : « هذا جُمَلٌ » ، من غير واو . وجُمَلٌ : جمع جملة . وفي خزانة الأدب كالمثبت هنا^{*} .

(١٠٨) في الأصل « وأشهد » ، وهو من سبق القلم ، والمثبت من الخصائص وخزانة الأدب .

(١٠٩) الزيادة من الخصائص ~~تحتية~~ ، ولم ترد في نقل خزانة الأدب عنه .

(١١٠) في الخصائص « عنه » ، وكالمثبت هنا في خزانة الأدب .

(١١١) بعد هذه العبارة في الخصائص : « وجعله هَمَّهُ وسَدَّهُ » .

(١١٢) في الأصل كما في خزانة الأدب : « ولا يخدم به النساء إلا بآخرة » ، ولا وجه لذكر « النساء » في هذا السياق .

(١١٣) في الأصل كما في خزانة الأدب : « وقال وقد حطَّ من أثقاله » ، وليس لقوله « وقال » موقع في العبارة .

(١١٤) في الأصل كما في خزانة الأدب : « لا أقول » من غير واو ، وقد أثبتتها من الخصائص ، لأنّها لازمة في السياق .

(١١٥) في الأصل كما في خزانة الأدب : « إنني لاعجب » ، بإعادة « إنني » ، ولم تتكرر في الخصائص .

ما الحال به من عُلق الوقت وأشجانه ، وتساؤلُه^(١١٦) وخَلْجَ أَشْطَانِه^(١١٧) ؟ ولولا مُسَاوَرَةُ الفكر واكتداره^(١١٨) ، لكتُ عن هذا الشَّأْنَ بِمَعْزِلٍ ، وبأمْرِ سِواهُ عَلَى شَغْلٍ . » إنتهى .

وللهِ دَرُّهُ ! فكأنما رمى عن قوسِي ، وتكلّم عن نفسي ، واللهُ المشكور في كُلَّ حَالٍ ، وهو غنيٌّ بعلمه عن السُّؤال^(١١٩) .

ومنها : زَغْدَبٌ ، [قال العَجَاجُ^(١٢٠) [*) : يَرُدُّ طَيْخًا وَهَدِيرًا زَغْدَبًا^(١٢١)]

(١١٦) في الأصل كما في خزانة الأدب : « وتساؤلُه » ، وهو (تحريف) ما أثبتَ من الخصائص ، ومعنى « تتساؤلُه » : اضطرابه واحتلاطه كتساؤل الرَّياح .

(١١٧) الخلْجُ : الجذب والانتزاع ، وخَلْجَهُ الْهَمُّ خَلْجًا : شغله . وضبط الشَّيْخِ النَّجَارِ محققَ الخصائصِ الخلْجَ - بفتحتين ، وفسره بالفساد ، وقال : « فالمعنى فساد أشطانه وأسبابه » . — والأشطان : الحَيَالُ ، واحدُها شَطَنٌ ، بفتحتين .

(١١٨) في الخصائص : « ولولا معيارَةُ الْخاطِرِ واعتنافِه ، ومُسَاوَرَةُ الْفَكِرِ وَاكتدارِه » .

(١١٩) هذه عبارة العلامة عبد القادر البغدادي^{رحمه الله} ، في خزانة الأدب ، وهي نفحة مصدرية تصف ما كان عليه حال العلماء في زمانه من الضَّنك والعَوْزَ ، وكذلك كانت حال المؤلف رحمه الله .

(١٢٠) زيادة من سر صناعة الإعراب (١٣٨/١) .

(١٢١) البيت من مشطور الرَّجَزَ ، من أرجوزة في ديوان العجاج (ص ٧٤) . وهو في لسان العرب ، وتأج العروس (زَغْدَب) ، وسر صناعة الأعراب (١٣٨/١) منسوب إلى العجاج ، وفي الخصائص (٤٩/٢) غير منسوب . — قوله « يَرُدُّ » : في سر صناعة الإعراب ، وتأج العروس : « يَمْدُّ » ، وفي لسان العرب ، والتكملة للصَّغَانِي : « يَرْجُ » . — وطَيْخًا : في الخصائص « قَلْخًا » ، وهو شدةُ الهدَير ، وله معانٌ آخر . وفي سر صناعة الإعراب ، ولسان العرب ، وتأج العروس : « زَأْرًا » ، وهو صوتُ الأسد من صدره . — والطَّيْخُ : الفساد ، كما سيأتي عن ابن فارس ، قال : « وهو من تطاوَخَ الْقَوْمُ » ، وكذا قال ثعلب . وفي لسان العرب - عن ابن سِيدَه : -

قال (أبو العباس ، أحمد بن يحيى الشيباني ، النحوي) ، المعروف بشغلب^(*) : إن زاغباً من : زاغد [البعير يزاغد^(١٢٢)] زاغداً ، إذا هدر هديراً شديداً — من قوله : زاغد عكته^(١٢٣) ، إذا عصرها ليخرج سمنها . فيجعل الباء زائدة .

وهذا بعيد جدآ^(١٢٤) . وإنما هو من الأصلين المتداخلين : الثلاثي

طاخ الأمر طيحاً ، أفسده . وقال أحمد بن يحيى [ثعلب] : هو من تطاوخَ القوم ، قال : وهذا من الفساد بحيث تراه . قال ابن جني : وقد يجوز أن يُحسنَ الظن به، فيقال إنه أراد كأنه مقلوب منه . قوله ابن جني هذا هو جزء من كلام طويل أسرف فيه في الحط من ثعلب، وهو في الخصائص^(٢٦٦/٣) في « باب في سقطات العلماء ». ومن معاني الطييخ : الجهل ، والكثير . والزاغد : له معانٌ عدّة ، وهو — هنا — شدة المدير .

(١٢٢) زيادة لازمة .

(١٢٣) العكتة^{*} ؛ بالضم وتشديد الكاف : وعاء من جلد الماعز والغنم ، يودع فيه السمن والعسل ، وهو بالسمن أحسن . ج — عكت ، وعيكا .

(١٢٤) قال ابن جني في رسالة صناعة الاعراب (١٣٨/١) : « ومن طريف ما يحكى من أمر الباء أن أحمد بن يحيى [وهو ثعلب] قال في قول العجاج : « يَمْدُ زَأْرَا وهديراً زاغباً » : إن الباء فيه [في زاغد] زائدة . وذلك أنه لما رأهم يقولون « هديراً زاغد وزاغد » ، اعتقد زiadة الباء في « زاغد » ، وهذا تعجرف منه ، وسوء اعتقاد . ويلزم من هذا أن تكون الراء في « سبطر » و « دمث » زائدة ، لقولهم « سبطر » و « دمث » . وسيبل ما كانت هذه حالة أن لا يحفل به ، ولا يتشارغل بإفساده » . وأعاد ابن جني حملته هذه على ثعلب في الخصائص (٤٩/٢) ، وقال : « وذهب أحمد بن يحيى في قوله [أي العجاج] « يرد قلحاً وهديراً زاغباً » إلى أن الباء زائدة ، وأنذه من : زاغد البعير يزاغد زاغداً في هديره . و قوله « إن الباء زائدة » ، كلام تمسجه الآذان ، وتضيق عن احتماله المعاذير « المعاذر » . وأقوى ما يذهب إليه فيه أن يكون أراد أنّهما أصلان مقتربان ، كسبط وسبط [وإن أراد ذلك أيضاً ، فإنّه قد

والرُّباعيّ ، كَسْبِطٌ وَسِبَطٌ^(١٢٥) ، وَدَمِثٌ وَدِمَشْرٌ^(١٢٦) . ولا خلاف أنَّ الرَّاء^(١٢٧) ليست زائدةً ؛ لأنَّها ليست من حروف الزيادة . وكذلك الباء [١١] في (زَغْدَب) ؛ لأنَّها ليست من حروف الزيادة .

ومن يرى رأيَ (ابن فارس^(*)) ، فيما زاد على ثلاثة أحرف ، جعل هذه الكلمة (منحوته) من : زَغَد ، وزَغَب . وهو ما متقاربان في المعنى^(١٢٨) .

ويُحَكى عنه أنَّه قال : الطَّيْخ ، الفَسَاد . وهو من : تَطاوَخَ الْقَوْم^(١٢٩) .

وهذا أيضاً معذود من سقطات العلماء^(١٣٠) ، والله أعلم .

ومنها : أَحَادُ وَمَوْحَدُ^(١٣١) ، وَثُنَى وَمَثْنَى ، وَثُلَاثُ وَمَثْلَثُ ،

= تعجرف [] . ونسب ابن منظور في لسان العرب (ق / ل / خ) قول ابن جنبي هذا إلى ابن سيده ، ونسب الفقرة الأخيرة بين هذين المعقوفين [] إلى ابن جنبي .

(١٢٥) السَّبَطُ وَالسَّبَطُ وَالسَّبَطُ ، من الشَّعْر : المنسط المسترسل ، ورجل سبط الكَفَّيْنِ : سخيّ ، ومطر سبط : مُتَدَارِكٌ سَخَّ . و - السِّبَطَرُ : من نعت الأسد بالضاعة ، ورقة المحتوى علم حرماني

(١٢٦) الدَّمِثُ : السهل اللين . وأرض دِمَشْرُ : سهلة ، وَدَمِثَرُ : دَمِثَ ، والدَّمَشَرَةُ : الدَّمَاثَة .

(١٢٧) في الأصل « الزَّاي » ، من بسبق القلم .

(١٢٨) الزَّغَدُ : المدير الشديد ، ولم أجده في شيء من معانٍ الزَّغَب - بالباء - ما يقاربه في المعنى .

(١٢٩) في كتاب المقاييس .

(١٣٠) عقد ابن جنبي في الخصائص (٣٠٩ - ٢٨٢ / ٣) فصلاً في « سقطات العلماء اللغوين » أخذ - في جملته - على ثعلب ما ذهب إليه من أن التطاوخ من الطَّيْخ .

(١٣١) يقال : دخل القوم مَوْحَدَ مَوْحَدَ ، وَاحِدَّ أَحَادَ ، أي : فُرَادِي وَاحِدًا . . قال سيبويه : « فتحوا مَوْحَدَ ، إِذْ كان اسماً موضوعاً ، ليس بمصدر ولا مكان ، ويقال : جاؤوا مَثْنَى مَثْنَى ، وَمَوْحَدَ مَوْحَدَ ، وكذلك جاؤوا ثُلَاثَ وَثُنَاءً وَاحِدَّ » ، وكلُّها - وكذلك الباقيات إلى عُشار - ممنوعات من

وأخواتها إلى عشر وعشرين — فإنها منحوتة ومشتقة من عدد مكرر . فحاد — مثلاً — مأخوذة من : واحدٍ واحدٍ . وهكذا باقي الألفاظ المذكورة .

ومنهم من لم يرْتضِ جعلها منحوتة ، والعدلُ غيرُ النَّحْتِ . والمسألة دقيقٌ غورُها ، ولم يتعرض لها أحد في الكتب التي في الأيدي . والذي يظهر أنَّ هذه الألفاظ ليست من (النَّحْتِ) في شيء ، بل إنَّها ثبتت عن الواضح كذلك . واعتبروا فيها العدل ، لما أصلوه من القاعدة . وهي : أنَّ الألفاظ قوالب المعاني ، بحيث إذا تعددَت المعاني ، تعددَت الألفاظ . وإذا انفردت المعاني ، انفردت ألفاظها . وهكذا . فلما رأوا أنَّ هذه الألفاظ تُفيد معانٍ مُكررةً ، ولذلك المعاني ألفاظ على قدرها — علِمُوا أنَّ هذه الألفاظ معدولة عن الألفاظ الموضوعة للمعاني المفردة . فـ (العدل) باب ، و (النَّحْتِ) باب آخر . وكذلك المحذوف لعلة ، أو تخفيفٍ ، فلا يقال للفظِ حُذف منه حرف أو أكثر : إنه منحوت عن أصله .

وكذلك لا نحت في ~~اللفاظ~~ ^{في} ~~القافية~~ ^{القافية} ~~التشيية~~ ^{التشيية} ~~والجُمُوع~~ ^{والجُمُوع} ، وإن كان الأصل المفرد . فلا يقال : زيدان منحوت عن زيد وزيد ، وزيدون منحوت عن زيد وزيد وزيد ، وإنْ قال به البعض ؛ لأنَّ هذه الألفاظ ثبتت عن الواضح ، والألفاظ المعدولة ليست كذلك .

الصَّرْف ، للعدل والصلة ؛ لأنَّه عُدُلٌ من واحد وأثنين وثلاثة ... ، وهي صفات ؛ لأنك تقول : مررت بقوم مثنتي وثلاثة ، قال الله تعالى :—(أولى أجنحة مثنتي وثلاثة ورباع) — «سورة فاطر» ، فوصف بها ، وهذا قول سيبويه . وقال غيره : إنما لم تصرف ، لتكرر العدل فيها في اللفظ والمعنى ؛ لأنَّه عُدُلٌ عن لفظِ اثنين إلى لفظِ مثنتي وثلاثة ، وعن معنى اثنين إلى معنى اثنين اثنين ، لأنك اذا قلت : جاءت الخيل مثنتي ، فالمعنى اثنين اثنين ، أي ، جاؤوا مزدوجين . وكذلك جميع معدول العدد .

فصل في بيان ما يُشَاكِل النَّحْتَ في الكتابة

لأعلم أنَّ للكتابة قوانينٍ وقواعدٍ مذكورة في الكتب المؤلفة في هذا الشأن . وهي أمور اصطلاحية ، تكون باعتبارِ استعمال المستعمل ، ليس للعقل والطبيعة دخل فيها .

ولذلك تختلف الكتابة باختلاف المصطلجين والمستعملين لها . فـ (العَرُوضيَّين) اصطلاح في كتابه ألفاظ الشِّعر المُقطَّعة ، غير ما هو معهود ^(١٣٢) .

و (علماء أصول الحديث) [١٢] ذكروا في كتبهم باباً لما يختص بالحديث من الكتابة ^(١٣٣) .

(١٣٢) يعتمد علماء العروض في تقسيم الشِّعر باللفظ دون المعنى ؛ لأنهم يريدون به عدد الحروف التي يقوم بها الوزن متخرِّكاً وساكنًا ، فيقابلون المتحركَ بالمتحرك ، والساكن بالساكن ، ويكتبون الحرف المدغم بحرفين ، ويحذفون لام التعريف وغيرها مما يدغم في الحرف الذي بعده ، كالرَّحْمَان والذَّاهِب والضَّاحِك ، ويكتبون التنوين نوناً ، ولا يراعون حذفها في الوقف ، ويعتمدون في الحروف على أجزاء التفعيل ، فقد تتقطع الكلمة بحسب ما يقع من تبَيِّن الأجزاء ، كما في قول الشاعر :

سَتُبُدِّي لَكَ الْأَيَّامُ مَا كُنْتَ جَاهِلاً
وَيَأْتِيكَ بِالْأَخْبَارِ مِنْ لَمْ تُرَوِّدِ

فيكتبوه :

سَتُبُدِّي لَكَ تَلَائِيْنا . مُمَا كُنْ . تَجَاهِلَنْ .

وَيَأْتِي كَبِيلًا أَخْبَارِ . رِمَنْ لَمْ . تُرَوِّدِي

(١٣٣) في كتابة الحديث وكيفية ضبط الكتاب وتقييده ، غالب على كتبتهِ الاقتصار على الرَّمز بـ « ثنا » و « نَا » و « أَنَا » و « حَ » ، فيكتبون من « حَدَّثَنَا » : (ثنا) ، وربما حذفوا الثاء ، ويكتبون من « أَخْبَرَنَا » (أنا) . وإذا كان للحديث إسناداً =

و (للمُصْحَفِ) رسم يختص به ، ولا يقاس به غيره ^(١٣٤) .

أو أكثر ، وجمعوا بينهما في متن واحد ، كتبوا عند الانتقال من إسناد إلى إسناد (ح) ، وهي حاء مهملة مفردة . واختار بعضهم كالنَّوْوِي أنها مأنوحة من « التحوُّل » ، لِتَحْسُولِهِ من إسناد إلى إسناد ، وأنه يقول القاريء—إذا انتهى إليها— (حا) ، ويستمر في قراءة ما بعدها . وقيل : إنها من : « حالَ بَيْنَ الشَّيْئَيْنِ » ، إذا حَجَزَ ، لكونها حالت بين الإسنادين ، وإنَّه لا يلفظ—عند الانتهاء إليها— بشيء ، وليس من الرواية . وقيل : إنها رمز إلى قوله « الحديث » . وقد كتب جماعة من الحفاظ موضعها (صح) ، فيشعر بأنَّها رمز (صح) ، وحسنَت هاهنا كتابة (صح) ، لثلا يتوهَّم أنه سقط من الإسناد الأول . ثم هذه « الحاء » توجد في كتب المتأخرين كثيراً كما قرره النَّوْوِي في « التقريب » . وقال القاسمي : « وقد كان بعض مشايخنا المُسْنِدِين — إذا وصل إليها — يقول « تَحْوِيل » ، وكنت أستحسن منه ». وفي الباب أقوالٌ أخرى ، تنظر في مقدمة ابن الصلاح في مصطلح الحديث ، ومحاسن الاصطلاح لسراج الدين عمر البليغاني .

(١٣٤) رسم (المصحف الإمام) هو ما اصطلاح عليه الصحابة ، رضوان الله عليهم ، في كتابته عند جمع صحفة وتوحيدها بأمر من الخليفة الرَّاشد عُثمان بن عَفَّان ، رضي الله عنه ، على ما كتبه زيد بن ثابت ، رضي الله عنه ، بين يدي النبي ، صلى الله عليه وسلم . وهو يمثل طوراً متقدماً في رسم الكتابة العربية ، مَهَدَّـ لما جرى العُرف عليه من بعد من بعض التطور في أشياء معدودة ، على أن هذا الرسم العُرُفِي قد استبقي من رسم (المصحف الإمام) كَلِمَا لم يُطِّيَّرْهُ ليطابق صورة النطق ، وذلك مثل : هذا ، ولكن ، وهؤلاء ، وأولئك ، وكتبوا ، فلم يكتبها مطابقة لصورة النُّطق : هاذا ، ولاكن ، وها ألاء ، وألائيك ، وكتبوا .. وللعلماء الأولين كتب ومباحث حصرها فيها صور رسوم (المصحف الإمام) في : المقطوع والموصول ، وما رسم بالهاء والتاء ، وما رسم بالواو والياء والألف ، وما رسم بغير ذلك ، وفي حروف من الواو ، وما رسم بغير ألف ، وما وصل بغير ياء ويوقف عليه بالياء ، وما يوصل ويوقف عليه بغير الواو ويوقف عليه بواو ، وما يوصل ويوقف عليه بغير الواو ، وما يوصل بغير ألف ويوقف عليه بالألف ، وما يوصل ويوقف عليه بغير ألف ، وما يبدل من التنوين في الوقف . وتفصيل هذا في : أدب الكاتب ، والاقتضاب ، وصبح الأعشى (١٧٣/٣ - ٢٢٢) =

وعلى هذا القياس جميع الخطوط ومدلولاتها لما كانت الألفاظ (؟) ، اعتبروا فيها ما اعتبروه في الألفاظ .

ومن ذلك (النَّحْتُ) وغيره من الرَّمْز إلى الكلمة بعض حروفها ، بل ربما رمزوا بكلمة إلى جُمِلَ من الكلام .

وقد نُقِلَ أَنَّ لِأَهْلِ (الصَّينِ) كِتَابَةً ، تُسَمَّى (كِتَابَةُ الْمَجْمُوعِ) (١٣٥) ،

= والمعنى لأبي عمرو الداني ، والبرهان في علوم القرآن ، والإتقان ، وإيضاح الوقف والابتداء للأنباري ، وكتاب هجاء مصاحف الأمصار لأحمد بن عمار المهدوي ، والبديع في معرفة مارسم في مصحف عثمان لمحمد بن يوسف الجعفري القرطبي ، وكشف الأسرار في رسم مصاحف الأمصار ، وغيرها .

(١٣٥) هي الكتابة التي اصطلاح على تسميتها في عصرنا «الاختزال» ، ومعناه الحذف والقطع . وهذا الكلام المحكي — هنا — هو في فهرست محمد بن اسحاق النديم (٢٤ - ٢٥ ، ط . مصر) ، حكاه في كلامه على قلم الصين ، قال : «الكتابة الصينية تجري بجري التقش ، يتبع كتابها الحاذق الماهر فيها . وقيل : إنه لا يمكن الخفيف اليد أن يكتب منها في اليوم أكثر من ورقتين أو ثلاثة ، وبها يكتبون كتب ديانتهم وعلومهم في المراوح ، وقد رأيت منها عدة .. وللصين كتابة يقال لها (كتابة المجموع) ، وهي أن لكل كلمة تكتب بشلة أحرف وأكثر صورة واحدة ، ولكل كلام يطول شكل من الحروف يأتي على المعاني الكثيرة . فإذا أرادوا أن يكتبوا ما يكتب في مائة ورقة ، كتبوه في صفح واحد بهذه القلم » .

ثم روى محمد بن اسحاق النديم هذا الخبر الطريف ، قال : « قال محمد بن زكرياء الراري : قصدني رجل من (الصين) ، فأقام بحضرتي نحو سنة ، تعلم فيها (العربية) كلاماً وخطاً في مدة خمسة أشهر ، حتى صار فصيحاً حاذقاً سريعاً اليد . فلما أراد الانصراف إلى بلده ، قال لي قبل ذلك بشهر : إني على الخروج ، فأحب أن تُمِلِّ [أي تُمِلِّي] عليّ كتب (جالينوس) الستة عشر ، لأنكبيها ! فقلت : لقد ضاق عليك الوقت ، ولا يفي زمانُ مُقَامِك لنسخِ قليل منها . فقال الفتى : أسلاك أن تَهَبَ لي نفسك مُدَّةً مُقَامِي ، وتُمِلِّ [عليّ] بأسرع ما يمكنك ، فإني أسبقك بالكتابة ! فتقدَّمتُ إلى بعض تلاميذي [يعني : أمرته] [بالاجتماع

وهي أن تكتب كُلُّ كلمة – على ثلاثة أحرف أو أكثر – على صورة واحدة . ولكلِّ كلامٍ طويلاً شَكْلٌ من الحروف المقرَّرة ، بحيث يَدْلُّ على المعاني الكثيرة ، حتى إنَّهم كتبوا في صحيفة واحدة بهذه الكتابة مالا يكفيه إلا نحو مئة ورقة بالكتابة المُتَعَارِفَة .

وهكذا الحال لدى كثير من الأُمَّم .

وذلك مما لا تخفي فائدته . فإنَّ فيه قِصْرَ مدة التحرير ومسافة الكتابة .

فـ (الخط العربي) ، اعتبروا فيه بعض الأمور السهلة . وهي مما تختلف باختلاف المصطلحين وذوي الاستعمال .

صاحب (القاموس^(*)) يكتب (ع) إشارة إلى الموضع ، و (د) إلى البلد ، و (ة) إلى القرية ، و (ج) إلى الجمع ، و (جج) – على ما في بعض النسخ – إلى جمع الجمع^(١٣٦) .

صاحب (الصرائح^(*)) يرمز إلى الأبواب الستة بحروف

معنا على ذلك ، فكنا نُمْلِّي عليه بأسرع ما يمكننا ، فكان يَسْبِقُنا ، فلم نصدِّقه إلا في وقت المعارضة ، فإنه عارض بجميع ما كتبه . وسألته عن ذلك ، فقال : إنَّ لنا كتابة تعرف بـ (المجموع) ، وهو الذي رأيت : إذا أردنا أن نكتب الشيء الكثير في المدة البسيطة ، كتبناه بهذا الخط ، ثم إنَّ شئنا نقلناه إلى القلم المتعارف والميسوط . وزعم أنَّ الإنسان الذي السريع الأخذ والتلقين ، لا يمكنه أن يتعلَّم ذلك في أقلَّ من عشرين سنة » .

(١٣٦) رمز « القاموس المحيط » – كما ذكرت في مقدمته – خمسة ، هي : (ع) لموضع ، و (د) لبلد ، و (ة) لقرية ، و (ج) للجمع ، و (م) معروف . ويضاف إليها رمزاً اثنان ، استعملهما مؤلفه ونبي ذكرهما ، وهما : (جج) لجمع الجمع ، و (ججج) – ثلاث جيمات – لجمع جمع الجمع ، وهذا قليل .
(١٣٧) هو محمد بن عامر ، المعروف بجمال القرشي^(*) .

آخرَ، فإنَّه يرمُزُ إلى بَابٍ : نَصَرَ يَنْصُرُ [بِـ١٣٨] (عَنْ فَاضِهِ) ، وإلى [بَابٍ] : ضَرَبَ يَضْرِبُ [بِـ] (عَنْ فَاكِهِ) ، ولِبَابٍ : سَمِعَ يَسْمَعَ [بِـ] (عَنْ فَاكِهِ) ، ولِبَابٍ : فَتَحَ يَفْتَحُ [بِـ] (عَنْ بَفْتحِهِما) ، ولِبَابٍ : كَرْمَ يَكْرُمُ [بِـ] (عَنْ بَضمِهِما) ، ولِبَابٍ : حَسِيبَ يَخْسِيبُ [بِـ] (عَنْ بَكسرِهِما) .

وعلى هذا القياس كثيرون من كتب اللغة.

و (الْمُحَدِّثُونَ) يرمزون إلى لفظ « تحويل » بحرف (ح^{١٣٩}) . والإمام (السيوطى^(*)) في (الجامع الصغير) ، و (الجزارى^(*)) في (الْحِصْنُ الْحَصِينُ) ، اختار كلّ منها حروفاً مخصوصة في الرمز إلى مُحرِّجي الأخبار .

وكذلك لـ (كتاب الدواوين) اصطلاح في الرمز إلى أسماء الشهور بحروف ثمانية مقتضبة من أسمائها ، وهي معلومة^(١٤٠) .

(١٣٨) زيادة لازمة ، ومثلها كل ما وضعته داخل المعقوفين [] .

(١٣٩) سيأتي أن هذا الرمز هو في صحيح الإمامين البخاري ومسلم لتحويل السنن ، وقد أسلفت القول فيه في التعليق (١٣٢) .

(١٤٠) كان المعتمد عند كتاب الدواوين في الدولة الإسلامية إثبات أسماء الشهور وعد السنين تامةً ، ولم يعرف عنهم أنهم اختصروا بالرموز ، ولا أعلم متى استعملوا لها الرمز ، وأين ؟ وقد ذكر ابن التسيد البطلبوسي في « الاقتضاب » (٨٠) : « أنهم كانوا يجعلون تاريخ الخراج بحساب الشمس ، لا بحساب القمر ، لأنَّ الشهور القمرية تنتقل ، والشمسية لا تنتقل . وكان كثير من الكتاب اذا ذكروا الحساب الشمسي يزيدون في ذلك أن يقولوا : « ويافق ذلك من شهور العرب شهر كذا من سنة كذا من سنتي الهجرة » إذ كان التاريخ عند الحكم بالستين العربية دون العجمية » .

ورموزُ (الْمُحَدِّثِينَ) في (الصَّحَّاحَيْنَ) و (الجامع الصَّغِيرَ)،
وغير ذلك من الشروح والحواشى، مِمَّا يُشَبِّهُ (النَّحْتَ) الذي في الألفاظ.
فإنَّ منهم مَنْ يأخذُ من اسم الشَّيخِ أَوْلَ حرفٍ، ومن لقبه أو بلده
حرفاً آخرَ.

كما يرْمزُونَ بالميْمَ وَالرَّاءِ لِلإِمَامِ الشَّيخِ (مُحَمَّدِ الرَّمَيْلِيِّ^(*)) .

و (ع ش) للشَّيخِ (عَلَيْهِ الشَّبَرُ امَّالِيِّ^(*)) .

و (ح ل) (الْحَلَبِيِّ^(*)) .

قال (القليلُوبِيِّ^(*)) : (سم) [لـ] (ابن قاسم العَبَادِيِّ^(*)) .
(س) لـ (سيبوِيه^(*)) . (ش) للشرح . (ص) للمُصنَّف ، بفتح
النَّونَ ، أي المَتْنُ . وأمَّا المُصَنَّفُ ، بكسرها ، فهكذا : (المص) . وللشَّارح
(الش) . و (ض) : ضعيف . و (م) : معتمد . وأمَّا (ح) ، فإنَّ
كانت [١٣] في غير كتب الحديث ، وغير كتب (الحنفية) ، فهي
بدلٌ : حينئذٍ ، ورمزٌ إليها .

وعند (الحنفية) رمزٌ إلى (الحلبيِّ^(*)) .

وإنَّ كانت في (صحيح البخاريِّ ومسلم) ، فهي لتحويل السَّنَدَ .

وأمَّا رموزُ (الصَّحَّاحَيْنَ) المشهورة ، فهي : ثنا ، وثني ، وأنا ،
ونا — رمزٌ إلى : حَدَّثَنَا ، وَحَدَّثَنِي ، وَأَنْبَأَنَا ، وَأَخْبَرَنَا^(١٤١) .

(١٤١) روى الإمام البخاري في «الصحيح» عن الحميد^١ ، قال : «كان عند ابن عبيدة : حدثنا ، وأخبرنا ، وأنبأنا ، وسمعت - واحداً». قال الحافظ ابن حجر العسقلاني في «فتح الباري» : «إيراده قول ابن عبيدة ، دون غيره ، دالٌ على أنه مختاره» ، وساق استدلاله ببعض الآيات والأحاديث ، ثم قال : «وهذا لا خلاف فيه عند أهل العلم بالنسبة إلى اللغة . وأمّا بالنسبة إلى الاصطلاح ، ففيه الخلاف ، فمنهم من استمرَّ على أصل اللغة ، ومنهم مَنْ رأى إطلاق ذلك -

ولكلِّ من (المذاهب الأربع) رموز معلومة عنــهم .

كما أنَّ (للعجم) في (كتب العربية) رموزاً معروفة . فإنــهم يرمــون به (مم) إلى : من نوع . و (لايــخ) إلى : لا يخفــى . و (عم) إلى : عليه السلام . و (صلــعم) إلى : صلــى الله تعالى عليه وســلــم . وكذلك (صــم^(١٤٢)) .

وهذه الحروف ، لا يُنــطقُ بها ، بل بالمراد بها ، إــلا الحروف المقطــعة في كتب اللغة والصرف .

وأــما أــسماء العلماء ، فلا تــنطق بالحروف الرــامزة ، بل بنفس الأــسماء الأــصلــية .

وكذلك ما يرمــز به إلى الكلمات ، فإــنه يــنطق بنفس الكلمات ، لا بــحرف الرــمز فقط . فلا يقول القارئ : (إــلــخ) ، بل يقول : (إلى آخره) .

وكتــت أــرى (عبد الحكــيم الســيــال الكــوــتي^(*)) في (حــواشــيه على شــرح

حيث يقرأ الشيخ من لفظه ، وتنــقيــده حيث يــقرــأ عليه . ثم أــحدث أــتباعــ الــذاهــين هذا المذهبــ تفصــيلاً آخرــ ، فــمــن ســمع وــحدــه من لــفــظــ الشــيــخــ أــفرــدــ فــقالــ « حــدــثــنــيــ » ، وــمــن ســمع معــغــيرــه جــمــعــ فــقالــ « حــدــثــنــاــ » ، وــمــن قــرــأــ بــنــفــســهــ علىــ الشــيــخــ أــفرــدــ فــقالــ « أــخــبــرــنــيــ » ، وــمــن ســمع بــقــراءــةــ غــيرــه جــمــعــ . وكــذــا خــصــصــواــ « الإــنــباءــ » بــالــإــجــازــةــ التي يــشــافــهــ بهاــ الشــيــخــ مــنــ يــجــيزــهــ . وكلــ هــذــا مــســتــخــســنــ ، وــلــيــســ بــوــاجــبــ عــنــهــمــ ، وــإــنــمــاــ أــرــادــواــ التــميــزــ بــيــنــ أــحــوــالــ التــحــمــلــ . وــظــنــ بــعــضــهــمــ أــنــ ذــلــكــ عــلــىــ الــوــجــوبــ ، فــتــكــلــفــوــاــ فــيــ الــاحــتــاجــ لــهــ وــعــلــيــهــ بــمــاــ لــاــ طــائــلــ تــحــتــهــ . نــعــمــ ، يــحــتــاجــ الــمــتأــخــرــونــ إــلــىــ مــرــاعــاهــ الــاــصــطــلــاحــ المــذــكــورــ ، لــثــلاــ يــخــاطــ ؛ لأنــهــ صــارــ حــقــيقــةــ عــرــفــيــةــ عــنــهــمــ ، فــمــنــ تــجــوــزــ عــنــهــ اــحــتــاجــ إــلــىــ الــإــتــيــانــ بــقــرــيــةــ تــدلــ عــلــيــ مــرــادــهــ ، وــإــلــاــ فــلــاــ يــؤــمــنــ اــخــتــلاــطــ الــمــســمــوــعــ بــالــمــجــازــ بــعــدــ تــقــرــيرــ الــاــصــطــلــاحــ ، فــيــحــمــلــ مــاــ يــرــدــ مــنــ الــفــاظــ المــتــقــيــدــ مــيــنــ عــلــىــ مــحــمــلــ وــاــحــدــ ، بــخــلــافــ الــمــأــخــرــيــنــ » .

(١٤٢) هذه بــقــيــةــ ســتــرــدــ بــعــدــ قــلــيلــ .

النَّسْفِيَّةِ) يرمي إلى انتهاء كلامه بشَكْلٍ (اه) ، بدلًا (إلغ) ، مع أنَّ
الثاني هو المشهور ، ولا مُشَاحَّةً^(١٤٣) في الاصطلاح .

وذكر (الشَّيْخُ عبد الرَّحِيم^(*)) في آخر (كتاب غاية البيان في علم اللسان) : أنَّ شَكْلَ (تعا) رمز إلى (تعالى) ، و (ع م) رمز إلى (عليه السلام) ، و (ره) إلى (رحمه الله) أو (رحمة الله عليه) ، و (رض) إلى (رضيَ الله عنه) ، و (صلعم) إلى (صَلَّى اللهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) ، و (مطلوب) إلى (مقصود) ، و (يُقا) إلى (يُقال) ، و (أيضاً) إلى (أيضاً) ، و (مم) إلى (منوع) ، ومَرَّةً يرمزون به إلى (مسلم) ، و قَرِينَة المقام تميّزه . و (ظ) إلى (ظاهر) ، و (ح) إلى (حيثندٍ) ، و (بط) إلى (باطل) ، و (مح) إلى (محال) ، و (لام) إلى (لانسلم) ، و (مض) إلى (مصنف) ، و (ش) إلى (شارح) ، و (هف) إلى (هذا خلفٌ) ، و (كل) إلى (كذلك) ، و (اه) و (الخ) إلى قول : (إلى آخره) .

والحاصل أنَّ الرموز في الكتابة مما يفوت الحصر^(١٤٤) ، وقسم منه

(١٤٣) شَاحَةٌ مُشَاحَّةٌ : خاصمه و ماحكَهُ ، ويقول العلماء : « لا مُشَاحَّةٌ في الاصطلاح » ، أي : لا مجادلة فيما تعارفوا عليه . وأقول : على أن يكون الاصطلاح مفهوماً ، وملابسته لأصله في اللغة واضحة وصحيحة .

(١٤٤) جمعها شيخنا العلامة علي علاء الدين الألوسي ، رحمه الله ، في إحدى مجموعاته تحت عنوان « اصطلاحات أهل العقول » ، وفيها زيادات على الرموز التي أوردها شيخنا العلامة المؤلف هاهنا ، وهي : ١ - (ظه) لـ « ظاهره » ، ٢ - (ك) لـ « كذلك » ، ٣ - (blk) لـ « بذلك » ، ٤ - (ض) لـ « ضرورة » ، ٥ - (فح) لـ « فحيثند » ، ٦ - (هن) لـ « هاهنا » ، ٧ - (فع) لـ « مرفوع » ، ٨ - (ضع) لـ « موضوع » ، ٩ - (أح) لـ « أحدهما » ، ١٠ - (عت) لـ « عرفت » ، ١١ - (تس) لـ « تسلسل » ، (١٢) - (خ) لـ « نسخة » ، ١٣ - (و - م) لـ =

كـ (النـسـختـ (١٤٥)) عـلـى مـا سـبـقـ .

وهو مـا يـخـتـلـفـ باختـلـافـ الـاـصـطـلاـحـ . فـكـلـ مـنـ اـصـطـلاـحـ عـلـى رـمـزـ إـلـىـ شـيـ ، يـنـتـقـلـ مـنـهـ إـلـيـهـ بـعـدـ مـعـرـفـةـ الـاـصـطـلاـحـ مـنـ وـاـضـعـهـ .



وـإـلـىـ هـنـاـ وـقـفـ القـلـمـ ،ـ وـانـتـهـىـ بـهـ السـيـرـ فـيـ هـذـاـ المـيـدانـ .

وـنـسـأـلـهـ تـعـالـىـ أـنـ يـجـعـلـ ذـلـكـ سـبـبـاـ لـلـغـسـفـرـانـ ،ـ وـنـافـعـاـ لـلـإـخـوـانـ ،ـ وـالـحـمـدـ لـهـ فـيـ الـبـدـءـ وـالـخـاتـمـ ،ـ وـعـلـىـ مـفـخـرـ الـعـوـالـمـ أـفـضـلـ الـصـلـاـةـ وـأـكـلـ الـسـلـامـ .

وـذـلـكـ عـصـرـ سـبـتـ تـاسـعـ رـمـضـانـ ٣١٦ [١] ،ـ بـقـلـمـ مـسـوـدـهـ :

مـحـمـودـ شـكـريـ الـبـغـدـادـيـ ،ـ عـفـيـ عنـهـ .

«مـقـدـمـ -ـ مـؤـخرـ» (؟)،ـ (نـمـ) لـ «نـسـلـمـ» ،ـ (فـمـ) لـ (فـلـنـسـلـمـ) ،ـ ١٦ـ (حـصـ) لـ «حـاـصـلـ» ،ـ ١٧ـ (حـصـهـ) لـ «حـاـصـلـهـ» ،ـ ١٨ـ (عـلـاـ) لـ «عـلـامـةـ» ،ـ ١٩ـ (ثـنـاـ) لـ «حـدـثـنـاـ» ،ـ ٢٠ـ (أـبـأـ) لـ «أـبـأـنـاـ» ،ـ ٢١ـ (نـاـ) لـ «أـخـبـرـنـاـ» .

وـجـاءـ فـيـهـ :ـ (دـ) لـ «لـاـ نـسـلـمـ» ،ـ وـالـرـمـزـ المـذـكـورـ هـنـاـ لـهـ (لـانـمـ) ،ـ وـ(لـايـخـ) لـ (لـاـ يـخـلوـ) ،ـ وـهـوـ هـنـاـ رـمـزـ لـ (لـاـ يـخـفـيـ) .

وـكـلـهـ -ـ عـدـاـ رـمـوزـ الـمـحـدـثـينـ -ـ رـمـوزـ غـامـضـةـ وـمـتـكـلـفةـ .

(١٤٥) لـيـسـ بـيـنـ هـذـاـ رـمـوزـ ماـ هوـ كـالـنـسـختـ إـلـاـ (صـلـعـمـ) ،ـ وـهـوـ أـقـبـعـ رـمـزـ رـمـزوـاـ بـهـ إـلـىـ عـبـارـةـ (صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ)ـ مـنـ غـيـرـ ضـرـورـةـ تـقـضـيـهـ .ـ وـقـدـ تـوـرـطـ شـاعـرـ عـرـبـيـ مـهـاجـرـ ،ـ فـحـسـبـ (صـلـعـمـ)ـ هـذـهـ اـسـمـاـ مـرـادـفـاـ لـ (مـحـمـدـ) ،ـ فـأـطـلـقـهـ عـلـيـهـ فـيـ قـافـيـةـ مـيـمـيـةـ ،ـ مـدـحـ بـهـاـ رـسـوـلـ اللـهـ ،ـ صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ !

وـبـحـمـدـ اللـهـ تـعـالـىـ وـشـكـرـهـ تـسـمـ الصـالـحـاتـ

حروف الزيادة

الدكتور احمد عيسى السالمي الجواري

(عضو المجمع)

تمهيد

إذا كان علم النحو مما يستحق أن ينظر في بعض قضاياه نظرة أخرى غير نظرة السابقين من علماء العربية ، فإن قسيمه علم الصرف يراد له أن يكون محل تدبر وتأمل ونظر فاحص دقيق ، فلا يجوز أن يظل رهن التقليد والاتباع المطلق .

ذلك بأن من فوائد معاودة النظر في علوم العربية أن يعاد عرضها على الدارسين عرضاً يُيسّر عليهم فهم حقائقها والانتفاع بها وجعلها جزءاً من المعارف التي يحتويها الفكر ويستوعبها التفكير وتسيرها الأفهام .

ومن الأمور التي تدعو إلى التأمل والتدبر أن علم الصرف قد ضرب عنه صفحأً ، فلم يعد في موضع العناية والاهتمام مثل اهتمام الناس بالنحو وشكواهم من وعورة مسالكه وتعقيد قواعده .

ولعل مرد ذلك إلى أن الصرف ، وقرいئه أو فرعه — الاشتغال — أدنى إلى الضبط وأقرب إلى الدقة ، لأن قواعدهما محدودة محصورة مقصورة على بناء الكلم في ذاتها مفردة ، لا باعتبارها جزءاً من التركيب ، ولأن الغلط أو الشطط في بناء الكلمة المفردة قد يغيب التقاطه واكتشافه والالتفات إليه على كثير من الناس ، بل إنهم قد لا يجدون إلى

التحقق من الصواب سبيلاً إلا بالرجوع إلى المعاجم وكتب اللغة ، بل إنهم قد يتتجاهلون في بعض الأحيان ، أو يتناسون ، أن لهذا العلم – علم الصرف – قواعد في التصريف والاشتقاق وبناء الكلم لا يحسن بدارس العربية جهلها أو الإعراض عنها .

ثم إن قواعد التصريف والاشتقاق في جملتها وعمومها قواعد هي أدنى إلى الاستقرار والثبات من القواعد الأخرى في علوم العربية .

وقد يكون الثبات والاستقرار قرين الإتقان والثبت في بعض جوانب المعرفة بل في كثير منها ، إلا حقائق العلم ومفاهيمه ، تلك التي تقوم على البحث والاستقراء والاستنباط فإنها تحتاج على الدوام إلى معاودة النظر فيها وتقليل تأثير المفاهيم على وجوهها المتعددة ، وعرضها على طرائق الفكر والبحث المتتجددة بلي المتغيرة في أحيان كثيرة ، حتى لا يتحول الشوت والاستقرار فيها جموداً أو ما يشبه الجمود ، فيتحجر وتتصلب حتى لا تستangu ولا تتقبلها الأذواق .

مركز تحقیقات کاپیویر علوم عربی

- ١ -

ولابد بين يدي هذا البحث – بحث زيادة الحروف – من الإمام بأمرین
محمد الإمام بهما إلى الرؤية الواضحة والنظر الفاحصة .

الأمر الأول : ماذا يراد بالحرف في علوم العربية ؟

والامر الثاني : ما هي الوسيلة التي يتوصل بها إلى الحكم بزيادة الحرف في الكلمة أو في التركيب ؟

والحروف في لغتنا العربية ضربان : حروف المبني وحروف المعاني .

فأما حروف المبني فهي التي تعرف أيضاً بحروف المجاء التي بها تبني الكلم وتركب الألفاظ المفردة .

وأما حروف المعاني فهي ألفاظ مركبة من حرفين من حروف الهجاء أو من أكثر من حرفين أو من حرف وحركة تؤدي معاني – اختصت بها في قسيميها في الكلم العربية : الاسم والفعل . وكل حرف منها يؤدي معنى واحداً أو أكثر من معنى واحد . ومثالها حروف الاستفهام : الألف وهل ، وحروف النفي ما ولا وإن ، وحروف الشرط إن وإذا ، وحروف الخفض أو الجر من وعلى والباء واللام . وغيرها من الحروف .

وإنما سميت حروف المعاني لأنها وضعت لتدل عليها (على المعاني) ، وهي ألفاظ لا غنى عنها في التراكيب ؛ هذا هو الأصل ، وقد يذهب بعض علماء العربية إلى جواز زياقتها في بعض الموضع .

— ٢ —

وحروف المبني منها ما هو أصلي في الكلمة – الاسم او الفعل ومنها ما هو زائد او مزيد . وهي لا تزداد في ألفاظ حروف المعاني وإنما تزداد في أبنية الأسماء والأفعال كما أشرنا آنفاً .

والوسيلة التي تعرف ~~بها الزيادة~~ ويعرف ~~بها~~ الحرف الزائد هي ما يعرف بالوزن الصRFي ، أو ما سماه علماء العربية الميزان الصRFي . وهو بناء لفظي افترضوه لوزن الكليم ولا سيما الأسماء والأفعال ، واتخذوا له حروف ف . ع . ل . رمزاً .

ويقوم الحكم بأصالة الحرف في الكلمة او زياقتها بالاستناد إلى أصلٍ وضعه علماء العربية ، فقد ذهبوا إلى أن أقل الأصول في الأسماء والأفعال ثلاثة أحرف ، وقد تكون أربعة أحرف في الأفعال وخمسة في الأسماء .

وكل ما يزيد على الأحرف الأصول الثلاثة او الأصول الأربع في الأفعال ، او الأصول الخمسة في الأسماء فهو زائد .

هذا هو المذهب المشهور المعتمد عند علماء العربية .

ومن المعاصرین من ذهب إلى أن الأحرف الأصول في الكلم العربية حرفان اثنان لا ثلاثة ، وزعموا أن تركيب الكلم العربية ثالثي لا ثلاثي .

ولعلهم استندوا في ذلك إلى مقالة ابن جني في مسألة الاشتغال الأكبر ، وأن حرفين من حروف الكلمة إذا اتفقا كان المعنى حين يثنى بهما حرف آخر متساوياً أو متقارباً في الكلمات ذات الحرفين المتشابهين ، كالذى في « قطّ وقطر وقطف » ونحو ذلك .

ومن أشهر من قال بذهب الثنائي من المعاصرین الأب مرمرجي الدومينيكي . فإن له بحثاً القاه في مجلس مجمع اللغة العربية بالقاهرة (الجلسة التاسعة والعشرين يوم ٢٨-٥-١٩٥١) ونشر في محاضر جلسات المجمع للدورة السابعة عشرة .

وخلاصة ما ذهب إليه أن أصل المفردات في العربية حرفان ، ثم يزداد عليهما حرف ثالث إما تنويجاً أي في أول الكلمة ، وإما إقحاماً أي في في وسطها بين الحرفين ، وإنما تذيلها أي في آخرها

معبقاء العلامة المعنوية بين الثنائي والثلاثي كما هي مستمرة بين الثنائي والرابعى وما فوقه من المزيدات (١) .

ويصف الأب مرمرجي مذهبه هذا بأنه لا يراد به هدم الثلاثية والرابعية ، ولكنه وسيلة للتأصيل ، أي العودة بالألفاظ إلى أصولها الأولى ، وتلك مرحلة تسبق مرحلة التصريف .

وهو يشرح ذلك قائلاً :

والسائل بالثنائية يدع التصريف على ما هو للثلاثي والرابعى ويحصر عمله في المعجمية . وفي هذا الحقل عينه لا يتونجى محق الثلاثية والرابعية ولكنه

(١) محاضر جلسات الدورة السابعة عشرة ص ٣٠١ .

يرتئي بأنه كما أن الرباعي يسوغ ردّه إلى الثلاثي ، كذلك يمكن ردّ الثلاثي إلى الثنائي مما ينجم عنه أن : ليس الثلاثي بدء الاشتقاد بل الثنائي (٢) .

وإذن فإن هذا المذهب مذهب الثنائية غير معنى بالصرف وقواعده ، وإنما يتوجه القائلون به إلى علم اللغة وأصول الألفاظ . ثم إنه ليس ثمة من دليل علمي معقول أو محسوس يؤيد هذا المذهب او يأخذ بناصيته او يسلكه في نظام علم من علوم العربية التي يصح أن توصف قواعدها وأصولها بالاستقرار .

على أن ما يلاحظ في اتفاق طائفة من الألفاظ في حرفين من أحرفها الثلاثة واتفاق كلي او جزئي في دلالاتها ليس بدليل كافٍ على أن ذا الحرفين هو الأصل . وإلى ذلك أشار تعليق الأستاذ أحمد أمين رحمة الله حين تساءل : أي علاقة بني فرس وفرش مثلاً ؟ (٣)

وعلى كل حال فإن مثل هذا المذهب ليس إلا محسن افتراض ليس له سند مكين من الواقع ، ولا فائدة فيه ، لأن هذه الألفاظ الثنائية اسماء كانت أم أفعالاً ليس لها وجوب تعيينها في العربية التي تكامل نصجها واستوى كيانها منذ أكثر من خمسة عشر قرناً . بل إن قضية الزيادة والأصالة في الحروف أمر يستحق أن تمحض حقيقته وأن ينظر فيه نظرة فاحض .

— ٣ —

ولعل الاعتداد بالصيغ المسموعة ثلاثيها ورباعيها وخمساتها وسداسيتها في الأفعال وسباعيتها في الأسماء دون الرجوع إلى الأصل الثلاثي المفترض في أكثرها ، لعل ذلك أولى وأقرب إلى الواقع الغوي وأيسر على المعلم والمتعلم وأدخل في باب الانتفاع بالصيغ المختلفة للدلالة على المعاني المختلفة .

(٢) نفسه ص ٣٠٢ .

(٣) المحاضر المشار إليها ص ٣٠٢ .

والقاعدة التي وضعها علماء العربية لتمييز الحروف الأصلية من الحروف الزائدة أن الحرف الأصلي هو الذي يثبت في كل تصارييف الكلمة فلا يسقط في بعض التصارييف ، والزائد هو الذي يحذف في بعض تصارييفها .

يقول ابن مالك :

والحرف إن يلزم فأصل والزائد

لайлزمه الزائد مثل تا احتذى

قال الأشموني شارح الألفية : « لأنك تقول حذا حذوه فتعلم بسقوط الثناء أنها زائدة في احتذى » (٤) .

٤ -

وزيادة الحروف تكون على صورتين إحداهما تكون بتكرير حرف من حروف الكلمة ، وهي الزيادة التي يقال لها التضعيف بضم الحرف إلى مثله نحو سلّمَ في سَلِيمَ تحقيقاً كاملاً علوم زمان

وقد تكون بتكرير حرفين في ما يعرف بضعف الرباعي نحو زلزل ودمدم ، عند من يذهب من علماء العربية إلى أنهما فعلاً مزيدان لا مجردان .

والصورة الأخرى من صور الزيادة تكون بزيادة حرف ما يعرف بحروف الزيادة ، وهي التي يجمعها قوله « سألتمنيهما » أو « اليوم تنساه » أو « أمان وتسهيل » .

ويروي الرضي في شرحه لشافية ابن الحاجب ملحمة من ملح علماء العربية ونادرة قلما يرد مثلها في مثل ابحاث علم الصرف .

يقول : قيل سأّل تلميذ شيخه عن حروف الزيادة ، فقال : « سألتمنيهما » فظنّ أنه لم يجهه ، إحالةً على ما أجابهم به قبل هذا .

(٤) شرح الأشموني ج ٤ ص ٢٦٢ .

حروف الزيادة

فقال : ما سألك إلا هذه التوبة . فقال الشيخ : « اليوم تنساه » .

فقال : « لا والله لا أنساه ». .

فقال الشيخ : قد أجبتك يا أحمق مرتين .

وقيل إن البرد سأله المازني عنها فأنسد المازني :

هَوَيْتُ السَّمَانِ فَشَيَّبَنِي

وقد كنت قدماً هويت السمانا

قال (المبرد) أنا أسألك عن حروف الزيادة وأنت تنشدني الشعر . فقال :
قد أجبتك مرتين (٥) .

ويذكر الرضي أيضاً أن ابن خروف جمع منها - أي من هذه الحروف - **نِفَّاً** وعشرين تركيباً محكياً وغير محكى .

قال وأحسنها لفظاً ومعنى قوله :

سأّلت الحروف النّائدات عن اسمها

فقالت ولم تبخل «أمان وتسهيل»

وقيل « هم يتساءلون » ، و « سألكم هؤلئك » وغير ذلك . (٦)

وَجَمِعْتُ أَرْبَعَ مَرَاتٍ فِي قَوْلِهِ :

«هناة وتسليم»، «تلا يوم أنه»

«نهاية مسؤول» «أمان وتسهيل» (٧)

(٥) شرح الرضي على شافية ابن الحاجب ج ٢ ص ٣٣١ .

(٧) شرح التصريح على التوضيغ ج ٢ ص ٣٦٤ .

ويلوح في هذا الذي سقناه من كلامهم على حروف الزيادة ملامح من التملّح والتظرف فارقهم فيها ولو عهم بالدقّة والحدّ في ضبط قواعد اللغة . ولعل شيئاً من غلبة الصناعة اللغظية قد افضى بهم إلى تعدادها على الوجه الذي مر ذكره .

على أن ذلك لم يَقُتْ فريقاً من علماء العربية عقب على كلامهم وأنعم فيه النظر .

فلقد أنكر أبو عمر الجرمي كون اللام من حروف الزيادة (٨) . وهو في ذلك أدنى إلى الصواب . فإن الذين ذكروها بين حروف الزيادة لم يجدوا لها موضعأ إلا في : « ذلك وتلك وهنالك وأولالك » . واللام في هذه الألفاظ لمعنى البعد في ما يسار إليه ، فهي لذن ليست كسائر حروف الزيادة التي تصير حين تزداد في الكلمة جزءاً منها لا يستقل عنها ولا ينسلي منها . ثم إن هذه أسماء مبنية لم يعهد فيها زيادة حرف من الحروف كالأسماء المعرفة والمصادر والأفعال المنصرفه . حتى ^{مراجعات موسوعة علوم الحاسوب} كأن الزيادة لا تكون إلا فيها ..

على أنهم وجدوا لها موضعأ في أسماء وردت بلام في آخرها ، وقد وردت في الأصل أو في الأكثر بغير لام كـ « زيدل وعبدل وهيقل وفيشلة » . وقد ورد : زيد وعبد و هيق وفيشة . فاستدل الدين زعموا زيادة اللام على أن اللام في زيدل وعبدل وهيقل وفيشلة حرف من حروف الزيادة .

ومذهب الجرمي ، وهو أوجه المذاهب ، انهما قد يكونان لفظين بمعنى يظن أنهما متلاقيان اشتقاقاً للتقارب في اللفظ ويكون كل واحد من تركيب آخر كما في « ثرّة وثرثار » (٩) . وزعم الرضي أن ذلك تكلف من

(٨) شرح الرضي ج ٢ ص ٣٨١ .

(٩) شرح الرضي ج ٢ ص ٣٨١ - ٨٢ .

حروف الزيادة

وأن اللام في هذه الأسماء زائدة وزيادتها ثابتة في زيدل وعبدل بمعنى زيد
وعبد (١٠) .

على أننا لم نجد مثل هذه الزيادة فيسائر الحروف مقتصرة على اسمين
أو ثلاثة أسماء ، ثم إنها لاتنطبق عليها القاعدة العامة في غياب هذا الحرف
المعروف الزيادة في تصاريف الكلمة .

وأما الهاء فقد أنكر المبرد أن تكون من حروف الزيادة . (١١) والذين
عدّوها في حروف الزيادة لم يجدوها إلا في كلمة واحدة هي : « أمّهات »
جمع « أم ». وقد وردت الهاء في لفظ « أم » كما في قول قصي بن كلاب :
أمّهتي خندف والياس أبي

وردت دعوى زيادتها بجواز أن تكون أصلية بدليل تأمتها .

وما أورده دليلاً على زيادة الهاء قوله « أهراق الماء » « وهجرع »
ونحو ذلك . وهي بضعة ألفاظ لا تقوم عليها قاعدة .

مَرْكَزُ تَحْقِيقَاتِ كَابِيِّرْ هُوْرْسْ لَدْنِي

ومهما يكن من أمر فإن هذين الحرفين اللام والهاء ليسا على شاكلة حروف
الزيادة الأخرى : الألف والسين والتاء والياء والنون والألف والميم . لأن
زيادة هذه الحروف مطردة في الأسماء وفي الأفعال حين يراد أن تدل الأسماء
والأفعال على معانٍ جديدة لم تكن تدل عليها قبل دخول تلك الحروف عليها .

مثال ذلك حروف المضارعة (حروف أنيت) ، الهمزة للمتكلم (الألف)
(الألف) نحو « أقوم » ، والتاء للمخاطب وللغاية نحو تقوم (أنت)
وتقوم (هي) ، والياء للغائب نحو يقوم ، والنون للمتكلمين نحو « نقوم » .

(١٠) نفسه ص ٣٨٢ .

(١١) الممتع في التصريف لابن عصفور ج ٢ ص ٤٠٤ ط قبادة .

ومثل هذا يقال في الميم حين تزداد من أجل بناء اسم المفعول نحو مكتوب ، واسمي الزمان والمكان نحو « مرصد ومَقَام » ، أو بناء المصدر الميمي نحو « مَقَام وْمُقَام وْمُسْتَقْرٌ وْمُسْتَوْدِع » .

وكذلك الهمزة التي يعدّى بها الفعل اللازم نحو « أَخْضَر ، وَأَكْرَم » . والألف والسين والتاء نحو « اسْتَقَام وَاسْتَحْسَن » هذه الحروف التي تطرد زياتها لأداء معان في لفظ الاسم أو لفظ الفعل لم تكن فيها قبل زياتها . ومن الواضح أن الماء واللام ليسا مما يضيف إلى الاسم أو لفظ الفعل زيادة في المعنى .

ولعل المتابعة غير البصيرة هي التي أشاعت هذا الرأي . ولم يجد التمحич والتدقيق سبيلاً إليه .

ولعل هذا الأصل وهو دلالة زيادة الحرف على معنى بعينه ، كالذي سبق بيانه ، هو الذي يصح أن يرکن إليه في الحكم بزيادة ذلك الحرف .

وينبغي أن يضرب صفحًا عن التماس الحروف الزائدة التي لا يت彬ن لزيادتها معنى أي معنى ، كالذي يفعل بالأسماء أو الأفعال التي تزيد حروفها على أربعة في الأفعال كـ« حرنجم واقعننس واشملل » وأصيال ، والأسماء التي تزيد حروفها على خمسة كـ« سندأو حنطأو ونحو ذلك مما يحكم فيه بزيادة حرف أو حرفين لا لزيادة في معنى المجرد اسمًا كان أو فعلًا ، وإنما لوجود أحد حروف الزيادة فيه أو لتضييف حرف من حروفه .

ذلك لأن لا فائدة من كدّ أذهان الدارسين في التمرير على التماس الحروف الزائدة التي لم تزد لأداء معنى كالذى سبق بيانه في زيادة الميم أو حروف « آنيت » .

حروف الزيادة

إن هذا الذي يعرف في علم العربية بالتدريب في النحو أو في الصرف إنما هو ضرب من إرهاق الدارسين إرهاقاً لا يعود عليهم بنفع يذكر ، وأن ما يجنيه الدارس من نفع زهيد وفائدة يسيرة لا يوزن بما يبذل فيه من جهد عقيم ، أو ما يخلفه لديه من إملال وضيق يجنيان على إقباله على التعلم وتعلقه بهذا العلم الذي لاغنى عنه في الفهم والذوق والإنشاء .



طَارِقُ بْنُ زِيَادٍ

فاتح شطر الأندلس

الله ولد الرَّبُّ مُحَمَّدُ وَكُلُّ خَلْقٍ

عضو المجمع

— 1 —

فتح طُبِّيْطُلَةِ (١) :

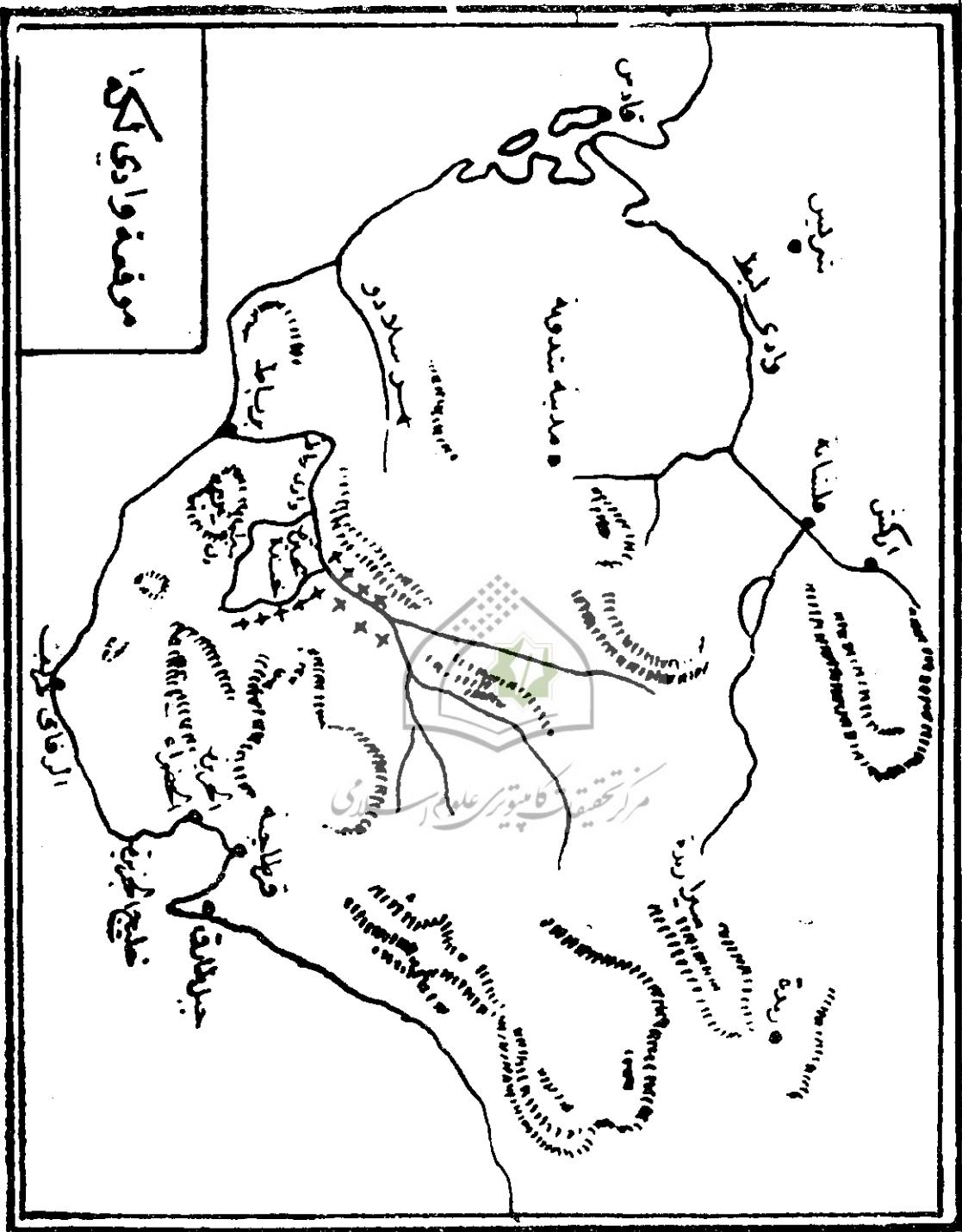
سار طارق بمعظم جنوده (٢) إلى كورة جيَّان (٣) في طريقه إلى عاصمة القُوط : طُليطْلَة (Tolodo) ، وقد اتبَع في طريقه الطريق الروماني القديم الذي يمر بمدينة جيَّان (Jaen) والذي يدعى : طريق هانيبال (٤) (Ani gal) ، مخترقاً هضاب الأندلس وجبال سيرا مورينا (جبل الشارتل) ، وكان القُوط قد فرَوا من طليطلة نحو الشمال بأموالهم وأثار قد يسيهم ، ولم يبق من سكَانها غير عدد قليل من يهود ونصارى . وفتح طارق المدينة ، وأبقى على من بقى من سكَانها ، وترك لأهلها عدة كنائس ، وترك لأحرارها

(١) طليطلة : مدينة كبيرة بالأندلس ، يتصل عملها بعمل وادي الحجارة ، وتقع على شاطئ نهر تاجة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٥٦/٦) .
 (٢) نفح الطيب (٤٤/١) .

(٢) سعف الطيب (١/٢٤٤).
(٣) حسان : مدينة ليا كمد، مقاطعة الانبار، عراق.

(٣) جيان : مدينة لها كورة واسعة بالأندلس ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٢/٣٣٠) .

(٤) يذكر المقرى أن طارقاً سار إلى طليطلة في الطريق المار بجيـان ، أى انه اتبع طريق هانيبال الروماني ، لأنـه كان طريقاً معموراً في ذلك الوقت ، وفيه تمر اليوم سكة حديد الاندلـس ، انظر نفح الطيب (١٦٧/١) و Saavedra. op. Cit. 79



حرية إقامة الشعائر الدينية ، وأباح للنصارى القوط والروم ان اتبع شرائعهم وتقاليدهم ، واختار حكمها وإدارتها أو باس مطرانها السابق وأنجو الملك وتيزا (٥) .

وسار طارق من طليطلة للاحقة الهازبين ، مخلفاً وراءه حامية من المسلمين للدفاع عن المدينة ، واتّخذ طريق وادي الحجارة ، فعبر السلسلة الجبلية المسمّاة : Cerro de san juan del viso (جبل سان خوان ديل فيسو) عند مر سمي على اسمه بفتح طارق (٦) . وعنده وصل إلى مدينة خلف الجبل تسمى : مدينة المائدة (٧) ، وهذه المدينة هي قلعة هنارس (phcalia Hanares) التي تقع شمال شرقى مدينة مَدْرِيد (٨) . واسم مدينة المائدة ، مشتق من مائدة عشر عليها طارق ، وهي كما يُروى تعود إلى سليمان بن داود عليهما السَّلَام (٩) . ونكنَ ابن حيَّان ينكر هذا الادَّعاء ، ويذكر أنَّ هذه المائدة صنعت من الذَّهَب والفضَّة ومن معادن تقسيمة أخرى ، بتبرعات ومساهمة أغنياء القوط لكنيسة طليطلة ، واستُخدمت من قبل القساوسة لحمل الأنجليل أيام الأعياد ، وزينة توضع فوق مذابح الكنيسة (١٠) . والاحتمال الغالب أنها

(٥) دولة الإسلام بالأندلس (١٤٥٠/١) ، وانظر التاريخ الاندلسي (٦٥) .

(٦) من المحتمل أن هذا المكان يقع بالقرب من (Buitrago) (Bibtrak) ، وهي المدينة التي تشرف على المرج الجبلي الذي يصل بـ(قشتالة الجديدة وقشتالة القديمة) ، انظر : Gayangos. Vol. I. P. 533

(٧) ابن القوطية (٩) وأخبار مجموعة (١٤) وفتح الأندلس (٩) وأبن الآثير (٤/٥٦٤) والبيان المغرب (٢/١٢) وفتح الطيب برواية ابن حيَّان (١٢٤٢ - ٢٦٥) والرسالة الشرفية (١٩١) .

(٨) Saavedra. P. 79.

(٩) فتوح مصر والمغرب (٢٠٧) والادرسي (١٨٧ - ١٨٩) وأخبار مجموعة (١٥) وفتح الأندلس (٩) وأبن الآثير (٤/٥٦٤) والبيان المغرب (٢/١٢) والنويري (٢٢/٢٨) .

(١٠) نفح الطيب برواية ابن حيَّان (١/٢٧٢) .

كانت مذبحاً لكنيسة طليطلة أكثر من كونها مائدة حقيقة ، حُملت إلى هذا المكان القصي الحصين من قبل المارين من القساوسة ورجال الدين المسيحي (١١) ، وكان أسقف طليطلة نفسه سندر (Sindred) من بين الذين تمكنا من الهرب في أثناء الفتح ، ونجح فعلاً في الوصول إلى إيطاليا (١٢) . وبعد افتتاح قلعة هنارس غنم طارق هذه المائدة مع التحف الشّميمية الأخرى (١٣) .

(١١) قارن : فجر الاندلس (٧٩ - ٧٨) .
Ghr. 754. P. 147 (no. 35).

(١٢)

(١٣) يذهب معظم المؤرخين المسلمين إلى أن طارقاً غنم هذه التحفة الشّميمية مع غيرها من التحف في مدينة المائدة ، وهذه هي في داخل قلعة هنارس ، وهي بالطبع ليست مائدة سليمان بن داود عليهما السلام – إن كانت سليمان مائدة – ، وهي ليست كذلك بمائدة أصلاً ، إذ لا يعقل أن يهتم القوط ولا غيرهم بصناعة مائدة بمثل هذه الفخامة ، ولكنها على الغالب مذبح الكنيسة الجاري في طليطلة ، إذ لم تكن في قلعة هنارس إذ ذلك من كنيسة كبيرة يحتمل وجود مثل هذا المذبح الفخم فيها . ويفهم ذلك من عبارة صريحة لابن حيان يقول فيها : « وهذه المائدة المنوه عنها النسبة إلى سليمان النبي عليه السلام ، لم تكن له فيما يزعم رواة العجم ، وإنما أصلها أن العجم في أيام ملوكهم ، كان أهل الحسبة منهم ، إذا مات أحدهم أو صرّى بمال للكنائس ، فإذا اجتمع عندهم ذلك المال ، صاغوا منه الآلات الضخمة من الموائد والكراسي وأشباهها من الذهب والفضة ، تحمل الشمامسة والقسوس فوقها مصاحف الاناجيل إذا أبرزت أيام المناسب ، ويصفونها على المذابح في الأعياد للمباهاة بزيتها ، فكانت تلك المائدة بطليطلة مما صيغ في هذا السبيل » . وبقية العبارة تدل صراحة على أن تلك المائدة إنما كانت لمذبح كنيسة طليطلة وتقلت المائدة إلى قلعة هنارس ، فيما يبدو ، لتهريبها من المسلمين ، ولو ضعها في مكان حصين ، كانوا يظنون أن المسلمين يصعب عليهم الوصول إليه بسهولة ويسر . والمصادر الإسلامية تصف هذه المائدة بأنها : « كانت من زبرجد خضراء ، حافاتها وأرجلها منها » ، والغالب أنهم كانوا يريدون أنها كانت محللة بالزبرجد الأخضر ، انظر فتوح مصر والمغرب (٢٠٧) وأخبار مجموعة (١٧ و ١٩) والبيان المقرب (٤/١٤) وفتح الطيب برواية ابن حيان (٢٧٢/١) . وفتح الاندلس (٩) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

وكان الصيف قد انقضى ، وأقبل شهر تشرين الأول (أكتوبر) سنة ثلث وتسعين الهجرية (تشرين الأول ٧١١ م) ومعه برد الخريف ، ففضل طارق وأصحابه العودة إلى طليطلة لكي يقضوا الشتاء فيها (١٤) ، وكانت الغنائم قد أثقلت جيش طارق إلى حد عظيم .

ومع هذا ، فهناك روايات أخرى ، تشير إلى أنَّه استمر في فتوحه ، فوصل إلى جليقية (١٥) (Golicia) وأسترقَّة (١٦) (Astorga) وما يجاورهما من مناطق (١٧) ، الأمر الذي يصعب تصديقَه ، خاصة إذا أخذنا بنظر الاعتبار ، إطلاة الشتاء ، ووعرة المنطقة (١٨) ، وتغلغل طارق عميقاً في أنحاء الأندلس ، بشكل لا يتناسب مع مالديه من قوات مقاتلة (١٩) . وفي ذلك يقول ابن حيَّان ، فيما ينقله المقرري في نفح الطيب : « ومضى خلف مَنْ فَرَّ مِنْ أَهْلِ طُلَيْطُلَةَ ، فَسَلَكَ إِلَى وَادِي الْحِجَارَةِ (Guadala are) ثم استقبل الجبل فقطعه في فَحْ سَمِّيَ بِهِ بَعْدَهُ : فَبَلَغَ مَدِينَةَ الْمَائِدَةِ خَلْفَ الْجَبَلِ ، .. ثُمَّ مَضَى إِلَى الْمَدِينَةِ الَّتِي تَحْصِنُهَا خَلْفَ الْجَبَلِ ، .. فَأَصَابَ بَهَا حُلْيَاً وَمَالَا ، وَرَجَعَ وَلَمْ يَتَجَازُهَا إِلَى طُلَيْطُلَةَ ، سَنَةَ ثلَاثَ وَتَسْعِينَ . وَقِيلَ : إِنَّهُ لَمْ يَرْجِعْ ، بَلْ اقْتَحَمَ أَرْضَ جَلِيقِيَّةَ وَاخْتَرَقَهَا حَتَّى اَنْتَهَى إِلَى مَدِينَةِ

(١٤) أخبار مجموعة (١٥) وابن الأثير (٤/٥٦٤) والبيان المغرب (٢/١٢) والنويري (٢/٢٨) ونفح الطيب برواية ابن حيان (١/٢٥٦) والرسالة الشرفية (٢٩٢) .

(١٥) جليقية : ناحية قرب ساحل البحر المتوسط من ناحية شمالي الأندلس في أقصاه من جهة الغرب ، انظر معجم البلدان (٣/٨) .

(١٦) استرقَّة : بلد بناحية جليقية قرب ساحل المتوسط وقرب مدينة ليون ، انظر قادة فتح المغرب (١/٢٦٨) .

(١٧) ابن القوطية (٩) وابن الأثير (٤/٥٦٤) والرسالة الشرفية (٢/١٦٦) والنويري (٢٢/٢٨) ونفح الطيب (١/٢٦٢) .

(١٨) الفتح والاستقرار العربي الإسلامي في شمال أفريقيا والأندلس (١٧٤) .

(١٩) قادة فتح المغرب العربي (١/٢٥١) .

أَسْتُرْقَة ، فدوخ الجبهة ، وانصرف إلى طليطلة ، والله أعلم » (٢٠) . عاد من مدينة المائدة ، لأنّ الشتاء كان قد اقترب وكان الإجهاد قد نال من المسلمين ، وثقلوا بالغائم ، والأرجح أنه قام بحملاته نحو هذين البلدين القاصيين بعد ذلك بزمن ليس بالقصير (٢١) ، وقد استغرقت عمليات الفتح التي قام بها طارق ، قبل لقائه بموسى بن نصیر وإنجازاته أقلّ من سنة ، ربما بعدّة شهور (٢٢) .

بقي على أن اشير إلى تعاون المسلمين ويهود الأندلس ، فهناك إشارات كثيرة في المصادر الاسلامية إلى هذا التعاون في أثناء فتح الأندلس ، وتروى هذه المصادر أنّ المسلمين كرروا ما فعلوه في قرطبة وطليطلة على بقية المدن الأندلسية المفتوحة الأخرى ، فحين يتمّ لهم فتح مدينة من المدن ، يعمدون إلى ضمّ سكانها من يهود إلى المسلمين المدافعين عنها ، حاميةً لها ، بعد حركة المسلمين إلى فتح جديد (٢٣) .

ومن الناحية الأخرى ، فإن المصادر اللاتينية لا تشير إلى أي نوع من تعاون المسلمين مع يهود الأندلس ، وبصورة خاصة حولية سنة (٧٥٤ م) وحولية بلدة قرطبة ، وحولية الفونسو الثالث . ولكن للدريقي الطليطلي (Luc asde Tuy) ولوقادى توى (Rodericus Toletanus. Roderic of Toledo) — قد ذكر بأنّ يهود الأندلس ساعدوا المسلمين

(٢٠) نفح الطيب (١/٢٦٤ - ٢٦٥) ، وانظر الروض المعطار (١٧٩) .

(٢١) فجر الأندلس (٨٠) .

(٢٢) التاريخ الاندلسي (٦٦) .

(٢٣) الرازى نشر جاينجوس (٧٢) والاحاطة برواية ابن القوطية (١٠١/١) وأخبار مجموعة (١٢ و ١٤ و ١٦) وابن الأثير (٤/٥٦٤) والبيان المغرب (١٢/٢) ونفح الطيب برواية الرازى (١/٢٦٣ - ٢٦٤) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

في الفتح (٢٤) ولا يمكن تجاهل روایات المصادر الاسلامية إلى هذا التعاون ، ومع هذا فانه من غير الممكن تجاهل أنّ قصة هذا التعاون قد بولغ فيها (٢٥) كثيراً، ولم يُفهم القصد منها تماماً كما ينبغي . ومن المحتمل أنّ يهود الأندلس حاولوا مساعدة المسلمين حينما أصبح هؤلاء فعلاً في الأندلس متصررين ، وذلك نتيجة للاضطهاد الذي لاقاه يهود الأندلس على يد ملوك القوط (٢٦) ، ولكن من المستحيل أن يكون هناك أيّ اتفاق سابق أو مؤامرة ، كما يحاول أن يبرهن بعض المؤرخين الاسبان (٢٧) ، بين المسلمين ويهود الأندلس لتسليم البلاد إلى المسلمين ، إذ لم يكن بمقدورهم أن يفعلوا ذلك ، لضعفهم وتفككهم وإنهايار معنوياتهم وشعورهم بمركب النقص ، فهم كانوا بحاجة إلى مساعدتهم وإلى من يساعدتهم ، ولم يكونوا قادرين على مساعدة أحد بالقوّة، لافتقارهم إلى القوّة . ومن المفيد في هذا المجال ، أن نلاحظ ، أنّ هذه الاتهامات قد رفضت من قبل مؤرخي يهود ، باعتبارها أسطير معادية للسامية (Anti — Semitic Logends) (٢٨) .

(٢٤)

Toderic of Toledo (d. 1247 A. D.), De rebus Hispaniae, 111, 23-24 (Schott, Iisoaniae illustratae, Fronkfurt ain, 1603, 111, 67-68); Lucas of Tuy, Chronicon mundi, 111, Era 748 (Schott, op. cit., iv, 70) in Katz, The Jews in the Visigothic and Frnakish..., pp. 116-117.

(٢٥) الفتح والاستقرار العربي الاسلامي في شمال افريقيا والأندلس (١٧٢) .
(٢٦) راجع الفصل الاول من كتاب : الفتح والاستقرار العربي والاسلامي في شمال افريقيا والأندلس ، عن اضطهاد القوط لليهود .

(٢٧)

R. Anador de los Rios, Historia Social, Polotica y religiosa de los judios de Espana y Portugal, madnd, 187576, Vol. I.P. 107, cit. Ashtor. of. cil., Vol. 1.P. 22; A. Ballesteros y Baratta, Historia de Espaia: Su influencia an La historia Universla, Vol. 11, p. 107.

Bare, op. cit., vol. 1. p. 23-p Ashtor. op. Cit., Vol. p. 22

والواقع هو أنّ يهود الأندلس ، قبل الفتح الإسلامي للأندلس ، كانوا مضطهد़ين من ملوك القوط ومن القوط أنفسهم ، فلما انتصر المسلمون على القوط ، عرض يهود خدماتهم على المسلمين ، الذين رفعوا عنهم الظلم وعاملوهم بالحسنى معاملة إنسانية ، كدأبهم مع المظلومين بعامة وأهل الكتاب منهم بخاصة ، فعاونوا جاليات المدن الأندلسية المفتوحة من المسلمين ، بانذارهم المبكرَ بنوایا القوط وتحرّكاتهم ، وال المسلمين وحدهم يدافعون عن المدن المفتوحة ، بالاستعانة بالعيون والأرصاد والجوايس من يهود الأندلس ، باعتبارهم من أهل تلك المدن ، وأعرف الناس بمداخلها ومخارجها ومواطن ضعفها وقوتها ، ولم يتطرق مصدر من المصادر الإسلامية إلى أنّ يهود الأندلس دافعوا عن المدن المفتوحة مع المسلمين بالسلاح ، ولم تتطرق تلك المصادر إلى أنّ يهود الأندلس قاتلوا القوط مع المسلمين .

لقد عاون يهود الأندلس المسلمين الفاتحين ، لأنّ المسلمين كانوا أعداء القوط ، وعدوّ عدوِي صديقي ، كما يقول المثل العربي المشهور . ولكن هذا السبب ليس كافياً بالنسبة للعقلية اليهودية المعروفة^٢ والسبب المهم هو أنّ المسلمين هم المتتصرون ، والقطط هم المغلوبون ، فهم دائمًا مع المتتصرون على المغلوب ومع القوي على الضعيف ، لأنّهم يستفيدون من المتتصرون لحمايتهم وتوقع الانتفاع منه في مصالحهم المادية والمعنوية . ثم إنّ المسلمين الفاتحين أصبحت بيدهم مقاييس الأمور في المدن المفتوحة ، وهم حكام الأندلس اليوم وغداً ، أما القوط ، فقد كانوا حكام الأمس ، ولا فائدة ترجي منهم اليوم أو غداً ، ويهدون مع من بيده مقاييس الأمور ، الحاكم الذي يستطيع أن يفيد ويضر ، لا مع من لا يستطيع أن يفيد ويضر ، وليس له من الأمر أي شيء . وقد ذاع عدل المسلمين ومعاملتهم الناس بالحسنى ، بينما جرب يهود الأندلس القوط ، فلم يجدوا منهم إلاّ الظلم والاضطهاد ، فعاونوا أصحاب العدل على أصحاب الظلم ، وأصحاب الرحمة على أصحاب الاضطهاد .

ولكن يهود الأندلس كانوا مع المسلمين في الأندلس ، ماداموا أقواء متّحدين ، فلما ضعفوا وتفرّقوا ، وأصبحوا دوّيلات بعد أن كانوا دولة واحدة ، وقوى الإسبان واشتد ساعدّهم ، وأخذوا يعملون على استعادة بلادهم من المسلمين بالسياسة والخيالة والتأمر تارة ، وبالقوة تارة أخرى ، أصبح يهود الأندلس مع الإسبان على المسلمين ، فلما استولى الإسبانيون على إسبانيا ، وانحسر حكم المسلمين من الأندلس ، لقى يهود إسبانيا من الإسبان جزاء سِنِمَار ، واضطُهُدَ منْ بقيَ منهم في إسبانيا اضطهاداً ذَكَرَهُم باضطهاد القوط لهم قبل الفتح الإسلاميّ ، وحينذاك فقط ، قال قائلهم : « كانت أسعد أيام يهود الأندلس ، طيلة تاريخهم في الأندلس ، هي أيام الحكم الإسلامي في الأندلس ، ففي تلك الأيام وحدها عرفنا الحرية والعدل والرخاء والتسامح ، ولم نكن نعرف هذه القيم قبل المسلمين ، ولا عرفناها بعدهم ! »

إنّ يهود الأندلس ^{ـ كيّقية} يهود العالم ^{ـ مارخقق} في كلّ زمان ومكان ، يعملون من أجل مصالحهم فقط ، لا من أجل أشخاصٍ معينين أو أمم معينة أو مبادئٍ وقيم معينة ، فهم يعاونون مصالحهم ويتعاونون مع مصالحهم ، وهم يعينون من ينفعهم في مصالحهم ويتعاونون معه ، فمصلحتهم أولاً وقبل كلّ شيء ، والتعاون والمساعدة من أجل تلك المصالح الذاتية .

ذلك هو مظهر تعاؤنهم سرّاً ، في نقل الأخبار ونشر الإشاعات وخلق الفتنة والتجسس ، لهم الغُنْم دوماً دون الغُرم ، والمنفعة دون الضرر ، ولهم مصالحهم وعلى غيرهم تحمل المسؤولية .

٧ - فتوح طارق بعد عبور موسى بن نصیر إلى الأندلس

٩ . بين موسى وطارق :

كان ردّ الفعل لانتصار حملة طارق عظيماً في شمالي إفريقيا ، فبعد سماعهم أخبار النصر الذي أحرزه طارق على لدريق ، اتجه البربر نحو الأندلس من كلّ صوب ، واجتازوا المضيق بما وقعت عليه أيديهم من قوارب ومراكب ، وبعد وصولهم استوطنو المدن السهلة من البلاد التي هجرها سكانها الأصليون ، الذين اضطروا إلى اللجوء نحو القلاع والمحصون ، أو هربوا إلى المناطق الجبلية (٢٩) .

وبعد أن فتح المسلمون عاصمة البلاد وكسرت قوات لدريق وقضوا على كلّ أمل للقوط في العودة إلى الحكم ، تقدم أبناء غيطشة إلى طارق يطلبون إليه الوفاء لهم بما وعدهم به من الكرامة وحسن الجزاء ، ويبدو أنهم كانوا يطمعون أن ينسحب المسلمون من الأندلس ليعود أبناء غيطشة إلى الحكم من جديد ، فلما تبين لهم أنّ طارقاً ومن معه جاؤوا ليبقوا لا ليرحلوا ، وأنهم جاءوا لنشر الإسلام بالدعوة إلى الله ، سقط في أيديهم ، ووجدوا أن لا مندوحة لهم عن القناعة بما يمنحهم المسلمون إياه ، فمنهم طارق ضياع أبيهم — وكان عددها كبيراً — وأمضاهما لهم . ويبدو أنّهم طعموا بالمزيد ، فلم يجدهم طارق إلى ما سألوه ، لأن ذلك يخالف ما وعدهم به ، وهو منهم ضياع أبيهم بلا زيادة ولا نقصان ، فاستأذنوا طارقاً في المسير إلى موسى بن نصیر في إفريقيا ، وسألوه الكتابة إليه بشأنهم معه ، وما أعطاهم من عهد ، ففعل . ولما بلغوا موسى ، أقرّ طارقاً على مافعل . ويبدو

(٢٩) نفح الطيب برواية الرazi (٢٥٩/١)

أنهم ألحوا على موسى بالزيادة ، فأحالمهم على الخليفة نفسه (٣٠) ، فأقرّ عهد موسى وطارق (٣١) .

وكان طارق على صلة بقائده موسى بن نصير : يفتح الفتوحات باسمه وبتعليماته وأوامره ووصاياته ، ويخبره ، عن كلّ شيء أولاً بأول منذ بداية الفتح ، ويستشيره بكلّ ما يحتاج إلى المشورة ، « وبلغ الخبر موسى بكتاب طارق إليه ، فكتب به موسى إلى الوليد » (٣٢) . وبعد سنة من عبور طارق وتفرق جيشه وتوزيعه على المناطق والمدن التي فُتحت ، خاف طارق أن يُغلب وأن يستغلّ القوط قلة جيشه ، فأرسل إلى موسى يستنجه (٣٣) ، والأمثلة على اتصال طارق بموسى في المصادر الإسلامية كثيرة جداً ، مما يدلّ على أن الانسجام والتعاون والوفاق كان سائداً بين موسى وطارق .

وبلغت فتوحات طارق أسماع موسى ، فغضب موسى لعصيان طارق لأوامره ، فقد أمره موسى ~~الإله يتغاضى عن قرطبة على قول~~ (٣٤) ، أو موضع هزيمة لذريق في وادي لَكَة على قول (٣٤) ، فسارع موسى إلى عبور المجاز ودخول الأندلس .

وهناك من ينصّ ، على أنّ عبور موسى بن نصیر إلى الأندلس كان بسبب استدعاء طارق إِيَّاه (٣٥) ، فقد كتب طارق إلى موسى : « إنّ الأمم

(٣٠) نفح الطيب برواية الرazi (١٦٧/١ - ١٦٨) .

(٣١) فجر الأندلس (٨٣) .

(٣٢) تاريخ الأندلس (٤٨) وابن خلدون (٤/٢٥٤) .

(٣٣) الامامة والسياسة (٢/٧٤ - ٧٥) وفجر الأندلس (٨٩) وتاريخ المسلمين وأثارهم في الأندلس (٩٢) ، التاريخ الاندلسي (٦٨) .

(٣٤) البيان المغرب (٢/١٨ - ١٩) .

(٣٥) البيان المغرب (٢/١٩) .

قد تداعت علينا من كل ناحية ، فالغوث . . . الغوث . . . » ، فلما أتاه الكتاب ، نادى في الناس وعسکر ، فاستخلف عبد الله بن موسى بن نصیر على إفريقية وطنجة والسوس (٣٦) ، وكتب ساعة قدم عليه كتاب طارق إلى مروان بن موسى ابنه يأمره بالمسير ، فسار مروان بن معه ، حتى أجاز إلى طارق قبل دخول أبيه موسى . وخرج موسى بن نصیر والناس معه ، حتى أتى المجاز ، فالمجاز ، فأجاز بن زحف معه في جموعه (٣٧) .

هذا السببان مقبولان غایة القبول ، من الناحية العسكرية العلمية البحث ، فقد شعر موسى أن المسلمين قد استرسلوا بالفتح ، أكثر مما ينبغي ، بالنسبة للقوات المتيسرة لديهم ، وأن خطوط مواصلاتهم في شبه الجزيرة الواسعة الأرجاء في خطر داهم ، فقد بقيت مدن الشرق والغرب الأندلسية لم تُفتح بعد ، وكان لابد من فتحها وإلا تعرض المسلمين الفاتحون لخطر عزل قوّاتهم عن بعضها ، والقضاء عليها وهي متفرقة ضعيفة في كل مكان تحل فيه ، وقطع خطوط مواصلاتها الواهنة لامتدادها بعيداً عن قواuderها ، ولأن أجنحتها مكشوفة لوجود مدن معادية غير مفتوحة ، قربة منها وتستطيع التأثير فيها بسهولة وسرعة ، ولأن قوات المسلمين كانت قليلة جداً ، بالنسبة إلى طول خطوط مواصلاتها وإلى سعة البلاد وكثافة سكانها . وفعلاً حدث

(٣٦) السوس : (أ) السوس الادنى : كورة كبيرة بالمغرب مدینتها طنجة .
ب . السوس الاقصى : أقصى بلاد المغرب على المحيط ، والسوس الاقصى ، اسم مدينة أطلق اسمها على كورة السوس الاقصى ذات المدن والقرى الكثيرة . ج . والسوس : مدينة بالمغرب كانت الروم تسميتها قمونية ، وبين السوس الاقصى مسيرة شهرين ، وبعد المحيط الاطلسي ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٢٢/٥) والمشترك وضعها (٢٥٩) والمسالك والممالك (٣٤) .

(٣٧) الامامة والسياسة (٧٤/٢ - ٧٥) ، وفي البلاذري (٢٣٢) : ان موسى كتب الى طارق كتاباً غليظاً ، لتفريغه بالمسلمين وافتتاحه عليه بالرأي في غزوه ، وأمر لا يتتجاوز قرطبة .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

ما توقعه طارق وموسى ، فقد أصبح قسم من قوات المسلمين منغلاً أو شبه منعزل ، بعيدة عن إمكان دعمها بقوات إسلامية كافية عند الحاجة ، وأصبح موقف المسلمين بصورة عامة في الأندلس خطيراً للغاية ، مما جعل طارق يستغيث بموسى ، فلا يرى موسى حلاً مرضياً إلا أن يعبر إلى الأندلس بنفسه مع قوات إسلامية كافية ، لمعالجة الأمور هناك ، فحشد لحملته هذه كل قواته المتيسرة : عشرة آلاف من العرب ، وثمانية آلاف من البربر ، في سفن صنعها خصيصاً لذلك ، يحفزه شغف بالفتح رغمما من شيخوخته ، ونزل بولاية الجزيرة ، حيث استقبله الكونت يوليان ، وذلك في شهر رمضان من سنة ثلاثة وسبعين الهجرية (٣٨) (حزيران - تموز ٧١٢ م) .

وأكاد أتبين بوضوح ، أن موسى كان يعرف حرص الخليفة الوليد ابن عبد الملك على أرواح المسلمين حرصاً لا مزيد عليه ، وأنه كان يمانع من ركوب البحر ومن فتح الأندلس حرصاً على أرواح المسلمين ، وأنه وافق على ركوب البحر وفتح الأندلس أخيراً بعد إلحاح موسى بن نصير عليه وتزيين أمر الفتح له وتهوين أمر ركوب البحر عليه ، على أن تبقى مسؤولية العملية كلها على عاتق موسى وحده دون سواه ، إذا لحق بال المسلمين ضرر وغرر بهم ، فقد كتب موسى إلى الوليد بن عبد الملك يستأذنه في فتح الأندلس ، فأجابه الوليد : «أنْ خضها بالسرايا ، حتى ترى وتخبر شأنها ، ولا تُغَرِّ المسلمين في بحر شديد الأحوال» ، فلما راجعه موسى ، أنه ليس ببحر زخار ، إنما هو خليج منه يبين للناظر ما خلفه ، أجابه الوليد : « وإنْ كان ،

(٣٨) أخبار مجموعة (١٥) وفتح الأندلس (١٠) ونفح الطيب برواية ابن حيان (٢٦٩/١) والرسالة الشريفية (١٩٢) . ويدرك ابن حبيب (٧٣) وكل من الرازي وعربي ابن سعد ، أن موسى أبحر بعشرة آلاف رجل فقط ، انظر ابن الشباط (١١٦ - ١١٧) والبيان المغرب (١٣/٢) ونفح الطيب (٢٧٧/١)

فلا بدّ من اختباره بالسرّايا قبل اقتحامه » (٣٩) ، وهكذا بقي موسى مع موافقة الوليد ، المسؤول الأول عن عملية العبور والفتح ، ولن يتراهل معه الوليد إذا لحق بال المسلمين خسائر بالأرواح دون مسوغ منطقى مقبول .

لقد كان نزول موسى إلى الأندلس لسبب حربى واضح ، وهو تدعيم الفتح وترسيمه ، وحتى يحول دون وقوع كارثة أكيدة بال المسلمين ، من جراء تغلغل طارق في الأندلس تغللاً لا يتناسب مع مالديه من رجال .

وقد يرد على البال – وبخاصة بالنسبة للمدنيين – أنّ أعداد المسلمين تكاثروا في الأندلس بعد انتصارتهم المتواتلة ، فقد زحف البربر بأعداد ضخمة إلى بر الأندلس ، واستوطنوها سهولها التي نزح عنها سكانها الأصليون ، ولكن تعداد المسلمين الاجمالي في الأندلس ، ليس هو المهم ، بل المهم هو تعداد المقاتلين منهم ، المدربين على القتال ، والمجربين في الميدان ، فقد اختار موسى قوات طارق قبل إبحارها معه إلى الأندلس ، واختار له جنود المدد وقيادتهم حين طلب طارق المدد ، أما الذين جاءوا للارتفاع والسكن من غير المدربين والمجربين ، فلا قيمة قتالية لهم في ميادين القتال .

أما ما تردد في مصادر التاريخ الإسلاميّ ، من أنّ موسى ما كاد يسمع بأخبار الفتح ، حتى أكل الحسد قلبه ، وقرر أن ينال هو الآخر نصيبه من شرف الفتح (٤٠) ، وأنه أساء معاملة طارق وضرره بالسوء (٤١) ، فمغالى به ، إذ لا يُعقل أن يصدر ذلك عن تابعيّ جليل وقائد فاتح عرف بالعقل والاتزان والمروءة كموسى بن نصير .

(٣٩) نفح الطيب (٢٥٣/١) والبيان المغرب (٦/٢) ووفيات الاعيان (٥/٣٢٠) ، وانظر التاريخ الاندلسي (٤٦) .

(٤٠) ابن الاثير (٤/٢١٥) والبداية والنهاية (٩/٨٣) والبيان المغرب (٢/١٩) وابن خلدون (٤/١١٧) ونفح الطيب (١١/٢٥١) .

(٤١) فتح مصر والمغرب (٢٨٣) .

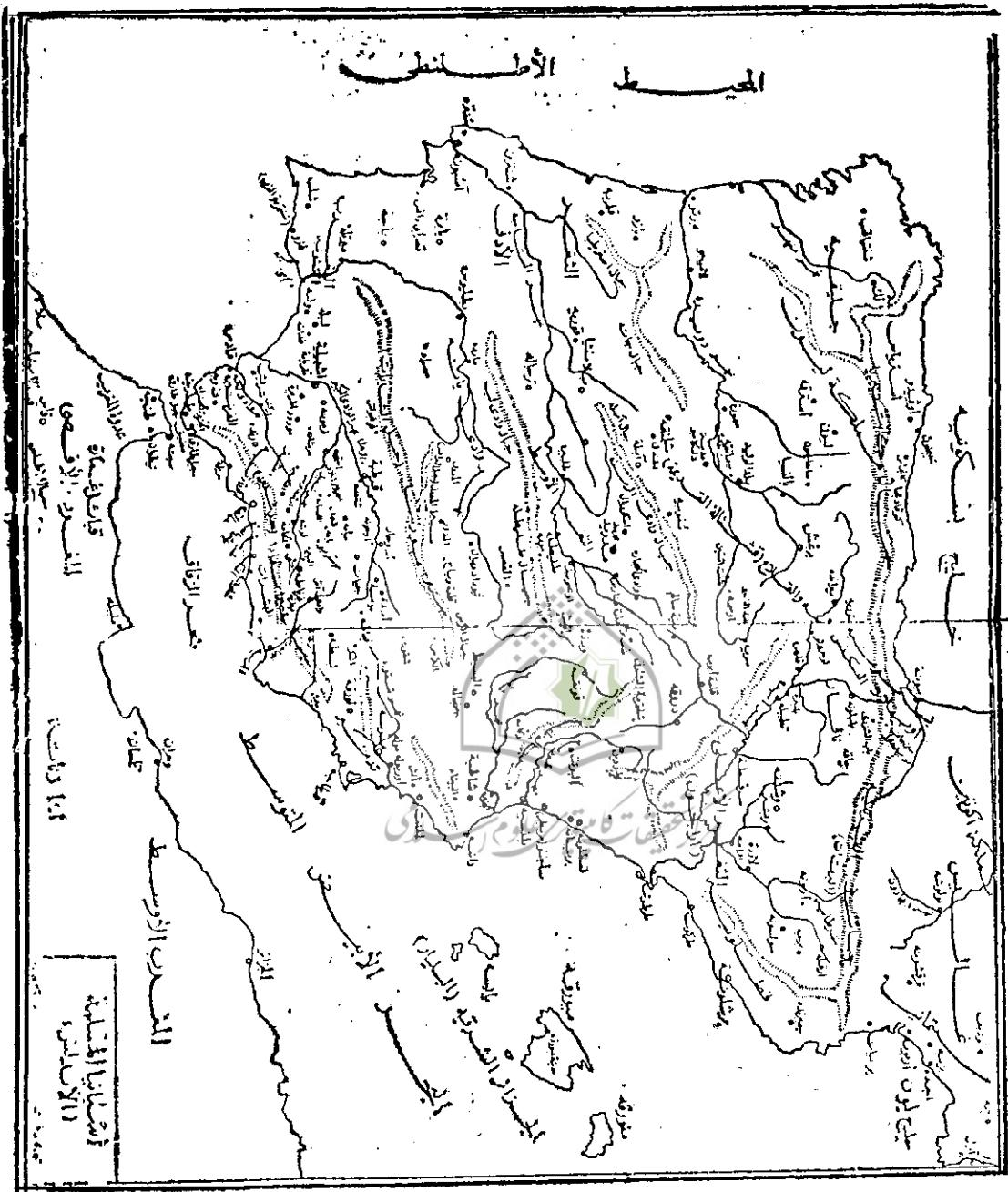
ثم إن طارقاً كان مولى موسى ، يعمل بأوامره ، وينفذها نصاً وروحاً ، وكان يكتب إليه أخبار الفتح مفصلاً، فلو أن موسى حسد طارقاً أو أساء الظن به ، لاستطاع إزاحته عن طريقه ، وذلك بعزله أو استدعائه إلى القيروان ، فليس من المعقول أن يستطيع طارق مخالفة أوامر مولاه موسى في شيء .

ولعل أوضح دليل ، على مبلغ التزام طارق بطاعة موسى ، وأنه كان مثلاً للطاعة والنظام ، أنه بعث بأولاد غيطشة إلى مولاه موسى ، عندما قدموا إليه في طليطلة وقالوا له « أنت أمير نفسك ، أم على رأسك أمير؟ » ، فقال طارق : « بل على رأسي أمير ، وفوق ذلك الأمير أمير عظيم » (٤٢) ، وهذا يدل على متهي الضبط وتقدير المسؤولية والالتزام بسلسلة المراجع .

وأوضح دليل ، على أن قدوم موسى إلى الأندلس ، كان لمعونة طارق لا لتأديبه ، وأنه قدم الأندلس لأغراض عسكرية بحت ، هو أن موسى لم يذهب للقاء طارق بعد نزوله أرض الأندلس ، وإنما انصرف إلى فتح كبار البلاد الشرقية والغربية التي خلفها طارق دون فتح ، وذلك لحماية جناح طارق الأيسر والأيمن من جهة ، ولتدعم قواعد الفتح المتقدمة في الأندلس وتجميد قوات العدو بإشعاعها في جبهات عديدة بقوات المسلمين الضاربة ، فلما تم له ذلك سار موسى إلى طارق ولقيه في طلبيرة (٤٣) على مقربة من طليطلة ، ويقال إن الملاقة بين طارق وموسى حدثت في مكان يدعى المعرض (Almaraz) بين نهري تاجه (Tojo) والتيتار (Tietar) قرب طلبيرة غربي

(٤٢) نفح الطيب (١/٤٩) .

(٤٣) طلبيرة : مدينة بالأندلس من أعمال طليطلة كبيرة ، قديمة البناء ، على نهر تاجة ، بضم الجيم . وهي (Talavera de La Reina) إلى الغرب من طليطلة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٧/٥٣) وابن البار (٢/٢٥٧) والروض المعطار (١٢٧) وآثار البلاد وأخبار العباد (٥١٥) وصفة المغرب والأندلس للادرسي (١٨٧) وجغرافية الأندلس وأوروبا (٨٩) .



للواء الركن محمود شيت خطاب

طليطلة (٤٤) . وحين التقى قال موسى لطارق : « يا طارق ! إنه لن يجازيك الوليد بن عبد الملك على بلائك ، بأكثـر من أن يمنحك الأندلس ، فاستبـحه هنـيئاً مـريـئـاً » ، فقال طارق : « أيـها الـأـمـير ! والله لا أرجع عن قصـدي هـذـا ، ما لم أـتـهـ إلى الـبـحـرـ الـمـحيـطـ ، أخـوضـ فـيـهـ بـفـرـسـيـ » ، ولم يـزـلـ طـارـقـ يـفـتحـ وـمـوـسـىـ مـعـهـ ، إـلـىـ أـنـ بـلـغـ إـلـىـ جـلـيـقـيـةـ ، وـهـيـ عـلـىـ سـاحـلـ الـبـحـرـ الـمـحيـطـ (٤٥) .

(٤) فتح مصر والمغرب (٢٠٧) وأخبار مجموعة (١٨) وفتح الاندلس (١١)
والبيان المغرب (١٦/٢) والرسالة الشريفية (١٩٣) ونفح الطيب برواية
ابن حيان (١/٢٧١)، وقارن Saavedra. p. 98.

٤٥) نفح الطيب (١/٢٧١) ، فain ذلك مما جاء في كتاب : فتح مصر والمغرب (٢٨٣) : « وأخذ موسى بن نصير طارق بن عمرو ، فشده وثاقاً وجبيه وهم بقتله . وكان مفيث الرومي غلاماً للوليد بن عبد الله ، فبعث إليه طارق فأبلغه أن رفعت أمرى إلى الوليد ، فانفتح الاندلس كان على يدي ، وأن موسى حبسني يريد قتلي ، أعطيتك مائة عبد ... وعاهده على ذلك فلما أراد موسى الانصراف ، ودع موسى بن نصير ، وقال له : لا تعجل على طارق ، ولك أعداء ، وقد بلغ أمير المؤمنين أمره ، وأخاف عليك وجده ! فانصرف مفيث وموسى بالأندلس !

« فلما قدم مغيث على الوليد ، أخبره بالذى كان من فتح الاندلس على يدي طارق ، وبحبس موسى ائيـه ، والذى أراد به من القتل ، فكتب الوليد الى موسى ، يقسم له بالله ، لئن ضربته لا ضربتك ، ولئن قتلتـه لا قتلـن ولدك به ؟ ووجه الكتاب مع مغيث الرومي فقدم به على موسى الاندلـس ، فلما قرأه أطلق طارقا وخلـى سبيـله ، ووـفي طارق لمـغيـث بـالمائـة عـبد التـي كان جـعل لـه » انتـهى !!

وأقول : إن هذا الذى ذكره ابن عبدالحكم فى كتابه : فتح مصر والمغرب ، ينافق ما ذكره هو أيضا فى ص (٢٨٣) من نفس الكتاب ، فقد ذكر في ص (٢٨٠) : فأجاز موسى من الخضراء ، ثم مضى الى قرطبة ، فتلقاء طارق ، فترضاه ، وقال له : إنما أنا مولاك ، وهذا الفتح هولك » ، ثم ذكر في نفس الصفحة ايضا : « ويقال : إن موسى هو الذى وجه طارقا بعد مدخله الاندلس الى طليطلة ، وهي النصف ما بين قرطبة وأربونة ، وأربونة أقصى ثغر الاندلس » . . . وهذا يدل على أن

ولم يلبث طارق وموسى أن تعاوناً وثيقاً ، فترك موسى طارقاً على

موسى كان منسجماً مع طارق ، ويدل على أنه لم يحبسه ولم يهدم بقتله ، وأن كل ما جاء حول ذلك لا نصيб له من الصحة .
وابن عبدالحكم على جملة قدره مؤرخاً وعالماً ، يذكر الروايات المختلفة
اسوة بغيره من المؤرخين القدامى ، كأنه يحشد المعلومات المتيسرة ، دون
أن يترك شاردة ولا واردة منها ، تمهدًا لمن يأتي بعده من المؤرخين ،
ليناقش تلك الروايات ، ويرجح منها ما يراه راجحاً ، ويبدى رأيه
بالذى يراه صواباً ، فجزاه الله عن المؤرخين خيراً .

وفي كتاب : فجر الاندلس ص (٨٦) : « ولا نرى الا تفسيراً واحداً
لانفراد ابن عبدالحكم من بين المراجع الموثوق فيها بهذه الرواية ، هو أنها
كانت معروفة في المشرق ، مجهرة عند أهل الاندلس . وأما وجودها
في المشرق فمرجعه على أغلب الظن إلى مفياط الرومي ، فقد كان محتقاً
على موسى ، مولعاً بالكيد له ، لأنه كان يرى أنه مولى الوليد ، وأنه أولى
بولاية الاندلس كما سنرى ، فانتهز فرصة ذهابه إلى المشرق لإبلاغ الوليد
أخبار انتصارات المسلمين ، وأخذ يبالغ في مساءات موسى ويختلق
عليه ، حتى لقد انكر عليه كل فضل في الفتح كما يرى في رواية ابن
عبدالحكم الانفة الذكر ، وانتشرت قالاته بين أهل قصر الخليفة وبين أهل
المشرق ، وسجلها المؤرخون المشرقيون الذين يمثلهم ابن عبدالحكم في
هذه الناحية .

« وأما الاندلسيون ، وهم احرى أن يعرفوا مثل هذا الخبر على صحته ،
لان أخبارهم أخذت عن ناس حضروا بأنفسهم هذه المواقف ، فلا يعرفون
الآن موسى : « وضع السوط على رأس طارق وونبه » ، كما يقول
صاحب الأخبار المجموعة ، وقد كان مستطيناً أن يقول : إن موسى ضرب
طارقاً بالسوط ، بدلاً من قوله : وضع السوط على رأسه ، فقط » . . .
انتهى .

ولا ارى أن مفيضاً يفترى على الخليفة الكذب ، وهو الصادق
المؤمن ، وليس بالأمكان اتهام موسى مثل هذه التهمة ، لأن كذبها سيظهر
حتماً ، لعدم امكان اخفاء مثل تلك التهمة الكبرى ، ولا يمكن أن نصدق
أن مفيضاً ينقل لل الخليفة غير الواقع والصدق . ويبعد أن مفيضاً لا علم له
بهذه القصة ، وقد وضعت على لسانه من بعده ، لذلك لم يصدقها أحد
ولم ينقلها أهل الاندلس عن ابن عبدالحكم ، لأنهم لم يصدقو الحادث
والحديث والراوي ، ومن حق كل انسان إلا يصدق ما يبدو عليه التزوير
والانحراف والافتراء .

قيادته ، وسار كلّ منهما في اتجاه ، متعاونين متساندين ، وهذا واضح من قول ابن حيّان : « قالوا : ثم إنّ موسى اصطلح مع طارق ، وأظهر الرضى عنه ، وأقرّه على مقدمته ، وأمره بالتقدم أمامه في أصحابه ، وسار موسى خلفه في جيوشه » (٤٦) .

لقد تحمل جيش طارق من الأعباء ما يزيد على طاقته ، لدرجة أجهدت الجند وعرّضتهم للأخطار ، فقد اقتحم هذا الجيش الأندلس ، وصادم القوط في موقع موضعية وموقعة حاسمة ، وتوغل في قلب البلاد ، واستولى على حاضرها قبل أن يستفيق القوط من الصدمة ، كلّ ذلك جرى في وقت قصير . ثم إنّ المقاومة القوطية بدأت تتكون وتترعرع وتشتد بالتدريج في نواحي البلاد ، وبخاصة في جهة غربيّ الأندلس ، حيث تصلح المناطق الجبلية المهجورة في إقليم استراما دور لأن تكون أوّكاراً لرجال المقاومة القوطية ، وهذا يفسّر لنا خط سير الحملة التي قادها موسى بن نصیر (٤٧) ، فحمى الجناح الأيسر لمشاة المكسوفين لقوّات طارق ، وحرم المقاومة القوطية من فرصة التعرّض بخطوط مواصلات المسلمين ، التي ترابط قواتهم الأمامية بقواعدها المتقدّمة في الأندلس . وهذا ما يفسّر لنا أهم سبب من أسباب توقف طارق في طليطلة وعدم تغلّله في الفتح ، فقد حرص موسى – وهو على حق – على توقف طارق عن الانطلاق شمالاً أو شرقاً أو غرباً للفتح ، خوفاً من محاولة القوط قطع خطوط مواصلات قوات طارق ، وحتى لا يتعرّض جناحاً قوّات طارق الأيمن والأيسر لخطر تعرض المقاومة القوطية المحتملة ، مما يسبب لها خسائر فادحة بالأرواح .

والواقع ، أنّ موسى كان يعمل مع طارق من أول نزوله الأندلس ،

(٤٦) نفح الطيب برواية ابن حيّان (١٧٢/١) .

(٤٧) تاريخ المسلمين وأثارهم في الأندلس (٩٢) .

بتعاون وثيق ، وأنّ خروج طارق للقاء موسى عند طَلَبِيْرَة لم يكن مجرّد اللقاء ، بل لغرض آخر حربيّ سنعرفه ، وقد أتمّ الرجال الفتح على أحسن ما يكون القادة تعاوناً (٤٨) .

ب . فتوح موسى قبل لقاء طارق :

نزل موسى في جبل الفتح (جبل طارق) ، ثم دخل الجزيرة الخضراء وأقام فيها أياماً للراحة والتأهّب ، فلما عزم السير ، جمع حوله ريات العرب ووجوه الكتاب ، وعدها يزيد على عشرين راية ، فأجمعوا السير إلى إشبيلية وغزوا ما بقى من غربيّ الأندلس حتى أكْشُونِيَّة (٤٩) . وزحف موسى إلى شَدُونَة ، ومنها سار إلى قَرْمُونَة ورعائق (Alcaca Guadaira) ففتحها ، وبهذا أمنت خطوط مواصلات المسلمين من الجزيرة الخضراء إلى قرطبة ، إذ أصبحت سلسلة مدائن الجزيرة وشَدُونَة ورعائق وَقَرْمُونَة وإسْتَجَة وقرطبة في يد المسلمين ، وأصبح بإمكان موسى أن يتوجه نحو الغرب ليفتح إشبيلية كبيرة مدائن شبه الجزيرة بعد طُبِطَلة (أذْدَاكْ بِتِير عَوْمَرْ سَدِي)

واتّجه موسى بقواته نحو إشبيلية ، ففتحها المسلمون بعد بضعة أشهر من الحصار ، ويبدو أنّ سكانها فتحوا أبوابها للMuslimين بعد أن طال

(٤٨) انظر التفاصيل في قادة فتح المغرب العربي (٢٥١/١ - ٢٥٥ -) وفجر الإسلام (٨٧) .

(٤٩) أكشنونيه : مدينة بالأندلس ، يتصل عملها بعمل لشبونة ، وهي غربيّ قرطبة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٣١٧/١) ، وفيه وردت أكسبونة . ورد اسم هذه المدينة في المصادر العربية بصيغ مختلفة : رعوان ؛ زعوان ، رعائق ، ويبدو أن الصواب هو : رعائق ، وهي قلعة جواديرا ، انظر : نفح الطيب برواية ابن حيان (١٧٠/١) وأخبار مجموعة (١٦) وفيهما ذكر فتح قرمونة قبل اشبيلية .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

الحصار واشتد القتال . وأما حاميتها القوطية ، فانسحبت إلى لبلة (٥٠) على مصب وادي آنة ، ومنها إلى أكشونية (Sta. Maria de Faro) ، وهناك استقرّت تنتظر الحوادث .

وسار موسى على رأس قواه قاصداً ماردة (٥٢) ، متبعاً طريقاً رومانياً قدি�ماً كان يصل البلدين ، واستولى في طريقه على بلدة تسمى لقنت (٥٣) سلّم له أهلها دون مقاومة ، فسمّوا لذلك : موالي موسى (٥٤) .

ولما أدرك موسى ماردة ، وجدها أحسن وأقوى مما ظنّها ، فقد كان الماربون من فلول القوط قد تجمّعوا فيها ، لأنها بلد بعيد صعب المناج وعر المسالك ، فأقام موسى محاصرةً للبلد بقيمة الصيف والشتاء التالي ، ولم يسلّم البلد إلا في الأول من شهر شوال سنة أربع وتسعين الهجرية (٣٠)

(٥٠) لبلة : قصبة كورة بالأندلس كبيرة . يتصل عملها بعمل أكشونية وهي شرق من أكشونية وغرب من قرطبة ، بينها وبين قرطبة على طريق اشبيلية خمسة أيام ، ~~أربعة وأربعون فرسخاً~~ ، وهي بحرية بحرية ، انظر معجم البلدان (٣١٩/٧) .

(٥١) باجة : مدينة من أعمال الأندلس ، تتصل بنواحي ماردة ، وهي ضمن اثنى عشرة مدينة قاعدها ماردة ، انظر المشتركة وضعاً والمفترق صقعاً (٣٣) وجغرافية الأندلس وأوروبا (٦٣) .

(٥٢) ماردة : كورة متصلة من نواحي الأندلس ، متصلة بحوز فريش بين الغرب والجوف من أعمال قرطبة ، أحدى القواعد التي تخيرتها الملوك للسكنى ، وهي مدينة رائعة كثيرة الرخام ، فيها آثار قديمة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٣٦٠/٧) .

(٥٣) لقنت : حصنان من أعمال ماردة بالأندلس : لقنت الكبرى ، ولقنت الصغرى ، وكل واحدة تنظر إلى صاحبها ، انظر معجم البلدان (٣٣٦/٧) . وقال ابن القوطية : « ثم قصد من اشبيلية ، إلى لقنت ، إلى الموضع المعروف بفتح موسى ، في أول لقنت إلى ماردة » ، انظر افتتاح الأندلس (٩) .

(٥٤) فتح الأندلس (١١) ، وانظر تعليق (Joaquin de Gonzalez) بخصوص هذه العبارة (٩٣) من الترجمة ، وانظر فجر الأندلس (٩٣) .

حزيران - يونيو ٧١٣ م) بعد قتال طويل ، هلك فيه نفر كبير من حامية البلدة بسبب كمائن أخفاها موسى في مقاطع الصخر أمام مخارج البلد ، وقد استشهد أثناء محاولات نقب سور نفر من المسلمين ، سقطت عليهم دبابة كانوا قد اختفوا تحتها لينقبوا طبقة من السور مبنية من شيء يشبه التربة (٥٥) الصلبة . ولم يسلم أهل البلد إلاّ بعد أن عاهدهم موسى على : « أنّ جميع أموال القتلى يوم الکمين وأموال الهاريين إلى جلیقیة للمسلمین ، وأموال الکنائس وحليها لها » ، وهي شروط سيكون لها أثر في تحديد العلاقة بين المسلمين والقوط فيما بعد (٥٦) .

وأقام موسى في ماردة أكثر من شهر ، يرتّب أحوالها ، وينظم أمورها ، ويريح رجاله ، ويكمّل نوافضهم في السلاح والتجهيزات ووسائل النقل من الحيوانات ، استعداداً لاستئناف الفتوح .

ج . لقاء القائدين :

من الواضح أنّ موسى تأيّس أنّ عناصر المقاومة القوطية في ناحية ماردة ،

(٥٥) التربة : الاسمنت .

(٥٦) وردت هذه العبارة الهامة عن ذلك الاتفاق في : أخبار مجموعة (١٨) وفتح الطيب (١٧١/١) ، وقد أورد هذان الكتابان تفاصيل مهمة مما فعله المسلمون حتى استطاعوا الاستيلاء على هذا الحصن المهم . ومن ذلك قصة المسلمين الذين استشهدوا تحت الدبابة التي كانوا يختبئون تحتها لنقب سور البلد ، ذكروا أن هذا الموضع يسمى إلى وقتهم : (برج الشهداء) لهذا السبب . ويدركان أيضاً حيلة موسى مع أهل ماردة وتلوينه شعره من أبيض إلى أحمر إلى أسود ارهاها لهم ، وانظر تفاصيل فتح ماردة في : الرازى نشر جاينجوس (٧٨) وأخبار مجموعة (١٨-١٦) وأبن الأثير (٤/٥٦٦ - ٥٦٥) والبيان المغرب (٢/٤١ - ١٥) والنويري (٢٢/٢٩ - ٢٨) وفجر الاندلس (٩٣) والفتح والاستقرار العربي الإسلامي (١٩٦) والتاريخ الاندلسي (٧٤ - ٧٨) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

كانت أقوى مما لقى المسلمون في أماكن أندلسية أخرى ، وعرف أنّ فلول القوط وأنصار لذریق بخاصة كانوا يتجمعون في تلك المناطق الجبلية الوعرة ظنّاً منهم أنّ المسلمين إذا وصلوا إليها ، فإن طبيعتها الجبلية الوعرة ستساعد المقاومة القوطية على الدفاع الرّاصين ، حيث يمكن التّسرّب منها إلى نواحي قشتالة (٥٧) واستر امادورة إذا أخفقوا في الدفاع ، وفعلاً لاقى موسى عقبات في طريقه من ماردة إلى طليطلة ، فخفّ طارق للقاء موسى بالظاهر ، ونجده بالواقع ، حتى يخفّ الضغط على قوات موسى من جهة ، وليجبر المقاومة القوطية على مواجهة قوّات موسى وقوّات طارق في آن واحد ، ويضطرّها على الانسحاب .

والذي أخرّ طارق عن الخروج للقاء موسى ، منذ عبوره إلى الأندلس ، حتى هذه الأيام ، يمكن تفسيره بأنّ موسى ، رأى أنّ مقام طارق بطليطلة يؤمّنه من عمل يقوم به قوطها ، فلما فرغ من أمر ماردة ، وأراد السير نحو طليطلة ، أحسنَ أنَّ طريق طويق محفوف بالمخاطر ، لأنّ فلول القوط كانت تتجالب (٥٨) وتتجمع في تلك النواحي . فلما رأت موسى يأخذ في الطريق وجدت الفرصة سانحة لاعتراضه ومنازلته في معركة لها ما بعدها ، وكان هذا هو السبب الذي حفّز طارقاً إلى المسير للقاء موسى . ولا يُعلّم سكوت طارق عن الذهاب إلى مولاه موسى طيلة أشهر الشتاء رغم وجوده على مقربة منه ، إلاّ بأنّ موسى لم يطلب إلى طارق المجيء إليه إلاّ في تلك الأيام ، حينما أحسَّ ببعض ما كان يدبر حوله في هذه المناطق الجبلية الوعرة .

والواقع أنّ حشود القوط تربصت المسلمين في تلك المنطقة ، ولبثوا

(٥٧) قشتالة : إقليم عظيم بالأندلس ، انظر التفاصيل في معجم البلدان

(٥٨) البيان المقرب (١٥) .

يتحينون الفرصة للانقضاض على جيوش المسلمين . ولم يكن موسى ل يستطيع السير من ماردة إلى طليطلة وهؤلاء في طريقه ، فكان لابد له من القضاء عليهم ، ولهذا استدعى طارقاً ليلاه في منتصف الطريق بين ماردة وطليطلة ، فسار طارق نحو مائة وخمسين ميلاً ، وانتظر مولاه في وادي الأرو كامبو (Arrocampo) ، في مكان يسمى المعرض (Almaraz) بين التاجة ونهر التيتار (Tietar) قرب طلبيرة غربي طليطلة (٥٩) .

أما موسى فسار في طريق ماردة – سلمقة بحذاء نهر أطلق عليه اسمه ، وهو نهر موسى (Valmuza) (٦٠) .

وإذا كان قد حدث شيء ما بين القائدين ، فلا يعدو أن يكون مناقشة بعض القضايا أو استفهامه من طارق خطته وإبداء الملاحظات عنها ، « وعلى توغله بالمسلمين ، وتغييره بهم » (٦١) ، حيث اندفع بهذه السرعة إلى قلب البلاد . وحين : « خرج إليه طارق وتلقاه ، فتعجب عليه موسى وقال

(٥٩) فتح مصر والمغرب (٢٧١/٢) وأخبار مجموعة (١٨) وفتح الاندلس (١١)

والبيان المغرب (١٦/٢) والرسالة الشريفية (١٩٣) وفتح الطيب برواية

ابن حيان (٢٧١/١) ، وفجر الاندلس (٩٩) ، وقارن Saavedra. p. 98.

(٦٠) وتعيين اتجاه موسى على هذا النحو ، يعيننا على تحديد المكان الذي

التقي فيه بطارق على وجه التقرير . فابن عذاري يقول : واتفق

الأكثرون على أن التقائهم كان على طليطلة : « لما بلغه مسیر موسى اليه ،

فلقيه بمقربة من طلبيرة » ، كما قال الرازى ، وذكر الطبرى أنه كان على

قرطبة . ولما كانت بعض المراجع ، الاجنبية تقول بأن اللقاء وقع عند

ناحية تسمى (Almaraz) وهو لفظ عربي الأصل يرجع إلى أصله

العربي : (المعرض) وهو مكان على مقربة من طلبيرة ، فاننا نستطيع القول

بأن لقاء بين موسى وطارق وقع هناك ، انظر البيان المغرب (١٧/٢)

وأخبار مجموعة (١٨)

Saavedrv. op. Cit. p. 98, Rode Ricus Tolitanus. De rbus Hispaniae, 1, 111. Cap. XX 1 V

(٦١) البيان المغرب (١٦/١) .

اللواء الركن محمود ثابت خطاب

له : ما دعاك إلى الإيغال والتّقْحِمَ في البلاد بغير أمرِي ؟ » (٦٢) . فاعتذر له طارق بخطته العسكرية أمام الظروف المحيطة والضرورة الداعية لأسلوبه القتالي (٦٣) . وقد تمكّن طارق من حسم القضية مع سيدِه ، وأظهر نوایاه الحسنة ، وعرض على موسى كلّ ما أصابه من غنائم وكنوز في فتوحاته (٦٤) . ويبدو أنّه كان موفقاً أيضاً في إقناع موسى بوجهة نظره في الفتح ، وبضرورة استقرار المسلمين الدائم في البلاد المفتوحة ، وهذا الأمر واضح جداً من التفاهم المتبادل ، والتعاون المشترك الذي ساد بين القائدين خلال فتوحاتهما المشتركة (٦٥) : « ثم انّ موسى اصطلح مع طارق ، وأظهر الرضى عنه ، وأقرّه على مقدمته ، وأمره بالتقدم أمامه في أصحابه ، وسار موسى خلفه في جيوشه » (٦٦) ، كما ذكرنا ذلك .

لقد كان عبور موسى إلى الاندلس بسبب حربٍ واضح ، وكان باستدعاء طارق له ، فجاء منقذاً لا منتقماً . كما كان توجّه طارق للقاء موسى بسبب حربٍ واضح أيضاً ، لأنّ قوات موسى أصبحت مهدّدة بخشود المقاومة القوطية ، فقدم إلى موسى بمبادرة منه أو بطلب من موسى ، وما حدث في سير الحوادث هو الدليل القاطع على سبب اللقاء بين القائدين .

فقد انتقضت حشود المقاومة القوطية التي كانت في تلك المنطقة الجبلية

(٦٢) تاريخ الاندلس (٢٥) مقدمة المحقق) و (١٤٩ نص ابن الشباط) والحلة السيراء (٤٣٢/٢) .

(٦٣) التاريخ الاندلسي (٩٠) .

(٦٤) أخبار مجموعه (١٩) وابن الأثير (٤/٥٦٥) والبيان المغرب (١٦/٢ - ١٧) والنويري (٢٩/٢٢) ونفح الطيب برواية ابن حيان (١/٢٧٣) .

(٦٥) الفتح والاستقرار العربي الإسلامي في شمال أفريقيا والأندلس (١٨١) .

(٦٦) نفح الطيب برواية ابن حيان (١٧٢/١) .

الوعرة على جيش موسى في ناحية يسمى بها مؤرخو المسلمين : السوّاقي ، وهي على مقربة من تماميس (Segyuela de los Cornejos) ، فرد المسلمين على القوط بهجوم مقابل (Tamames) (٦٧) . وثبتوا للقوط حتى أفنواهم عن آخرهم (٦٨) .

ويبدو أنَّ اشتباك المسلمين بالقوط في معركة السوّاقي ، شجع نفراً من بقايا القوط وأنصارهم في طليطلة على نقض طاعة المسلمين ، فانهزوا فرصة خروج طارق وجنده منها ، وثبتوا بها ، فاضطرَّ موسى إلى فتحها من جديد ، ودخولها دخول المتصرِّ .

أليس هذا الذي حدث في معركة السوّاقي ، وفتح طليطلة ثانية ، دليلاً قاطعاً ، على أنَّ المسلمين بقيادة طارق بعد تغلغلهم العميق في البلاد ، أصبحوا في خطر جسيم ، لأنكشاف جناحيهم : الأيمن والأيسر ، ولتهديد خطوط مواصلاتهم الطويلة الواهنة ، فكان عبور موسى هو لدرء هذا الخطر الجسيم . كما أنَّ بقاء طارق في طليطلة دون فتح جديد ، ودون لقاء موسى ، بالرغم من مضي مدة طويلة من الزمن على عبور موسى ، هو لتشيُّت حشود المقاومة القوطية في أماكنها دون التعرض بقوات موسى وقوات طارق لأطول مدة ممكنة . كما أنَّ حركة طارق للقاء موسى في طريقه إلى طليطلة ، وهو طريق جبليٌّ وعر فيه حشود المقاومة القوطية المتربيصة بال المسلمين ، كان

(٦٧) فتح الاندلس (٨) والامامة والسياسة (١٥٦/٢) .

(٦٨) لا عبرة بمن ذكر أنَّ لذریق قتل في هذه المعركة ، وأنَّ قبره في فيزیو معروف حتى زمان الفونسو الكبير الذي ذكر في حولياته أنه رأه وقرأ عليه لوحة تقول : هنا يرقد لذریق ملك القوط (Hic requiescir Rodericus rex gothorum) فقد قضى لذریق نحبه في المعركة الحاسمة التي قادها طارق ، كما ذكرنا ، والقبر وما مسجل عليه مزور كما هو واضح ، وكثيرة هي القبور المزورة كما هو معروف .

(٩) فتح الاندلس (١٢) .

لعاونة موسى على اجتياز الطريق المحفوف بالمخاطر سالماً آمنا ، أو ضمان لاحراز النصر على القوط إذا اشتبكوا المسلمين ، لأنّ اشتباكهم بقوات موسى وقوّات طارق أصعب عليهم من اشتباكهم بقوات موسى وحدها .

إنّ كُلَّ ما حَدَث يَدِلُّ عَلَى أَنَّ الْقَانِدِينَ كَانُوا يَعْمَلُونَ لِمُصْلَحَةِ الْمُسْلِمِينَ الْعُلِيَا ، لَا لِمُصْلِحَتِهِمَا الشَّخْصِيَّةُ الضَّيْقَةُ ، فَلَا بُجَالٌ لِتَعْصِيَقِ مَا زَعَمَهُ بَعْضُهُمْ مِنْ حَدُوثِ مَشَادَاتٍ بَيْنَهُمَا ، قَدْ تَصَدَّقَ عَلَى إِطْفَاءِ مَا يَعْتَلِجُ فِي صِدُورِ الصَّبِيَّانِ مِنْ حَرَازَاتٍ ، دُونَ أَنْ يَخْطُرَ أَمْثَالُهَا بِيَالِ قَائِدِينَ عَظِيمِينَ .

وَبِالامْكَانِ ذِكْرُ أَدْلَةٍ جَدِيدَةٍ ، عَلَى أَنَّ مَوْقِفَ طَارِقَ وَالْمُسْلِمِينَ فِي الْأَنْدَلُسِ ، نَظَرًا لِانْدِفَاعِهِمُ السَّرِيعِ فِي عُمُقِ الْبَلَادِ ، كَانَ مَوْقِفًا خَطِيرًا لِلغاِيَةِ وَوَاهِنًا إِلَى أَبْعَدِ الْحَدُودِ ، وَهُوَ السَّبِيلُ فِي اسْتِنْجَادِ طَارِقَ بِمُوسَى ، وَعَبُورِ مُوسَى بِنَفْسِهِ إِلَى الْأَنْدَلُسِ ، لِعَالِجَةِ الْمَوْقِفِ الْرَاهِنِ وَمُلْفَافَةِ أَخْطَارِهِ ، وَلَوْ أَنَّ الْأَمْرَ أَصْبَحَ لَا يَحْتَاجُ إِلَى أَدْلَةٍ جَدِيدَةٍ ، وَلَكِنَّ اسْتِكْمَالَ الْبَحْثِ بِالدَّرْجَةِ الْأُولَى ، هُوَ الَّذِي يَحْمِلُنِي عَلَى ذِكْرِهِ بِإِيجَازٍ ، ثُمَّ لِتَكُونَ أَدْلَةٌ جَدِيدَةٌ تَضَافِعُ إِلَى الْأَدْلَةِ السَّابِقَةِ .

فَقَدْ ذَكَرْنَا أَنَّ طَارِقًا فَتَحَ مَدِينَةَ شَدُونَةَ عَنْتَوَةَ بَعْدَ مَعْرِكَتِهِ الْخَاصَّةَ مَعَ الْقَوْطِ ، كَمَا فَتَحَ مَدِينَةَ قَرْمُونَةَ وَإِشْبِيْلِيَّةَ وَإِسْتَجَّةَ وَطُلْبِيْطُلَةَ .

وَفَتَحَ سَرَايَاهُ قُرْطُبَةَ وَمَالَقَةَ وَإِلْبِيْرَةَ وَكُورَةَ تُدْمِيرَ وَغَرْنَاطَةَ وَأَرِيُولَةَ .

وَذَكَرْنَا فِي فَتْوَحِ مُوسَى قَبْلَ لِقَائِهِ بِطَارِقَ ، أَنَّهُ فَتَحَ شَدُونَةَ وَقَرْمُونَةَ وَرَعَايَ وَإِشْبِيْلِيَّةَ وَمَارَدَةَ وَلَقَنْتَ .

وَمَعْنَى ذَلِكَ ، أَنَّ كَثِيرًا مِنَ الْمَدَنِ الَّتِي فَتَحَهَا طَارِقُ لِأَوَّلِ مَرَّةِ ، اسْتَعَادَهَا الْقَوْطُ ، مَا يَهْدِي أَجْنَحَةَ قَوّاتِ طَارِقَ ، وَيَهْدِي خَطُوطَ مُواصِلَاتِهِ ، فَاضْطَرَّ

موسى أن يستعيد فتحها من جديد ، ، لتأمين جناحي طارق الأيمن والأيسر وخطوط مواصلاته ، ولتفتيت المقاومة القوطية أينما وجدت .

وحتى طُلِيَّتْلَةٌ ، بعد أن غادرها طارق بوقت قليل ، لكي يلاقي موسى وهو في طريقه إليها ، استعادها القوط ، فاضطر موسى أن يستعيد فتحها من جديد .

لقد عزّز عبور موسى موقف المسلمين بقيادة طارق في الأندلس ، وأزاح عنهم ما كان يخونه من أخطار ، وأمن خطوط مواصلات المسلمين ، وحمى أجنحتهم حماية كاملة ، وفتّت قوّات القوط ، وبدد حشودهم في الجبال الوعرة ، وجعل آمالهم في استعادة ما فتحه المسلمين إلى حوزتهم سراباً ، وأظهر لهم بالقوة تارة وبالسياسة تارة أخرى ، أنَّ الخيار الوحيد المفتوح أمامهم ، هو الاستسلام للمسلمين ، والتعاون معهم في إدارة البلاد ، وتعاونهم في تعميرها ، فقد جاء المسلمين ليبقوا لا ليرحلوا .

ومضى موسى وطارق إلى طليطلة ، ليقضيا فصل الشتاء معاً هناك ، وليرتاح المسلمون ويكملا استعداداتهم لفتح جديد .

د . الفتح المشترك بين القائدين :

كان هدف موسى وطارق السُّوقِي (٦٩) ، هو فتح شمالي الأندلس ، وقد بدأ بانتهاء فصل الشتاء وحلول فصل الصيف ، أي حوالي شهر جمادى الثانية من سنة خمس وتسعين الهجرية (آذار – مارس ٧١٤ م) . وزحف الجيش الإسلامي ، على مقدمة طارق ، وسار موسى خلفه على جيوشه

(٦٩) السوق : الاستراتيجي ، من السوق ، وكانت تستعمل في الجيش العراقي منذ الثلاثينيات من القرن العشرين الميلادي .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

نحو مدينة سرقسطة (Zaragoza) (٧٠) : «المدينة البيضاء» (٧١) ، ففتحا المدينة دون قتال شديد على ما يبدوا ، فأقاما هناك سوية ينظمان أحواها ، وأنشأ فيها مسجداً خطّطه التابعى الجليل حنش بن عبدالله الصناعي (٧٢) . وأوغلوا في البلاد ، لا يتران بموضع إلا فتح عليهم ،

(٧٠) سرقسطة : تعرّيب للاسم الروماني : قيصر اجستا (Saesar Augusta) لأن آغسطس قيصر هو الذي أسسها سنة (٢٣ ق.م) على اطلال المدينة الإيبيرية القديمة التي كانت تعرف عند الإيبيريين باسم : سلدو با (Salduba) ، وهي من أطيب البلاد ، تقع على نهر ابنزه الذي مجراه ينصب في البحر الأبيض المتوسط بساحل طرطوشة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٧١/٥) ونصوص عن الاندلس لابن الدلائي (٢١ - ٢٣) .
(٧١) الروض المعطار (٩٦) .

(٧٢) حنش بن عبدالله الصناعي : هو حنش بن عبدالله بن عمرو بن حنظلة أبو رشيد ، من صنعا دمشق ، روى عن فضالة بن عبيد وروييف بن ثابت وأبي هريرة وأبي سعيد ، وروى عنه ابنه وقيس بن الحجاج وجماعة . غزا المغرب ، وسكن أفريقيا ، وعداده في المصريين ، وهو تابعى كبير ثقة . دخل الاندلس ، وكان مع على بن أبي طالب بالكوفة وبعد استشهاد على رضي الله عنه ، غزا المغرب والأندلس وكان حنش اذا فرغ من عشاءه وحوالجه ، واراد الصلاة من الليل ، او قد المصباح وقرب المصحف واناء فيه ماءه فكان اذا وجد النعاس استنشق بالماء ، واذا تعایا في آية نظر في المصحف ، وكان اذا جاءه سائل مستطعم لم يزل يصيح بآهله : «اطعموا السائل» ، حتى يطعم . نزل مصر ، ومات سنة مائة الهجرية ، وكان فيمن ثار مع ابن الزبير على عبد الملك بن مروان ، فاتى به عبد الملك في وثاق فعفا عنه ، وذلك لأن عبد الملك حين غزا المغرب مع معاوية بن حدیج نزل عليه بأفريقية سنة خمسين الهجرية ، فحفظ له ذلك . غزا الاندلس مع موسى بن نصير وله بها آثار ، ويقال : ان جامع سرقسطة من ثغور الاندلس من بنائه ، وأنه اول من اخترقه . وفي رواية : ان أبا المهاجر دينار بعث حنش بن عبدالله الصناعي الى جزيرة شريك (في افريقية) ، فافتتحها ، انظر التفاصيل في تهذيب ابن عساكر (٥/١١) ومعجم البلدان (٣٩٢/٥ - ٣٩٣) والاستقصا (١١/٧١) وتاريخ علماء الاندلس (١٢٥/١) رقم ٣٩١ وجذوة المقتبس (٢٠٢) رقم ٤٠٣ وبغية الملتمس (٢٧٨) رقم ٦٨٧ وقادة فتح المغرب العربي (١٣٩/١) و (١٥٢/١) .

وكان الغنائم جسيمة ، ولم يعارضهما أحد إلا بطلب صلح ، وموسى يجىء على أثر طارق في كل ذلك ، ويُكمل ابتداءه ويوثق الناس على ما عاهدوه عليه (٧٣) . وكانت طلائع المسلمين لم تكن تشرف على سرقة سقطة حتى رُعب أسقفها بنسيو (Bencio) ومن معه من الرهبان ، فجمعوا كتبهم المقدسة وقرروا الهجرة من البلد ، والفرار بهذه النخائر ، فلم يلبث موسى أن أرسل إليهم رسولاً يؤمّنهم ويعطيهم عهده ، فسكنت مخاوفهم وعدلو عن مغادرة المدينة (٧٤) ، وفتحت المدينة البيضاء : سرقة أبوابها لل المسلمين سنة خمس وسبعين المجرية .

ولم يكِد المسلمون يستقرُون في سرقة بعد فتحها ، حتى توجه طارق وموسى إلى مناطق حول تلك المدينة وفتحا تلك المناطق ، كما فتحا



(٧٣) نفح الطيب (١/٢٥٥ - ٢٥٦) ببردى

(٧٤) في فجر الاندلس (١٠٢) : ويبدو أن ما لقيه المسلمون من الشدة عند ماردة والساواقى ، ومادهمهم من ثورة أهل طليطلة ، مال بهم إلى الشدة ، فنراهم في غزواتهم هذه أميل إلى العنف مما كانوا عليه قبل ذلك ، في بينما كان طارق يحتل الواقع احتلالا سلبيا ، فيؤمن أهلها ولا يأخذ إلا ما كان من أملاك القوط وأملاك الكنيسة ، نسمع من الان فصاعدا عن نهب البلاد واحراقها ورعب أهلها وخروجهم منها على وجوههم ويبدو كذلك أن هذا كان نتيجة سياسة موسى ، وقد عرفناه شديدا قاسيا عظيم الميل إلى المفانم والأسرى والسبايا ، هذا وان العرب أنفسهم – وعلى رأسهم الخليفة – انكروا عليه هذا المسلك » كما ورد في : تاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس (١٠١ - ١٠٠) مثل هذا المعنى .

وما ورد في قصة الاسقف بنسيو في أعلى ، يناقض هذا الرأى الذى مصدره المستشرقون ويعطى نموذجا واقعيا حيا لرحمة المسلمين للمغلوبين . فإذا ظهرت شدة من موسى في بعض المواقف ، فلان الموقف الحربى قد يتطلب ذلك ، انظر قادة فتح المغرب العربي (١/٢٦٦) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

مدنًا أخرى في تلك الناحية : وشقة (٧٥) (Nuesca) ولاردة (٧٦) (Lerida) وطركونة (٧٧) (Torragone) وبرشلونة (٧٨) (Barcelona) (٧٩) . وأحب موسى سيره نحو البرت ، ولكن جنده روعوا لما شاهدوه من قفر تلك النواحي وقلة عمرانها، ثم إن أهلها كانوا يتكلمون اللغة الباسكية (لغة الباسك) ، فووقيت من جند موسى موقعًا غريباً ، وظنوا أنهم لا يتكلمون (٨٠) ، وزهد المسلمين في هذه البلاد التي يسكنها قوم كالبهائم (٨١) . وحين أوغل موسى وجواز سرقسطة ، اشتد ذلك على الناس وقالوا : « أين تذهب بنا ؟ ! حسبنا ما في أيدينا ! » ، وكان موسى قد قال حين دخل إفريقياً وذكر عقبة بن نافع : « لقد كان غرر بنفسه حين وغل في بلاد العدو ، والعدو عن يمينه وعن شماله وأمامه وخلفه ، أما كان معه رجل رشيد ؟ ! » ، فسمعه حنش بن عبد الله الصناعي في حينه ، فلما بلغ موسى ذلك المبلغ من التغلغل عملاً في الفتح ، قام حنش فأخذ يعنانه ، ثم قال : « أيها الأمير ! إني سمعتك وأنت تذكر عقبة بن

(٧٥) وشقة : بلدة بالأندلس ، وتعود من الشرف الاعلى من ثغور الاندلس مع لاردة وغيرها ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٤٢٣/٨) ونصوص عن الاندلس (٢٤) وجغرافية الاندلس وأوروبا (٩٥) .

(٧٦) لاردة : مدينة مشهورة بالأندلس ، شرقي قرطبة ، تتصل أعمالها بأعمال طركونة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٣١٣/٧) .

(٧٧) طركونة : بلدة بالأندلس ، متصلة بأعمال طروشة ، وهي مدينة قديمة على شاطيء البحر ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٤٤/٦) .

(٧٨) برشلونة : مدينة أندلسية مشهورة ، قرية من طروشة ، انظر التفاصيل في تقويم البلدان (١٨٢ - ١٨٣) وجغرافية الاندلس وأوروبا (٩٩ - ٩٦) .

(٧٩) فجر الاندلس (١٠٣) وتاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس (١٠١) ودولة الاسلام في الاندلس (٥٣/١) والتاريخ الاندلسي (٩٢) .

(٨٠) في البيان المغرب (١٨/٢) : « وفتح بلاد البشكنس وأوغل في بلادهم ، حتى أتى قوماً كالبهائم وغزا بلاد الأفرنج » ، وانظر فجر الاسلام (١٠٣) .

(٨١) البيان المغرب (٢٤/٢) والامامة والسياسة (٧٨/٢) وقادة فتح المغرب العربي (٢٦٦/١) .

نافع يقول : لقد غرّ بنفسه وبمن معه ، أما كان معه رجل رشيد ؟ ! وأنا رشيدك اليوم ! أين تذهب ؟ ت يريد أن تخرج من الدنيا ؟ ! أو تلتمس أكثر مما آتاك الله عزّ وجلّ ، وأعرض مما فتح الله عليك ، وجعل لك ؟ ! إني سمعت من الناس ما لم تسمع ، وقد ملأوا أيديهم وأحببوا الدّعّة » ، فضحك موسى ثمّ قال : « أرشدك الله وكثير في المسلمين أمثالك » ، ثمّ انصرف قافلاً إلى الأندلس وهو يقول : « أما والله ، لو انقادوا إلى ، لقدتهم إلى روميّة (روما) ، ثمّ يفتحها الله على يديّ إن شاء الله » (٨٢) .

ولكن موسى ومعه طارق ، استطاعا أن يعيدا إلى رجالهما نشاطهم وحماستهم لفتح ، وبينما كانوا يُعدّان العدة لفتح جليقية (٨٣) ، إذ أتاه مغيث الروميّ (٨٤) رسول الخليفة الوليد بن عبد الملك بن مروان ، يأمره بالخروج من الأندلس ، والكفّ عن التوسيّ في البلاد ، وأن يشخص إلى دمشق ، فسأله ذلك ، وقطع به عن إرادته ، إذ لم يكن في الأندلس بلد لم يدخله المسلمون غير جليقية ، فكان شديد الحرص على اقتحامها (٨٥) . وكان موسى قد أوفد على بن رباح (٨٦) ، وكان رجلاً صالحاً في نحو الثمانين

(٨٢) الإمامة والسياسة (٨٠ - ٨١) ، وانظر ما جاء حول ذلك في قادة فتح المغرب العربي (١/٢٦٧ - ٢٦٦) .

(٨٣) جليقية : ناحية قرب ساحل البحر المتوسط ، من ناحية شمالي الأندلس ، في أقصاه من جهة الغرب ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (١٣١/٣) وتقويم البلدان (١٨٤ - ١٨٥) وجغرافية الأندلس وأوروبا (٧١ - ٧٣) .
(٨٤) مغيث الرومي : انظر ترجمته في كتابنا : قادة فتح الأندلس والبحار .
(٨٥) نفح الطيب (١/٢٥٨) .

(٨٦) على بن رباح : هو أبو عبدالله على بن رباح بن نصير اللخمي ، كان فاضلاً جليلاً من جملة التابعين ، يروى عن جماعة من الصحابة رضوان الله عليهم ، منهم عمرو بن العاص وولده عبدالله ، وعقبة بن عامر وأبو هريرة وعائشة أم المؤمنين زوج النبي صلى الله عليه وسلم ، وروى عنه جماعة يكثر تعدادهم ، وكان اذا انفرد يستذكر ما حفظ من احاديث نبوية خوفاً من نسيانها . ولد سنة خمس عشرة الهجرية ، وكان اعور ، ذهبت عينه =

اللواء الركن محمود شيت خطاب

من عمره ، وهو من التابعين (٨٧) مع مغيث الرومي مولى الوليد بن عبد الملك رسولين إلى الخليفة ينهيان إليه أخبار الفتوح ، يوم كان موسى في طليطلة بعد أن استعاد فتحها من جديد ، وذلك سنة أربع وتسعين الهجرية ، فعاد إلى موسى بما أمره به الوليد .

ولكن قدوم مغيث ، لم يصرف موسى عن المضي في إتمام هذه الفتوح التي صاحبها التوفيق إلى هذه الساعة ، فبذل جهده للبقاء في الأندلس بعض الوقت ، ريشما يتم فتح جليقية ، ولاطف مغيثاً من أجل ذلك ، وسأله إمهاله إلى أن ينفذ عزمه في فتح جليقية ، والمسير معه أياماً ، ويكون شريكة في الأجر والغنية ، ففعل مغيث ومشى معه (٨٨) . وقد وهب مغيثاً القصر الذي ينسب إلى مغيث في عهد المسلمين ، وهو : (بلاط مغيث) ، وهو قصر حاكم قرطبة السابق ، بجميع أرضه من أرض الحمس (٨٩) ، نظير إمهاله بعض الوقت ومصاحبه

يوم الصواري في البحر مع عبدالله بن سعد سنة أربع وثمانين الهجرية . وكانت له مع عبدالعزيز بن مروان منزلة ، وهو الذي زف أم البنين بنت عبدالعزيز بن مروان إلى الوليد بن عبد الملك ، ثم عتب عليه عبدالعزيز ، فأغزاوه افريقية ، إلى أن توفي بها ، ويقال : إن وفاته كانت في سنة أربع عشرة ومائة الهجرية ، وقيل توفي سنة سبع عشرة ومائة الهجرية ، انظر التفاصيل في : تاريخ علماء الأندلس (٣١٠/١) رقم ٩١٥ ورياض النقوس ٧٧/١ - ٧٨ ونفح الطيب (٢٦١ - ٢٦٠/١) ، وانظر الامامة والسياسة ٧٥/٢ - ٧٦ حول ايفاده إلى الوليد بن عبد الملك من قبل موسى بن نصير .

(٨٧) دخل الأندلس أربعة من التابعين هم : على بن رباح اللخمي ، وأبو عبدالرحمن عبدالله بن زياد الحبلي ، وحسن بن عبدالله الصنعاني ، وحيوة بن رجاء التميمي ، وفي بغية الملتئم (٥١) : محمد بن اوس الانصاري وهو من التابعين غزا الأندلس مع موسى بن نصير ، وانظر تاريخ علماء الأندلس (٣١٠/١) ، هذا بالإضافة إلى موسى بن نصير الذي كان من التابعين أيضاً .

(٨٨) نفح الطيب (٢٥٨/١) .

(٨٩) الرسالة الشرفية في الأقطار الأندلسية (٢٠٤) .

في غزو جلّيقيَّة . وقبل مغبة هذه الشروط ، فلما أطمأنَّ موسى إلى ذلك ، بادر بالسير شمالاً لفتح قشتالة^(٩٠) القديمة (Casulla le vieja أو old Castille) ، تأميناً للحدود الشمالية لإقليم طليطلة^(٩١) .

والحديث عن إقناع مغيث بالغنيمة والقصر لإبقاء موسى على رأس جيشه ، ليستكمل تحقيق أهدافه في الفتح ، ليس من السهل تصديقه ولا قوله ، فهو رشوة لتأجيل تنفيذ أمر الخليفة الواضح الصريح ، وقد كان مغيث قوياً أميناً لا يقبل الرشوة ولا يرتضى لنفسه مخالفة أوامر الخليفة الصريحة الواضحة ، والذي يبدو أنَّ الخليفة أمر مغيثاً أن يُشخص موسى معه إلى دمشق ، دون أن يأمره باشخاصه فوراً ، فكان لمغيث أن يتصرف في أمر موسى بحرية مطلقة ، فرأى أنَّ الموقف العسكري يتطلببقاء موسى رداً من الزمن في الأندلس ، لاستكمال فتوحاته ، واقتنع برأي موسى بضرورة بقائه لغزو منطقة جلّيقيَّة ، حتى لا يتعرض إقليم طليطلة للتعرض قوطيًّا متوقعاً ، كما لم يجد مغيث محدوداً من بقاء موسى في قيادته ، فلا اعتراض لموسى على أمر الخليفة ، كما لا يستطيع أن يعتراض ، فكان لبقاء موسى فائدة لفتح دون ضرر على الخلافة ، لذلك اقتنع مغيث بالسير مع موسى ومرافقته في فتحه ، فكانت الغنيمة والقصر جزاء جهاده لا جزاء تراخيه في تنفيذ أمر الخليفة أو جزاء التخلِّي عن التنفيذ .

والغريب أنَّ المستشرقين ركزوا على هذه الفريدة وبالغوا في شرحها وتوضيحها وتسليط الأضواء عليها ، فصوروها في هذا الفصل مغيثاً متواطئاً مع موسى على الخليفة ، ثم صوروه في الفصل الثاني عدواً للوداد موسى ، يشنع على موسى

(٩٠) قشتالة : إقليم عظيم بالأندلس ، قصبه اليوم طليطلة ، انظر معجم البلدان (٧/٩٣) وحفرافية الأندلس وأوروبا (٣٢) .
Saavedrw. op. Cit. p. 113-114.

اللواء الرحمن محمود شيت خطاب

لدى الخليفة ، نتيجة لأنَّه كان يرى نفسه أحقَّ من موسى بتولي الأندلس . وليس ذلك من خلق التابعين وتابعِي التابعين ، ولا كان الدسُّ والافراء والكذب والحسد والرشوة من أخلاقهم ، فإذا لم يكن ذلك مقنعاً للمؤرخ الذي تتبع خلق أولئك الرجال ، فالتناقض المكشوف في موقف مغيث بحسب ادعاءات المستشرقين ، لابدَّ أن يكون مقنعاً ، إذ كيف يمكن أن نصدق أنَّ معيناً يفترى ما يفترى على موسى بحضور الخليفة ، ثم يسكت عنه موسى في تقاضيه الرشوة لقاء تراخيه في تنفيذ الأمر الخليفي ؟ وهل من المعقول أن يغفو الخليفة عن المترافق في تنفيذ أمره لقاء رشوة معروفة وليس سيراً .

وبالطبع استفاد المستشرقون من المصادر الإسلامية في ترويج هذه الادعاءات ، وما ذلك أراد مؤلفوها .

وسنرى سبب استدعاء موسى إلى دمشق وشيكا ، حيث لانجد محلاً مثل هذه التخرّصات  .

وكان يتفرّع من سرْقُسطَة طريقة رومانيا يتوجهان من الشرق إلى الغرب : الأول يذهب بحذاء نهر إبرُه (٩٢) (Ebro) – (الأبرو) حتى هارو (Haro) ، ومن هناك يتبع بروفيسكا (Barivlesca) ثم أمَايَة (٩٣) ، ثم ليُون (٩٤) واسترقة . والثاني ينفصل من الطريق الأول

(٩٢) نهر إبره : ويقع في شمال شرقِ الجزيرة الإيبيرية ، ويصب في البحر الأبيض المتوسط عند طرطوشة ، انظر جغرافية الأندلس وأوروبا (٥٧) .

(٩٣) أمَايَة : أحدى المدن الاندلسيَّة ، وهي أحدى مدن الجزء الثالث بحسب تقسيمات الأندلس القديمة ، وهي : (Amayo) ، انظر جغرافية الأندلس وأوروبا (٦٢) .

(٩٤) ليون : مدينة بالأندلس في منطقة جليقية ، انظر التفاصيل في تقويم البلدان (١٨٤ – ١٨٥) .

طارق بن زياد

عند بدايته ، ويتجه نحو قلُوْنِيَة وبَلَنْسِيَة (٩٥) ، ويلتقي بالطريق الممتد من ماردة إلى أسترقة في مدينة بنا فنتي ، وكان لا بدّ لموسى من السير في كلّ من هذين الطريقين ، فقسم جيشه قسمين : قسم بقيادته ، والآخر بقيادة طارق .

وانختار موسى الطريق الثاني ، وعهد إلى طارق بالسير في الطريق الأول ، أدنى سفوح جبال كَنْتَبَرِيَة ، وشرع طارق بمجاورة البشكنس (٩٦) غربي نهر إبره ، فلم يجد صاحب الناحية فُرْتُون (Fortunius) بدأً من الدخول في طاعة المسلمين ، بل اعتنق الإسلام ، ومنه تسلسل بنو قِسِّي (٩٧) أصحاب الثغر الأعلى (٩٨) الذين لهم ذكر كثير في تاريخ الأندلس ، ثم تابع طارق سيره ، واستولى على أمَايَة وأسترقة اللتين ذكرهما قسم من المؤرخين خطأ في حملة طارق التي كانت سنة اثنين وسبعين الهجرية (٩٩) (٧١١م) ، كما فتح مدينة ليون (١٠٠) في هذه السنة أيضاً .

(٩٥) بلنسية : كورة ومدينة بالأندلس شرقى قرطبة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٢٧٩/٢) وتقويم البلدان (١٧٥ - ١٧٩) .

(٩٦) البشكنس : الباسك .

(٩٧) بنو قسي : كان قسي قوم الشغر في أيام القوط ، فلما افتتح المسلمون الاندلس اتتحق بالشام ، وأسلم على يدي الوليد بن عبد الله ، فكان ينتمي إلى ولائه ، فولد قسي فرتون ، وبنو قسي من المولددين ، انظر التفاصيل في جمهرة أنساب العرب (٥٠٣ - ٥٠٢) ، وانظر نشاطهم في الاندلس في كتاب : نصوص عن الاندلس (٣٢ و ٣٥ و ٤٠ و ٤١ و ٩٦ و ١٦٥) .

(٩٨) الثغر الأعلى : ويشمل سرقسطة عاصمة هذا الثغر ، ولاردة وتطيلة ، ووشقة ، وطرطوشة ، وغيرها وكان هذا الثغر يواجه برشلونة ومملكة نافار ، وتمثله اليوم منطقة أراغون (Aragon) ، راجع الآثار الاندلسية (٧٨) والحلل السندينية (٢٠٦/١) و (١١٤/٢) وجغرافية الاندلس وأوروبا (٩٥) .

(٩٩) انظر فجر الاندلس (١٠٤) .

(١٠٠) تاريخ افتتاح الاندلس (٣٥) وأخبار مجموعة (١٥) .

وسار موسى نفسه على الصفة الشرقية لنهر إبره في إقليم قشتالة (١٠١)، فأطاعه معظم من مرّ بهم من رؤساء هذه المناطق . وقد لقى مقاومة عند قرية تسميها بعض المراجع بارو أو بازو في مقاطعة بلد الوليد الحالية (١٠٢) (فاليا دوليد Valladolid) ، ولم يثبت أن تغلب عليها ، ثم سار متابعاً فتوحه . وبدلاً من أن يعرج على أسترقه ليلتقي فيها بجيش طارق ، انحرف إلى الشمال واخترق باب تارنا (Tarna) ، وسار متابعاً مجرى نهر النالون (Lucus Asturum) ، ثم حطَّ رحاله عند قلعة لُكْ (Nalqn) الرومانية و (moria de Lugo) غير بعيد عن أبيط (Oviedo) ، وما زال بها حتى فتحها . وسار موسى حتى بلغ خيخون (Gijsn) وأقرَّ بها حامية وجعلها حصنًا لما فتحه من البلاد في هذه النواحي البعيدة ، ثم بعث سرية من فرسانه أدركت البحر عند صخرة بلاي (Pasa de Pelayo) على البحر الأخضر (١٠٣) ، فطاعت الأعاجم ، ولاذوا بالسلم وبذل الجزية ، وسكنت العرب المفاوز ، وكان العرب والبربر كلما مرّ قوم منهم بموضع استحسنوه ، حطوا به ونزلوا به قاطنين (١٠٤) بدلي

وهكذا وصلت جيوش موسى حتى البحر المتوسط ، فاطمأنَّ إلى أنه فتح شبه الجزيرة كلَّها ، لذلك شعر أنه لم يَعُدْ هناك أي معنى للاسترسال في الفتح ، وكان موسى يخلف في كلَّ مدينة وقلعة يفتحها حامية من المسلمين ، فتفرق جنده ، وطال السير بمن بقي منهم معه ، ونال منهم الجهد . فمالت

(١٠١) أخبار مجموعة (٢٨) ، وقد جعل هذا المصدر فتح هذه الحصون الثلاثة في سنة (٧١١م) ، وهو خطأ واضح ، انظر فجر الاندلس (١٠٤) .

(١٠٢) قشتالة : إقليم عظيم بالandalus ، عاصمته طليطلة ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٩٣/٧) .

(١٠٣) هو المتوسط الاطلسي ، وكان يسمى أيضاً : الاقيانوس ، وبحر الظلمات .

(١٠٤) نفح الطيب (٢٥٨/١) وانظر فجر الاندلس (١٠٤ - ١٠٥) وتاريخ المسلمين وآثارهم في الاندلس (١٠٣ - ١٠٢) .

نفوسهم إلى العودة ، لذلك اكتفى موسى بوصوله إلى خيرون ، وأزمع العودة ، وهو يعلم أنَّ أعداداً كبيرة من القوط قد تراجعوا أمامه واجتمعوا في نواحي أشتوريش وجليقية : وأنهم يكرِّنون الخميرة الأولى لاستعادة الأندلس من المسلمين في المستقبل ، كما حدث ذلك فعلاً ، ولو لم يستغل العرب عن البقية الباقيَة من القوط بعد ذلك بحروب ومنازعات قبليَّة فيما بينهم ، لاستطاعوا القضاء عليهم بسهولة ويسر ، ولكنَّ العرب شُغلوَا بأمور أنفسهم ، فاستطاعت هذه الحفنة القوطية أن تطمئن في هذه النواحي القاصية القاحلة ، وأن تنمو بالتدريج وتقوى وتشتت ، لتشهز في المسلمين كلَّ فرصة تسنح ، ولتستعيد ما تستطيع استعادته مرحلياً من الأندلس كلَّما استطاعت إلى ذلك سبيلاً .

ومن الواضح جداً ، أنَّ موسى ترك جبهة القتال مُكْرهاً لا بمحض إرادته ، فقد كان الخليفة ي يريد عودته إلى دمشق ، وكان مغيث يتربيص به ليتولى العودة معه ، فلما انتهى موسى في فتوحه إلى هذا الحدَّ القصبيِّ في نظر الخليفة ومغيث ، كان لا يرى له أنْ يعود ، لا إلى طُبِّطة أو قُرطبة فقط ، بل إلى دمشق رأساً ، فقد كان مغيث الرومي رسول الخليفة بتعجله ، وكان الوليد بن عبد الملك معجلاً عليه لا يريد أن يتمهل ، إذ أنَّ رسولاً آخر من الوليد ، يكنى : أبا نصر ، بعثه إلى موسى ، عندما استبطأه في القفول ، فأتاه وهو في مدينة لُكْ بناحية جليقية (١٠٥) .

(١٠٥) نفح الطيب (٢٥٨/١) ، وفي فجر الأندلس (١٠٦) ورد : « حتى لتدهب الروايات ، إلى أن الوليد ، بعثه إليه رسول آخر اسمه : أبو نصر ، لقيه في لُكْ ، فأخذ بعنان فرسه ، وأمره بالعودة ، وذلك أمر مستبعد ، لأنَّ مغيثاً وصل وموسى في سرقطة في أوائل الربيع ، ولما تنقض على وصوله ثلاثة أشهر ، ولا يتفق أن يكون الخليفة قد استطال هذه المدة القصيرة ، فأرسل بتعجل ، وربما كان أبو نصر هذا كنية لمغيث كما يظن جايانيجوس . وأقول : قد وردت ترجمة مغيث =

اللواء الركن محمود شيت خطاب

وهناك بعض المؤرخين ، يذكرون أنّ موسى بن نصيّر ، بعد أن افتح سرقسطة ، بعث سراياه إلى قطالونية ، ففتحت برشلونة (١٠٦) ، ومن

= الرومي في نفح الطيب (٤/١١ - ١٢) وفي غيره في المصادر ، وهو لا يكتفى : أبا نصر في تلك المصادر كلها . ولماذا نستبعد قدوم الرسول الآخر الذي أرسله الوليد إلى موسى ، وقد انقضت على وصول الرسول الأول ثلاثة أشهر ، وهي مدة طويلة ، وبخاصة بعد ما استقر في ذهن الوليد أنه يريد أن يشق عصا الطاعة ، انظر الامامة والسياسة (٧٥ - ٧٦) ، وأن موسى يطمع في فتح غالطة والوصول إلى روما ، انظر الامامة والسياسة (٨١/٢) ، بل الوصول إلى أرض الشام عن طريق فرنجة (فرنسا) ، انظر نفح الطيب (٢٥٩/١) ، في الوقت الذي سُئم المسلمون فيه الفتح وأظهروا رغبتهم في العودة إلى قرطبة ؟؟

لقد كان الخليفة الوليد بن عبد الملك حريصاً غاية الحرص على سلامته المسلمين ، فعارض منذ البداية في اقحامهم في بحر شديد الاهوال ، فلما علم بما شرع به موسى من فتح غالطة ، اشتد قلقه وأرسل أبا نصر رسولاً ثانياً إلى موسى يستحبّله القبول إلى دمشق ، وإذا كان مغيث قد وافق على إكمال موسى لفتورجه ، فلان مغيثاً قائداً يقدر أهمية الموقف العسكري تقديراً عالياً وينقدر أهمية إكمال الفتح لحاضر المسلمين ومستقبلهم في الأندلس . أما أبو نصر – كما يبدو – فلم يكن قائداً ، وهو منفذ قوى أمين للوامر ، شديد الضبط والربط ، لا يقبل بعذر ولا ينصت إليه ، فمن الواضح أن أبا نصر شخصية ثانية غير مغيث ومتختلفة عنه كل الاختلاف . وفي نفح الطيب (٥٨/١) نص صريح وهو : « وقل معهم – أي مع موسى وطارق – الرسولان : مغيث وأبو نصر » ، انظر تاريخ المسلمين وأثارهم في الأندلس (١٠٣ - ١٠٤) وقادة فتح المغرب العربي (٢٧٠/١ - ٢٧١) .

(١٠٦) برشلونة : وتسمى أيضاً : برشلونة ، وهي مدينة مصادقة للأندلس وقريبة من طروشة ، تقع في شمال شرق الأندلس ، على البحر الأبيض المتوسط ، ويعتبرها بعض جغرافيي العرب ، أنها ليست من الأندلس ، انظر تقويم البلدان (١٨٢ - ١٨٣) ، ويرأها بعضهم أنها من الأندلس ، انظر جغرافية الأندلس وأوروبا (٩٦) ، والثاني هو الصواب فهي من الأندلس . وتكسر الشين في برشلونة ، عند بعض الجغرافيين العرب .

هناك اخترقت جبال البرتات (البرانس) وتوغلت في بلاد غالة (١٠٧) ، فاستولت على أرْبُونَة (١٠٨) (Narbonne) وصخرة إينيون (Avignin) وحصن لودون على وادي ردونة ، وهو وادي نهر الرُّون (١٠٩) . ولا نستبعد أن تكون بعض قوّات موسى قد افتتحت برشلونة ولاردة وجزء من إقليم قطاعونية ، وأنّها قد وصلت إلى جبال البرتات واجتازتها إلى قرقشونة (١١٠) ، فهو نفس الطريق الذي اتبّعه السّمّاح ابن مالك (١١١) ، بعد ذلك بسنوات ، ولكنّ "فتح موسى هذا لم يكن فتحاً مُسْتَدَاماً ، إنّما كان فتحاً وقتياً بقوّات استطلاعية خفيفة ، استطاعت جمع المعلومات عن تلك المنطقة من بلاد فرنسا ، تمهيداً لفتحها فيما بعد (١١٢)

(١٠٧) الفال : بلاد الفال (Gaul, Gallia) ، وهي تمثل قسماً كبيراً من فرنسا أو جنوبها أحياناً ، وكان يسمونها : غاليوش ، انظر جغرافية الاندلس وأوروبا (٥٩) .

(١٠٨) أربونة : مدينة في شمال شرق قرقشونة ، تقع على الساحل الفرنسي الجنوبي ، انظر ما جاء عنها في تقويم البلدان (١٨٢ - ١٨٣) .

(١٠٩) نفح الطيب (٢٥٦/١) نفح الطيب (٢٥٦/١)

(١١٠) قرقشونة : وهي (Carcassonne) بلد في جنوب فرنسا قريبة من حدود إسبانيا الشمالية ، وفي معجم البلدان (٥٩/٧) : أن المسافة بين قرقشونة وقرطبة خمسة وعشرون يوماً . وفي نفح الطيب (١/٢٦) : أن موسى انتهى إلى حصن من حصون العدو يقال له : قرقشونة ، وانظر تاريخ غزوات العرب في فرنسا وسويسرا وإيطاليا وجزائر البحر المتوسط (١٤) - الامير شكيب ارسلان - مصر - ١٣٥٢هـ . وفي نفح الطيب (١٨/١) وابن خلدون (٤/١١٧) : أن موسى توغل في الاندلس إلى برشلونة من جهة الشرق وأربونة في الجوف ، ويعتبر البكري مدينة قرقشونة من الجزء الأول الاندلسي ، انظر جغرافية الاندلس وأوروبا (٦٠) .

(١١١) السمح بن مالك : سترد ترجمته في كتابنا : قادة فتح الاندلس

(١١٢) في البيان المغرب (٢٤/٢) ونفح الطيب (٢٥٩/١) ، أن موسى انتهى إلى صنم ، فوجد في صدره مكتوباً : يابني اسماعيل ! إلى هنا =

الإنسان

١ - عودة القائدين الى دمشق

أ - العودة :

بادر موسى بالعودة من لُكْ بِجَلِيلِيَّةَ مع أبي نَصْرِ الرَّسُولِ الثَّانِي للوليد بن عبد الملك ، وكان مع أبي نصر رسالة من الوليد إلى موسى ، يوبّخ الوليد بها موسى ، ويأمره بالخروج من الأندلس ، وألزم رسوله إز عاجه (١١٣) ، فأخذ موسى في طريق العودة أواخر سنة خمس وستين الهجرية (متتصف صيف ٧١٤ م) (١١٤) . وفي طريقه من لُكْ ، التقى بطارق الذي كان عائدًا من حملة له على منطقة أراغون (Aragon)

= منتهاكم ، واذا سألتم : الى ماذا ترجعون ؟ اخبرناكم : ترجعون الى اختلاف ذات بينكم حتى يضرب بعضكم رقب بعض « ، ومن الواضح ، ان هذه اسطورة من الأساطير ، وهي على قصبة خرافية ، نسبت بعد ، تقريراً لما حدث بين الفاتحين فعلاً ، وأدى بهم الى ضياع الفردوس المفقود (الأندلس) منهم ، وخروجهما منها أذلاء مغلوبين حين تفرقوا واختلفوا وتخلوا عن عقيدتهم التي قادتهم للنصر ، فأصبحوا مسلمين جرافين ، لا مسلمين حقيقيين ، وعرباً من قوارير أو بالجنسية حسب ، لا عرباً حقاً ، وكانوا قد دخلوها أعزاء فاتحين منتصرين متحدين موحدين ، متمسكين بعقيدتهم مضحين في سبيلها بالغالي والرخيص ، فكان بأسمهم على اعدائهم شديداً فانتصروا وعزوا ، فأصبح بأسمهم بينهم شديداً ، فاندحروا وذلوا .

تلك هي عبرة الاسطورة لل المسلمين اليوم وغداً ، فهي في معناها واقع مرير قد حدث ، وهي في مبنها اسطورة من الأساطير .

(١١٣) نفح الطيب (٢٥٨/١) .

(١١٤) كانت مغادرة موسى من اشبيلية الى شمالي افريقيا في شهر ذى الحجة من سنة خمس وستين الهجرية (من سبتمبر - ٧١٤) .

في الثغر الأعلى (١١٥) فسار الاثنان معاً إلى طليطلة ، أما غالبية جنودهما ، ففضلوا البقاء في المدن والأرياف المفتوحة ، حيث استقروا وأقاموا منازلهم (١١٦). ومرّ موسى بطليطلة وقرطبة في طريقه إلى إشبيلية ، حيث عيَّنَ هناك ابنه عبد العزيز (١١٧) والياً على الأندلس ، وترك معه مساعدين من أمثال حبيب ابن أبي عبيدة الفهري (١١٨) وكثيراً من القادة المسلمين الآخرين مع رجال قبائلهم ، ليدافعوا عن البلد ويحموه (١١٩) . وقد اختار موسى إشبيلية عاصمة للبلاد ، وذلك بسبب قربها من البحر والمضيق ، كما جعلها أيضاً قاعدة بحرية للمسلمين في الأندلس (١٢٠) .

وركب موسى البحر ، ومعه طارق ومغيث الروميّ وأبو نصر وكبار الجند ، في شهر ذي الحجّة من سنة خمس وتسعين الهجرية (أيلول - سبتمبر - ٧١٤ م) ، ومعهم يوليان ، وقد أبحر موسى ومن معه من إشبيلية ، وهو متلهف على الجهاد الذي فاته ، آسف على ما لحقه من إزعاج ، وكان يؤمن أن يخترق ما يبقى عليه من بلاد إفريقيا (فرنسا) ، ويقتسم الأرض

(١١٥) الثغر الأعلى : ويشمل سرت قصبة عاصمة هذا الثغر ، ولا ردة ، وتطيلة ، ووشقة ، وطروشة ، وغيرها ، وكان هذا الثغر يواجه برشلونة ومملكة نافار ، وتمثله اليوم منطقة أراغون ، انظر جغرافية الأندلس وأوروبا (٦٥) .

(١١٦) نفح الطيب برواية ابن حيان (٢٧٦/١) و عبد العزيز بن موسى ابن نصير : سرد ترجمته المفصلة في كتابنا : قادة فتح الأندلس .

(١١٧) ورد اسمه في البيان المغرب (٣٠/٢) : حبيب بن أبي عبدة بن عقبة ابن نافع ، وكذلك في المعجب من تاريخ المغرب (٣٤) . أما في تاريخ افتتاح الأندلس (٣٦) ، فقد ورد اسمه : حبيب بن أبي عبيدة .

(١١٨) أخبار مجموعة (١٩) وفتح الأندلس (١٧) وابن الأثير (٤/٥٦) والماكشي (٨) والبيان المغرب (٢٣/٢) والنويري (٢٩/٢٢) وابن خلدون (٢٥٥/٢)

ونفح الطيب برواية ابن حيان (٢٧٦/١) والرسالة الشريفية (٢١٠) .

(١١٩) أخبار مجموعة (١٩) وفتح الطيب برواية ابن حيان (٢٧٦/١) والرسالة الشريفية (٢١٠) ، وهي .

(١٢٠) أخبار مجموعة (١٩) وفتح الطيب (٢٧٦/١) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

الكبيرة حتى يصل بالناس إلى الشام ، مؤملاً أن يتّخذ مُختَرَقَه (١٢١) بتلك الأرض طريقاً مُهْيِئاً (١٢٢) ، يسلكه أهل الأندلس في مسیرهم وبعثتهم من المشرق وإليه على البر لا يركبون بحراً (١٢٣) .

وتذهب بعض المصادر العربية ، إلى أنَّ موسى استصحب معه ثلاثين ألف رأس من الأسرى ، وفي ذلك مبالغة واضحة ، فهذا العدد الضخم من الأسرى ، يحتاج إلى وسائل نقل هائلة لنقلهم برياً وبحراً من الأندلس إلى دمشق ، ويحتاج إلى تدابير إدارية من الصعب جداً تحقيقها ، والغالب أنَّ عدداً قليلاً جداً من الأسرى رافق موسى في رحلته هذه ، وأما الباقيون منهم ، فقد تُركوا في المزارع يزرعونها ويدعمونها ، وفي الأعمال الإدارية الأخرى يديرونها ويدبرون أمراها ولكنَّه استصحب معه مائة رجل من أشراف الناس : من قريش ، ومن الأنصار ، ومن سائر العرب ومواليها . وأخرج معه من وجوه البر ^{من ملوكها} مائة رجل منهم أنباء كسيلة ، وملك السوس الأقصى ، وملك قلعة أوساف ، وملك ميورقة ومنورقة ، ومعه العنائم من الذهب والفضة والجوهر ، محمولة على ثلاثين ومائة عجلة (١٢٤) ، فكان مع موسى أربعمائة رجل (١٢٥) ، بل هناك رواية أنَّ موسى دخل دمشق ومعه ثلاثةون من خيرة أسرى القوط ، أليسهم أفسر الشياط ، وسار بهم في موكيه ، ليدلَّ على عظم الفتح الذي تمَّ على يديه (١٢٦) .

(١٢١) مختارقة : أي المكان الذي يختارقه ، أي يسلكه ويختار البلاد منه .

(١٢٢) مهياً : الواضح البين ، وهو أيضاً الواسع المنبسط .

(١٢٣) انظر نفح الطيب (٢٥٩/١) .

(١٢٤) انظر التفاصيل في : الامامة والسياسة (٨٢/٢) .

(١٢٥) تاريخ افتتاح الأندلس (٣٦) .

(١٢٦) انظر : فجر الأندلس (١٠٧) .

واستخلف موسى ابنه عبد الله على إفريقية ، وابنه مروان على طنجة والسوس (١٢٧) ، فمرّ بطريق عودته بالقيروان (١٢٨) ، ثم قدم مصر سنة خمس وتسعين الهجرية (كانون الأول - ديسمبر - ٧١٤ م) ، فأقام هناك ثلاثة أيام ، يأتيه أهل مصر في كل يوم ، فلم يبق شريف إلا وقد أوصل إليه موسى صلة وعروفاً كثيراً ، وأهدى لولده عبد العزيز بن مروان فأكثر لهم ، وجاءهم بنفسه فسلم عليهم ، ثم سار متوجهاً حتى أتى فلسطين (١٢٩) .

ولما قدم موسى ومعه طارق إلى الوليد بن عبد الملك في دمشق ، كان قدومه عليه وهو في آخر شفائه التي تُوفي فيها ، إذ بلغا دمشق سنة ست وتسعين الهجرية (كانون الثاني - يناير - ٧١٥ م) أي قبل وفاة الوليد بأربعين يوماً (١٣٠) ، وتُوفي الوليد في الخامس عشر من جمادى الثانية من سنة ست وتسعين الهجرية (٢٥ شباط - فبراير - ٧١٥ م) ، فخلفه في الحكم أخيه سليمان بن عبد الملك الذي كان مستاء أيضاً من موسى ،

(١٢٧) ابن حبيب (٢٣١ - ٢٣٢) وفتح مصر وافريقيا (٢١٠) وأخبار مجموعة (١٩) وفتح الاندلس (١٨) وابن الاثير (٤/٥٦٦) وابن الكردبوس (٥٠) وابن الشباط (١٢٣) والبيان المغرب (١٨/٢ - ١٩ و ٤٤) ونفح الطيب (٢٧٧/١) .

(١٢٨) الموجب في تلخيص اخبار المغرب (٣٤) .
(١٢٩) الامامة والسياسة (٢/٨٢ - ٨٣) .

(١٣٠) فجر الاندلس (١٠٧) ، ولم تكن مقابلة الوليد لموسى مقابلة حسنة بسبب تماديه في سياساته في أثناء فتح الاندلس ، وتباطؤه في اطاعة أوامر الخلافة ، انظر ابن الاثير (٤/٥٦٦) والنويري (٣٠/٢٢) وابن الكردبوس (٥٠) .

Chr. 754. p. 149. (No.4)
وانظر كذلك :
وسترد اسباب مقابلة الوليد لموسى بجفاء ، وأسباب سحبه وسحب طارق معه من الاندلس الى دمشق وشيكا .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

فتروى المصادر أنَّه حينما اقترب موسى من بلاد الشام ، كتب إلى موسى ، يأمره بتأخير وصوله إلى دمشق ، حتى يموت الوليد ، وبذلك يتمنى سليمان الحصول على الكنوز التي جلبها موسى معه ، وينال فخر الفتح لنفسه . ولكنَّ موسى أهمل طلب سليمان ، وتقدم إلى دمشق (١٣١) . وكان سليمان بعث إلى موسى من لقيه في الطريق قبل قدومه على الوليد ، يأمره بالتريث في مسيره ، وألا يعدل ، فإنَّ الوليد باخر رمقه ، فقرأ موسى الكتاب ، وقال : « خنت والله وغدرت وما وفيت ! والله لا تربصت ولا تأخرت ولا تعجلت ! ولكنني أسير بمسيري ، فإنَّ وافيه حيَا لم أتلذّف عنه ، وإنْ عجلت منيته فأمره إلى الله » ، فرجع الرسول إلى سليمان ، فأعلمته (١٣٢) . وقد أبى موسى أنْ يتغابب مع سليمان ، لأنَّ دينه منعه من هذا التجاوب ، فقدم على الوليد وهو حي ، فسلم له الأحmas والمغانم والتحف والذخائر ، فلم يمكنَ الوليد إلا بسيراً بعد قدوم موسى حتى تُوفى ، واستُخلف سليمان ، فحقَّ عليه وأهله (١٣٣) .

وقيل : إنَّ موسى وصل إلى دمشق بعد وفاة الوليد ، فقدم على سليمان حين استُخلف (١٣٤) .

والصواب ، هو أنَّ موسى وطارقاً وصلا إلى دمشق قبل موت الوليد ، وكان الوليد مريضاً ، فمثلَّ موسى بحضرته الوليد ، ولكنَّ الوليد لم يقابله مقابلة حسنة بسبب تماديه في سياساته في أثناء فتح الأندلس ، وتباطؤه في

(١٣١) ابن الكردبوس (٥٠) والبيان المقرب (٢٠/٢) وفتح الطيب (١/٢٨٠) - (٢٨١) .

(١٣٢) الامامة والسياسة (٢/٨٣) ، وانظر البيان المقرب (٢٥/٢) .

(١٣٣) نفح الطيب (١/٢٦٢) وانظر تاريخ افتتاح الاندلس (٣٦) .

(١٣٤) فتوح مصر والمغرب (٢٨٤) ، وانظر المعجب في اخبار المغرب (١/٣٥) .

في إطاعة أوامر الخلافة (١٣٥) ، وكان مع موسى وطارق كميات هائلة من الغنائم والأسرى والهدايا الثمينة من الذهب والفضة والثؤلؤ ، كما حمل أيضاً (المائدة) المشهورة وكثيراً من الكنوز الأندلسية الأخرى . ولكنّ الظاهر أنّ قلب الوليد كان متغيراً على موسى تغييرًا لا سيل إلى إصلاحه ، لذلك لم يُحسن الوليد لقاء موسى ، ثم لم يلبث الوليد أن لقى ربّه وخلفه أخوه سليمان ، وهو أشدّ غضباً من أخيه على موسى ، وهذا كان طبيعياً لأنّ يتذكر موسى خيراً كثيراً من سليمان ، وأن يُدرك أنّ أيام مجده وعزّه قد مضت مع أمس الدابر (١٣٦) .

ييد أننا نستبعد صحة ما يبالغ به قسم من المؤرخين من أفاعيل سليمان بموسى ، فمن المستبعد ما يقال : إنّ سليمان كان يقيم موسى في الشمس حتى يكاد يغمى عليه من شدّة التعب والجهد والحر (١٣٧) ، وأنّ سليمان حبسه وأمر بتقصي حسابه (١٣٨) ، فأغرمه غرماً عظيماً كشفه فيه ، حتى اضطرّ إلى أن سأله العرب معونته ، فيقال : إنّ لَخْمًا (١٣٩) حملت عنه من أعطيتها تسعين ألفاً ~~ذهبياً~~ ^{ذهبياً} ~~وقيل~~ ^{من} حمله سليمان غرم مائتي ألف ، فأدّى مائة ألف وعجز ، فاستجار بيزيد بن المهلب (١٤٠) ، فاستوهبه من سليمان ، فوهبه إِيَّاه ، إلاّ أنه عزل ابنه عبدالله عن إفريقيا (١٤١) :

(١٣٥) ابن الأثير (٤/٥٦٦) والتوييري (٢٢/٣٠) وابن الكرديوس (٥٠) .

(١٣٦) قادة فتح المغرب العربي (٢٧٩/٢) .

(١٣٧) انظر التفاصيل في الامامة والسياسة (٢/٨٤ - ٨٥) .

(١٣٨) تقصي حسابه : أى تتبعه وشدد البحث عنه لتعرف حقيقته ، انظر ما جاء حول ذلك في نفح الطيب (١/٢٦٢) .

(١٣٩) بنو لخم : هو مالك بن عدى بن الحارث بن مررة بن ادد بن زيد بن يشجب ابن عريب بن زيد بن كهلان بن سبا ، انظر جمهرة أنساب العرب (٤٢٢ - ٤٢٤) ، وكان موسى من بنو لخم .

(١٤٠) بيزيد بن المهلب بن أبي صفرة : انظر سيرته المفصلة في كتابنا : قادة فتح بلاد ما وراء النهر - مخطوط .

(١٤١) نفح الطيب (١/٢٦٢) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

وأن سليمان ألزم موسى أن يطوف بالقبائل محروساً يستجديها مالاً يفتدى به نفسه ، حتى لقد كان يستجدي الدرهم والدرهمين ، فيفرح بذلك موسى ، ويدفعه إلى الموكلين به ، فيخففون عنه العذاب (١٤٢) ، لأن سليمان لو كان

(١٤٢) انظر التفاصيل في نفح الطيب (٢٦٥/١ - ٢٦٦) ، وفي الامامة والسياسة (٨٤/٢ - ٨٥) : « لما فضت الخلافة إلى سليمان بن عبد الملك ، بعث إلى موسى ، فأتى به فعنقه بلسانه ، فكان مما قال له يومئذ : اجرأت ، وأمرت خالفت ، والله لاقلن عدتك ولافرقن جمعك ، ولابعدن مالك ، ولاضعن منك ما كان يرفع غيري من كنتم تمني أمانى الفرور ، وتخدعه من آل أبي سفيان ، وأآل مروان ! فقال له موسى : والله يا أمير المؤمنين ، ما تقتل على " بذنب ، سوى أنى وفيت للخلفاء قبلك ، حافظت على من ولى النعمه عندى فيه . فاما ما ذكر أمير المؤمنين ، من انه يقل عددي ويفرق جمعي ، ويبدد مالي ، ويختضن حالي ، فذلك بيد الله والى الله ، وهو الذي يتولى النعمة على الاحسان إلى " ، وبه استعين ، ويعين الله عز وجل أمير المؤمنين ويعصمه أن يجري على يديه شيئاً من المكر وله لم استحقه ولم يبلغه ذنب اجرنته ، فأمر سليمان أن يوقف في يوم صائف شديدة الحر على طريقه ، وكانت بموسى نسمة (ربو) ، فلما أصابه حر الشمس واتبعه الوقوف ، هاجت عليه ، وجعلت قرب العرق تنصب منه ، فما زال كذلك حتى سقط ، وكان عمر بن عبدالعزيز حاضراً ، إلى أن نظر سليمان إلى موسى ، وقد وقع مغشياً عليه ، قال عمر بن عبدالعزيز : ما مر بي يوم كان أعظم عندي ، ولا كنت فيه أقرب من ذلك اليوم ، لما رأيت من الشيخ موسى ، وما كان عليه من بعد اثره في سبيل الله ، وما فتح الله على يديه وهذا يفعل به ! فالتفت إلى " سليمان ، فقال : يا أبا حفص أما أظن الا قد خرجت من يميني ! فقال عمر : فاغتنمت ذلك منه ، فقلت : يا أمير المؤمنين ! شيخ كبير بادن ، وبه نسمة قد أهلكته ، وقد أتيت على ما فيه من السلام لك من يمينك ، وهو موسى البعيد الآخر في سبيل الله ، العظيم الفناء عن المسلمين ، قال عمر : منعني من الكلام فيه ، ما كنت أعلم من يمينه وحقده عليه ، فخشيت أن ابتداهه أن يلح عليه ، وهو لوحه . قال عمر : فلما قال لي ما قال آخرآ ، حمدت الله على ذلك ، وعلمت أن الله قد أحسن إليه ، وأن سليمان قد ندم فيه . فقال سليمان : من يضممه ؟ فقال يزيد بن المهلب : أنا أضمه =

قد أنزل بموسى هذه المساءات لما ترك أولاده ولادة على إفريقيا والأندلس ، ولأنّ موسى كان أثيراً على نفس يزيد بن المُهَلَّب الذي كان مقرّباً جداً من سليمان بن عبد الملك وصاحب الأمر في دولته (١٤٣) ، ولأنّ عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه كان من أقرب المقربين إلى سليمان ، ومن المستحيل أن يرضي عمر بن عبد العزيز عن مثل تلك التصرفات ، دون أن يقول كلمة الحق ، لإِحْقَاقِ الْحَقِّ وَإِزْهَاقِ الْبَاطِلِ ، ولأنّ سيرة سليمان الذي وصفه المؤرخون ، بأنّه : مفتاح الخير ، أطلق الأساري ، وخلّى أهل السجون ،

= يا أمير المؤمنين . قال : وكانت الحال بين يزيد وسليمان لطيفة خاصة . قال سليمان : فضمه إليك يا يزيد ، ولا تضيق عليه . قال : فانصرف به يزيد ، وقد قدم إليه ابنته مخلد ، فركبها موسى ، فأقام أياماً . قال : ثم انه تقارب ما بين موسى وسليمان في الصلح ، حتى افتدى منه بثلاثة آلاف دينار » انتهى .

ومن الواضح ، أنّ المبالغة والتناقض يسودان هذه الرواية ، فسليمان لا يتورع عن تعذيب شيخ فان عذاباً يقربه من حافة القبر ، وسليمان تارة قاس غاية القسوة ، وهو رحيم غاية الرحمة تارة أخرى في نفس الوقت ، بحيث يوصي بهذا الشیخ خيراً ، فلا يرضي أن يضيق عليه أحد ! كما أن هذه القصة تناقض ما جاء عن سليمان من مزايا ، فهو : « مفتاح الخير ، أطلق الأساري ، وخلّى السجون ، وأحسن إلى الناس ، واستخلف عمر بن عبد العزيز النج ، كما جاء في الطبرى (٣٠٤/٥) ، فكيف يقوم بتعذيب شيخ له ماضٍ مجيد ، كما وصفه عمر بن عبد العزيز بالذات ، وكما يعرف عنه الناس جميعاً !؟ كما أن هناك تناقضاً فاضحاً بين هذه القصة ، وبين ما جاء في القصص التي نوهنا عنها في أعلاه ، ويبدو أنّ هذه القصة وامثالها من جملة القصص الموضعية للتشنيع بسليمان وغيره من رجال العرب المسلمين الخلفاء ومن عمل معهم في تلك الأيام الذهبية من تاريخ العرب والاسلام ، وبخاصة في مجال الفتوح شرقاً وغرباً ، وأمثال هذه القصص ظاهرة التهافت والتناقض ، لا تستقيم مع خلق العرب وتعاليم الاسلام ، التي كانت سائدة في المجتمع العربي الاسلامي حينذاك .

(١٤٣) انظر قادة فتح المغرب العربي (١٢٨/٢٧٩ - ٢٧٩)

اللواء الركن محمود شيت خطاب

وأحسن إلى الناس ، واستختلف عمر بن عبد العزيز (١٤٤) ، لا تستقيم مع اتهامه بالتنكيل بموسى ، وهو شيخ كبير ؛ له ماضٍ ناصع مجيد في خدمة العرب وال المسلمين . وأرى أنَّ من المستبعد أن يعاقب سليمان تابعيًا جليلًا هو موسى بن نصير ، ويعاقب منْ معه من أمثال طارق بن زياد ، وهما قد أُسْسَا ملَكًا وقضيا حياتهما مجاهدين في سبيل الله ، لمجرد قاله ظالمة أو وشایة كاذبة . وحتى مقتل عبد العزيز بن موسى بن نصير ، لم يكن لسليمان يد فيه ، لأنَّ سليمان غضب لقتل عبد العزيز ، وأرسل إلى الأندلس عاملًا من قبله للتحقيق في مقتل عبد العزيز ، والقبض على قتله ، وإرسالهم إليه (١٤٥) .

لقد كان موقف سليمان من موسى ومنْ معه سليمانًا ، وحقائق التاريخ تعلو دائمًا على المبالغات المدسوسة عن قصد أو عن غير قصد .

ولكن ، لماذا عزل الوليد بن عبد الملك موسى عن إفريقيا والأندلس ، وأقرَّ سليمان هذا العزل ؟

لماذا استدعى الوليد موسى وطارقًا من ساحات القتال على عجل ، ولم يمهلهما حتى يتحققَا كلَّ أهدافهما في الفتح ؟ (١٤٦) .

بـ . أسباب استدعاء موسى وطارق :

كان للخلفاء أساليب خاصة ، لمعرفة تفاصيل أعمال ولاتهم وقادتهم

(١٤٤) الطبرى (٥/٣٠٤) .

(١٤٥) انظر تاريخ المسلمين وآثارهم في الأندلس (١٠٦ - ١٠٧) ، وفي أخبار مجموعة (٢٢) : « وما بلغ سليمان مقتل عبد العزيز بن موسى ، شقَّ ذلك عليه ، فولى إفريقية عبد الله بن يزيد ... وأمره سليمان أن يتحقق فيما فعله حبيب بن أبي عبيدة و زياد بن النابفة من قتل عبد العزيز ، بأن يتشدد في ذلك ، وأن يقفلهما إليه ومن شاركهما في قتلها من وجوه الناس » .

(١٤٦) قادة فتح المغرب العربي (١/٢٨٠) .

وتصرّفاتهم ، للاطمئنان إلى أنّ أولئك القادة والولاة ، لا يخرجون عن الخطّة التي رسّمها لهم الخلفاء ، وليحول الخلفاء— جهد الإِمكان — دون خروج الولاة والقادة عليهم ، عند سنوح الفرصة المناسبة لهم .

من تلك الأساليب الخاصة التي يسيطر بها الخلفاء على ولاياتهم وقادتهم ، وبخاصة في الأصقاع النائية عن عاصمة الخلافة ، هي إرسال مَنْ يعتمدون عليهم من الرجال ، لينقلوا إليهم بدقة وسرعة وأمانة ، كلّ ما يرون ضروريًّا ، لجعل الخلفاء مطمئنين من سير الأمور ، في مختلف البلاد والأمصار ، كما يريدون .

وكان مُغيث الرُّومي أحد مَنْ كان يعتمد عليه الوليد بن عبد الملك ، لأنّ عبد الملك بن مروان كان قد أدبه مع ولده الوليد ، وقد نشأ بدمشق ، ودخل الأندلس مع طارق فاتحها . وقد وقع بينه وبين طارق ، ثُمَّ وقع بينه وبين موسى ، فرحل معهما إلى دمشق ، ثُمَّ عاد ظافرًا عليهما إلى الأندلس . وكان مغيث مُرشحًا لحسن الرأي والكيد (١٤٧) . وكان يطمع بولاية الأندلس ، فلما عزم سليمان على تولية طارق بن زياد الأندلس استشار مغيثًا ، فصرّفه عن عزمه ، وقد بالغ في إذاعة موسى عند سليمان (١٤٨) .

ويروى لمغيث شعر خاطب به موسى وطارقاً ، منه قوله :

أعْنَتُكُمْ وَلَكُنْ مَا وَفَيْتُمْ

فسوف أعيث في غرب وشرق

وعارض يوماً مغيث في مхفل من الناس موسى بن نصير ، فقال له موسى : « كُفَ لسانك » ، فقال مغيث : « لساني كالمفصل (١٤٩) ،

(١٤٧) نفح الطيب (٤/١١) .

(١٤٨) نفح الطيب (٤/١٢) .

(١٤٩) المفصل : بكسر الميم ، اللسان ، والسيّف ، ويروى بفتح الميم والصاد : المفصل ، انظر لسان العرب (٤/٣٨) .

ما أكفه إلا حيث يقتل » (١٥٠) .

والظاهر أنّ مغيثًا لم يدخل وسعاً في تشویه سمعة موسى عند الوليد ، وعند سليمان من بعده ، طموحاً في توسيع الأندلس من بعد موسى ، ولكن كان مغيث صادقاً في اتهامه ، إذ حقق سليمان جميع ما رُمِيَ به موسى عنده ، فأغمره غرماً عظيماً (١٥١) ، ومن هذا يتضح أنّ مغيثًا رمى موسى بعدم الأمانة في التصرف بالغنائم .

فهل كان اتهام موسى بتزاهته حقيقةً ؟ الواقع أنّ مغيثًا ليس وحده اتهم موسى بالغلو أو بعدم تطبيق تعاليم الإسلام في الغنائم نصاً وروحاً ، فقد ذكروا أنّ سليمان بينما كان يقلب هدايا موسى التي جاء بها من الأندلس وإفريقية إلى دمشق ، إذ انبعث رجل من أصحاب موسى يقال له عيسى بن عبد الله الطويل من أهل المدينة المنورة ، وكان على الغنائم ، فقال : « يا أمير المؤمنين ! إنّ الله أعناك بالحلال عن الحرام ، وإنّي صاحب هذه المقاديم ، وإنّ موسى لم يخرج خمساً من تجميع ما أتاك » ، فغضب سليمان وقام عن سريره ، فدخل منزله ، ثمّ خرج فقال للناس : « نعم ، قد أعناني الله بالحلال عن الحرام » ، وأمر بدخول ذلك بيت المال (١٥٢) .

ولكنّ ذلك لا يكفي لإثبات التهمة الموجهة إلى نزاهة موسى ، وهو الذي عُرف بالتدين ، وكان ورعاً تقى الله (١٥٣) ، ولو ثبت ذلك عليه لما توسط له عمر بن عبد العزيز عند سليمان ، فعفا عن موسى (١٥٤) ، وعمر بن عبد العزيز معروف بالتزامه بتعاليم الشرع الحنيف .

(١٥٠) نفح الطيب (٤/١٣) .

(١٥١) نفح الطيب (١/٢٦٢) .

(١٥٢) فتوح مصر والمغرب (٢٨٤) .

(١٥٣) وفيات الأعيان (٤/٤٠٢) ونفح الطيب (١/٢٢٤) ، وانظر رياض النفوس

(١٥٤) وفيات الأعيان (٤/٤٠٣) .

(١٥٤) الأمامة والسياسة (٢/٩٢ - ٩٣) .

ولا شك في نزاهة موسى ، فقد أغناه الله هو الآخر بالحلال عن الحرام ، فلماذا يتردى إلى مهاوي الخيانة في أمانته ، وقد فتحت عليه أبواب الخير ؟ لقد كان كريماً سخياً ، فأعطي من الغنائم من أعطى ولم يستأثر بما أخذ من الغنائم لنفسه ولصلحته الشخصية حسب ، بل شارك بها الآخرين .

فما هي أسباب استدعاء موسى من الأندلس إلى دمشق وعزله ؟

يبدو أنَّ الوليد ، ومن بعده سليمان ، اعتقاداً أنَّ موسى غرر المسلمين ، وأنَّه عرض لهم للهلاك ، بتغلله عميقاً في الأندلس ، كما أنهما خشيا من طموح موسى في التغلل إلى بلاد أبعد من الأندلس ، فيقود المسلمين إلى رومية (١٥٥) ، وأنَّ موسى : «أجمع أن يأتي المشرق من ناحية القسطنطينية ، ويتجاوز إلى الشام دروبه ودروب الأندلس ، ويخوض إليه ما بينهما من أمم الأعجم النصرانية ، مجاهداً فيهم ، مستلحاً لهم ، إلى أن يلحق بدار الخلافة» ، فنمى هذا الخبر إلى الوليد ، فاشتدَّ قلقه بمكان المسلمين من دار الحرب ، ورأى أنَّ ما هم به موسى غير المسلمين ، فيبعث إليه بالتوجيه والانصراف ، وأسر إلى سفيره أن يرجع المسلمين إن لم يرجع موسى ، وكتب له بذلك عهده ، ففت ذلك في عزم موسى ، ووقف عن الأندلس بعد أن أنزل الرابطة والخامية بشغورها ، وأنزل ابنه عبد العزيز لسدِّها وجهاً عدوها (١٥٦) . والظاهر أنَّ الخلفاء لم يكونوا مطمئنين على أمن المسلمين في الأندلس حتى بعد الوليد سليمان ، فقد فكرَ عمر بن عبد العزيز في إغفال المسلمين من الأندلس وإخلائهما ، لأنه خشيَّ تغلب العدو عليهم (١٥٧) ، فإذا كان هذا ما يعتقدُه عمر بن عبد العزيز الذي تولى الخلافة سنة تسع وتسعين الهجرية (١٥٨) ،

(١٥٥) الأمامنة والسياسة (٨١/٢) .

(١٥٦) نفح الطيب (٢١٨/١) .

(١٥٧) تاريخ افتتاح الأندلس (٣٩) وأخبار مجموعة (٢٢) .

(١٥٨) الطبرى (٣٠٤/٥) .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

فلماذا نلوم الوليد وقد استدعي موسى سنة خمس وسبعين الهجرية (١٥٩) ، والفتح كان في أوله ، والأندلس جد بعيد عن دار الحلافة ؟ .

وإذا كان عمر بن عبد العزيز ، قد خشي على المسلمين في الأندلس ، بعد استقرار الفتح فيها ، فكيف لا يخشى الوليد ومن بعده سليمان ، على المسلمين ، من طموح موسى في التغلغل بهم بعيداً بعيداً إلى رومية وإلى القدسية ؟ .

لقد كان طموح موسى في التوسيع بالفتح ، سبباً واضحاً لاستدعائه إلى دمشق ، وهذا السبب - فيما أرى - من الأسباب الجوهرية لاستدعائه .

وهناك سبب آخر ، لا يقل خطورة عن السبب السابق ، هو اتهام موسى بالخلع ، فقد ذكروا أنَّ الوليد بن عبد الملك لما بلغه سير موسى إلى الأندلس ، ووصفت له ، ظنَّ أنَّ موسى يريد أن يخلع ، ويقيم فيها ويتمتع بها ، وقيل له ذلك . وأبطأه كتب موسى عليه ، لاشتغاله بما هنالك من العدو ، وتوطئته للفتح (١٦٠) ، مما زاد في شكوك الوليد بنيات موسى بمحاولته الاستقلال أو التحرر من سلطان الحلاقة ولعلَّ الذين أدخلوا هذه الشكوك في روع الوليد ، لم ينسوا أن يذكروا له سيطرته التامة هو وأولاده ومواليه على إفريقيا والأندلس ، مما ضاعف تلك الشكوك ، وجعلها بعيدة عن الحدس ، قريبة من التصديق .

ولعلَّ اتهام موسى بالخلع ، هو الذي يفسِّر لنا ، لماذا لم تختلف نظرة سليمان عن سلفه الوليد إلى موسى ، مع ما بين الخلف والسلف من تناقض كثير ، كما هو معروف . ذلك لأنَّ أصحاب السلطان ، إذا اختلفوا في كلَّ شيء ، فإنَّهم يتتفقون على شيء واحد ، هو عدم التغاضي عن كلَّ من يريد التحرر من ربِّتهم والاستقلال عنهم ، سواء كان اتهامه حقاً بذلك أم كان باطلاً . كما أنَّهم كانوا ولايزلُون يدخلون في حسابهم أسوأ الاحتمالات ،

(١٥٩) نفح الطيب (٣١٨/١) وفتح مصر والمغرب (٢٨٤) .

(١٦٠) الأمامة والسياسة (٧٥/١) .

لما قاومه الذين يخرجون عليهم أو الذين يتهمونهم بالخروج عليهم زوراً وبهتاناً ،
ويكفي أن يأخذوا المتهם أخذـاً في حالات الظنّ وفي حالات اليقين .

سأل سليمان مغيثاً عن طارق بن زياد ، وقد أراد أن يوليه الأندلس خلفاً
لموسى ، فقال : « كيف أمر طارق بالأندلس ؟ » ، فقال مغيث : « لو أمر
أهلها بالصلـة إلى أيّ قبلة شاءـها ، لتبـعوه ولم يروا أنـهم كفروا » ، فعملـت
هذه المكـيدة في نفس سليمان ، وبدأ له في ولـايـته (١٦١) ، وهذا يدلـ
بوضـوح ، على السياسـة التي كان يـتبعـها سليمان في تولـيـة الـولاـة ، إذ يستـبعد
عن الـولاـية كلـ من يـخـشـي خـطـرـه من بـعـيد أو قـرـيب .

وكان يـزـيدـ بنـ المـهـلـبـ بنـ أـبـيـ صـفـرـةـ ، منـ أـقـرـبـ المـقـرـبـينـ إـلـىـ سـلـيمـانـ
ابـنـ عـبـدـ الـمـلـكـ ، وـكـانـ لـموـسـىـ يـدـ عـلـىـ المـهـلـبـ بنـ أـبـيـ صـفـرـةـ(١٦١) ، وـقدـ
سـأـلـ يـزـيدـ يـوـمـاًـ مـوـسـىـ : « أـرـيـدـ أـنـ أـسـأـلـكـ ، فـاصـنـعـ إـلـيـ » ، فـقـالـ مـوـسـىـ :
« سـكـلـ عـمـاـ بـدـأـ لـكـ » ، فـقـالـ : « لـمـ أـزـلـ أـسـمـعـ عـنـكـ ، أـنـكـ مـنـ أـعـقـلـ
الـنـاسـ ، وـأـعـرـفـهـمـ بـمـكـائـمـ الـحـربـ وـمـدـارـاـةـ الـدـنـيـاـ ، فـقـلـ لـيـ : كـيـفـ حـصـلـتـ
فـيـ يـدـيـ هـذـاـ الرـجـلـ (ـيـعـنـيـ سـلـيمـانـ بـنـ عـبـدـ الـمـلـكــ)ـ بـعـدـ مـلـكـتـ الـأـنـدـلـسـ ،
وـأـلـقـيـتـ بـيـنـكـ وـبـيـنـ هـؤـلـاءـ الـبـحـرـ الزـخـارـ(١٦٣)ـ ، وـتـيـقـنـتـ بـعـدـ المـرـامـ وـاستـصـعـابـهـ ،
وـاسـتـخـلـصـتـ بـلـادـاًـ أـنـتـ اـخـتـرـعـتـهـ ، وـاسـتـمـلـكـ رـجـالـاًـ لـاـيـعـرـفـونـ غـيرـ خـيـرـكـ
وـشـرـكـ ، وـحـصـلـ فـيـ يـدـكـ مـنـ الـذـخـائـرـ وـالـأـمـوـالـ وـالـمـعـاـقـلـ وـالـرـجـالـ مـاـ لـوـ أـظـهـرـتـ
بـهـ الـامـتـنـاعـ مـاـ أـلـقـيـتـ عـنـكـ فـيـ يـدـ مـنـ لـاـيـرـحـكـ .ـ ثـمـ إـنـكـ عـلـمـتـ أـنـ سـلـيمـانـ
وـلـيـ عـهـدـ ، وـأـنـهـ الـمـوـلـيـ بـعـدـ أـخـيـهـ ، وـقـدـ أـشـرـفـ عـلـىـ الـهـلاـكـ لـاـمـحـالـةـ (١٦٤)ـ ،

(١٦١) نـفـحـ الطـيـبـ (١/١٢) .

(١٦٢) انـظـرـ الـإـمـامـةـ وـالـسـيـاسـةـ (٢/٩٤ـ ٩٥ـ) ، وـانـظـرـ سـيـرـةـ المـهـلـبـ فـيـ كـتـابـنـاـ :
قـادـةـ فـتـحـ السـنـدـ وـالـأـفـغـانـ .

(١٦٣) الـبـحـرـ الزـخـارـ : الـطـامـيـ الـمـتـلـيـ الـجـيـاشـ بـالـأـمـوـاجـ .

(١٦٤) أـشـرـفـ عـلـىـ الـهـلاـكـ : أـرـادـ أـنـهـ قـارـبـ الـمـوـتـ لـسـوءـ حـالـهـ .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

وبعد ذلك خالفته وألقيت بيديك إلى التهلكة . وأحقدتَ مالكك وملوكك (يعني سليمان وطارقاً) ، وما رضا هذا الرجل إلاّ بعيد، ولكن لا آلو جهداً (١٦٥) ، فقال موسى : « يا ابن الكرام ! ليس هذا وقت تعذيد ، أما سمعت : إذا جاء الحَيْنُ (١٦٦) ، غطى على العين ؟ ! » ؟ فقال يزيد : « ما قصدتُ بما قلت لك تعذيداً وتكييناً ، وإنما قصدت تلقيح العقل ، وتنبيه الرأي ، وأن أرى ما عندك » فقال موسى : « أما رأيتَ الْهُدْهُدَ يرى الماء تحت الأرض عن بُعْدٍ ، ويقع في الفخّ وهو بمرأى عينه ؟ ! » (١٦٧) .

وشهر يزيد بن المهلب عند موسى ليلة ، فقال له : « يا أبا عبد الرحمن ! في كم تعدّ مواليك وأهل بيتك ؟ » ، فقال موسى : « في كثير » ، فقال يزيد : « يكونون ألفاً ؟ » ، فقال موسى : « وألفاً وألفاً إلى منقطع النفس ! » ، فقال يزيد : « وأنت على ما وصفتَ ، وألقيت بيديك إلى التهلكة ؟ ! أفلأ أقمت في قرار عزّك وموضع سلطانك ، وامتنعت بما قدمتَ به ؛ فإنِّي أعطيت الرضى وإلاً كنت على عزّك وسلطانك » . فقال له : « والله لو أردت ذلك ، لما نالوا من أطراق طرفاً ، ولكنني آثرت الله رسوله ، ولم نَرَ الخروج على الطاعة والجماعة » (١٦٨) .

تلك هي أسباب استدعاء موسى وطارق من الأندلس إلى دمشق وعزّلهما ، وهنا لا يمنع من وجود أسباب تافهة أخرى ، أخذها على موسى وطارق كلّ من الوليد بن عبد الملك وسليمان بن عبد الملك . فما علاقة طارق بمحمل تلك الأسباب ؟ .

(١٦٥) لا آلو جهداً : لا أقصر فيما لدى من الجهد والوسع أن أبذله في أرضائه عنك .

(١٦٦) الحَيْنُ : الهلاك .

(١٦٧) نفح الطيب (٢٦٥/١)

(١٦٨) البيان المغرب (٢٦ - ٢٥/٢) ، وانظر أيضاً البيان المغرب (٤٢/١) .

لقد اتهم موسى بن زاهته ، فقيل : إنّه لم يخرج خمساً من جميع مغانمه ، ولم يُتّهم طارق بمثل هذه التّهمة من أحد ، وليس هناك أيّ نص في المصادر يتّهمه . وقد كان موسى مسؤوله المباشر ، وكان مولى موسى ، وكان في جيش طارق قبل عبور موسى إلى الأندلس ، من يرفع عنه أمره إلى موسى فلا يخفى من أمر طارق على موسى شيء ، ولا نعلم أنّ موسى حاسب طارقاً على نزاهته أو شكّ في نزاهته .

وحيث قدم طارق إلى دمشق مع موسى ، لم يُحاسب من الخليفة ولا من غير الخليفة على نزاهته ، ولم يتطرق الشك حوله من ناحية نزاهته إلى أحد من المسؤولين أو إلى أحدٍ من غير المسؤولين .

أما السبب الثاني ، وهو اتهام موسى بالتّغريب بال المسلمين ، من وجهة نظر الوليد بن عبد الملك وأخيه سليمان بن عبد الملك ، فإنّ طارقاً يُشارك في هذه التّهمة أيضاً ، إن لم تكن تهمته في التّغريب أجسم من تهمة موسى بها وأضخم ، فقد تغلغل في الأندلس بالعمق ، وعرض جناحيه : الأيمن والأيسر ، لخطر التعرّض القوطي عليهما ، كما عرض خطوطه مواصلاته للخطر أيضاً ، مما حدا بموسى إلى العبور للأندلس ، لمعالجة الموقف الخطير الذي أصبحت قوّات المسلمين تتعرّض له في حينه ، فعالج موسى الموقف ، ورصن وضع قوّات المسلمين ، وأبعد عنها الخطر الوشيك الداهم .

ولا يمكن تبرئة طارق من تهمة التّغريب بال المسلمين ، وسترد مناقشة ذلك في الحديث عن سماته القياديّة .

أما اتهام موسى بالخلع ، وهو السبب الثالث ، فاتهام باطل من أساسه ، وقد احترق به طارق كما احترق به موسى ، باعتبار طارق أحد موالي موسى ، ولم تكن تلك التّهمة في الواقع إلاّ في خلد الخليفة ومن يشاعره في ظنونه وأوهامه .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

والحق أنّ موسى أصبحت له شعبية طاغية في إفريقيا والمغرب والأندلس وخاصة ، وفيسائر بلاد المسلمين بعامة ، لفتحاته العظيمة ، وانتصاراته الباهرة ، ولفضله وإحسانه على الناس مادياً ومعنوياً .

كما أصبحت لطارق شعبية طاغية في الأندلس وبين البربر وخاصة ، وفي إفريقيا وسائر بلاد المسلمين بعامة ، لفتحاته العظيمة ، وانتصاراته الباهرة ، ولشجاعته الفذّة ، وإقدامه النادر .

والشعبية الطاغية ، إذا تحلّى بها قائد من القادة ، فإنّ ذلك لا يُريح المسؤول الأعلى ، ويجعله يخشى ذلك القائد ، ويظنّ به الظنون ، ومن تلك الظنون اتهامه بالخلع ، حتى ولو كان بعيداً عن التفكير بذلك ، كما كان الحال بالنسبة لموسى وطارق .

وشعبية موسى الطاغية ، وشعبية طارق الطاغية ، هي التي أدّت إلى سحبهما من الأندلس إلى دمشق ، وحرمانهما من قيادتهما المتصرّفة الموقّفة ، وحرمان الفتح من جهودهما الشّريرة ، وحيث خافت الخلافة منهما على الخلافة ، وخشيّت الخلافة من إقدامهما على الخلع ، وهما في بلاد قصيّة عن عاصمة الخلافة ، بعيدة عن مراكز قوتها ، بين رجالهما الذين يدينون لهما وحدهما بالولاء ، لأنّهم لا يعرفون غيرهما ، وهم يعيشون برخاء ونعمّة بفضلهما .

ولكن الخلع لم يخطر على بال موسى ، كما لم يخطر على بال طارق ، فاحتراق موسى بنيران تهمة هو بريء منها ، واحتراق طارق بنيران موسى ، بدون ذنب يستحق عليه العقاب .

وأيّاً كانت أسباب حرق الوليد وسليمان على موسى ومولاه طارق ، فإنّ فاتحى الأندلس لم يلقيا الجزاء الحق ، بل غمط حقّهما وفضلهما ، وأبدلت الخلافة بهذا الجحود والنكران ، أنها لم تقدر البطولة في هذا

الموطن قدرها (١٦٩) . ولعلّ عنده الوليد ومن بعده سليمان ، أنّ موسى كان يمثل خطراً شديداً على الخلافة بعد امتداد سلطانه إلى أعماق إفريقيا والمغرب وأوربا ، وسيطرته على تلك الأصقاع النائية سيطرة شخصية وبأولاده ومواليه وأتباعه ، وسيطرته في الأندلس كانت بطريق ، مما فسح المجال لتقواًلات خصوم موسى وحاسديه عليه وعلى أعونه البارزين – وعلى رأسهم طارق .

ومن الواضح ، أنّ موسى – في حقيقة أمره – كان بعيداً كلّ البعد عن الاختلاس ، ولكنه كان كريماً جداً ، ولم يكن تغلقه في تلك الأصقاع النائية التي جعل الخلفاء يظنّون أنّه غرّ بال المسلمين وعرضهم للأخطار ، إلاّ عن رغبته الأكيدة في الفتح ونشر رايات الإسلام ، مع تمكّنه وثقته الكاملة بقباليته وقابلية رجاله على تحمل أعباء هذا الفتح العظيم وتبعاته ، فكان المسلمون في أمن ودعة لا في خطر وشدة – كما حسب الخلفاء وتصوروا . كما أنّ موسى لم ينكر أبداً بالخلع والاستقلال عن الخلافة ، فقد كان إيمانه العميق بتعاليم الإسلام وتمسكه والتزامه بها ، وشدّة ضبطه وابتعاده عن شق عصا الطاعة ، والانزلاق في مهاوى الفتنة والفرقة ، كلّ ذلك جعله بعيداً غاية بعد عن اتهام خصومه وحاسديه له بالخلع أو الاستقلال الذاتيّ ، خاصة وأنّه كان في ذلك الوقت قد بلغ حوالي الثمانين من عمره ، وهي سنّ لا تشجّع من بلغها على المغامرة ، وتجعل من صاحبها إنساناً ذا تجربة وخبرة ، بعيد النظر ، مقدّراً لعواقب الأمور .

لقد ذهب موسى ومعه طارق ، ضحية الدّس والحسد ، فخسر العرب والمسلمون بتنحيتهم بطلين من ألمع أبطالهم ، وفاتحين من أعظم فاتحיהם ، ورجلين من أبلغ رجالاتهم ، وقائدين من أبرز قادتهم ، وكانت تنحيتهم

١٦٩) دولة الإسلام في الأندلس (٥٨) وانظر فجر الأندلس (١٠٩) .

نكسة قاصمة لفتح الإسلامي في الأندلس وأوربا (١٧٠) .

وقد بقى في الأندلس ، جيوب من القوط ، لم يتم القضاء عليها نهائيا ، ولو بقي موسى وطارق لقضيا عليها قضاءً مبرضاً . وهذه الجيوب من بقايا القوط ، هي التي نمت وانتعشت واستردت الأندلس من المسلمين بعد حين ، كما هو معروف .

ولو بقى موسى وطارق في الأندلس ، لأصبح فتح الأندلس فتحاً مستداما ، كفتتاح البلاد والأمسار الأخرى .

ولكن ، هل خسر العرب والمسلمون موسى وطارقاً وحدهما نتيجة للدرس والخساد؟؟؟ !

لقد خسروا من أمثالهم الكثير .

٢ - الرجل

كان طارق مع موسى بن نصیر في رحلته الطويلة من الأندلس إلى دمشق ، وقد احترق طارق بنار موسى ذكرناه فسحب من قيادته في الأندلس ، وأصبح مع موسى رجلاً بلا غد ، له رصيد في الفتح وتاريخ ، ولكن السلطة تخلت عنه إلى الأبد .

وقد تُوقى موسى سنة سبع وتسعين الهجرية (١٧١) (٧١٨م) وهو في الحج برفقة الخليفة سليمان بن عبد الملك (١٧٢) ، وكانت وفاة موسى بوادي القرى (١٧٣) ، ولم يعد من حجّه إلى دمشق .

(١٧٠) قادة فتح المغرب العربي (٢٨٦/١) .

(٧١) تاريخ العلماء ورواة العلم بالأندلس (٤٤٤/٢) وجذوة المقتبس (٢١٧) وبفيه الملتمس (٤٤٢) والحلة السيراء (٣٣٤/٢) وال عبر (١١٥/١ - ١١٦) وشذرات الذهب (١١٣/١) ونفح الطيب (٢٥٤/١) .

(١٧٢) الامامة والسياسة (١٠١/٢) .

(١٧٣) وادي القرى : واد بين المدينة والشام ، من اعمال المدينة ، كثير القرى ، انظر التفاصيل في معجم البلدان (٣٧٥/٨) .

ولا ندرى هل كان طارق مع موسى في رحلة حجّه، أم بقى في دمشق، كما لأندرى أبقي في دمشق بعد رحيل موسى عن هذه الدنيا، أم رحل طارق إلى إفريقيا أو الأندلس .

وعلى كلّ، فكان لطارق عَقِيب لهم ذكر في الأندلس، وكانوا ينكرون ولاء طارق لموسى إنكاراً شديداً(١٧٤)، ويذكر قسم منهم أنه من قبيلة صدف العربية من حضرموت ، ويذكر قسم آخر أنه من موالي قبيلة صدف وليس بموالٍ موسى بن نصير . كما يذكر قسم منهم، أنّ طارقاً من بنى ليث من قُضَايَة (١٧٥)، كما ذكرنا ذلك في الحديث على: نسبة وأيامه الأولى، فلا ندرى هل عاد طارق إلى الأندلس بعد موت موسى ، أم رحل إليها عقبه ، أو رحل إليها قسم منهم ، ومتى ؟

ومن المرجح أنّ عقبه هم الذين رحلوا إلى الأندلس ، لأنّ طارقاً لو رحل إليها لذكر رحيله المؤرخون ، ولما سكتوا عنه .

ومن الواضح ، أنّ طارقاً نفزاوي من البربر ومن إفريقيا ، كما ذكرنا ذلك من قبل ، ولم يدع أنه عربي ، ولكنّ من جاء بعده من ولده ادعى ذلك .

وقد ولد مسلماً، إذ كان أبوه وجده مسلمين، فهو من أسرة اشتهرت بسبقها إلى اعتناق الإسلام ، إذ أسلم والد طارق أيام عُقبة بن نافع ، والتحق طارق بعد وفاة والده بخدمة المسلمين ، وكان إذ ذاك صغير السن ، ولكنه كان يتمتع بقدر كبير من الحماسة والغيرة على الدين الإسلامي ، جعله من أشد المقربين إلى موسى ابن نصير(١٧٦). ولأنعلم بالضبط متى تم اتصال طارق بموسى ولا بمكانه ،

(١٧٤) نفح الطيب (١/٢٥٤) برواية الرazi .

(١٧٥) انظر : نفح الطيب (١/٢٥٤) برواية الرazi و (١/٢٣٩) وأخبار مجموعة (٦) .

(١٧٦) الشيخ محمد أبو زيد طنطاوي - فتح العرب للأندلس - مجلة الجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة (٤٣ - ٤٤) - العدد الثاني - السنة العاشرة رمضان ١٣٩٧هـ - مؤسسة مكة للطباعة والاعلام .

اللواء الركن محمود شيت خطاب

ولكنا نعلم أنه ولاه مقدمته في فتح مدينة طنجة ، فلما فتحت هذه المدينة ولاه موسى على إدارة وقيادة هذه المدينة ، وكان ذلك في حدود سنة تسعين الهجرية (٧٠٨ م) وأبقى معه عدداً قليلاً من العرب لنشر الإسلام بين البربر (١٧٧) .

وقد ظهر اسم طارق لأول مرة ، بعد خروج موسى من القيروان لفتح مدينة طنجة ، فولاه موسى مقدمته ، مما يدل على تبادل الثقة بين موسى وطارق ، ولا تكون هذه الثقة إلا نتيجة لتجربة عملية طويلة ، نجح فيها طارق بالنسبة لموسى ، فحصل على ثقة موسى الكاملة به ، فولاه قيادة مقدمته ، فهل كانت هذه التجربة التي نجح فيها طارق في إفريقيا والغرب حسب ، وقد مكث موسى فيها سنوات قليلة ، أم أن هذه التجربة سبقت قدوم موسى إفريقيا والغرب ، واستمرت بعد ذلك في إفريقيا والغرب ؟؟
والجواب على ذلك صعب ، لأن المصادر المعتمدة لا تيسّر الجواب الواضح ، إذ لا نصوص تدل عليه أو تشير إليه ، فمثل هذه الثقة لا تتكون بسهولة وسرعة ، فمن المحتمل أن طارقاً اتصل بموسى في مصر قبل توليه إفريقيا والغرب ، وليس ذلك ببعيد الاحتمال ، ولكن لا دليل عليه من النصوص الميسرة في المصادر المعتمدة .

على كل حال ، نجح طارق إدارياً في ولايته على طنجة ، فقد أصبح موثقاً به من البربر وخاصة ومن أهل المدينة بعامة ، وأصبح موضع حبهم وولائهم . وقد تخطت شعبية طارق حدود ولايته إلى ما جاورها من الولايات ، فكان سبباً من أسباب استمالة يليان إلى المسلمين ، مهما تكون الأسباب الأخرى ، فاتصل يليان بطارق ، وكان طارق صلة ارتباط يليان بموسى

(١٧٧) ابن حبيب (٢٢٢) وفتح مصر والمغرب (٢٠٤ - ٢٠٥) وابن الأثير (٤/٥٤٠) وفيات الأعيان (٣٢٠/٥) .

ابن نصير ، وسبياً من أسباب تسليم سبتة لل المسلمين سلماً بدون قتال ، وتعاونة يليان وتعاونه مع المسلمين في فتح الأندلس ، كما ذكرنا ذلك .

ولا مجال للشك ، في أنّ إتصال يليان بطارق وموسى ، وتسليم سبة لل المسلمين سلماً ، بعد أن استعصى عليهم فتحها بالقتال ، وتعاون يليان مع المسلمين وتعاونته لهم في فتح الأندلس ، كان حسنة من حسنات طارق ، تُعرف له وتُذكر بالشكر والعرفان .

كما كان التفاف البربر حول قيادته في طنجة أولاً ، وفي الأندلس ثانياً ، دليلاً على تمعنه بالخلق الكريم .

ولا أحد يدرى أين ولد طارق ، ولا أيامه الأولى قبل اتصاله بموسى ابن نصير ، ولا أيامه بعد رحيل موسى عن هذه الدنيا إلى جوار ربه . ولا يعرف أحد عن عدد أولاده وأسمائهم ، ومتى جرى رحيل بعضهم أو رحيلهم إلى الأندلس ، ~~ولا يدري أحد هل رحل أولاد طارق إلى الأندلس ،~~ أم رحل أعقابهم ، كل ذلك غير معروف . كما لا يدرى أحد متى مات وأين مات ، وكم كان عمره يوم توفي .

وقد ذكرنا نص خطبة طارق في رحاله ، قبل أن يخوضوا المعركة الحاسمة ، معركة وادي لكة ، وتروى لطارق كذلك أبيات من الشعر ، لا بأس من ذكرها هنا ، وهي :

رَكِبْنَا سَفَيْنَا بِالْمَجَازِ مُقْبِرَا
عَسَى أَنْ يَكُونَ اللَّهُ مِنَّا قَدْ اشْتَرَى
نُفُوسًا وَأَمْوَالًا وَأَهْلًا بِجَنَّةٍ
إِذَا مَا اشْتَهَيْنَا الشَّيْءَ مِنْهَا تَيَسَّرَ

ولسنا نُبُلِّي كَيْفَ سَأَلَتْ نُفُوسُنَا

إِذَا نَحْنُ أَدْرَكْنَا الَّذِي كَانَ أَجْدَارًا

وَهَذِهِ الْأَبْيَاتُ مَا يُكْتَبُ لِرَاعِيَةِ قَائِلَهَا وَمَكَانَتِهِ ، لَا لِعَاوٍ طَبَقَتْهَا (١٧٨) .

وَهِيَ لَيْسَ مِنَ الشِّعْرِ الْبَلِيجِ ، وَلَكِنَّهَا مِنَ النِّظَمِ الْمُوزَوْنِ الْمَقْفَيِّ ، وَهِيَ إِنْ دَلَّتْ عَلَى شَيْءٍ ، فَإِنَّمَا تَدَلَّ عَلَى إِيمَانِ طَارِقَ الْعُمِيقِ بِالْإِسْلَامِ ، وَمِنْهُ حَبَّهُ لِلْجَهَادِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاسْتِعْدَادِهِ لِلتَّضْحِيَةِ فِي سَبِيلِ إِعْلَاءِ كَلْمَةِ اللَّهِ بِالْمَالِ وَالنَّفْسِ وَالْأَهْلِ ، وَمِنَ الْوَاضِحِ أَنَّ هَذِهِ الْحَمَاسَةَ الْدِينِيَّةَ لِطَارِقَ ، كَانَتْ وَرَاءَ اندِفَاعِهِ الشَّدِيدِ فِي طَرِيقِ الْفَتْحِ .

وَهَذِهِ الْأَبْيَاتُ ، فِي مَعَانِيهَا مُقْتَبِسَةٌ مِنْ قَوْلِهِ تَعَالَى : (إِنَّ اللَّهَ اشْتَرَى مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنفُسَهُمْ وَآمَّرَهُمْ بِأَنَّ لَهُمُ الْجَنَّةَ ، يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَيَقْتَلُونَ وَيُقْتَلُونَ وَعَدَ اللَّهُ عَلَيْهِ حَقًّا فِي التَّورَاةِ وَالْإِنْجِيلِ وَالْقُرْآنِ ، وَمَنْ أَوْفَى بِعِهْدِهِ مِنَ اللَّهِ ، فَاسْتُبْشِرُوا بِبَيْعِكُمْ الَّذِي بِأَيَّتُمْ بِهِ) ^{وَذَلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ} (١٧٩) .

«وَكَانَ طَارِقَ حَسْنَ الْكَلَامِ ، يَنْظُمُ مَا يَجُوزُ كِتْبَهُ» (١٨٠) ، إِنَّهُ كَانَ بِلِيجُ الْعِبَارَةِ فِي نَثْرَهُ ، قَوِيُّ الْأَسْلُوبِ ، مُتِينُ التَّرَاكِيبِ ، كَمَا يَشَهَدُ عَلَى ذَلِكَ خُطَابُهُ التَّارِيَخِيُّ ، وَإِنَّهُ كَانَ يَنْظُمُ الشِّعْرَ ، وَمِمَّا قِيلَ فِي ضَعْفِ شِعْرِهِ وَقُلْتَهُ ، فَإِنَّ نَثْرَهُ وَشِعْرَهُ يَدْلَانُ عَلَى مَعَايِشَ الْعَرَبِ مَعَايِشَ طَوِيلَةٍ ، فَلَا يُسْتَبَعِدُ أَنْ يَكُونَ قَدْ رَحَلَ إِلَى مَصْرَ أَوْ بَلَادِ الشَّامِ أَوْ كَانَ مَعَ مُوسَى فِي الْبَصْرَةِ يَوْمَ كَانَ هَنَاكَ ، وَلَكِنَّ لَا دَلِيلَ يَبْتَدِئُ تَلْكَ الْمَعَايِشَ إِلَّا نَثْرَهُ وَنَظْمَهُ ، وَقَدْ

(١٧٨) أَنْشَدَ فِي الْمَسْهَبِ وَابْنِ الْيَسْعَ في الْمَعْرِبِ لِطَارِقَ مِنْ قَصِيدَةٍ قَالَهَا فِي الْفَتْحِ ، انْظُرْ نَفْحَ الطَّيْبِ (٢٦٥/١) .

(١٧٩) الْآيَةُ الْكَرِيمَةُ مِنْ سُورَةِ التَّوْبَةِ (٩: ١١١) .

(١٨٠) نَفْحُ الطَّيْبِ (٢٣١/١) بِرَوَايَةِ ابْنِ بَشْكُوَّاَلِ .

تكون تلك المعايشة تمت في إفريقيا مثلاً (تونس) في أحد حواضرها كالقيروان ، التي كانت يومذاك تقع بالعرب الفاتحين وأبنائهم وذويهم وموالיהם.

ومن ثقة موسى به قائداً وإنساناً ، وثقة البربر به ومحبتهم له واعتمادهم عليه : « لو أمر أهلها بالصلة إلى أي قبلة شاءها لتبعوه ، ولم يروا أنّهم كفروا » (١٨١) ، وعدم اتهامه بنزاهته ، يمكن أن نستنتج ، أنه كان مسلماً حقاً ، قوي الإيمان ، راسخ العقيدة ، مجاهداً صادقاً ، قوياً أميناً ، نزيهاً لم يتلوّث بمال حرام ، ولم يخلف درهماً ولا ديناراً ، ولا داراً ولا عقاراً ، دمث الأخلاق ، حليماً كريماً سخياً ، محبّاً للناس محباً منهم ، شهماً غيراً .

ولا أعرف قائداً فاتحاً ، له في تاريخ الفتوح ما لطارق في تاريخ -
الفتوح ، بخل عليه التاريخ إنساناً كما بخل على طارق الإنسان ، فاقتصر تاريخه على مجده في الفتح ، وهو مجد عظيم ، دون أن يشمل تاريخه إنساناً ، وقد عوض عليه تمجيده في الفتح ما فاته إنساناً ، وحسبه ما فتح عوضاً مجزياً .



مملكة
الإمارات

الجامعة الإسلامية



الشمال

(نحو)

(جنوب)

(شرق)

(غرب)

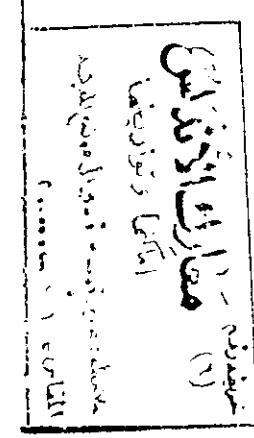
(أعلى)

(أدنى)

(يمين)

(يسار)

متحف
التراث
الوطني





مرکز تحقیقات کامپیوئر علوم اسلامی

مُوجِزٌ فِي تَطْوِيرِ الْأَرْقَامِ

الدَّكْوَرُ جَبِيلُ الْلَاكَةُ

استاذ الهندسة المدنية بجامعة بغداد
(عضو المجمع)

تمهيد

حصل منذ أوائل هذا القرن تغير هائل – ومفاجئاً تقريراً – في المعلومات التي كانت شائعة عن تاريخ العلوم ، ولا سيما الرياضيات ، في العصور القديمة . فلم يكن علماء الآثار قبل ذلك يعيرون الاهتمام الكافي للحسابات والأرقام المنحوتة على ألواح الطين القديمة التي كانت تكتشف في أرض الرافدين . وكانوا يحسبون ان الكثير منها سجلات للماشية والحبوب والنسيج والمعادن النفيسة والميراث وتوزيع الأراضي وحسابات الواردات والمصروفات والتجارة ، أو جداول للعمليات الحسابية البسيطة (1) . غير إن الدراسة المنتظمة التي اجريت للكتابات المسماوية على ~~كثير~~ من تلك ~~الألواح~~ منذ أواخر عشرينيات هذا القرن ، دلت على مستوى رفيع بلغه العراقيون القدماء في الرياضيات ، مما لم يكن معروفا لدى مؤرخي العلوم .

وتعد مؤلفات نويكباور (2) (3) (4) وثورو – دانجان (5) التي

(1) انظر مثلاً : ج. فوربس و آ. ج. د. ديكستر هوز – تاريخ العلم والتكنولوجيا، ترجمة د. اسامه أمين الغولي ، مطبع سجل العرب ، القاهرة ، ١٩٦٧.

(2) O. Neugebauer — *Mathematische Keilschrift-Texte*, (3 Vols. Berlin. 1935-1937).

(3) O. Neugebauer — *Vorlesungen : über Geschichte der Antiken Wissenschaften* (vol. 1, Berlin, 1934).

(4) O. Nugebauer and A.J. Sachs — *Mathematical Cuneiform Texts*, New Haven, 1945.

(5) F. Thureau-Dangin — *Textes mathématiques babyloniens*, Leiden, 1939.

أصدرها في ثلاثينيات هذا القرن ، كما يؤكد جورج سارتون (٦) ، وطه باقر (٧) (٨) ، وغيرهما ، المصادر الأساسية لأحدث المعلومات في هذا الشأن . إذ يعود هذين العالمين الآثريين أكابر الفضل في الكشف عن العبرية الرياضية العظيمة لدى البابليين ، بما قاما به من جهود مضنية في دراسة المدونات على أعداد كبيرة من هذه الألواح .

وقد اعتمد أغلب من أرخوا لعلوم البابليين بين ثلاثينيات وخمسينيات هذا القرن ، في كثير من مادتهم ، على كتابات هذين العالمين الحليلين . وقد أصدر نويكباور كتاباً جديداً عام ١٩٥١ ضمّنه المعلومات الكثيرة التي جدّت بعد مؤلفاته السابقة ، ثمّ أصدر في عام ١٩٥٧ طبعة ثانية من هذا الكتاب أضاف إليها ما استجدّ من مكتشفات بعد الطبعة الأولى (٩) ، ومن ضمنها الكشوف التي قام بها طه باقر (١٠) وما كتبه في هذا الشأن . ويمكن القول بأنه لا غنىًّا لمن يكتب الآن في رياضيات البابليين عن هذا الكتاب .

لقد كانت الاكتشافات الحديثة مما غير معالم تاريخ العلوم ولاسيما الرياضيات التي كان كثيرون يُصرّون على عزوها إلى اليونانيين (١١) . وتكتفي الاشارة

(٦) جورج سارتون — تاريخ العلم ، ج ١ ، ترجمة ابراهيم بيومي مذكور وأخرين ، ص ١٦٣ وص ٢١٧ ، دار المعارف ، مصر ، ١٩٦٣ (مترجم عن الطبعة الانكليزية الصادرة ١٩٥٤) .

(٧) طه باقر — مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة ، القسم الأول ، حاشية ص ٣٣٣ ، الطبعة الثانية المنقحة ، ١٩٥٥ (صدرت الطبعة الأولى ١٩٥١) .

(٨) طه باقر — موجز في تاريخ العلوم والمعارف في الحضارات القديمة والحضارة العربية الإسلامية ، مطبعة جامعة بغداد ، ص ١٧ - ١٨ ، بغداد ١٩٨٠ .

(٩) O. Neugebauer — The Exact Sciences in Antiquity, 2 nd. Ed., Dover Publications, New York, 1969.

(١٠) انظر مثلاً : نويكباور — العلوم المضبوطة ، المصدر السابق ، ص ٥٢ .

(١١) جورج سارتون — المصدر السابق ، ص ١٧١ .

مثلاً إلى ما اتضح من أنّ ما كان يعزى إلى فيثاغورس من مساواة مربع وتر المثلث القائم الزاوية لمجموع مربعي ضلعيه القائمين كان البابليون قد عرفوه قبل فيثاغورس بنحو ألف وسبعمائة سنة (١٢) . وما يدعو إلى الاستغراب أن اليونانيين لم يستوعبوا رياضيات البابليين ، ولم يستطيعوا الاحتفاظ بأحسن خصائصها . فهم ورثوا عن البابليين مثلاً النظام الستوسي في الأرقام والقياسات ولكنهم خلطوا بالنظام العشري ، فاستعملوا الستوسي للكسر والعشربي للصحيح ، فأفسدوا النظائر معاً (١٣) . ولللاحظ أنّ حالاً فوضى من الخلط بين النظائر ما زالت قائمةً في بعض قياسات هذا العصر . فالناس تستعمل النظام الستوسي البابلي مثلاً في تقسيم الساعة ٦٠ دقيقة ، والدقيقة ٦٠ ثانية ، ولكنها تقسيم أجزاء الثانية بالنظام العشري .

وقد عرف البابليون طرائق دقيقة في حساب الجذور التربيعية والتكعيبية . ومن ذلك أنهم حسروا جذر ٢ بدقة كبيرة بالنظام الستوسي ، إذ هو بحسابهم يكافي بالنظام العشري $\sqrt[10]{2} = 1.41421356237309505$ وهذا لا يختلف عن الصواب إلا في المرتبة السابعة حيث أن الصواب $\sqrt[10]{2} = 1.41421356237309505$ (١٤) (١٥) . وهذه دقة عظيمة في تلك الأزمة السحرية . وارتقت رياضياتهم إلى التفكير التجريدي ، فاتبعوا طرائق جبرية في حلّ مسائل تدلّ طبيعة كثير منها على أنها لا تحلّ إلا بعمليات تكافي استعمال معادلات الدرجة الثانية (١٦) ، أو حتى الثالثة في بعض

(١٢) طه باقر — مجلة سومر ، المجلد السادس ، ص ٣٩ - ٥٤ ، بغداد ، ١٩٥٠.

(١٣) جورج سارتون — المصدر السابق ، ص ٢٥٦ .

(١٤) نويكباور — العلوم المضبوطة ، ص ٣٥ .

(15) The Encyclopaedia Britannica — Macropaedia , vol 11, p. 640,
15 th. Ed., New York, 1974.

انظر مثلاً :

(16) George Roux — Ancient Iraq, The Chaucer Press,
p. 330, Suffolk, 1966.

الأحوال (١٧) . وعرفوا المعادلات الآنية ، وحتى انهم استعملوا المجاهيل المساعدة . والجهول المساعد parameter كمية متغيرة يفترض لها قيمة ثابتة في حالة معينة لتسهيل حساب الكميات المجهولة في معادلة . وتشير الدلائل الى ان حساباتهم كثيراً ما تضمنت علائق متسلسلة ، أو أسيّة ، أو حتى لوغارثمية . وكان اهتمامهم للجبر أكثر منه للهندسة ، فكانوا ، على خلاف اليونانيين من بعدهم ، أقل اهتماماً للخطوط والسطح والمحجوم ، وأكثر عناية بالحسابات المعقّدة التي تخصّ العلائق المتبادلة بين هذه الأشياء (١٨) . وهكذا انحرف اليونان بمسار الرياضيات من الجبر الى الهندسة ، إذ كانوا ينظرون الى العدد من زاوية فلسفية ميتافيزيقية غير عملية ، فتأخرت بذلك مسيرة الجبر كثيراً ، الى ان أعادها الهنود والعرب الى مسارها الصحيح بعد أن خسرت زهاء ألف عام (١٩) .

وعالج البابليون الاعداد السالبة . وتتجدر ملاحظة أن فكرة الكميات السالبة لم تدخل في الرياضيات الأولى حتى زمن ليوناردو البيزافي في مطلع القرن الثالث عشر . ولم يكتمل عند الغربيين تطورها الى الوجه الملائم ، كضرب عدد سالب بآخر سالب مثلاً ، إلاّ بعد عدة قرون (٢٠) .

هذا غيض من فيض مما بلغه العراقيون القدماء من مستوى رفيع في الرياضيات ، مما لم يكن أكثره ليتحقق لو لا إنجازهم العظيم في ابتكارهم نظام القيمة الموقعة ، للأرقام ، أي نظام المرتبة العددية . كما ستكلّم عليه فيما يأتي :

(١٧) طه باقر - موجز ، ص ٢٠ ، وص ٢٨ ، وص ٧٢ - ٧٣ .

(١٨) جورج رو - المصدر السابق ، ص ٣٣٠ - ٣٣١ .

وانظر : طه باقر - موجز ، ص ٤١ - ٣٩ ، وص ٦٦ - ٦٧ .

(١٩) طه باقر - موجز ، ص ٢٥ .

(٢٠) جورج سارتون ، المصدر السابق ، ص ١٧١ .

كانت العشرة ، وهي عدد أصابع اليدين ، الوحدة الأساسية في العد والحساب عند العراقيين منذ عصور موغلة في القدم كما كانت كذلك عند أكثر الشعوب في الأزمنة السحرية (٢١) . وكان العراقيون يكتبون رقم الواحد بهيئة إسفين رأسى يشبه بعض الشيء رقم الواحد الذي نكتبه الآن ، ويكتبون العشرة بهيئة إسفين أفقى يشبه رأس السهم . غير إنهم لم يضعوا رموزاً للأرقام التي بين الواحد والعشرة ، أي من الإثنين حتى التسعة . فكان لزاماً عليهم أن يتبعوا في كتابة الأرقام الطريقة (التكرارية) repetitive . فكانوا يكتبون الرقم ٥ مثلاً بتكرار رمز الواحد ثلاث مرات في صفة واحد ومرتين في صفة فوقه ؛ والرقم ٩ بتكرار رمز الواحد ثلاث مرات في كل من ثلاثة صفوف ؛ والرقم ٥٣ بتكرار رمز العشرة خمس مرات ورقم الواحد ثلاث مرات ، وكل ذلك من اليسار إلى اليمين (٢٢) .

وقد اتبع البابليون في العصور الباكرة طريقة الطرح لتسهيل كتابة بعض الأرقام . فكانوا يكتبون الرقم ١٩ مثلاً بصيغة ٢٠ ناقصاً ١ ، وذلك بأن يرسموا رمز العشرة مرتين ~~بالتلية من جهة اليمين بالتحط المسماري لفظة (لال)~~ البابلية ، ومعناها (ناقص) ، فرمز الواحد (٢٣) . وقد عدلوا عن ذلك فيما بعد ، فالترموا الطريقة التكرارية التي مرّ ذكرها .

ولم تكن العشرة هي الوحدة الأساسية في العد والحساب عند كل الشعوب . فقد كان أقوام بدائيون يستعملون نظاماً ثنائياً كالمستعمل الآن في الحساب ، واعتمد أكثر الشعوب في اختيار وحدة الحساب الأساسية على عدد

(٢١) توبياز دانترك — العدد لغة العلم ، ترجمة د. أحمد أبي العباس ، ص ١٨ ، القاهرة ، بلا تاريخ .

(٢٢) انظر مثلاً : نويكباور — العلوم المضبوطة ، ص ١٥ ، وص ١٩ .
وانظر طه باقر — موجز ، ص ٣١ .

(٢٣) انظر : D.E. Smith — History of Mathematics , vol. 2, p. 37, Dover Edition, New York, 1938.

وكذلك : نويكباور — العلوم المضبوطة ، ص ٥ ، وص ٦٤ .

الأصابع ، فكانت الوحدة عند بعضهم الخمسة ، وعند آخرين العشرة كما عند البابليين ، وعند غيرهم العشرين لساواتها عدد أصابع اليدين والرجلين ، واختار آخرون للوحدة رقم الثاني عشر ، ولا سيما في القياسات ، لعد قواسمه ، واستعمل آخرون غير ذلك (٢٤) .

غير أن جميع الشعوب كانوا يتبعون الطريقة التكرارية في كتابة الأرقام (٢٥) . ومنهم المصريون الذين كتبوا بالخط الهيروغليفى ، والفينيقيون ، والرومان الذين بقوا يستعملون هذه الطريقة القديمة حتى عصور قريبة ، كما سيأتي بيانه .

ويبدو أن البابليين كانوا قد برموا باستعمال النظام التكراري في كتاباتهم وحساباتهم . فقد جابهوا فيه الصعوبات عندما تكبر الأرقام ، إذ يكثر عندئذ تكرار الرموز ، ويطول الرقم المكتوب . فالرقم ٩٧ مثلا ، على صغره نسبيا ، يتكرر في كتابته رمز العشرة تسعة مرات ورمز الواحد سبع مرات . ولتسهيل الأمر بعض الشيء اتخذوا في بادئ الأمر رمزاً للمائة ، واختاروا لها الستين من بعد ذلك وحدة أساسية إضافة إلى وحدة العشرة واتخذوا لها رمزاً (٢٦) . فبات لديهم سلسلة عددية يتناوب فيها الضرب بالعامل ١٠ والعامل ٦ كالآتي : ١ و ١٠ و ٦٠ و ٣٦٠ و ٣٦٠٠ و ٣٦٠٠٠ ، الخ . ولكن مشكلة كتابة الأرقام الكبيرة بقيت قائمة عندهم في الحساب والرياضيات والفلك (٢٧) .

وما لبث رياضيوهم أن اهتدوا إلى كشف علمي عظيم مازال مدعاه لدهشة العلماء والدارسين . ذلك أنهم اكتشفوا في مطلع العصر البابلي القديم ، أي منذ قرابة أربعة آلاف سنة ، طريقة القيمة (المراتبة) في كتابة الأرقام

(٢٤) انظر مثلاً : دي . اي . سميث – المصدر السابق ، ج ١ ، ص ٨ - ١٤ .

(٢٥) راجع : جورج رو – المصدر السابق ، ص ٣٣٠ .

(٢٦) نويكباور – العلوم المطبوعة ، ص ١٩ .

(٢٧) انظر مثلاً : جورج سارتون ، المصدر السابق ، ص ١٦٤ .

place-value notation ، فكان هذا الاكتشاف ذا أثر باقٍ على العلم والحضارات بوجه عام (٢٨) . وبهذه الطريقة ، كما هو معروف الآن ، تعرف قيمة الرقم من موقعه في الكتابة . اذ يكون فيها لكل رقم منفرد دلالتان : احداهما في قيمة الرقم نفسه ، والأخرى بحسب موقعه ، اي المرتبة التي يقع فيها .

وكان البابليون قد طبقوا هذه الطريقة الموقعة على نظام (ستوني) sexagesimal يعتمد على رقم الستين وقوى الستين ، على غرار ما يعتمد نظامنا (العشري) decimal الآن على العشرة وقوى العشرة ، أو نظام الحساب الثنائي binary على الاثنين وقوى الاثنين .

ويبدو أنهم اختاروا رقم الستين أساساً لهذا النظام لمرونته ومرونة قواه في قابليتها للتحليل الى عدد كبير من العوامل ، ومن ثم اتساعها للتغيير بدقة عن الكثير من الكسور من دون حاجة للجوء إلى التقريب من كسر دوري غير منتهٍ ، إذ يمكن بهذا النظام التغيير بدقة مثلاً عن $\frac{1}{2}$ و $\frac{1}{3}$ و $\frac{1}{4}$ و $\frac{1}{5}$ و $\frac{1}{6}$ و $\frac{1}{8}$ و $\frac{1}{9}$ و $\frac{1}{10}$ و $\frac{1}{12}$ و $\frac{1}{15}$ و $\frac{1}{16}$ و $\frac{1}{18}$ و $\frac{1}{20}$ و $\frac{1}{24}$ و $\frac{1}{25}$ و $\frac{1}{27}$ و $\frac{1}{30}$ و والى آخره مما لا يتسع لكله النظام العشري .

وكان هذا الكشف العظيم الذي قام به البابليون دون سواهم في تلك

Stephen F. Mason — A History of the Sciences, (٢٨) انظر مثلاً :
Collier Books, p. 17, New York, 1962.

وكذلك : جورج سارتون - المصدر السابق ، ص ١٦٨ .

و : طه باقر - موجز ، ص ٢٩ .

و : نويكباور - العلوم المضبوطة ، ص ١٨ - ٢٠ .

و : طه باقر - مقدمة ، ص ٣٣٤ .

موجز في تطور الأرقام

الأزمنة السحيقة قد يسرّ عليهم كتابة الأرقام وقراءتها فجعلها أقصر بعد أن كانت تكتب بالطريقة التكرارية الطويلة ، يضاف إلى ذلك انه سهل العمليات الحسابية التي كانت من قبله عويصة جداً ومعقدة ولا سيما في الرياضيات والفلك .

ولا شك ان الاهتماء الى التعبير عن (الكسور) بالطريقة الموقعة ايضاً منذ ذلك الزمن البعيد يُعدّ هو بحد ذاته كشفاً جباراً ، وان كانت هي آنذاك بالنظام الثنائي الموقعي لا بالنظام العشري الموقعي ، الذي كان العرب أول من كتب به الكسور فيما بعد ، كما سوف يأتي بيانه .

غير ان البابليين القدماء ظلّوا بعد اكتشافهم الطريقة الموقعة يستعملون نظاماً هو خليط من النظام (الثنائي الموقعي) ، للستين وقوى الستين ، و (نظام العشرة التكراري) لما هو دون الستين (٢٩) . ولم يكن في وسعهم آنذاك غير ذلك ، إذ كان استعمال نظام سعدي لما هو دون الستين يستلزم ان يتخدوا رموزاً مبسطة لجميع الأرقام من ٢ الى ٥٩ ، وهو ما لم يفعلوه . أما سبب استمرارهم في استعمال الطريقة التكرارية بنظام العشرة فيعود الى انهم لم يكونوا قد وضعوا آنذاك رموزاً للأرقام المفردة من ٢ الى ٩ ، كما سبق بيانه :

ووهكذا كانوا يكتبون الرقم ٧٦ مثلاً بالصيغة $16 - 1 \times 60 = 76$ فيرون للستين بالرقم ١ ولكنهم يكتبون الرقم ١٦ بالطريقة التكرارية كما مرّ شرحه . ومثل ذلك يكتبون الرقم ١٢٥٨٥ مثلاً بالصيغة $5 - 3 - 13 + 5 \times 60 + 3 + 60^2 = 10800 + 780 + 5 = 12585$

(٢٩) راجع : نويكباور – العلوم المضبوطة ، ص ١٩ .
و طه باقر – موجز ، ص ٢٩ .
وجورج رو – المصدر السابق ، ص ٣٣٠ .

١٢٥٨٥ وهذا يشبه ما نتباهه الآن في نظامنا العشري الموقعي ، فنكتب الرقم نفسه بصيغته لأن : $5 + 8 \times 10^1 + 5 \times 10^2 + 2 \times 10^3 + 1 \times 10^4 = 12585$

غير أنّ البابليين القدماء لم يكونوا في زمن اكتشافهم النظام الموقعي ، اي منذ نحو ٤٠٠٠ سنة ، قد اكتشفوا الصفر . ولذا كانوا يتربّون فراغا ليقوم مقامه . فهم يكتبون الرقم ٣٦١٤ مثلاً بالصيغة ١٤ - ١ لأن : $14 + صفر (٦٠) + ١ (٦٠)^٢ = ٣٦٠٠ + صفر + ٣٦١٤ = ٣٦١٤$

ولكن عدم ضبط مسافة الفراغ كان كثيراً ما يدعوه إلى الالتباس فضلاً عن أنه لم يكن ثمة طريقة سهلة لإظهاره في أول العدد . وكذلك لم يتقمص للبابليين اكتشاف الفارزة للدلالة على موقع الكسر في نظامهم الثنائي . ولذا كانت مرتبة العدد تُعرَف بالنسبة إلى المرتبة التي تليها فقط ، أما القيمة المطلقة للعدد فلم تكن معروفة تتحقق إلا من السياق والقرينة (٣٠) . فالرقم ٦ - ١ مثلاً قد يعني عندهم $\frac{1}{6}$ (أي $\frac{1}{6} \times 6 = 1$) وقد يعني ٦٦ ، وقد يعني أيضاً $\frac{1}{6} (أي 1 - 1)$ ، وهكذا .

ومن ثمّ كان الإنجاز الخطير الثاني الذي قدّمه العراقيون القدماء اهتمامهم في العصر البابلي المتأخر إلى اكتشاف الصفر ، للدلالة على المرتبة الحالية ، فكانت طفرة هائلة في الرياضيات امتدّ أثرها على تطور جميع العلوم ومختلف شؤون الحضارة . ويقدّر الآثاريون زمن اكتشاف البابليين للصفر نحو ٧٠٠ قبل الميلاد ، اي منذ نحو ٢٧٠٠ سنة . وقد وجد استعمال الصفر في ألواح طينية في كيش شرق بابل يعود تأريخها إلى ٥٠٠ ق.م . ثمّ صار البابليون

(٣٠) نويكباور - العلوم المضبوطة ، ص ٢٧ .

= وانظر : جورج سارتون - المصدر السابق ، ص ١٦٤ - ١٦٥ .

= وطه باقر - موجز ، ص ٣٠ - ٣١ .

يستعملونه بصورة منتظمة في العصر البابلي الهمنستي (السلوقي) نحو ٣٠٠ ق. م. ، ولا سيما في الحسابات الفلكية (٣١). وكانوا يتخذون له رمزاً يشبه صورة الحرف **B** بعض الشيء (٣٢). غير انهم استعملوه في داخل العدد ولم يستعملوه في أوله ، فبقيت عندهم طريقة معرفة القيمة المطلقة للعدد من السياق (٣٣). ويبدو أن أرقام الآحاد من ٢ إلى ٩ ، التي كان البابليون يكتبونها بالطريقة التكرارية ، قد تطورت أشكالها بكثره الاستعمال ، فتلحمت اجزاؤها بالكتابة السريعة المتصلة *cursive writing* حتى أصبح لكل منها في العصر البابلي السلوقي (من ٣٠٠ إلى صفر ق. م.) رمز أقل تعقيداً مختصّ به . وقد انتقل في العصر الهمنستي والنظام الستوني والصفر من البابليين الى اليونانيين ، الذين ظلّوا يستعملون هذا النظام حقبة طويلة من الزمن ، ولا سيما في الحسابات الفلكية (٣٤). وتطور اليونان النظام باستعمال الصفر في أول العدد أيضاً (٣٥)، فمكّنوا بذلك من معرفة القيمة المطلقة للعدد الصحيح المكتوب من غير حاجة لوجود القرينة .

(٣١) راجع نويكباور — العلوم المضبوطة ص ٢٠ وص ٢٧ .
وانظر ايضاً : *مرجعيات ثانية لعلوم حاسوب*

The New Encyclopaedia Britanica — Macropaedia, vol. 11, p. 640, 15 th. Ed., New York, 1974.

(٣٢) طه باقر — مقدمة ، القسم الاول ، ص ٣٣٥ .
وانظر ايضاً : طه باقر — مجلة سومر ، المجلد السادس ، ج ١ ، « لوح رياضي على نظريه قليدس من تل حرمل » ، ص ٢١ ، بغداد ، ١٩٥٠ .

(٣٣) نويكباور — العلوم المضبوطة ، ص ٢٠ .

(٣٤) طه باقر — موجز ، حاشية ص ٣٠ .

وانظر : نويكباور — العلوم المضبوطة ، ص ١٠ - ١٣ .
وكذلك : دائرة المعارف البريطانية الجديدة ، المصدر السابق ، ص ٦٤١ .

(٣٥) انظر مثلاً : مرغريت روتون — علوم البابليين ، ترجمة د. يوسف حبي ، ص ١١٩ ، بغداد ، ١٩٨٠ (مترجم عن الطبعة الفرنسية الصادرة عام ١٩٧٠) .

او : طه باقر — موجز ، ص ٣١ .

غير ان اليونانيين شوّهوا النظام الستوني الذي ورثوه عن البابليين . فقد استعملوه في نظام هيجين كان كسر العدد فيه بالنظام الستوني وجزءه الصحيح بالنظام شبه العشري الذي استعملوه آنذاك واعتمدوا فيه على الحسروف في الرمز الى كل من الآحاد والعشرات والمئات والألف ، على غرار حساب الجُمَل ، كما سيأتي بيانه . وبذلك « أفسدوا النظامين معاً » على حد قول سارتون (٣٦) . ومن اتبع هذه الطريقة المختلطة في كتابة الصراح والكسور بطليميوس الاسكندرى Ptolemaeus (نحو ٨٥ - ١٦٥ م) صاحب المخططي ، والرياضي ثيون الاسكندرى Theon (عاش في القرن الرابع م) . وقد ظلل اليونان زمناً طويلاً يتبعون هذه الطريقة في اقتصار استعمال النظام الستوني على كسور الأعداد دون صراحها . وأخذ شكل الصفر عندهم اطواراً مختلفة كان آخرها دائرة فوقها خط افقي قصير بهذه الصورة : ٤ (٣٨) .

وكان المتهود ايضاً يستخدمون من العشرة في الأزمنة القديمة وحدة أساسية في العدّ والحساب بطريقة التكرار . واتبعوا منذ أوائل القرن الثالث قبل الميلاد نظام الرمز الى الأرقام بالحروف بطريقة حساب الجُمَل ايضاً . غير إنهم اقتبسوا من بعد ذلك النظام الموقعي الستوني البابلي . ويرى بعض المؤرخين أن هذا النظام انتقل اليهم بعد فتح الاسكندر ، في حين يرجح آخرون أنه انتقل اليهم من فلكيي اليونان مثل بطليميوس . وقد ظهر في مؤلفاتهم الرياضية

(٣٦) جورج سارتون - المصدر السابق ، ص ٢٥٦ .

(٣٧) انظر : احمد سعيد الدمرداش ود. محمد حمدي الحفني الشيخ - مفتاح الحساب تأليف جمشيد غياث الدين الكاشي، ص ٢٨٩ (حاشية ٥١)، دار الكاتب العربي للطباعة والنشر ، القاهرة (بلا تاريخ) .

(٣٨) نوبكباور - العلوم المضبوطة ، ص ١٤ .

والفلكلورية المعروفة بالسّدّهانتا Sidhantas التي دونت منها نسخة في حدود القرن الرابع الميلادي بالنظام الستوني (٣٩) .

وقد اهتدى الهنود إلى النظام الموقعي العَشري في زمن متأخر ، مستفيدين من مبدأ النظام الموقعي الستوني البابلي (٤٠) ومن رموز الأرقام التي كانوا يستعملونها من ١ إلى ٩ . والمرجح أنهم استعملوا النظام العَشري في أواخر القرن السادس الميلادي (٤١) . وكان لدى الهنود عدة سلاسل من صور أرقام الآحاد ، عَدَا صوراً رسماها بالحروف ، ومنها سلسلتان قد يمتاز كتب في أحدهما هذه الأرقام في القرن الثالثق . م . بخطوط رئيسية على غرار الأسافين الرئيسية التي رسماها البابليون القدماء ، ويبدو أن الأخرى التي كتبت في القرن الأول أو الثاني ب . م . تطورت من خطوط افقية كالتي استعملتها السومريون . ويرجع المؤرخون أن اصول هاتين السلسلتين كانتا في ارض سومر وبابل . ولا يعلم أحد أكانت صور السلاسل المتأخرة قد تطورت من هاتين السلسلتين القديمتين أم أنها الحروف الأولى من أسماء تلك الأرقام ، فان كثيراً من تلك الأطوار ~~فاز~~ ~~تجهيز~~ لأن الموارد التي دونت عليها تلك المعرف الرياضية كانت من لحاء الشجر وأعواد الخيزران (٤٢) . ولكن يبدو في الأقل أن صور أول ثلاثة أرقام من السلسلة التي انتقلت اليها من الهند وهي التي اتخذت الأشكال ١ و ٢ و ٣ هي في الأساس من رموز الطريقة التكرارية البابلية للأسافين الرئيسية تطورت بالكتابة السريعة المتصلة

-
- (٣٩) انظر : طه باقر - موجز ، ص ١١٤ - ١١٥ .
و : دي . اي . سميث - المصدر السابق ، ج ١ ، ص ١٤٤ .
و : دائرة المعارف البريطانية الجديدة ، المصدر السابق ، ص ٦٤٠ .
- (٤٠) نويكباور - العلوم المطبوعة ، ص ١٨٩ .
- (٤١) طه باقر - موجز ، ص ١١٣ ، وص ١١٥ ، وص ١٩٩ .
- (٤٢) دي . اي . سميث - المصدر السابق ، ج ٢ ، ص ٦٥ - ٦٨ .

بعد أن كان أصلها ١ و ١١ و ١١١ فوصلت أجزاؤها بعضها البعض . ومثل ذلك يقال في الأرقام الثلاثة المغربية الأولى ١ و ٢ و ٣ التي تطورت من صور الخطوط الأفقية السومرية – و = و ≡ .

وتطور الهنود رسم الصفر الذي أخذوه من اليونان فرسموه في بعض سلاسلهم بصورة دائرة هكذا (٥) كالمستعملة الآن في الأرقام المغربية ، وفي غيرها بهيئة دائرة مطموسة أي نقطة (٦) كالمستعملة الآن في الأرقام المشرقية . وقد تأخر استعمال الصفر عند الهندو من النظام العشري الموعي وكان أول ظهوره في مدوّناتهم في القرن الثامن الميلادي (٧) .

وفي القرن الثامن الميلادي انتقل الصفر والظام العشري الموعي من الهندو إلى العرب (٨) . عندما ترجم محمد بن إبراهيم الفزارى (ت : ٧٩٦ م) كتاب الحساب والفلك الهندي المسمى « سدهانتا » بأمر الخليفة العباسى المنصور نحو ٧٧٣ م . وهكذا عادت الطريقة الموعية – ولكن بالنظم العشري – ثم عاد الصفر أيضاً ~~كمقاييل~~ ^{كمقاييل} هذه المنطقة ، ~~التي~~ كانت في الأساس موطن اكتشافهما قبل ذلك بآلاف السنين . ومنها انتقل النظام ، بعد تطويره ، إلى أوروبا وبقية أرجاء العالم .

وكان العرب قبل الإسلام يكتبون الأرقام بنظام العشرة التكاري القديم منذ عصور سبقت الميلاد ، على غرار ما كان يفعل الفينيقيون والمصريون والرومان وغيرهم . وكانوا يرمزون للواحد بخط رأسى ، وللخمسة بحرف الخاء ، والعشرة باليدين ، والمائة باليدين ، والألف بالألف (٩) .

(٤٣) انظر : طه باقر – موجز ، ص ١١٣ ، وص ١١٥ ، وص ١٩٩ .

(٤٤) طه باقر – المصدر السابق ، حاشية ص ٣٠ ، وص ١٩٩ .

(٤٥) انظر : الدكتور جواد علي – تاريخ العرب قبل الإسلام ، الجزء السابع ، ص ٤٤ – ٥٢ ، وص ٢٦٥ – ٢٧٠ ، بغداد ، ١٩٥٧ .

ثم أخذوا إبان الفتح الإسلامي يرمزنون إلى الأرقام بالحروف بالنظام شبه العشري على نحو ما شاع آنذاك لدى كثير من الأقوام مثل الآراميين والفينيقيين واليونان والسلافيين وغيرهم . وفي هذا النظام ، الذي يُدعى حساب الجملّ ، ترمز الحروف الأبجدية في «أبجد ، هَوَز ، حُطَّي ، كَلَمْن .. الخ» وعددتها ثمانية وعشرون حرفا ، إلى الأرقام كالاتي :

أ - ١	ي - ١٠٠	ق - ١٠	غ - ١٠٠٠
ب - ٢	ك - ٢٠	ر - ٢٠٠	
ج - ٣	ل - ٣٠	ش - ٣٠٠	
د - ٤	م - ٤٠	ت - ٤٠٠	
ه - ٥	ن - ٥٠	ث - ٥٠٠	
و - ٦	خ - ٦٠	هَوَز - ٦٠٠	
ز - ٧	ذ - ٧٠	ع - ٧٠٠	
ض - ٨	ف - ٨٠	ح - ٨٠٠	
ظ - ٩	مَوْزَن - ٩٠	بَغْيَان - ٩٠٠	ط - ٩٠٠

وكانوا يقدّمون المرتبة العشرية الكبرى على الصغرى ، على خلاف المتبع عند الهند (٤٦) . فالارقام ١١ و ١٢ و ١٣ هي (يا) و (يب) و (يبح) ، والرقم ٣٧٦ مثلاً كان يُكتب (شعو) ، وكتابته السنة ١٩٨٨ مثلاً تكون (غضفح) ، وهكذا . أما إذا تعددت الألوف فيوضع عددها قبل حرف الغين (٤٧) ، كما في (بغ = ٢٠٠٠) و (تنبغ = ٤٥٢٠٠) . وغير خاف أنّ حساب الجملّ يسهل النظام الستونيّ كثيراً إذ يُكتب فيه كل رقم من ٢ إلى ٥٩ بحرف واحد أو حرفين فقط فيغني بذلك عن الطريقة

(٤٦) انظر مثلاً : احمد سعيد الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٨٨ ، وص ٢٨٩ .

(٤٧) الدمرداش - المصدر السابق ، ص ١٠٣ .

التكرارية لما هو دون الستين ، وهو أمر استفاد منه اليونانيون كثيراً عندما طبقوها مبدأ الحروف على النظام السرياني البابلي .

ومازال شيء مأْخوذ من هذا النظام ، مع بعض التحوير ، يستعمل في حساب برج الشخص وطالعه من حروف اسمه ، حيث تجمع القيم المطلقة لحروف الاسم بغض النظر عن نقدمها وتأخيرها . وهم يستعملونه أيضاً في التاريخ الشعري ، كأن يقال في التاريخ لولد طفل اسمه (على) كانت ولادته في سنة ١٩٦٨ :

قررت الأعين في مولده

وأنا بالسرور الأمثل

وعلى هذا أتى تأريخه

« تضحك العين سروراً بعلي »

١٢٨٨ ٤٦٧ ١٦١ ١١٢

١٩٦٨

فإن مجموع حروف الشطر الأخير هو ١٩٦٨ .

ولا يخفى أن إجراء العمليات الحسابية بهذا النظام لم يكن سهلاً . ولكنه لم يكن على أية حال بأصعب من نظام العشرة التكراري الروماني البدائي ، الذي استمر استعماله عند الأوربيين إلى عهد قريب قبل أن ينتقل إليهم من العرب النظام العشري الموقعي ، إذ لم يكن النظام الروماني هذا ليختلف عن نظام العشرة التكراري الذي استعمله السومريون القدماء قبل ظهور النظام السرياني الموقعي منذ أكثر من ٤٠٠٠ سنة فيما عدا إضافة رموز للخمسة والخمسين والخمسين والألف . وهكذا رمزوا للواحد بالحرف I ، واتخذوا للخمسة الرمز V ، والعشرة X ، والخمسين L ، والمائة C ، والخمسين D ، والألف M . وكرووا الواحد ، والعشرة ، والمائة في كتابة الأرقام . واتبعوا أيضاً أسلوب الطرح على غرار ما فعل البابليون . فالرقم ٩ مثلاً يكتب عندهم IX ،

أي عشرة ناقصاً واحداً. وهكذا تكتب السنة ١٩٨٨ مثلاً بالصيغة MCMXXCVIII ولا تخفي الصعوبات والتعقيدات التي يمكن أن تجدها في إجراء العمليات الأربع الحسابية بمثل هذه الأرقام ، ولا سيما عمليات الضرب والقسمة التي تكاد تقرب من الاستحالة ، فضلاً عن الحيز الذي تشغله كتابة هذه الأرقام الطويلة .

ومازالت آثار استعمال الأرقام الرومانية باقية حتى يومنا هذا في عالم الغرب ، كما في كتابتها على طرّة بعض الساعات ، وفي ترقيم فصول بعض الكتب ، وسنة طبعها ، وارقام المجلدات ، الخ ..

وكان الإسلام قد جاء بشورته الحضارية العظيمة بعد حقبة من الضمور الحضاري وتحلل الامبراطوريات ، فازدهرت العلوم العربية وانتعشت الحضارة ثانية على وجه منقطع النظير . ونشطت في مستهل تلك النهضة العلمية حركة ترجمة العلوم ونقلها ، ولا سيما علوم اليونان والهند .

وكان من حكمة العرب في تحرير الإسلام ببقاءهم على المدارس القديمة في الإسكندرية ، وبيروت ، وأنطاكية ، ونصيبين ، وجند يسابور ، من غير أن يمسوها بأذى . فاحتفظت هذه المدارس بأمهات كتب العلوم ، ومعظمها في ترجمته السريانية . وما بثت أن ظهرت ترجماتها إلى العربية بتشجيع من الأمويين والعباسيين . حتى إنَّ المنصور ، والأمويون ، والمتوكل ، كانوا يبعثون برسالاتهم إلى المدن اليونانية وإلى أباطرة الروم في طلب كتب الطب والعلوم . وكان بيت الحكم الذي انشأ الخليفة المأمون ببغداد سنة ٨٣٠ م مجمعًا علميًّا ، ومرصدًا فلكيًّا ، ومكتبة عامة . وكان فيه طائفة من المترجمين تُجرى عليهم الأرزاق من بيت المال ، حتى قيل في هذا المعهد العلمي إنه كان المهدى لنهضة علمية وفكرية تشبه في أسبابها وطرائقها ونتائجها

النهضة الأوروبية الحديثة (٤٨) .

وقد اطلع العرب على حساب الهندو . فأخذوا عنهم النظام العَشري المُوْقِعِي على نحو ما ذكرنا . ويعود الفضل الأكبير في توطيد هذا النظام وانتشاره إلى الرياضي الشهير محمد بن موسى الخوارزمي الذي عاش في زمان المؤمن وتُوفِّي نحو ٨٥٠ م . وكان من بين مؤلفاته الجليلة كتاب في الحساب الهندي شرح فيه الحساب بهذا النظام العَشري المُوْقِعِي وصور الأرقام المستعملة له . وسرعان ما انتشر استعمال هذا النظام في البلاد العربية وحل محلَّ نظام الجُمَلَ الذي كان متَّبعاً قبله .

وكان لدى الهندو في القرن الثامن الميلادي عِدَّة سلاسل من صور الأرقام هذب منها العرب سلسلتين : إحداهما كانت تدعى بالارقام (الهندية) (*) وهي التي شاع استعمالها في المشرق العربي وفي مصر

(٤٨) انظر : ول دورانت - *قصة الحضارة* ، ترجمة محمد بدران ، ج ١٣ ، ص ١٧٧ - ١٧٨ ، (مترجم عن الأصل الانكليزي الصادر سنة ١٩٣٥) ، الطبعة الثانية ، القاهرة ، ١٩٦٤ .

* وضع العرب بعد كتاب الخوارزمي كتبًا كثيرة في حساب الهند شرحاً فيها طرق الحساب بهذا النظام العَشري المُوْقِعِي الذي أخذوه عن الهندو . واشتهر منها كتاب (الفصول في الحساب الهندي) للإقليمي ، وقد طبع في عمان سنة ١٩٧٣ . أما صور الارقام فقد هذبها العرب بعد أخذها عن الهندو ، وحوروها كثيراً ، ولكنهم خلوا ينسبونها إلى (الهند) . فكان البيروني يسميها « الارقام الهندية » (انظر : قدربي طوقان ، تراث العرب العلمي ، حاشية ص ٤٨) ، ودعاهما غيث الدين الكاشي تارة « الرقوم الهندية » ، وطورا « الارقام الهندية » (انظر : مفتاح الحساب لل Kashi ، تحقيق الدمرداش ومحمد حمدي الشيشخ ، ص ١٢١) ويسميهما الإقليمي في كتاب الفصول « أحرف الهند » ، وغير أولاء كثیر . وقد أخذ أكثر المتأخرین أيضًا بهذه التسمية ، ومنهم : عمر فروخ ، تاريخ العلوم عند العرب ، ص ١٣٧ و ٣٣٥ ؛ وطوقان تراث العرب العلمي ، ص ٤٧ - ٥٠ ؛ وطوقان ، العلوم عند العرب ، ص ٥٩ ؛ وهاشم

وما جاورها . وقد تطورت إلى الأرقام المستعملة الآن بالأشكال : ١ - ٢ - ٣ - .. الخ ، وهي التي ندعوها الأرقام (المشرقية) . والآخر دُعيت بالأرقام (الغبارية) ؛ قيل إنها سميت كذلك لأنهم كانوا يشرون الغبار على لوح ويرسمون عليه الأرقام بإصبعهم . وقد شاع استعمال هذه في أقطار المغرب العربي وانتقلت إلى الأندلس وأوربا . وتطورت إلى صور الأرقام ١ - ٢ - ٣ - .. الخ ، وتدعى الآن في أوربا (الأرقام العربية) Arabic numerals ، وهي التي شاع استعمالها في المغرب العربي وأوربا وبقية أقطار العالم ، وندعواها الآن الأرقام (المغاربية) (٤٩) .

= احمد الطيار ويحيى عبد سعيد ، موجز تاريخ الرياضيات، ص ٢٨ و ٣٠؛
وحكمت نجيب عبدالرحمن ، دراسات في تاريخ العلوم عند العرب ،
ص ٨٦ ؛ واحمد شوكة الشطي ، مجموعة ابحاث عن تاريخ العلوم
الرياضية ، الرياضيات عند العرب ، ص ١ ؛ واحمد فهمي ابو الخير ،
علوم العرب الرياضية وانتقالها إلى أوربا ، ص ٣٣ ؛ ومحمد السراج ،
مجلة اللسان العربي ، ج ٣ ، سنة ١٩٦٥ ، ص ٦٤ ؛ وغيرهم كثيرون .
وقد أخذ يشيع في العقود الأخيرة من هذا القرن اطلاق اسم « الأرقام
المشرقية » على صور هذه الأرقام ، و « الأرقام المغاربية » على صور الأرقام
الغبارية المستعملة في بعض أقطار المغرب العربي وغيرها من أقطار العالم .
ومن استعمل هذه التسمية مثلاً : محمد السراج ، الطابع العربي في
الأرقام الرياضية ، مجلة اللسان العربي ، ج ٣ ، سنة ١٩٦٥ ، ص ٦٤ ؛
وغيرهم كثيرون .

وقد أخذ يشيع في العقود الأخيرة من هذا القرن اطلاق اسم
« الأرقام المشرقية » على صور هذه الأرقام ، و « الأرقام المغاربية » على
صور الأرقام الغبارية المستعملة في بعض أقطار المغرب العربي وغيرها من
أقطار العالم . ومن استعمل هذه التسمية مثلاً : محمد السراج : الطابع
العربي في الأرقام الرياضية ، مجلة اللسان العربي ، ج ٣ ، سنة ١٩٦٥ ،
ص ٦٤ .

(٤٩) انظر مثلاً : قدری حافظ طوقان - تراث العرب العلمي في الرياضيات
والفلك ، ط ٣ - مزيدة ومنقحة - ص ١٠ ، وص ٤٧ - ٥٠ ، وص
١٦٠ - ١٦١ ، القاهرة ، ١٩٦٣ (صدرت الطبعة الأولى ١٩٤١ والثانية
١٩٥٤) .

وانظر : الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٧٣ .

واستعمل العرب الصفر مع النظام العَشْرِيَّ الذي انتقل اليهم من الهند. وكان الهند يُطلقون على الصفر لفظ (سُونِيَا) Sunya ومعناه الفَرَاغ . والمشهور أنَّ الْخُوَارِزْمِيَّ هو الذي سمَّاه بالعربية (الصفر) (٥٠) ، الذي يعني أيضاً الْخُلُوَّ والفراغ . قال حاتِم الطائيّ (ت : ٥٧٨ م) :

أَمَوِيَّ إِنْ يُصِبِّحْ صَدَائِي بِقَفْرَةِ

مِنَ الْأَرْضِ لَا مَاءٌ هَنَاكَ وَلَا خَمْرٌ

تَرَىْ أَنْ مَا أَهْلَكْتُ لَمْ يَكُنْ ضَرَّنِي

وَأَنْ يَدِي مَا بَخَلَتْ بِهِ (صِفْرُ) (٥١)

(صداي = جُثَّتي ؛ وأهلكت = أَنْفَقْتُ).

وقد كتب العرب الصفر، كما كتبه الهند، بهمئتيه الدائرة والنقطة ، في أزمنة وأمكنة مختلفة . يقول محمد بن أحمد الْخُوارِزْمِي (ت : ٩٩٧ م) كتابه المشهور (مفاتيح العلوم) الذي وضعه سنة ٩٧٦ م : « .. وهذه الدوائر الصغار تُسمى الأصفارَ توضع لحفظ المراتب في الموضع التي ليس فيها أعداد .. » (٥٢) . وقد استقرَ في الآخر استعمال النقطة في الأرقام المشرقة ، والدائرة في الأرقام الغربية .

ومن المهم الإشارة إلى أنَّ النظام العَشْرِيَّ المُوقعي الذي استعمله الهند وأخذه العرب منهم كان مقصوراً على الصَّحَاحِ ولم يكن فيه كسور عُشرية على غرار النظام الستوني البابلي الذي كان فيه الصَّحَاحِ والكسور الستونية . ومن ثمَّ كان الإنجازُ الخطيرُ الذي قدمَه العرب فيما يتعلق بالأرقام هو ابتكارهم طريقة الكسور العُشرية ، فسهَّلُوا بذلك التعبيرَ عن أي كسرٍ

(٥٠) طه باقر - مقدمة ، ج ١ ، ص ٣٣٦ .

وانظر : طه باقر - موجز ، حاشية ص ١٩٩ .

(٥١) ابراهيم الجزياني - شرح ديوان حاتِم الطائي ، دار الكاتب العربي ، ص ٥١ ، بيروت ، ١٩٦٨ .

(٥٢) محمد بن أحمد بن يوسف الْخُوارِزْمِي - مفاتيح العلوم ، المطبعة المنيرية ، ص ١١٢ ، القاهرة ، ١٣٤٢ هـ (١٩٢٣ - ١٩٢٤ م) .

بالنظام العَشْرِيِّ إِلَى أَيْ قدر مطلوبٍ مِن الدَّقَّةِ . وهكذا أحلوا الكسور العُشرية محلَّ الكسور الاعتيادية في أغلب الأعمال الرياضية . وتشير الدلائل إلى أنهم لابدَّ أن يكونوا قد أتموا اكتشاف الكسور العُشرية ووطدوها قبل مطلع القرن الخامس عشر الميلادي في الأغلب . فقد حَسِبَ مثلاً غِياثُ الدِّين الكاشي (ت : ١٤٢٩) النسبة الثابتة (ط) بين محيط الدائرة وقطرها ، بالنظام العَشْرِيِّ ، بدرجة من الدَّقَّةِ فاق بها كُلَّ سابقيه . وقد مهَا في كتابه المسمى (الرسالة المحيطية) مُثبِّتاً قيمة الكسر إلى ستَّ عَشَرَةَ مرتبةً عُشريةً دقيقةً مضبوطةً ، فضلاً عن تقديمها أيضاً بما يكافئها بالنظام الستواني . وقد كتب الكاشي لفظة (صِحَّاج) فوق العدد الصحيح ، ووضع خطأً رأسياً على يمينه ، ويلي ذلك الكسر العُشرِيِّ ، كالآتي : (٥٣)

١٤١ | ٥٩٢ ٦٥٣ ٥٨٩ ٨٧٣ ٢ | صاحب

٣

ومع ذلك ما زال بعض مؤرخي العلوم الأوربيين يتجاهلون كل ذلك ، فَيَعْزُّونَ الفضلَ في توطيد طريقة الكسور العُشرية إلى الرياضي البلجيكي سيمون ستيفن (٥٤) Simon Stevinus (١٥٤٨ - ١٦٢٠) الذي نشر سنة ١٥٨٥ ، أي بعد وفاة الكاشي بمائة وستة وخمسين عاماً ، كُرَّاساً بسبعين صفحات بعنوان (العُشرِيِّ) ، وأخرَّ بعنوان (الكسر العُشرِيِّ) ، يعرض فيما هذه الطريقة ويدعو إلى اتباعها (٥٥) .

(٥٣) انظر مثلاً : دِي. اي. سميث - المصدر السابق ، ج ٢ ، ٢ - ٢٢٨ ، ٢٤٠ - ٠ .
و : احمد سعيد الدمرداش - المصدر السابق ، ص ١٢١ ، وص ٢٨٦ - ٢٨٧ .

(٥٤) انظر مثلاً : مргريت روت - المصدر السابق ، ص ١١٩ .

(55) The Encyclopaedia Britannica — Eleventh Edition, vol. xxv,
p. 910, New York 1911.

وانظر : دائرة المعارف البريطانية الجديدة - المصدر السابق ، ط ١٤ ، مجلد ١١ ، ص ٦٧٣ .

ويعود الى العرب ايضاً فضل السبق في اكتشاف الفارزة التي تستعمل في كتابة الكسور العشرية ، إذ يُعدّ ذِكرُ غياث الدين لفظةً (الصَّحَاج) قبل الكسر ، ورسمه خطّاً رأسياً بين العدد الصحيح والكسر ، بمثابة أول استعمال (للفارزة) التي تفصّل بين صحيح الرقم العُشرِي وكسره (٥٦) . وهي تُستعمل الآن بهيئة حرف الواو الصغير (و) في البلاد العربية وفي بعض أقطار أوربا والعالم ، كما في فرنسا مثلاً ، في حين يستعمل آخرون النقطة (.) لهذا الغرض ، كما في أوربا وأمريكا .

وكان العرب يُسمّون أجزاء العُشرة ، والمائة ، والألف ، .. الخ ، بالأعشار ، وثاني الأعشار ، وثالث الأعشار ، وهكذا (٥٧) .

ويجدر هنا التنويه بأنّ طريقة الكسور العشرية التي اكتشفها العرب هي مستوحاة من طريقة الكسور الستونية التي اخترعها العراقيون القدماء منذ قرابة أربعة آلاف سنة . وهي تستند الى مبدأ تلك نفسه ، كما مرّ وصفه . فقد كان ~~البابليون~~ ^{منذئذ} يعبرون ^{عن} مثلاً عن الساعة الحادية والربع بالصيغة ١٥ او أي ساعة وخمسة عشر جزءاً من ستين جزءاً من الساعة . ويُعبر الآن عن ذلك بالنظام العُشرِي ، بطريقة مماثلة ، بالصيغة ١,٢٥ اي ساعة وخمسة وعشرون جزءاً من مائة جزء من الساعة .

وقد ظلّ العرب يستعملون النظام الستوني الى جانب النظام العُشرِي زمنا طويلاً ، ولكنهم اقتصروا في استعماله على الحسابات الفلكية (٥٨) . غير انّ الفضل يعود اليهم في كونهم أول من اتبع طريقةً ستونية موحدة

(٥٦) انظر مثلاً : احمد سعيد الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٨٦ .

(٥٧) الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٨٤ .

(٥٨) دائرة المعارف البريطانية الجديدة - المصدر السابق ، ج ١١ ، ص ٦٤٠ . و : الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٩٠ .

بعد ان كان اليونانيون قد انحرفوا بالنظام فكتبوا كسور العدد فقط بنظام أساسه ستون وكتبوا صحاحه بنظام أساسه العَشَرَةَ ، كما سلف بيانه . فقد استعمل اليونانيون حساب الجمل شبه العَشَرِيَّ كاملاً للصحاح فرمزوا الى الآحاد والعشرات والآلاف بالحروف ، ولكنهم استعملوا للكسور حروف هذا النظام لأجزاء الستين فقط من ١ الى ٥٩ . وقد أصلح العرب ذلك فكان اتباعهم النظام الستوني كاملاً في الكسور والصحاح . وقد اقتصروا في كلِّيهما على استعمال حروف الجمل من ١ الى ٥٩ فقط (٥٩) .

وقد كتب قُشير بن لَبَّان الجيلي (نحو ٩٧١ - ١٠٤٢ م) أول وصف للنظام الستوني الموحَّد الذي استعمله العرب ، في رسالته الصغيرة المسماة (أصول الحساب الهندية) (٥٩) . وكانت الوحدة الأساسية عندهم في النظام الستوني هي الدرجة وتساوي الواحد . وفي الكسور سمّوا كلَّ جزء من ستينَ جزءاً من الدرجة الدقيقة ، ثم الثانية ، فالثالثة ، فالرابعة .. وهكذا . اما للصحاح فكانوا يذكرون القوة التي تُرفع اليها ستون . وكانوا يكتبون المراتب التصاعدية في هذا النظام ~~من اليمين الى اليسار~~ ، على النقيض مما هو متبع في النظام العشري . فالرقم ٣٣-٧-٦-٨-١٦-٣٣ هو مثلاً ، مكتوباً

٢٥

بالحروف ، يُقرأ ٣٣ مرفوعاً مرتين ، و٧ مرفعاً (مرّة) ، و٨ عشراً درجة ، وثمانيني دقائق ، وخمسٌ وعشرون ثانية . وقد يسمّون الصحاح : الدرجة ، والمرفوع ، والثاني ، والثالث ، والرابع ، .. الخ (٦٠) . وقد تضاءل عند العرب استعمال النظام الستوني شيئاً فشيئاً عندما اكتمل لهم تطور نظام الترقيم العَشَرِيَّ للصحاح والكسور .

(٥٩) ينظر : احمد سعيد الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٢٨٩ .

(٦٠) انظر : الدمرداش - المصدر السابق ، ص ٧٩ ، وص ١٠٣ - ١٠٤ .
وص ٢٨٩ .

هكذا توطّد وانتشر النظام العَشَرِيُّ عند العرب منذ مطالع القرن التاسع الميلادي ، وتعهدوا بالتطوير والتحسين حتى تمّ لهم في أوائل القرن الخامس عشر كتابة الكسور العُسْرِيَّة واكتشاف الفارزة بين الصحاح والكسور . وطوروا النظام السِّتُّونِيُّ الذي استعملوه للحسابات الفلكية فكان عندهم منه بعد نهاية القرن العاشر الميلادي نظام سِتُّونِيٌّ موحد بالحرروف للصحاح والكسور . ومن الغريب أنه مع كون ارقام العرب العَشَرِيَّة دخلت أوربا منذ القرن الثاني عشر (٦١) ، ظلّ الأوربيون بعدها يستعملون نظام الترميم الروماني التكراري العقيم في أكثر حساباتهم ومعاملاتهم التجارية واليومية أكثر من أربعة قرون قبل أن يقتنعوا بأفضلية نظام الارقام العربية ، التي فرضت نفسها شيئاً فشيئاً بعد ذلك ، لسهولتها وطوعيتها لمختلف الأعمال الحسابية (٦٢) .

ويُنسب إلى كل من أديلارد اوڤ باث Adelard of Bath (كان حياً : ١١٢٥) ، والى روبرت أوڤ جستر Robert of Chester (كان حياً : ١١٤١) ، والى يوحنا الإشبيلي John of Seville (ت : ١١٥٨) ، عمل أول ترجمة لكتاب الخوارزمي في الحساب الهندي إلى اللاتينية . وقد استعملت تلك الترجمة كتاباً دراسياً ومرجعاً زماناً طويلاً في أوربا ، وأصلها العربي مفقود . وقد نشر بونكومباني Boncompagni (ت : نحو ١٨٧٠) طبعة للترجمة في روما سنة ١٨٥٧ (٦٣) .

وكان من تأثير كتاب الخوارزمي أن أطلق الأوربيون على علم الحساب اسم الكورِزم algorism الذي أخذوه من اسم الخوارزمي . وظلّوا

(٦١) انظر : نويكباور – العلوم المضبوطة ، ص ٤ .

(٦٢) انظر : طه باقر – مقدمة ، ج ١ ، ص ٣٣٦ .

و : جورج سارتون – المصدر السابق ، ج ١ ، ص ١٦٨ .

(٦٣) انظر : احمد سعيد الدمرداش – المصدر السابق ، ص ٢٧٣ – ٢٧٤ .

و : دي. اي . سميث – المصدر السابق ، ج ١ ، ص ١٧٠ ، وص ٢٠٩ .

يستعملون هذه التسمية عدة قرون ، قبل ان يَحل محلَّها مصطلح أَرِثُمَتِك arithmetic أي موامة الأرقام . وكان يُطلق في اوربا على الحاسبيين بالأرقام العربية اسمُ الخوارزميين algorists ، اما الحاسبيون بالأرقام الرومانية ، وهم المحافظون الذين كانوا يستعملون المداد ، فكانوا يُسمون المداديين abacists ، وكان النصر في الآخر للمجد دين الخوارزميين ، على نحو ما مرّ بيانه (٦٤) . ويستعمل الغربيون الآن مصطلح الكورِذم algorithm أي الخوارزمية للدلالة على طريقة في حل المسائل بعدد محدود من الخطوات .

وأخذ الأوروبيون مصطلح (الصفر) من العرب بلفظه ، مع تحوير بسيط . فقد أصبح اسمه في اللاتينية المتوسطة — حتى القرن الخامس عشر — (زَفِرُم) zephirum ، وتحول بالإيطالية والفرنسية والإنكليزية الى (زِيرو) zero بمعنى الصفر نفسه . وسمي أيضاً باللاتينية المتوسطة (صِفْرَا) cifra ، الذي أصبح في الفرنسية المتوسطة cifre وفي الإنكليزية الحديثة (صِفَر) cipher بمعنى الصفر ايضاً . وقد اتخد لفظ (صِفْرَا) cifra في الإيطالية الحديثة معنى الرقم عموماً ~~ذكرت ذلك لفظ~~ (شِفْرَة) chiffre الفرنسي ، و (تُصِفَرْ) ziffer الألماني ، المأخوذان منه (٦٥) .

(٦٤) انظر : د. جميل الملائكة — حالة اوربا العلمية قبل انتقال علوم العرب الرياضية والفيزيائية اليها ، مجلة المجمع العلمي العراقي ، المجلد ١٦ ، ص ٣٥ - ٥٩ .
وانظر :

George Sarton — Introduction to the History of Science, vol. 2., p.4, Baltimore, 1931.

وكذلك : زِيگر يدهونكة — شمس العرب تستطع على الغرب ، ترجمة فاروق بيضون وكمال دسوقي ، ص ٧٥ ، بيروت ١٩٦٤ .

(٦٥) انظر : Webster's Ninth New Collegiate Dictionary — Springfield, Mass., U.S.A., 1983.
Langenscheidt's German-English-English German Dictionary, New York, 1959.

الدكتور جميل الملائكة

وقد انتقل من العرب الى الاوربيين النظام الستوني الموحد ، كما انتقل اليهم النظام العَشْرِيُّ المطَوَّر ، واستمر استعماله عند بعض فلكييهم ورياضييهم حتى القرن السادس عشر . ومن بين هؤلاء فرانسوا فيتيه Francois Viete (ت : نحو ١٥٨٠) ، الذي استعمل الستيني الموحد في بعض ما كتبه سنة ١٥٥٥ م (٦٦) . وقد زال استعماله ايضاً بعد أن شاع النظام العَشْرِيُّ المطَوَّر .

كانت هذه خلاصة لأحدث المعلومات عن نشأة نظام الأرقام ، والإسهام العظيم الذي قدّمه العراقيون والعرب في تطويرها وإبلاغها حالها الراهنة التي قدّمت بها الى العالم منذ أكثر من خمسة قرون ، والتي كانت وما زالت من أهم دعائم التقدم العلمي والرقي الحضاري بوجه عام .



مركز تطوير علوم رسمى

و :

Det Vries — French — English Science Dictionary, New York,
1940.

و : رياض جيد — القاموس الفريد : ايطالي — عربي ، بيروت ، ١٩٧٥
(٦٦) احمد سعيد الدمرداش — المصدر السابق ، ص ٢٨٧ ، ٢٩٠ وص .

الْأُسْلُوبِيَّةِ إِلَى أَينَ؟

الدكتور احمد مطهوري

عضو المجمع

كلية الآداب - جامعة بغداد

الأدب تعبير عن الحياة وتصوير للمشاعر الذاتية والجماعية ، والنقد ميزان الأدب ومقاييس الحكم عليه ، وهو ما غير ثابتين ، لأن الحياة متغيرة والمواقف متفاوتة ، ودراستهما تقضي الوقوف على جوانبها المختلفة ورصد الاتجاهات والتىارات التي تفضي إلى لون جديد من الأدب والنقد . وقد عرف العصر الحديث تحولات أدبية ونقدية ، وظهرت مذاهب لونت الابداع وحركت الأقلام وأثارت الصراع ، وشهد الوطن العربي ألواناً من تلك التحولات ، فبعد أن كان الصراع بين القديم والجديد عنيفاً ، والتعصب للذاتية والواقعية كبيراً ، بدأ التراغ بين البنويين وخصومهم ، وبين الأسلوبيين ومنازعيمهم وكان كل فريق يصدر عما استقر في ذهنه وآمن به ايmana لا يرقى إليه ظن ولا يخامر ريب . وقد يرى كأن مثل هذا الصراع غير أنه لم يصل إلى التكفير والاستعداء أو الوصف بالجهل والتخلف أو الخروج على أصلحة الفكر العربي ومقومات الأمة الثقافية . وكان السلف أكثر تفتحاً ، وأرحب صدراً ، وكانوا يتفاعلون مع الثقافات حتى إذا ما اتضحت السبيل وظهر الحق صرحاً بما آمنوا وأعلنوا رأيهم مؤيداً بالحججة والدليل . واليوم لاحت في الأفق الأدبي مذاهب واتجاهات

وتلقفها الباحثون العرب ، وكانت « الأسلوبية » قد أثارت الأذهان ونبهت على لون من البحث جديد، فتعصب لها قوم وسخر منها قوم ونأوا عنها معرضين. عرف العرب مصطلح « الأسلوب » ، وهو من سطر التخييل ، لأن كل طريق ممتد أسلوب ، وقالوا : إن الأسلوب هو الطريق والوجه والمذهب ، والجمع « أساليب » ، وهو الفن ، يقال : أخذ فلان في أساليب من القول ، أي : أفنين منه (١) .

والأسلوب عند ابن قتيبة (- ٢٧٦ هـ) طريقة العرب في النظم ، والشاعر المجيد « مَنْ سَلَكَ هَذِهِ الْأَسَالِيبَ ، وَعَدَلَ بَيْنَ هَذِهِ الْأَقْسَامِ فَلَمْ يَجْعَلْ وَاحِدًا مِنْهَا أَغْلَبَ عَلَى الشِّعْرِ ، وَلَمْ يَطْلُ فِيمَلِ السَّامِعِينَ ، وَلَمْ يَقْطَعْ وَبِالنُّفُوسِ ظِمَاءً إِلَى الْمُزِيدِ » (٢) . ويستحب له « أَلَا يَسْلُكَ فِيمَا يَقُولُ أَسَالِيبَ تِي لَا تَصْحُ فِي الْوَزْنِ وَلَا تَحْلُو فِي الْأَسْمَاعِ » (٣) . وكان هذا مقياساً لمعرفة فضل القرآن ، فلا يعرفه إلا « من كثُر نظره فيه واتسع علمه وفهم مذاهب العرب وافتناها في الأساليب » (٤) .

وحمل اللاحقون هذا المعنى وعرفوا أن الأسلوب مختلفة باختلاف الأغراض والمذاهب ، فقال القاضي الجرجاني (- ٥٣٩٢) : « كَانَ الْقَوْمُ يَخْتَلِفُونَ فِي ذَلِكَ ، وَتَبَيَّنَ فِيهِ أَحْوَالُهُمْ فِي رِقْ شِعْرِ أَحَدِهِمْ وَيَصْلَبُ شِعْرَ الْآخَرِ ، وَيَسْهُلُ لَفْظَ أَحَدِهِمْ وَيَتَوَعَّرُ مِنْطَقَ غَيْرِهِ ، وَإِنَّمَا ذَلِكَ بِحَسْبِ اخْتِلَافِ الطَّبَائِعِ وَتَرْكِيبِ الْخَلْقِ ، فَإِنْ سَلَامَةُ الْلَّفْظِ تَبِعُ سَلَامَةَ الطَّبَعِ وَدَمَاثَةَ الْكَلَامِ بِقَدْرِ دَمَاثَةِ الْخَلْقِ » (٥) . وأوصى بتعدد الأساليب فقال : « وَلَا آمُرُكَ بِاجْرَاءِ أَنْوَاعِ الشِّعْرِ كُلَّهُ مُجْرِي

(١) لسان العرب (سلب) .

(٢) الشعر والشعراء ج ١ ص ٧٥ .

(٣) الشعر والشعراء ج ١ ص ١٠٢ .

(٤) تأويل مشكل القرآن ص ١٠ .

(٥) الوساطة بين المتنبي وخصوصه ص ١٧ .

واحدا ، ولا أن تذهب بجميعه مذهب بعضه ، بل أرى لك أن تقسم الألفاظ على رتب المعاني ، فلا يكون غزلك كافتخارك ، ولا مدحلك كوعيتك ، ولا هجاؤك كاستبطائاك ، ولا هزلك بمنزلة جدك ، ولا تعرىضك مثل تصريحك ، بل ترب كلا مرتبته وتوفيه حقه ، فتلطف إذا تغزلت ، وتفخم إذا افخرت وتنصرف للمدح تصرف موقعه ، فإن المدح بالشجاعة والبأس يتميز عن المدح البلاقة والظرف ، ووصف الحرب والسلاح ليس كوصف المجرم والمدام فلكل واحد من الأمرين نهج هو أملك به ، وطريق لا يشاركه الآخر فيه».(٦)

وذهب الخطابي (٣٨٨هـ) إلى هذا المعنى ، فالأسلوب هو الطرق والمذاهب وأودية الكلام المختلفة ، وربط بينه وبين الغرض والموضوع (٧) ، ولم يخرج الباقلاني (٤٠٣هـ) والخاتمي (٣٨٨هـ) وابن رشيق (٤٦٣هـ) والمحصري (٤٥٣هـ) عن هذا الاتجاه كثيراً (٨) .

وببدأ تعريف الأسلوب يتضح ، وأخذت الأساليب تتجلّى وبيدو أثراها في إخراج المعاني ، ومزج عبد القاهر الجرجاني (٤٧١هـ أو ٤٧٤هـ) بين الأسلوب والنظم فقال : « واعلم أنَّ الاحتذاء عند الشعراء وأهل العلم بالشعر وتقديره وتمييزه ، أن يبتدىء الشاعر في معنى له وغيره أسلوباً – والأسلوب : الضرب من النظم والطريقة فيه – فيعمد شاعر آخر إلى ذلك الأسلوب فيجيء به في شعره فيشهه بمن يقطع من أديمه نعلا على مثال نعل قد قطعها صاحبها فيقال : قد احتذى على مثاله». (٩) ولا يظهر هذا التقليد إذا اتخذ الشاعر أسلوباً

(٦) الوساطة ص ٢٤.

(٧) ينظر بيان اعجاز القرآن – ثلاث رسائل في اعجاز القرآن ص ٤٢ ، ٦٠ .

(٨) ينظر اعجاز القرآن ص ٧٥ ، حلية المحاضرة ج ١ ص ١٢٤ ، العمدة ج ١

ص ٢٥٧ ، زهر الآداب ج ١ ص ٦ .

(٩) دلائل الاعجاز ص ٣٦١ .

خاصاً ، وأبرز المعنى بصورة جديدة ، ولا تقع السرقة إلا إذا سلخ الكلام سلخاً ، أو حَوَّرْ قليلاً ، كأن يقول القائل :

ذر المآثر لاتذهب لطلبهها واجلس فانك أنت الآكل الابس
وهو تحريف لقول الحطيئة :

دع المكارم لاترحل ابغيتها واقعد فانك أنت الطاعم الكاسي

والاسلوب هو الذي يرفع الكلام ويجعله مونقاً بليغاً ، والفرق كبير بين قول الناس : « الطبع لا يتغير ، ولست تستطيع أن تخرج الانسان عما جبل عليه »
وقول المتنبي :

يراد من القلب نسيانكم وتأبى الطباع على الناقل
فييت الشاعر « قد خرج في أحسن صورة ، وتراء قد تحول جوهرة بعد أن كان خرزة ، وصار أعجب شيء بعد أن لم يكن شيئاً » (١٠) .

وانتفع جار الله الزمخشري (٥٢٨هـ) بنظرية النظم في تفسيره « الكشاف » عند تعرضه للأساليب المختلفة في القرآن الكريم ، وربط بينها وبين المواقف ، ولعل نظرته الى الالتفاتات تفصح عن إدراكه لأهمية الأسلوب وصلته بالمعنى (١١) .

وأنذ السكاكي (٦٢٦هـ) بهذه النظرة وإن لم يكن أدبياً مرهف الحس ،
ونظر الى الالتفاتات كما فسره الزمخشري (١٢) ، وربط بين الأسلوب وخروج الكلام على مقتضى الظاهر فقال : « وهذا النوع - أعني اخراج الكلام لاعلى مقتضى الظاهر أساليب متفرنة ، إذ ما من مقتضى كلام ظاهري إلا وهذا النوع مدخل فيه بجهة من جهات البلاغة على مانبه على ذلك منذ اعتبرنا بشأن هذه

(١٠) دلائل الاعجاز ص ٣٢٤ .

(١١) ينظر الكشاف ج ١ ص ١١ .

(١٢) ينظر مفتاح العلوم ص ٩٥ .

الصناعة ونرشد اليه تارة بالتصريح وتارات بالفحوى ، ولكل من تلك الاساليب عرق في البلاغة يتسرّب من أفنين سحرها » (١٣) .

ولم يحدد ضياء الدين بن الأثير (٥٦٣٧--٥٦٨٤) معنى الأسلوب وإن كان يريد به الطريقة وأوجه التصرف في المعنى وآخرجه بأساليب تظهر المعنى وتفتن فيه (١٤) . وظل هذا المعنى مدار البحث ، فالاسلوب عند حازم القرطا جني (٥٦٨٤) الطريقة ، والأساليب تنوع بحسب مسالك الشعراء في كل طريقة من طرق الشعر ، وبحسب تصعيد النقوس فيها إلى حزونة الحشون أو تصويبها إلى سهولة الرقة ، أو سلوكها مذهبًا وسطاً بين ما لان وما خشن من ذلك ، فللكلام بحسب هذه الانحاء ثلاثة أساليب ينحى فيها بحسب البساطة والتركيب أنحاء يختلف الناس فيما تميل بهم أهواهم إليه من ذلك بحسب اختلاف طباعهم (١٥) ويأتي الأسلوب عنده بمعنى صورة التعبير أو هيئته (١٦) .

واستعمل السجلماسي (بعد ٥٧٠٤) الأسلوب بمعنى الأنواع والطرايق ، وأطلق على فنون البلاغة مصطلح ~~الأسلوب~~ فسمى أحد كتبه « المترع البديع في تجنیس أساليب البديع » أي انه الفنون البلاغية كالتشبيه والاستعارة والاشارة والبالغة والتضمين (١٧) ، وهو ما ذهب إليه ابن البناء المراكشي (القرن الثامن هـ) فأطلق الأساليب على فنون البلاغة المختلفة (١٨) .

والاسلوب عند العلوي (٥٧٤٩) هو التفنن في الكلام ومراعاة ماقتضيه

(١٣) مفتاح العلوم ص ١٥٥ .

(١٤) ينظر المثل السائر ج ١ ص ١١٢ ، ٣٣٠ ، ج ٢ ص ١٥ ، ١١٩ ، ١٧١ ، ١٨٦ ، ٢٧٢ ، ٤٠٩ .

(١٥) ينظر منهاج البلغاء وسراج الأدباء ص ٣٥٤ .

(١٦) ينظر منهاج البلغاء ص ٣٦٣ .

(١٧) ينظر المترع البديع ص ٢٠٨ ، ٢٦١ .

(١٨) ينظر الروض المرريع ص ١٧٣ .

أصول علم النحو وفروعه (١٩) ، وهذا هو النظم الذي عرفه عبدالقاهر بقوله : « ليس النظم إلا أن تضع كلامك الوضع الذي يقتضيه علم النحو وتعمل على قوانينه وأصوله ، وتعرف منهاجه التي نهجت فلاتزيغ عنها ، وتحفظ الرسوم التي رسمت لك فلا تخل بشيء منها» (٢٠) وتتفاوت الأساليب وطرائق التعبير باختلاف النظم ووضع الكلام .

ولم يخرج المتأخرون عن هذا المعنى ، وكان ابن خلدون (- ٨٠٨) قد قال : « ولنذكر هنا سلوك الأسلوب عند أهل هذه الصناعة وما يريدون بها في إطلاقهم ، فاعلم أنها عبارة عندهم عن المنوال الذي ينسج فيه التراكيب أو القالب الذي يفرغ فيه . ولا يرجع إلى الكلام باعتبار إفادته أصل المعنى الذي هو وظيفة الإعراب ، ولا باعتبار إفادته كمال المعنى من خواص التراكيب الذي هو وظيفة البلاغة والبيان ، ولا باعتبار الوزن كما استعمله العرب فيه الذي هو وظيفة العروض ، فهذه العلوم الثلاثة خارجة عن هذه الصناعة الشعرية ، وإنما يرجع إلى صورة ذهنية للتراكيب المنتظمة كلية باعتبار انطباقها على تركيب خاص ، وتلك الصورة يتطرقها الذهن من أعيان التراكيب وأشخاصها ويصيّرها في الخيال كال قالب أو المنوال ثم ينتهي التراكيب الصحيحة عند العرب باعتبار الأعراب والبيان فيرصفها فيه رصاً كما يفعله البناء في القالب أو النساج في المنوال حتى يتسع القالب بحصول التراكيب الواقية بمقصود الكلام ويقع على الصورة الصحيحة باعتبار ملكة اللسان العربي ، فإن لكل فن من الكلام أساليب تختص به وتوجد فيه على أنحاء مختلفة (٢١) » .

وهذا تعريف دقيق فرق فيه ابن خلدون بين اللغة والأسلوب ، وبين التراكيب والأسلوب ، وبين الوزن والأسلوب ، وقرر أن الأسلوب هو المنوال الذي

(١٩) ينظر الطراز ج ١ ص ١٥٨ ، ج ٢ ص ٢٢٢ .

(٢٠) دلائل الاعجاز ص ٦٤ .

(٢١) مقدمة ابن خلدون ص ٥٧٠ .

تنسج فيه التراكيب ، أو القالب الذي يفرغ فيه الكلام ، وأن لكل فن أساليب تختص به ولا تصلح لغيره . وكان قد نبه على اختلاف الأساليب باختلاف الزمان ، ودعا إلى مطابقتها لمقتضى الحال ، فان « المقامات مختلفة ، ولكل مقام أسلوب يخصه»(٢٢) . وهذا القول هو صفة ما أشار إليه القدماء فهم قد ربطوا بين الأسلوب والتصريح في المعنى واختلاف المواقف والزمان وطبيعة الموضوع ، وربط عبدالقاهر بينه وبين النظم ، وهو دراسة أسلوب الكلام من حيث التعبير والتصوير والتحسين ، ولا يقع إلا من خلال النظم لأن « الاستعارة والكناية والتمثيل وسائر ضروب المجاز من بعدها من مقتضيات النظم وعنها يحدث وبها يكون ، لانه لا يتصور أن يدخل شيء منها في الكلم وهي أفراد لم يتوقع فيما بينها حكم من أحكام النحو فلا يتصور أن يكون هنا فعل أو اسم ، قد دخلته الاستعارة من دون أن يكون قد ألف مع غيره»(٢٣) ، ولا يؤتى بالتحسين إلا إذا طلب المعنى واستدعاه وساق نحوه(٢٤) .

ولم يكن هذا المعنى بعيداً عن المعاصرين ، وألفت كتب في « الأسلوب » و« الدفاع عن البلاغة » وعرفوا الأسلوب بأنه « طريقة الكاتب أو الشاعر الخاصة في اختيار الألفاظ وتأليف الكلام »(٢٥) .

وأنه « طريقة التفكير والتصوير والتعبير »(٢٦) .

وأنه « الطريقة الخاصة التي يصوغ فيها الكاتب أفكاره ويبيّن بها عما يجول في نفسه من العواطف والانفعالات »(٢٧) .

(٢٢) مقدمة ابن خلدون ص ٥٦٨ .

(٢٣) دلائل الاعجاز ص ٣٠١ - ٣٠٠ .

(٢٤) ينظر أسرار البلاغة ص ١٠ ، دلائل الاعجاز ص ٤٠٢ .

(٢٥) دفاع عن البلاغة ص ٧٠ .

(٢٦) الأسلوب لاحمد الشايب ص ٣٨ .

(٢٧) أسس النقد الأدبي عند العرب ص ٤٢٠ .

وانه « اختيار الالفاظ وترتيبها في شكل له أثره وطابعه في اللغة المستعملة » (٢٨) .
وانه « طريقة التعبير عن التفكير باختيار الالفاظ ورصفها في عبارات جميلة » (٢٩) .
وهذه حدود متشابهة ليس فيها تفرد ، لأنها صدرت عن المعنى الواضح
للاسلوب ولم ترق بعضهم هذه الحدود فمضى يلتمس تعريفاته مما شاع في الغرب
فالاسلوب « هيئة النص التي تحصل من اختيار الوسائل التعبيرية التي تحددها
طبيعة الكاتب وميوله » (٣٠) .
وهو « قوام الكشف لنمط التفكير عند صاحبه » (٣١) .

وهو « الميزة النوعية للأثر الأدبي » و « شرارة نوعية لا ينفذ اليها الفاحص إلا
بطريقة الحدس ومن أجل ذلك يحس ولا يعبر عنه » . وهو « اختيار الكاتب
لما من شأنه أن يخرج بالعبارة عن حيادها وينقلها من درجتها الصفر إلى خطاب
يتميز بنفسه » أي : « أن الأسلوب رسالة أشتاتها شبكة من التوزيع قائمة على
مبدأ الاحتمال والتوقع » (٣٢) .
وهو « صراع متواصل عنيف ضد اعتباطية الدال » أي « أن الكتابة العادية
غير الكتابة الأدبية حيث تستعمل الدوال مدلولات » ويمكن أن يعبر عن المعاني
نفسها بدوال أخرى وهو ما لا يقع في النص الأدبي (٣٣) .

(٢٨) الاسلوب للدكتور محمد كامل جمعة ص ٦٣ .

(٢٩) في الاسلوب الادبي ص ٨٥ .

(٣٠) في الاسلوب الادبي ص ٨ .

(٣١) الاسلوبية والاسلوب ص ٦٤ .

(٣٢) النقد والحداثة ص ٥٤ ، ٥٨ .

(٣٣) ينظر كلام الهادي الطرابلسي في مجلة فصول (المجلد الخامس - الجزء
الاول سنة ١٩٨٤) ص ٢٢٠ .

وكان بوفون قد قال من قبل إن «الأسلوب من الرجل نفسه» (٣٤) .

وتععددت حدود الأسلوب وأخذت مسارات لاتنتهي في كثير من الأحيان وان كانت في الأصل ترجع الى «طريقة الانسان في التعبير عن نفسه» (٣٥) لأن الاسلوب «أصعب ملكات الانسان تحديداً» ولأن محتواه «واسع الى حد أنه يتفجر غباراً من الفكر المستقلة إذا أخضعناه للتحليل» (٣٦) .

ودراسة الاسلوب قديمة ، وقد ارتبطت بالبلاغة وقواعدها المعيارية ، وكان هذا سبباً لتجاوزها في العصر الحديث وإهمالها والأخذ بالاسلوبية التي ظهر مصطلحها في بداية القرن العشرين .

ويرتكز حقلها على « ثنائية تكاملية هي من مواضعات التفكير اللساني ، وقد أحكم استغلالها علمياً سوسيراً وتمثل في تفكيك الظاهرة اللسانية الى واقعين : ظاهرة اللغة وظاهرة العبارة ، وقد اعتمد كل اللسانين بعد سوسيراً هذا الثنائي فحاولوا تركيزه في التحليل وتدقيقه بمصطلحات تتلون بسمات اتجاهاتهم اللسانية » (٣٧) . وهو ما اهتم به عبد القاهر حينما فرق بين اللغة والكلام وقرر أن اللغة تختص بالكلمات المفردة ومعانيها ، والعلم بها « لا يعدو أن يكون علماً باللغة وبنفس الكلم المفردة وبما طريقه الحفظ دون ما يستعان عليه بالنظر ويوصل اليه باعمال الفكر » (٣٨) ، وان «الالفاظ المفردة التي هي أوضاع

(٣٤) دفاع عن البلاغة ص ٨١ ، النقد التطبيقي والموازنات ص ٢٠٥ ، والشائع ان عبارة بوفون «الاسلوب هو الرجل» ينظر مجلة فصول - بحث احمد درويش ص ٦١ ، في الاسلوب الادبي ص ٦٠ ، اسلوبية والاسلوب ص ٦٧ ، نظرية اللغة في النقد القديم ص ٥٠٠ .

(٣٥) معجم مصطلحات الادب ص ٥٤٢ ، معجم المصطلحات العربية في اللغة والادب ص ٢٢ .

(٣٦) في الاسلوب الادبي ص ٥ ، وينظر في فلسفة النقد ص ٩١ .

(٣٧) اسلوبية والاسلوب ص ٣٨ .

(٣٨) دلائل الاعجاز ص ٣٠٣ .

الاسلوبية الى اين

اللغة لم توضع لتعرف معانيها في أنفسها ولكن لأن يضم بعضها الى بعض »(٣٩) . وأكَدَ أن الكلام هو ما يؤدي به الإنسان أغراضه ومراميه ، لأنَّه وسيلة التعبير عما في مكتون الضمير . وقد انطلق في هذا من أن اللغة مشتركة بين أصحابها فلا يقع في ألفاظها تمايز بينهم وإنما يقع في الكلام ونظمه أي في الأسلوب . وبذلت معالم الأسلوبية تتحدد على يد شارل بالي وإن لم يقصد بعلم الأسلوب « دراسة الأسلوب الأدبي » لأن اهتمامه انصبَّ على اللغة نفسها»(٤٠) . وأخذت الأسلوبية طريقها إلى النقد الأدبي وأصبحت معلماً من معالم درسه الحديث وتعصب لها قوم وأنكرها قوم آخرون .

فما الأسلوبية؟

قالوا إنها « البحث عن الأسس الموضوعية لارساد علم الأسلوب » (٤١) . وإنها « منهج لساني تقوم على البحث فيما يتميز به الكلام الفني عن بقية مستويات الخطاب أولاً وعن أصناف الفنون الإنسانية ثانياً » أي إنها « وصف للنص الأدبي حسب طرائق مستندة من علم اللسان » (٤٢) وإنها « نوع من الحوار الدائم بين القارئ والكاتب من خلال نص معين » (٤٣) .

وإنها « طريقة في تحليل شكل النص مع الافادة من معطيات علم اللغة - اللسانيات » (٤٤) .

(٣٩) دلائل الاعجاز ص ٤١٥ .

(٤٠) ينظر نظرية الادب ص ٢٢٨ ، الأسلوب والاسلوبية ص ٣٧ ، ١٠٨ ،
البلاغة والاسلوبية ص ١١٩ ، الأسلوبية والاسلوب ص ٨٩ ، التركيب
اللغوي للادب ص ١٠١ .

(٤١) الأسلوبية والاسلوب ص ٣٤ . (٤٢) النقد والحداثة ص ٥٨ .

(٤٣) دليل الدراسات الاسلوبية ص ٧ .

(٤٤) مجلة آداب المستنصرية (الجزء السادس عشر سنة ١٩٨٨) ص ٢٣٩ .
بحث الدكتور سمير شريف ستيفي الموسوم بـ « بحث منهج التحليل
اللغوي في النقد الأدبي » .

وبعض هذه التعريفات لا توضح معنى الاسلوبيه وتحدد مداها ، لأنها انطلقت من وجهات نظر متفاوتة ، فما الاسس الموضوعية ؟ وما ذلك الحوار الدائم بين القارئ والكاتب ؟ وما تلك الطرائق المستقاة من اللسانيات ؟ هذه اسئلة لا تجد الأجوبة عنها الا في أذهان بعضهم ، وان كانت الحرية مجال الأدب والنقد ولكن لا ينبغي أن تكون مطلقة لا يلتقي النقاد فيها على خيط رفيع يكون مؤشرا للباحثين .

وظن بعضهم أن « الاسلوبيه » تتضح إذا ارتبطت بالعلم فقيل أنها « علم الاسلوب » وتعصب لها تعصبا عظيما ودعا الى أن تناهض المذاهب القديمة وتهدمها لأنها الوريث الشرعي للبلاغة (٤٥) . وأنكر بعضهم علميتها فقال : « إنه ليس من المحتمل أن تكون الدراسة الاسلوبيه للأدب يوما علما من العلوم ، ولكن لا حاجة لها أن تكون فوضى من الأخيلة الذاتية » (٤٦) . وذهب بعضهم الى أنها « علم غير ذي موضوع » (٤٧) ، وقال بعضهم أنها « تحليل لغوي موضوعه الاسلوب ، وشرطه الموضوعية ، وركيزته الألسنية ، بيد أن التحليل وما يتبع عنه من معرفة لا يكفي لتحديد أي علم من العلوم ، والموضوعية شرط لازم ، ولكنه غير كاف للكلام على العلم ، ولا تصبح الاسلوبيه علماً لاكتباسها من علوم أخرى كالألسنية والاحصاء ، فالتحليل الألسني لا يندمج في التحليل الاسلوبي وما يفهم الاحصاء لا يفهم الاسلوبيه بالضرورة والعكس صحيح أيضاً» (٤٨)

(٤٥) ينظر الاسلوبيه والاسلوب ص ٧ ، ١٠٧ ، النقد والحداثة ص ٤٤ ، مجلة فصول (المجلد الخامس - الجزء الاول سنة ١٩٨٤) ص ٢١٩ ، ٢١٦ .

(٤٦) الاسلوب والاسلوبيه ص ٣٠ .

(٤٧) مجلة فصول ص ٢١٨ - ٢١٩ .

(٤٨) دليل الدراسات الاسلوبيه ص ٣٧ . ومصطلح « الاسلوبيه » اوفق من مصطلح « علم الاسلوب » ، وهي لفظة تقرها العربية لأنها مصدر صناعي عرف منذ القديم وأقره مجمع اللغة العربية في القاهرة بقوله : « اذا أريده صنع مصدر من الكلمة يراد عليها ياء النسب والتاء » . ينظر مجموعة القرارات العلمية ص ٢١ .

وهذا الخلاف في تحديد الأسلوبية وموقعها في الدراسات ادى الى طريقين :
الأول : خضوع النقد للمعايير الصارمة التي ناءت بها كتب البلاغة القديمة ،
وحفلت بها كتب التحليل اللغوي الحديث .

الثاني : الانطلاق في التحليل ، والافتراق بين النقاد ، وهو ما اضفى على
النقد ذاتية ابعدته عن الموضوعية وجعلته كلاما ليس فيه اتفاق .

وكان قد ظهر للأسلوبية مفهومان في مطلع هذا القرن :
الأول : دراسة الصلة بين الشكل وال فكرة ولاسيما في ميدان الخطابة عند
القدماء .

الثاني : الطريقة الفردية في الأسلوب او دراسة النقد الأسلوبي وهي تمثل
في بحث الصلات التي تربط بين التعبيرات الفردية او الجماعية (٤٩) . وكان
الأخير مدار الخلاف بين الأسلوبين وتعدد اتجاهاتهم ، فهناك الأسلوبية
التعبيرية ، والأسلوبية البنائية ، والأسلوبية التأصيلية ، والأسلوبية النفسية
الاجتماعية ، والأسلوبية الأدبية ، وهناك المدرسة القرئية ، والمدرسة الإسبانية ،
والمدرسة الأمريكية (٥٠) . وأدى هذا التعدد الى الصراع العنيف بين الانصار
وخصومهم ، وانتهى الأمر الى طريق مسدود أو تكفير لا يقره البحث العلمي
والمنهج السليم .

ولعل من اهم السمات المميزة للدراسة الأسلوبية انها « تبدأ من العمل
الادبي نفسه ، ومن الكلمات والطريقة التي ترتبط في القطعة الكتابية الخاصة .
وليس ثمة حدود يحضر على طالب الأسلوب تجاوزها ، ولكنه يبدأ في الأقل

(٤٩) ينظر البلاغة والأسلوبية ص ١٢٨ .

(٥٠) تنظر مجلة فصول (المجلد الخامس - الجزء الاول سنة ١٩٨٤) ص ٤٨ ،
٥ ، ٦٠ ، دليل الدراسات الأسلوبية ص ٧ - ٨ ، التركيب اللغوي

للأدب ص ٩٨ - ١٠٨ .

من نقطة ايجابية يمكن تحديدها » (٥١) . أي « ليس من هم الأسلوبية أن تتعرض لرسالة الأدب وأهدافه – مثلاً – كما أنها لا تتدخل في التمييز بين مذاهب الأدب المختلفة ، وهي أمور تعرضت لها اتجاهات أخرى كتلك التي ترى في الأدب تمثيلاً لتجربة بشرية ، أو التي ترى فيه نقداً للحياة ، أو تلك التي ترى فيه فناً «للفن» ، أو تلك التي ترى فيه وسيلة للتعبير عن الذات الفردية أو تلك التي تسعى من خلاله إلى اظهار ما في الحياة من حسن أو قبح . وكما أنه ليس من هم الأسلوبية تناول أهداف الأدب وغاياته ، كذلك ليس من همها أن تتدخل في هذا الأدب بتقييمه ، وإنما يتسع مجال ذلك لاتجاهات نقدية أخرى منها ما يبني على الذوق الشخصي ، ومنها ما يبني على بعض القواعد الجمالية المحددة » (٥٢) .

وهذا جانب من النقد الأدبي لا يمثل نظرية شاملة كما يذهب إليه بعضهم فيقول إنها « منهج علمي في طرق الأسلوب الأدبي » وإنها « نظرية شمولية فيه من حيث إنها تحده وتبسيط السبيل العملية لتحليله اختبارياً » وإن « كل نظرية نقدية في الأدب تقتضي الاحتكام إلى مقياس الأسلوب باعتباره المظهر الفني الذي به قوام الابداع الأدبي » (٥٣) .

والأسلوبية « تدرس في النص اللغوي العناصر التي يستعملها الكاتب ليفرض على القارئ طريقة تفكيره » أي إنها تدرس « خصائص البلاغ – لا كلام عادي – وإنما على أساس أنها تبرز خصائص شخصية الكاتب وتجلب انتباه القارئ ». وإن التفكير الأسلوبي « يقصر نفسه على النص في حد ذاته بعزل كل ما يتجاوزه من مقاييس تاريخية أو نفسية » وإنها « علم يهدف إلى الكشف عن العناصر المميزة التي بها يستطيع المؤلف الباث مراقبة حرية الادراك لدى

(٥١) الاسلوب والاسلوبية ص ٤٩ .

(٥٢) البلاغة والاسلوبية ص ٢٨٨ ، ٢٨٩ .

(٥٣) الاسلوبية والاسلوب ص ١٠٩ – ١١٠ .

القارئ المتقبل والتي بها يستطيع ايضاً أن يفرض على المتقبل وجهة نظره في الفهم والادراك ». وان مهمتها «أن تتبع بسمات الشحن في الخطاب عامة او ما يسميه اللغويون يالتسيويه الذي يصيب به سامعه في ضرب من العدوى »، وانها بعد ذلك «رفع الحواجز بين اللغة وتاريخ الأدب ، وهي بذلك علم شامل للدلالات المكرسة في جهاز الأثر الأدبي » (٥٤) .

وهذا حكم يصعب تطبيقه لاظهار ما في النص من خصائص متفردة وقدرة على التعبير والاثارة لينفعل المتلقى كما انفعل الأديب وهو يعبر عن تجربته . ولن يقدر المعاصبون لها أن يضفوا عليها الكمال او يعدوها المنهج الشامل الوحيد في دراسة الأدب ؛ لأنها مهما اتسعت « لا يمكن أن تشمل حقل الدراسة الأدبية بأكمله ، وان كثيراً مما يهتم به طلاب الأدب يحتوي على وحدات اكبر من ان تستطيع دراسة الاسلوب التغلب عليها ، وهي الحبكة ، والشخصية ، وتناسق الأفكار » (٥٥) . ودراسة النص دراسة اسلوبية لا تحل مشكلات النقد لأنها تنطلق لغويًا من النص ، وتعد كل نص فريداً لا يقاس عليه ، وفي ذلك غياب للأصول التي يتخذها النقاد اساساً لاستكشاف قيمة النص وتفرد الأديب . ومن ذلك تحليل قصيدة « ولد المدى » لأحمد شوقي (٥٦) ، وبعد ان مهد الباحث لنقده بالكلام على الاسلوبية النظرية ، والأسلوبية التطبيقية ، وأسلوبية التحليل الأصغر ، وأسلوبية التحليل الأكبر ، وأسلوبية الواقع ، وأسلوبية الظواهر ، وأسلوبية النماذج ، وأسلوبية السياق ، وأسلوبية الأثر ، ونمط التفاصيل ، ونمط التداخل ، ونمط التضاد ، بدأت المعادلات الرياضية محددة معيار الكشف ليغدو التضاد مفتاح سر القصيدة الشعري الذي جلاه الباحث باربعة معايير استكشافية هي : معيار المفاصيل ، ومعيار المضامين ، ومعيار الفنون ، ومعيار البنية النحوية.

(٥٤) النقد والحداثة ص ٥١ - ٥٥ .

(٥٥) الاسلوب والاسلوبية ص ١٠٩ .

(٥٦) ينظر النقد والحداثة ص ٦١ - ١٠١ .

وكانت أول تجليات الظاهرة الأسلوبية بناء القصيدة على تضافر المفاسد وهي «تشابك مواطن الانتقال من شحنة اخبارية الى اخرى» وتنصل به ظاهرة التصاهر التي تؤدي الى أن يكون الخطاب الشعري ثلاثة محاور هي : دلالات تنصل بالرسول محمد - صلى الله عليه وسلم - وبالدين الاسلامي وبالامة الاسلامية ، واذا ترجم ذلك الى مركبات جهاز البث الشعري كان ما يتصل بالرسول الكريم يمثل طرف المرسل - بالفتح - وما يتصل بالدين الاسلامي يمثل الرسالة ، وما يتصل بالأمة الاسلامية يقوم مقام المرسل اليه . وبني الباحث عليه جلولا ضم فيه الجهاز الشعري وهو بنية الشعر وبنية الدلالة والطرف المتلقى ، والجهاز المرجعي محمد - صلى الله عليه وسلم - والاسلام والأمة الاسلامية ، والجهاز المفهومي وهو المرسل - بالفتح - والرسالة والمرسل اليه . ويمضي الباحث في هذه السبيل ويدرك احصائية للضمائر ، ويرسم جلولا عموديا يتضمن ارقاما صغيرة وارقاما كبيرة وارقاما لاتينية ، ويستنطق المعادلات الرياضية ، فيقول : «فلو رمنا تجريد بنية صورية من بنية الانتظام الكلامي في الخطاب الشعري - وهو ~~ما قد يزعج~~ الشعر واهل الشعر - لأمكننا أن نرمز الى الحركة الداخلية في توادي نمطي الصوغ الابداعي بخط بياني يرسم على محورين متصادمين ويكون منحنينا يتضاعد فيبلغ قمته في نقطة معينة ، ثم ينحدر بعدها متنازا لا فيكون نصفاه متناظرين لو اتخذت المحور الرأسي وطويت وفقه مارسمته عليه لتطابق الجنحان . ومعلوم أن المعادلة الجبرية التي تنشئ هذا الخط البياني في احدى احتمالياتها هي من شكل :

$$أس ٢ + ب س + ج = صفر$$

ولكن الذي يعنينا نحن العاكفين على الابداع وأساليب الابداع انما هو التذكير بان الشرط الأساسي لتحول هذه المعادلة الجبرية الى ذلك الخط البياني الذي سنمه قمة عليا هو أن يكون المحدد - بالكسر - العددي (أ) ذا قيمة موجبة ، اذ لو جاء سالبا لأصبح الخط تنازليا قمته من أسفل » .

ويتوالى الكلام وتشابك المصطلحات والالفاظ ، ويختتم الباحث تحليله للقصيدة بقوله : « لقد رأينا كيف ابنت قصيدة « ولد المدى » على نمودج اسلوبي مداره ظاهرة التضاد تتحقق في المفاسيل والمضامين وأجريت في القنوات الأدائية ثم تشكلت في البناء التركيبي فجاء النص نسيجا لحمته الاختلف وسداه الاختلاف ، فلا التكثيف بمفض الى الاشباع ولا الاطراد يبالغ حد الرتابة ، فاذا بالتضاد صورة للتعدد في صلب الوحدة ، واذا به مفتاح تنكشف به ابداعية الشعر في احدى اللوحات الروائع التي خطتها ريشة أمير الشعر . ومن شاء التوسل بالتشكيل الصوري تراءت له « ولد المدى » هرما واجهاته الأربع هي : المفاسيل ، والمدلائل ، والقنوات ، والبني النحوية ، وهو زجاجي المادة بلوري التركيب يدور على رُكح - محوره البناء الشعري - يختاره فيجمع قمته الى مركز قاعدته ، فمن أي الواجهات نظرت بدت لك البلورات متعاكسة الاشعاع فاذا ادرت اهرم على قطبه الرأسي تبدلت انكسارات الأشعة وتحولت صور البلورات عند انعكاسها على سطح الواجهات . أما مركز ثقله فهو نقطة الكثافة المولدة للأشعة لتوليد التضاد للطاقة الابداعية عند تمازج المكونات » .

هذا لون من التحليل الأسلوبي لا يقدم مادة ، ولا يحقق هدفا ، ولا يظهر قيمة للنص ، وانما هو قدرة انشائية انطلق فيها الباحث من تصوره لمنهج يزيد فرضه على الدراسات النقدية . إن دراسة النص من الداخل منهج سليم غير أن تحليل قصيدة « ولد المدى » بهذه الطريقة أفقد النص قيمته وجعله أسيرا لفرضيات قسرية ، ومصطلحات مشابكة ، ومعادلات رياضية لا يتحملها النص ، وفي ذلك قضاء على روح القصيدة التي تعد من أجمل الشعر الغنائي في العصر الحديث .

إن تحليل النص مهمة شاقة ، وهو لا يقتصر على دراسة العلاقات اللغوية والاحصائيات والمعادلات ، وانما ينبغي الوقوف على الالفاظ والتركيب

والصور ، وايضاً العلاقة بينها ، ولم يكن البلاغيون والتقاد العرب على خطأ حينما حلوا الكلام وفرقوا بين تعبير وتعبير ، او تصوير وتصوير ، واعطوا حكماً يعتمد على التفسير والتحليل ، وكان عبد القاهر صادقاً في تحليله دقيقاً في تعليمه لأن « لا يكفي في علم الفصاحة أن تنصب لها قياساً ما ، وأن تصفها وصفاً مجملًا ، وتقول فيها قولًا مرسلًا ، بل لا تكون من معرفتها في شيء حتى تفصل القول وتحصل ، وتضع اليد على الخصائص التي تعرض في نظم الكلام وتعدّها واحدة واحدة ، وتسميها شيئاً شيئاً ، وتكون معرفتك معرفة الصنع الحاذق الذي يعلم كل خيط من البريم الذي في الديباج وكل قطعة من القطع المنجورة في الباب المقطع وكل آجرة من الآجر في البناء البديع » (٥٧) . وهذا منهج واضح يهدف إلى التفصيل في دراسة النص والكشف عما فيه من ابداع ، ويسعى إلى الوقوف على ما بين الألفاظ من علاقات تحدد المعنى وتبيّنه ، ويدعو إلى استجلاء مواضع الاستحسان والاستهجان إذ « لابد لكل كلام تستحسن ولفظ تستجيده من أن يكون لاستحسانك ذلك جهة معلومة وعلة معقوله ، وأن يكون ~~لنا~~ إلى العبرة عن ذاك سبيل ، وعلى صحة ما ادعيناه من ذلك دليل » (٥٨) .

وكان تحليل عبد القاهر — على الرغم من اقتصاره على البيت او المقطوعة — من اروع ماترك القدماء ، وهو اثر ينبغي الوقوف عنده والأخذ منه ؛ لأنّه يلقي ضوءاً على النص ويوضح قيمته وأثره . ولعل تحليله للأبيات (٥٩) :

ولَا قضينا من منى كل حاجة
ومسح بالأركان من هو ماسح

وشدت على دهم المهارى رحالنا

ولم ينظر الغادي الذي هو رائح

(٥٧) دلائل الاعجاز ص ٣٠ - ٣١ . (٥٨) دلائل الاعجاز ص ٣٣ - ٣٤ .

(٥٩) أسرار البلاغة ص ٢١ - ٢٤ .

أخذنا بأطراف الأحاديث بيتنا

وسالت بأعناق المطبي الأباطح

من أروع ما ترك القدماء فقد ربط عبد القاهر بين أجزاء الأبيات الثلاثة ، وأوضح موقف الحجاج وهو يعودون الى ديارهم بعد أن أدوا مناسك الحج ، وهو موقف لا يدركه إلاّ من ملأ الله قلبه بالإيمان وحج البيت الحرام . لقد قضى الحجاج من مني كل حاجة وطافوا طواف الوداع وهو إيدان بمعادرة مكة ، وأعدوا متاعهم وهو في شغل عن كل ما يحيط بهم لفرحتهم بأداء الفريضة والعودة الى الأهل والوطن ، وساروا قاصدين ديارهم وهو يعيدون ذكريات الحج ويستعجلون لقاء الأهل ، وكانت مطيتهم تسرع بهم لتلقي رحالتها بعد هذه الرحلة الطويلة الشاقة . وقد عبر الشاعر عن ذلك أحسن تعبير وأخبر « بسرعة السير ووطأة الظهر ، إذ جعل سلاسة سيرها بهم كالماء تسيل به الأباطح ، وكان في ذلك ما يؤكّد ما قبله ، لأن الظهور إذا كانت وطئة وكان سيرها السير السهل السريع زاد ذلك في نشاط الركبان ، ومع ازدياد النشاط يزداد الحديث طيبا ثم قال : « بأعناق المطبي » ولم يقل « بالطبي » لأن السرعة والبطء يظهران غالبا في اعتقادها وتبين أمرهما من هoadيها وصدرها ، وسائل أجزائها تستند اليها في الحركة وتتبعها في الثقل والخففة ، ويعبر عن المرح والنشاط إذا كانا في أنفسها بأفعال خاصة في العنق والرأس ، ويدل عليهما بشمائل مخصوصة في المقاديم » .

وتحليله لأبيات البحترى (٦٠) :

بلونا ضرائب من قد نرى

فما إن رأينا لفتح ضريبنا

هو المرء أبدت له الحادثا

ت عزماً وشيكًا ورأياً صليباً

(٦٠) دلائل الاعجاز ص ٦٧ - ٦٨ .

تنقل في خلقي سؤدد

سماحة مرجى وبأساً مهيباً

فكايسيف إن جئته صارخاً

وكالبحر أن جئته مستثياً

من أروع التحليل اللغوي المستند الى ما بين الالفاظ من علاقات ، والى وضعها الوضع الذي يدل على المعنى « فإذا رأيتها قد راقتك وكثرت عنك ، ووجدت لها اهتزازا في نفسك ، فعد فانظر في السبب واستقص في النظر ، فانك تعلم ضرورة أن ليس إلا» أنه قدم وأخر ، وعرف ونكر ، وحذف وأضمر ، وأعاد وكرر ، وتوخى على الجملة وجها من الوجوه التي يقتضيها علم النحو فأصاب في ذلك كله ، ثم لطف موضع صوابه وأتى مأته يوجب الفضيلة . أفلاترى أن أول شيء يروقك منها قوله : « هو المرء أبدت له الحادثات» ثم قوله : « تنقل في خلقي سؤدد » بتكيير « السؤدد » واضافة « الخلقين » اليه ثم قوله : « فكايسيف » واعطافه بالفاء مع حذفه المبتدأ ، لأن المعنى لامحالة فهو كايسيف ، ثم تكريره الكاف في قوله : « وكالبحر » ثم أن قرن الى كل واحد من التشبيهين شرطاً جوابه فيه ثم أخرج من كل واحد من الشرطين حالاً على مثال ما أخرج من الآخر ، وذلك قوله : « صارخاً » هناك ، و « مستثياً » ههنا . لاترى حسناً تسبه الى النظم ليس سببه ماعددة أو ما هو في حكم ما عددة ، فاعرف ذلك » .

وتتضمن في تحليل النصين عدة امور :

الاول : التفصيل في التحليل .

الثاني : التعليل في النقد .

الثالث : الربط بين الالفاظ .

الرابع : اظهار دلالة الالفاظ في احوالها المختلفة .

الخامس : تبيان دلالة التراكيب ومعانيها .

ولا يقلل من هذا المنهج قدمه ، لانه مرتبط بروح اللغة العربية وعبر عن أصالتها وقد تطور الاسلوبية هذا المنهج وتضفي عليه طابع الحداثة لأن تلغيه أو ترده صورة مختلفة للنقد . وقد ظهرت دراسات لغوية أو اسلوبية بهذا المنحى ، وكانت أقرب الى روح العربية والنقد من تحليل قصيدة « ولد الهدى » وألّف في اظهار قيمة النص من خلال التعامل مع اللغة . ومن ذلك تحليل قصيدة « إرادة الحياة » لأبي القاسم الشابي (٦١) ، إذ اهتم الباحث ببنائها اللغوي وحدد الأفعال والمشتقات والاسماء ، وأوضح حركتها وصلتها فيما بينها ، ووقف عند بعض القضايا التي توضح النص وتظهر قيمته ومن ذلك : مصطريع الحركة والسكنون الذي ييلو في القصيدة محلنا سياقا فنيا منطلاقا نحو الانهاية . وقد تحرك هذا الاصطراع في محور زمني ، تحرك في اشاراتحدث والتجدد التي تجلت في اشارات المستقبل وهي الأفعال المضارعة وأفعال الأمر ، والأفعال الماضية التي وقعت في فعل الشرط : أو جوابه . وظهرت في اشارات الماضي وهي أفعال الماضي الخالصة التي لم تقع في معادلة الشرط والأفعال المضارعة المسبوقة بـ « لم » ولم تقع في المعادلة الشرطية أيضا . وتجلت في الاشارات السابقة وهي الاسماء المشتقة التي تحمل الحدث وتدل على التجدد ، وهي أسماء الفاعل والمفعول أو ما يسمى بالمشتقات الصريرحة .

واللون الثاني هو مصطريع المد والجزر الذي تحرك القصيدة فيه داخليا ، وهو مداران : مدار التوازن ثم كسر التوازن ، وقد انطلق في صدر القصيدة بثلاثة أبيات محكمة التوازن هي :

إذا الشعب يوماً أراد شيئاً

فلا بدّ أن يستجيب المقدر

(٦١) ينظر ت Shiriyat al-nas ص ١٢ - ٣٣ .

ولا بد للبيل أن ينجلي

ولا بد للقيد أن ينكسر

ومن لم يعانيه شوق الحيَا

ة تبخّر في جوّها واندثر

وهذه أبيات أحكم سبّكها في نظام توازنٍ يقوم على أساس تركيبية . ومدار الارتداد المتمثل في السكون عند نهاية البيت حيث سيطر على القصيدة مزاج سكوني من حيث صياغتها التي غلب عليها الجمود . ويستمر الباحث في تحليله اللغوي والإيقاعي مفسراً بناء القصيدة ومشيراً إلى ما فيها من حركة وسكون وتمدد وجزر ، وما فيها من ايقاع تولد من تعامل الشاعر مع الكلمات ولا سيما القوافي التي جاءت متفاوتة في ايقاعها لاختلاف الكلمات في نهاية الأبيات فهي اسم أو فعل أو مشتق ، وهذا التلون أضفى على القصيدة حركة حيناً وسكوناً حيناً آخر .

وهذا النوع من التحليل ينطلق من قدرة اللغة العربية على الابداع والتوصير وهو الحال من المحاكمة واقحام المعيادلات الرياضية والخطوط البيانية والمصطلحات المضللة ، وهو قريب من تحليل عبد القاهر لأبيات البحترى وإن كان أكثر تفصيلاً وأوضاع استجلاء . وهذا التحليل على الرغم من أهميته أهمل كثيراً من جوانب النص ، إذ إنَّ التحليل الاسلوبى « يتعامل مع ثلاثة عناصر :

الأول : العنصر اللغوي ، إذ يعالج نصوصاً قامت اللغة بوضع شفترها .

الثاني : العنصر النفي الذي يؤدي إلى أن ندخل في حسابنا مقولات غير لغوية مثل المؤلف والقارئ والموقف التاريخي وهدف الرسالة وغيرها .

الثالث : العنصر الجمالي الأدبي ، ويكشف عن تأثير النص على القارئ وعن التفسير والتقويم الأدبيين له .

ومع أنه ينبغي للتحليل الاسلوبى أن يكون كاشفاً في جميع الحالات عن تلك العناصر الثلاثة فإنه من الوجهة العملية كثيراً ما يفضل بعضها مثل مؤلف النص أو الموقف

التاريخي إن لم يتضح له الدور الذي يقوم به في تكوينه . ييد أن جميع هذه العناصر مترابطة مبدئيا وبعضها مبني على الآخر مهما خلت منها بعض التحليلات أما دور العناصر الأدبية الخالصة واستيضاح كيفية فعاليتها فان هذا يقتضي أن تؤخذ في الحسبان مقوله تلقى القارئ لتأثير النص الجمالي بوصفه تدعيمما للعنصر النفعي وفي هذه الحالة يتولى التحليل الموسع الشامل للعناصر الاسلوية مَدَّنا ببيانات كافية لتفسير الأدب ويصبح الهدف الرئيسي للتحليل الاسلوبي العميق هو ادراك مدى تكامل هذه العناصر الثلاثة في تحقيق الحد الأقصى لفاعلية النص»(٦٢).

وليس في كثير من الدراسات الاسلوبية استيعاب للنص واظهار لقيمة اللغة وابراز للدور المؤلف والمتلقى وايضاً لهدف الرسالة واستجلاء لتأثير النص وتقويمه ، وإنما هي خواطر يحاول أصحابها أن يفرضوها فرضاً على النقاد بحججة الحداثة ، وقد نسوا أن النقد الأدبي عملية ابداعية تستند إلى موهبة فنية وثقافة عميقة ووضوح هدف ورؤيه ، وتعتمد على أصول تكون معالم يهتدى بها النقاد ليصلوا إلى نتائج محمودة وموافق يتبعها الآخرون منهجاً ينطلقون منه إلى رحاب النقد . والاسلوبية بطريقتها الشكلية لا تخدم النقد لأنها تجرد النص من روحه وتفصله عن كل ما يحيط به ، ولا تنتهي إلى نتيجة تقنع أو تحقق هدفاً مرسوماً . وقد أدت إلى التقطاع وافتراق سبل النقد ، وكانت كثرة المصطلحات وغموضها واختلاف النقاد في مدلولها ، والتنظير المعتمد على الآراء المتضاربة والاتجاهات المتباعدة سبباً في غياب النظرية النقدية وانعدام الرؤية ووضوح الهدف ، وزادت المعادلات الرياضية والاحصائيات البيانية الأمر تعقيداً وجعلت النصوص ركاماً ، وقد يكون الاحصاء نافعاً في معرفة الصيغ ودلالتها على الثبوت أو التجدد ، وفي الكشف عن الالوان التعبيرية والتصويرية والتحسينية ، إلا أنه ينقلب حذلقة حينما يكون أساس النقد ومنطلق

٦٢) مجلة فصول (المجلد الخامس - الجزء الأول سنة ١٩٨٤) ص ٤٨
بحث الدكتور صلاح فضل الموسوم «علم الاسلوب وصلته بعلم اللغة» .

الدكتور احمد مطلوب

النقد . وقد تحدث الأجانب عن جدوى الطرق الاحصائية وأشاروا الى مقدار استجابة المتكلمين لها (٦٣) ، إلا ان بعض الباحثين العرب جعلها معيارا واتخذها شرعة ومنهاجا ، بحجة « أن دقة ظهور سمة لغوية في تعبير أديب معين لا تكفي في ادراكه النظرة العابرة أو الحاسة الذوقية ، بل لابد» من الارتكاز على علم الاحصاء الذي يصل بالنقد الى الدقة العلمية المطلوبة » (٦٤) ، وليس في هذه الحجة ما يرفع النص ويقربه الى الاذواق ؛ لأننا « عندما نعمد الى الاحصاء في دراسة الأساليب نحيل اللغة الأدبية الى شيء بلا لون ولا طعم ، لأننا نهمل ما في التراكيب المتعلقة بالتعبير من احساسات تتصل بالعالم النفسي » (٦٥) وكان للابتعاد عن البلاغة العربية أثر في جفاف النقد الاسلوبى ، فقد قالوا ان الاسلوبية وريث البلاغة ، أي أنها « بدليل في عصر البدائل» (٦٦) والمفهوم الاصولي للدليل « أن يتولد عن واقع معطى وريث ينفي بسوجب حضوره ما كان قد تولد عنه » أي ان الاسلوبية « امتداد للبلاغة ونفي لها في الوقت نفسه ، هي لها بثابة حبل التواصل وخط القطيعة في الوقت نفسه أيضاً» (٦٧) ولا يمكن أن تعايشا لأنهما تمثلان « شحتين متنافرتين متصادمتين لا يستقيم لهما تعايش آني في تفكير أصولي موحد ، والسبب في ذلك أن الاسلوبية قامت بديلًا من البلاغة ، فهي امتداد لها ونفي ، هي لها بثابة حبل التواصل وخط الفصل » (٦٨) ، وبعبارة واضحة ان البلاغة تخطتها العصر وتجاوزتها الحداثة ، وهذا فهم ينطلق من تعصب أو جهل أو دس ؛ لأن البلاغة ليست علمًا أو فنا انتهى فهي لم تنضج ولم تحرق أي أن دراستها واسعة سعة الفكر وتأمله ، ومتتجدة تجدد الأدب وتلونه ، وإنها ميدان رحب لمن يعرف دروبها ويدرك

(٦٣) ينظر الاسلوب والاسلوبية ص ٦١ وما بعدها .

(٦٤) البلاغة والاسلوبية ص ١٤١ . (٦٥) البلاغة والاسلوبية ص ١٣٩ .

(٦٦) الاسلوبية والاسلوب ص ٤٢ . (٦٧) الاسلوبية والاسلوب ص ٥٢ .

(٦٨) النقد والحداثة ص ٥٤ ؛ وينظر البلاغة والاسلوبية ص ١٩١ .

مقاصدها ويتذوق أسرارها . ولن يقلل من أهميتها ما قيل في نقدها وأن « من أبرز المفارقات بين المنظورين البلاغي والاسلوبي ان البلاغة علم معياري يرسل الأحكام التقييمية ، ويرمي الى تعلم مادته ، وموضوعه بلاغة البيان ، بينما تنفي الاسلوبيه عن نفسها كل معيارية وتعزف عن ارسال الاحكام التقييمية بالمدح أو التهجين ، ولا تسعى الى غاية تعليمية البة . فالبلاغة تحكم بمقتضى أنماط مسبقة وتصنيفات جاهزة بينما تتحدد الاسلوبيه بقيود منهج العلوم الوصفية . والبلاغة ترمي الى خلق الابداع بوصايها التقييمية بينما تسعى الاسلوبيه الى تعليل الظاهرة بعد أن يتقرر وجودها . ومن المفارقات المقررة بين الجدولين ان البلاغة قد اعتمدت فصل الشكل عن المضمون في الخطاب اللساني فميزت في وسائلها العملية بين الاغراض والصور بينما ترحب الاسلوبيه عن كل مقياس ما قبلي ، وترفض مبدأ الفصل بين الدال والمدلول إذ لا وجود لكتلهما الا متقاطعين ومكونين للدلالة ، فهما لها بمثابة وجهي ورقة واحدة » (٦٩) وهذا تكرار ل الكلام يقوله من لم يتمتع في دراسة البلاغة العربية ويعرف مسالكها ، واطلاق لاحكام تعسفية ، وهو قريب مما قاله بعضهم في الفرق بين البلاغة والنقد إذ « البلاغة ترشدنا بقواعدها الى الطرق والوسائل التي يجعل كلامنا نافعا مؤثرا ، والنقد يضع لنا المقاييس العامة التي نقدر بها ما في الكلام من فائدة او قوة او جمال » (٧٠) ، أي أن البلاغة أقرب الى الناحية الفنية إذا قادت قواعدها الى الابداع ، وانها اكثراً ما تعنى بالاسلوب ، أما النقد فيأتي دوره بعد أن تتم عملية الابداع ويعرض الأدب على مقاييسه ليحكم له أو عليه ، وانه يتناول المعاني والاساليب ، ولذلك كانت دائرته أرحب ميدانا . وليس هذا دقيقا لأن البلاغة – وإن كانت ترشد الأديب – تشمل المعاني والاساليب

(٦٩) الاسلوبيه والاسلوب ص ٥٢ - ٥٣ ، وينظر النقد والحداثة ص ٥٦ - ٥٧ ، والاسلوب والاسلوبية ص ١٩ .

(٧٠) الاسلوب لاحمد الشايب ص ٧ .

وهي وسيلة من وسائل النقد أي تشاركه في الحكم وترشد الناقد مثلاً ترشد الأديب . وينطبق هذا الحكم على البلاغة والأسلوبية ؛ لأن وسائل النقد والحكم على النص كثيرة ، ولن تشرم الأسلوبية إذا ابتعدت عن الدراسات اللسانية ونأت عن البحوث البلاغية ، وحدّت عن السبل الفنية ، ولعل البلاغة أكثر التصادف بالأسلوبية لأنهما ليستا « شحتين متنافرتين متصادمتين لا يستقيم لهما تعايش آني في تفكير أصولي موحد » وإنما هما من وسائل النقد، والبلاغة بعادتها التعبيرية والتصويرية والتحسينية مرتع خصب ، وفنونها أساس دراسة الأسلوب وتقويته وإن أهمها ضياع لأصالة النقد وتمسك بما لا يجدي نفعاً أو لا يقدم إلا عطاء يسيراً . فالبلاغة « لاسيما إلى الاستغناء عنها ، كما أنه لا سبيل إلى اتخاذ الأسلوبية بديلاً عنها » وإن الأسلوبية واللسانية ينبغي « أن توضع في خدمة البلاغة والنقد الأدبي في الحدود التي تحملها التطبيقات البلاغية والنقدية » وإن الذي « أعرض عن البلاغة لمعاييرتها وحاول رسم خطوط عريضة لنظرية شاملة في الأدب والنقد الأدبي تستفيد من النهجية التي للأسلوبية كعلم لغوي يقوم على التقرير دون المعيار » (٧١) تعسف في حماولته ولم يستطع أن يضيف ما فيه النفع وإنارة السبيل ، لأن الأسلوبية « لا تستطيع أن تقوم مقام البلاغة على الرغم من أنها تنزل إلى خصوصيات التعبير الأدبي كانت البلاغة وحدها تعنى بها في التركيب والدلالة على السواء » ، وإن « هناك فوارق شاسعة وكبيرة بين التحليلات الأسلوبية والتحليلات البلاغية » ففي الأسلوبية يعالج التوظيف اللغوي « المفردات والجمل والمقطوع والنصوص معالجة توكونية سياسياً ونفسياً واجتماعياً » ويعالجها في البلاغة « معجمياً ونحوياً وتركيبياً وبيانياً في صحتها وفصاحتها وإدراها واقتضائها للحال » . ولا تقول الأسلوبية « هذا جيد وهذا رديء ، وإنما تقول هكذا أجد صلة اللغة بالنص ، هكذا أجد تنظيمها وسياقاتها وبنائها وأساليبها » والبلاغة « تمتلك معيارية تراثية متوازية هي دائماً قابلة للتتطور » . و تستطيع الأسلوبية

(٧١) اللغة والبلاغة ص ٢١ ، وتنظر ص ٢٩ ، وهامش ص ٧٧ .

بامكانتها الغوص في « المستويات الصوتية والتركسية والدلالية التي للنص ولكنها تكتفي في ذلك بتقرير الظواهر دون أن تقول فيها قوله النقد » ولا سيما « قوله التراث المتتطور نفسه » و تستطيع البلاغة « أن تغوص على أدق دقائق اللغة : تراكيبيها و صورها البلاغية وأساليبها » وتقول « قوله النقد والتراث المتتطور ، و قوله الذوق ، والعلم ومعايير كافة ». وتظل الأسلوبية بعد هذا مجرد علم ألسني يتحرك بتصاميم علمية و فنية عن الكلام والمتكلم والمتلقين في حين أن البلاغة أصول و معايير و تطبيقات و نقدات و انها تتحرك بتراثتها و تطور هذه التراثية . ومن هنا فإن الخدمات الجليلة التي يقدمها اليوم التراث البلاغي العربي شيء لا يعادل بشمن » (٧٢) وهذا يدعو الى دراسة البلاغة العربية بعمق و الانفاس بما في الأسلوبية من مستجدات على أن تبقى أصولها منطلقا في تقويم النص والحكم عليه.

ولعل تحليل نص الدكتورة نجاح العطار وقصيدة فؤاد كحلا (٧٣) يلقي ضوءا على أهمية البلاغة في المدرس الحديث ، فقد تعرض الباحث في تحليله للمفردات والحقول اللغوية ، والتركيب والأسناد ، وللقضايا المشتركة كالقول المأثور والظرف والنواتج والمتناهير الجدلية والتضاد ، وللتسيهات ، وللحقيقة والمجاز . وهذا التحليل يعطي قيمة للنص ويظهر العلاقة بين الالفاظ ، ويوضح دلالة التركيب والصور الفنية التي تبعث في المتلقين استجابة لفهم النص وتنوقه والتأثير به . وأين هذا من تحليل بعض من أعرض عن البلاغة ونأى بجانبه وقال ان الأسلوبية قدر الانسان في هذا العصر على الرغم من أنها استوفت أغراضها وانتهت في أوربة ولا يتحدث عنها اليوم كبار الباحثين بعد أن « أخرج رولان بارت كتابه « الدرجة الصفر في الكتابة » واقتراح مفهوم الكتابة بدليلاً ايجابياً لمفهوم الأسلوب ، فقد رأى أن الجهود السابقة كلها في محاصرة الأسلوب جهود انتهت إلى مضائق ؟ لأن المنطلقات التي انطلقت منها كانت لاتسمح

(٧٢) اللغة والبلاغة ص ٢٩ - ٣١ .

(٧٣) ينظر اللغة والبلاغة ص ٧٥ - ٩٦ .

لمنهجية ما أن يجعل منه مادة للبحث يمكن تصنيفها بشكل علمي فاقترح مفهوم الكتابة بدليلاً لمفهوم الاسلوب » (٧٤) .

وأخذ الباحثون يتساءلون : هل ماتت الأسلوبية ؟ وعزّ على بعضهم أن تموت ؟ لأنها لم تتجاوز الاحداث ولايزال الحديث عنها قائماً في أمريكا بدليل « أن المدرسة البنوية الأسلوبية نبت في أمريكا بعد كتاب بارت بعدهما تقريرياً أو أقل من ذلك بقليل » وهذا لا يكفي أن يقال بأن الحديث تحول عن الاسلوب والأسلوبية الى الكتابة القراءة إذ « تطور الحديث عن » الدرجة الصفر في الكتابة « الى الكتابة ذات الدرجتين ، ولكن هذا في مسار وبقيت الاسلوبية بعده نشطة .

والمشكل في الحقيقة هو أن الاسلوبية محدودة في منطقاتها من الوجهة اللغوية ، أما قضية القراءة والكتابة فتتجاوز الوجهة اللغوية وهذا هو ما يوهم بأن قضية الكتابة القراءة حلّت محل المبحث الاسلوفي » (٧٥) .

وتساءل الباحثون : ما مستقبل الدراسات الاسلوبية ؟ وأجاب بعضهم : « نحن نؤمن بـ مستقبل الاسلوبية سيكون من دهراً ؛ لأنها تثير اهتمامات الكثيرين شرط أن نقتصر بأنها ليست ملكاً لأحد دون سواه ، وإن نجتمع في إطار حلقات – للدراسة الأسلوبية فيعرض كل واحد أفكاره وتطلعاته ، ويتم التنسيق بين الجميع » (٧٦) . ودعا إلى الاسلوبية المقارنة في إطار اللغة العربية وغيرها للوصول إلى تحديد معالم « الكلمات الاسلوبية » وما يزيد في إيمانه أن البلاغة العربية قد أتفقت دراسة الجملة والصورة والمنسقة الصوتية ، وهذا يفتح باباً للاسلوبية .

لقد تصارعت البنوية والاسلوبية والتشريحية ، وظهرت تيارات جديدة والنقد العربي بين مدّ وجزر لم يستطع أن يرسو أو يتخذ له منهاجاً واضحاً .

(٧٤) مجلة فصول (المجلد الخامس - الجزء الاول سنة ١٩٨٤) ص ٢١٤ ، ٢١٨ ، والكلام لحمادي صمود .

(٧٥) مجلة فصول ص ٢١٦ ، والكلام للدكتور عبدالسلام المساوي .

(٧٦) دليل الدراسات الاسلوبية ص ١١٥ .

ويرجع ذلك الى التعصب للماهاب الطارئة وانكار ما للعرب من قدرة على العطاء ورسم منهج ينطلق من روح اللغة العربية ، وكان القدماء اكثراً فهما لطبيعة اللغة وأعظم قدرة على هضم الثقافات الأجنبية وبناء ثقافة أصلية وارسال أصول عربية .

ان الاسلوبية منهج نافع في الدراسات النقدية ، وقد يكون «النقد البلاغي» (٧٧) قريباً منها واكثر نفعاً ؛ لانه يعني بالتعبير والتصوير والتلوين ، وقد نهض بالتحليل البديع في حين أنّ الاسلوبية لم تستطع أن تنهض به لانتهايتها الى عمل صوري أهمل جوهر الأدب ، ولتحولها الى احصائيات بيانية ومعادلات رياضية أفقدت النقد أهميته وأبعدت الناقد عن مهمته وهي « تفسير النص وبيان قيمته » (٧٨) . ومن هنا كان لا بدّ من ارساء منهج عربي في النقد ينطلق من روح اللغة العربية وينتفع بما يستجد ، ولا بدّ من نبذ التعصب للمناهج المتضارعة والموت من أجلها ؛ لأنّها مزقت النقاد وفرقتهم شيئاً وأحزاباً متناحرة ، وجعلت النقد لوناً من الرقى والكلام الذي لا يكشف عن معنى ، ولا يوضح هدفاً ، ولا ينير سبيلاً . وأصبح بعض النقاد يتكلّم بما لا يفهم ولا ينفع ، وأصبح القارئ كذلك الأعرابي الذي وقف على مجلس الأخفش فسمع كلام أهله في النحو وما يدخل معه فحار وعجب وأطرق ووسوس فقال الأخفش : « ماتسمع يا أنا العرب ؟ » قال : « أراكم تتكلّمون بكلامنا في كلامنا بما ليس من كلامنا » (٧٩) .

وصفة القول : أنّ الحصومة العنيفة بين النقاد لا تخلق حواراً هادئاً يهدف الى ارساء منهج نceğiي يخدم الأدب العربي ويتطوره ، وأنّ التعصب لمنهج أو محاولة فرضه لا يتحقق غاية في زمن تعددت فيه الاتجاهات واتسع القول

(٧٧) ينظر في مجلة المجمع العلمي العراقي (المجلد الثامن والثلاثون - الجزء الثاني والثالث سنة ١٩٨٧) ص ١٩٥ - ٢١٢ .

(٧٨) تنظر مجلة ادب المستنصرية (الجزء السادس عشر) ص ٢٤١ .

(٧٩) الامتناع والمؤانسة ج ٢ ص ١٣٩ .

في الأنواع الأدبية ، وأن التنكر للتراث يلغى تطور الفكر العربي ويقطع الصلة بين ماضي الأمة العربية وحاضرها ويخلق اتجاهها يتذكر للحاضر ويلغى كل جهد بناء بذله المعاصرون ، وأن الاطلاع على تراث الأمم وهضميه يشرع أبواباً على أدب متجدد ونقد متتطور . ومن هنا كانت الأسلوبية منحى من مناحي الدراسة النقدية لا يسلب أصالة النقد العربي ولا يأتي بما لا يفع وينير السبيل إذا أحسن الانتفاع بها وبالتراث البلاغي الذي يمكن أن يكون معيناً ثراً للمجددين ، ومؤشرآً للحداثة التي يسعون إليها .

إن الأسلوبية منهج لم يحسن الباحثون استئماره ، وكان تعلقهم بالتنظير وعرض الآراء المتضاربة والتعصب المقيت مدعاة إلى حصرها في نطاق لا يخدم درساً ولا يحقق هدفاً ، ففي الوقت الذي اتفق فيه القدماء أو كادوا على تحديد الأسلوب ووضع أصوله ومعاييره اختلف المعاصرون في فهمه وذهبوا مذاهب شتى ، وجاءت الأسلوبية لترسيخ في اختلافهم وتناحرهم ، وتحدى تناقضها بينهم ، ولتحلق قوماً يعصبون لها ويتذكرون للتراث العربي ، وتدفع قوماً إلى التلقيق بينها وبين التراث ، وتجعل قوماً ينفرون منها لأنها لم تكن بديلاً يعني ، ومنهجاً يثري ، وإنما كانت قدرة على المحاجة والتنظير والتفنن في الاقتباس والنقل ، وإدلالاً في وضع المصطلحات المهمة وصياغة الكلام بأسلوب لا يفهم .

لقد كانت دراسة الأساليب البلاغية واضحة وكان التحليل موافقاً والدليل مقنعاً ، فأصبحت في هذا الزمن رقى ومجالاً لعرض الثقافة وميداناً للاغراب ، وإذا بقىت الأسلوبية كما عرضتها الكتب والبحوث فإنها ستكون « فلسفة موت الإنسان » لا بعادها عن روح الأدب وانصرافها إلى المماحة والحدل وتحولها إلى معادلات رياضية وأحصائيات بيانية ، وحين تبتعد عن النص وتجعله ركاماً يظل السؤال : « الأسلوبية إلى أين ؟ » .

عرض المكتب

الدولة في عهد الرسول

صلى الله عليه وسلم

الدكتور محمد مطلوب

(عضو المجمع)

لم تكن للإسلام دولة قبل هجرة النبي محمد – صلى الله عليه وسلم – إلى المدينة المنورة ، لأنَّ الدعوة الإسلامية كانت في مرحلتها الأولى ولأنَّ أهل قريش ناوأوا الدين الجديد وعذبوا بعض المسلمين ليردوهم عن عقيدتهم إلى الشرك بالله واليوم الآخر . ولما اشتدت مقاومة أهل مكة للرسول – عليه السلام – هاجر بعض المسلمين وببدأ الاتصال بأهل يثرب فكانت بيعة العقبة الأولى وبيعة العقبة الثانية وأطمأن رسول الله إلى أهل يثرب فهاجر إليها بعد أن أذن الله له بالهجرة ، ورُهناً وجد قوماً آمنوا ودخلوا في دين الله ولقي أرضًا صالحة لإقامة دولة تحمي الرسالة الجديدة وتقيم التنظيمات الاجتماعية والاقتصادية وتدعوا إلى الإسلام في الجزيرة العربية . كانت يثرب أو المدينة المنورة ذات نظام قبلي ، وكان أفراد كل عشيرة يسكنون في منطقة مزارعهم ويتعاونون فيما بينهم ، ولم تكن فيها حكومة أو مؤسسات سياسية تدير شؤونها لسعة مساحتها وتباعد محلات سكن أهلها واشتغالهم بالزراعة وعزلتهم عن العالم . ولم يكن الأمن مستتبًا فيها إذ كانت الخصومات بين العشائر شديدة وكانت المصالح الخاصة توجه الحياة توجيهاً لا يؤدي إلى سلطة مركزية تقيم الأمن وتحمي المواطنين وتطور الحياة وتقيم العلاقات بين أهل المدينة وما جاورها بخلاف مكة التي كانت بيئة تجارية وكانت فيها دار الندوة وبعض المجالس التي يجتمع فيها علية القوم ليحلوا مشكلاتهم ويقضوا على التناحر .

كان لهجرة النبي (صلى الله عليه وسلم) أثر في تحـول الحياة الاجتماعية والاقتصادية في المدينة ، و أول ما واجهه - عليه السلام هو اسـكان المهاجرين في الـديار الجديدة بعد أن تركوا ديارهم وبـعـض اموالـهم في مـكـة المـكرـمة وقد تـجلـت قـدرـة الرـسـول عـلـى حلـ هـذـه المشـكـلة اـذ اـسـطـاع بـعـد زـمـن قـصـير أـن يـهـيـئ لـالمـهاـجـرـين دـيـارـا يـسـكـنـونـ فـيـها وـكـانـ لـلـمـؤـاخـاة أـثـرـ فـيـ أـنـ يـسـودـ الصـفـاءـ بـيـنـ المـهـاـجـرـينـ وـالـأـنـصـارـ ، وـانـ يـنـصـرـفـ الـمـسـلـمـونـ إـلـىـ اـقـامـةـ دـوـلـتـهـمـ وـنـشـرـ الـإـسـلـامـ . وقد بدأ تنظيم الادارة في المدينة منـذـ بـيـعةـ العـقبـةـ حـينـماـ عـيـنـ الرـسـولـ - صـلـىـ اللهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ - نـقـباءـ ، وـحـينـماـ هـاجـرـ إـلـيـهاـ وـاستـقـرـ فـيـهاـ تـابـعـ نـشـرـ الدـعـوـةـ الـاسـلـامـيـةـ وـتـوـضـيـحـ مـعـالـمـ الـدـيـنـ الـجـدـيدـ ، وـشـرـحـ اـسـسـ التـنـظـيمـاتـ الـمـبـثـقـةـ مـنـ رـوـحـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ وـتـأـكـيدـ سـيـادـةـ الـمـجـتمـعـ الـاسـلـامـيـ الـجـدـيدـ . وـكـانـ هـذـاـ يـذـانـاـ بـاـنـ يـلـتـفـ الـمـسـلـمـونـ حـوـلـ الرـسـولـ وـانـ يـطـيـعـوـهـ كـمـاـ يـطـيـعـونـ اللهـ تـعـالـىـ وـانـ يـؤـمـنـوـاـ بـاـنـهـ خـيـرـ أـمـةـ أـخـرـجـتـ لـلـنـاسـ وـانـ الـمـسـلـمـينـ أـمـةـ وـاحـدةـ يـرـتـبـطـ أـفـرـادـهـ بـرـابـطـةـ الـعـقـيدةـ الـدـيـنـيـةـ لـاـ بـرـابـطـةـ الدـمـ ، وـانـ عـلـىـ هـذـهـ الـأـمـةـ اـنـ تـشـرـكـ فـيـ اـسـتـبـابـ الـأـمـنـ وـمـطـارـدـةـ الـمـقـسـدـيـنـ وـنـشـرـ الدـعـوـةـ وـالـجـهـادـ فـيـ سـبـيلـ اللهـ .

وبـدـأـ النـبـيـ - صـلـىـ اللهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ - بـعـدـ اـنـ اـسـتـقـرـ بـهـ المـقـامـ فـيـ المـدـيـنـةـ الـمـنـورـةـ يـنـظـمـ الـعـلـاقـاتـ الـاجـتمـاعـيـةـ وـالـاـقـتصـاديـةـ . وـيـقـيمـ حدـودـ اللهـ وـيـأـمـرـ بـأـدـاءـ الـفـرـائـضـ وـيـوـضـعـ لـلـمـسـلـمـينـ شـرـوـطـ الـصـلـاـةـ الـتـيـ أـمـرـ اللـهـ بـهـاـ وـالـقـبـلـةـ الـتـيـ يـتـوـجـهـونـ إـلـيـهاـ وـالـأـذـانـ الـذـيـ يـقـيـمـونـ بـهـ الـصـلـاـةـ ، وـيـبـيـنـ فـرـيـضـةـ الـصـومـ وـيـشـرـحـ أـبعـادـهـ وـكـانـ الـفـرـائـضـ الـاسـلـامـيـةـ وـالـعـمـلـ بـهـاـ أـسـاسـاـ فـيـ التـوـحـيدـ وـالـإـيمـانـ بـالـلـهـ وـرـسـولـهـ وـجـمـعـ شـمـلـ الـمـسـلـمـينـ وـالـتـفـافـهـمـ حـوـلـ نـبـيـهـمـ الـكـرـيمـ الـذـيـ أـخـذـ يـؤـمـنـ السـيـادـةـ فـيـ المـدـيـنـةـ لـيـدـرـأـ الـخـصـومـاتـ وـمـاـ كـانـ فـيـ هـذـهـ الـبـيـئةـ مـنـ نـزـاعـ بـيـنـ الـعـربـ اـنـفـسـهـمـ وـبـيـنـهـمـ وـبـيـنـ الـيـهـودـ الـمـقـيـمـيـنـ بـيـنـ ظـهـرـانـيـهـمـ ، وـكـانـتـ الـمـعـارـضـةـ وـالـنـفـاقـ وـالـيـهـودـ مـنـ اـكـثـرـ مـالـقـيـ فـيـ المـدـيـنـةـ عـنـفـاـ وـاسـتـطـاعـ بـأـمـرـ اللـهـ وـعـزـيمـةـ الـمـؤـمـنـيـنـ اـنـ يـبـدـدـ الـمـعـارـضـيـنـ وـالـمـنـافـقـيـنـ وـانـ يـطـهـرـ المـدـيـنـةـ مـنـ الـيـهـودـ الـذـيـ بـدـأـوـاـ يـتـأـمـرـونـ عـلـىـ

الاسلام ويناقشونه ويجادلونه ويحاولون إحراجه والدسّ عليه . وقوى الاسلام في المدينة وكان لا بدّ للنبي محمد – صلى الله عليه وسلم – من ان يعلن الجهاد في سبيل الله وان يقاتل من اجل الاسلام فكانت المعركة الكبرى الاولى وهي بدر وأحد والخندق وتم اخضاع المستعمرات اليهودية في شمالي الحجاز وكان هذا ايزاناً بان يمتد نشاط الرسول الى خارج المدينة وأن يقوى ايمان المسلمين بدينهم الذي صحوا من أجله وهاجروا تاركين وراءهم ديارهم واموالهم وذرارיהם ، واخذ الاسلام يمتد الى اواسط الحجاز واطمأن الرسول الى مابذل من جهد لنشر الدعوة ، وقرر في السنة السادسة من الهجرة التوجه الى مكة لاداء العمرة وزيارة مكة التي تركها مهاجرا في سبيل الله ، وكادت هذه الزيارة تتم لو لا صلح الحديبية الذي أرجأها . ولم يكن ذلك من عزيمة المسلمين لفتتهم بنبيهم الكريم وایمانهم العميق بالدين الجديد، وكان فتح مكة ايزاناً بقيام الدولة العربية الاسلامية والتوجه الى حكام البلاد المجاورة وارسال الرسائل اليهم ليؤمنوا بالاسلام واتجه الرسول الى شمال الحجاز وجرت وقفات انتصر فيها ونشر دينه ، واخذ يستقبل الوفود القادمة من ~~الجزيرة العربية~~ وهي تعلن إسلامها بعد فتح مكة ، وسميت السنة التاسعة من الهجرة « عام الوفود » لكثرتها من وفد الى المدينة بعد أن عاد الرسول الى المدينة ظافرا .

لقد آمنت جزيرة العرب بالاسلام وبدأ التنظيم الاداري يأخذ شكله ، وبدأت التنظيمات المالية تعطي ثمارها وكان هذا منطلقاً لبناء الدولة العربية الاسلامية في الجزيرة وخارجها ، ودستوراً استمد أصوله من القرآن الكريم وسنة نبيه العظيم . ان بناء الدولة في عهد الرسول – صلى الله عليه وسلم – يعني ان التنظيمات الادارية والاجتماعية والاقتصادية التي سار عليها العرب والمسلمون كانت وليدة البيئة العربية وانها استمدت اصولها من الاسلام وهذا يؤكد اصالة الفكر العربي ويعطي للادارة العربية دوراً مهماً في تنظيم حياة

الدكتور احمد مطلوب

الناس ، ولكن بعضهم لا يؤمن بقدرة العربي على البناء بعد أن شرفه الله بالاسلام ، وهذا يدفع إلى دراسة التاريخ العربي الاسلامي دراسة علمية مجردة من الانفعال والتحامل ، ويدعو إلى الاهتمام بالتنظيمات الادارية والاجتماعية والاقتصادية ليظهر دور العرب في بناء الدولة وقيام الكيان السياسي المتميز . وقد ظهرت في هذا القرن دراسات منصفة ، واتجه المؤمنون بأمتهن ورسالتها الخالدة إلى إعادة كتابة التاريخ والوقوف على صفحاته المشرقة لتكون منطلقاً لحياة كريمة واعتزازاً بما في الأمة وتراثها العريق .

ومن الكتب التي صدرت حديثاً عن المجمع العلمي العراقي « الدولة في عهد الرسول – صلى الله عليه وسلم – » للاستاذ الدكتور صالح احمد العلي ، وهو مؤرخ كبير خلق مدرسة تأريخية تؤمن بقدرة الامة العربية على العطاء . وكان الجزء الاول من الكتاب عن تكوين الدولة وتنظيمها ، وسيكون للأجزاء الأخرى دور في اظهار الدولة العربية الاسلامية والقاء الضوء على تنظيماتها الادارية والاجتماعية والاقتصادية ، وهو ما يحتاج إليه الدارسون في الأيام حيث الهجمة الشعوبية الشرسة والتذكر لقيم الامة ومحاولتها هدم مقوماتها ومحو أصالة حضارتها ضمن هذا الجزء « دراسات عن قيام دولة الاسلام في المدينة وتطور تنظيمها وتوسيعها وتشييدها في شبه جزيرة العرب إبان حياة الرسول – صلى الله عليه وسلم – وما هو وثيق الصلة بها مما حدث في زمن خلافة أبي بكر الصديق » ولهذا الجزء أهمية كبيرة لأنه « يبحث في حقبة اتسمت بتطورات عميقة وشاملة شملت مختلف جوانب الحياة الفكرية والاجتماعية والسياسية والادارية » ولأنه يشمل « جانبنا مهما من حياة الرسول – صلى الله عليه وسلم – منذ أن هاجر إلى المدينة » وكانت الهجرة والاستقرار في المدينة المنورة « بداية تكون الدولة التي حققت الرسالة وأمنت حماية حملتها وتوجهاتهم » .

وهذا الجزء من الكتاب خمسة أقسام : –

الاول : أهل المدينة والدعوة الاسلامية ، وقد عرض للمدينة ونظم الحياة عند

الهجرة ، وللعشائر العربية فيها ، ولا تصال اهلها بالرسول – صلى الله عليه وسلم – وللهجرة إليها والاستقرار فيها ، ولتنظيم الادارة وللفرائض الاسلامية .

الثاني : تأمين السيادة على المدينة ، وهو المعارضه والنفاق واليهود والدعوة الاسلامية ، وتطهير المدينة من اليهود .

الثالث : الجهاد واستخدام السلاح ، وقد تحدث عن الجهاد الاسلامي والإعداد للقتال ، والمعارك الكبرى وهي بدر وأحد وحصار المدينة وهي معركة الخندق وصلاح الحديبية واخضاع المستعمرات اليهودية في شمالي المدينة ، والاحوال السكانية في أواسط الحجاز ، وامتداد الاسلام في أواسط الحجاز ، واسلام عشائر أواسط الحجاز .

الرابع : امتداد الاسلام في شبه جزيرة العرب ، وقد ضم فتح مكة ، ووسائل الرسول – صلی الله علیہ وسلم – الى حکام البلاد المجاورة ، وامتداد الاسلام في شمالي الحجاز ، والوفود وامتداد الاسلام في الجزيرة ، وتطور التنظيم الاداري في جزيرة العرب ، والتنظيمات المالية .

الخامس : رسالة الاسلام وهو كلام على القرآن الكريم والدين والامة ، والأخلاق والعلاقات الاجتماعية ، وسبايا الرسول وخلقه .

ان هذه الاقسام الخمسة التي ضمت سبعة وعشرين فصلا تعطي صورة واضحة للدولة في عهد الرسول – صلی الله علیہ وسلم – وللتنظيمات الادارية والاجتماعية والاقتصادية في عهد الخلفاء الراشدين ومن جاء بعدهم ، وهي ليست جديدة في مادتها فقد عرضت الكتب القديمة والحديثة لها ، ولكن الجديد هذا المنهج القويم وعرض المعلومات وتحليلها والاستنتاج منها والوقوف على أهم مقومات الدولة والامة ، وهذه اللغة السهلة الواضحة التي تحبب الى الناس تأريخهم وتقربه اليهم ليتلقوا به وليبنوا حاضراً يستمد أصوله من ماضي الامة المشرق ومن واقع حياتهم المعاصرة . ولم يكن الدكتور صالح احمد العلي بعيداً عن هذه الحقيقة بل هو أحد مؤصليها والداعين إليها ، وكان متواضعاً في بحثه فلم يدع

أنه جاء بما لم تستطعه الاولى ، وانما قدم كتابه للباحثين ولمن يعنهم تاريخ امتهم وأصالة حضارتها ليكون منطلقا الى دراسة جديدة تعيد كتابة التاريخ برؤيه عربية بعد ان ظهرت دراسات شوهدت الفكر العربي وجعلته تابعا لامبدعا.. ولعل احسن فقرة توضح هدف الباحث وتظهر توافقه قوله : « ان الدراسة الحالية تقدم صورة عامة لمجرى الحوادث في حياة الرسول – صلى الله عليه وسلم – وبعيد وفاته ، وكثير من الحقائق التي وردت فيها اظهار الاحوال القائمة التي كان لها اثر في مجرى الاحداث وبذلك استهدفت ربط الحوادث المفردة بالاحوال العامة مما يعين على فهم اسلام مكانتها واهميتها ومساراتها . ومن مظاهر عظمة الرسول – صلى الله عليه وسلم – ادراكه الثاقب لتلك الاحوال وأعماله الناجحة في الافادة منها في تحقيق الانجاز الباهر الذي توصل اليه ، فالدراسة راعت متابعة الاحداث وتلائمها مع الاوضاع العامة القائمة ولم تقتصر على سرد الحوادث السياسية والجربية وانما امتدت الى تقدير اهمية الحوادث الاجتماعية والادارية والأخلاقية التي ابرزت بعد دراسة دقيقة وتأمل هادئ ومحاولة للنظر في الاحداث والاحوال كما كانت في حينها مع تجنب المبالغات التي افضاها عدد من المؤرخين والتوجهات المقولبة التي حاول بعضهم صب الاحداث فيها ، وكان رائدا فيها عرض الحقيقة كما تراءت لنا . ولا ندع الااطلاع بكل جوانب التطور الهائل وسيرة الرسول – صلى الله عليه وسلم – وصحابه الذين أسهموا في ذلك التطور كما لانزعيم الكمال وانما نرجو أن نكون قد قدمنا صورة صادقة للجوانب التي بحثناها من التطور ترضي المعنيين بهذه الفترة والطامحين الى المعرفة والتأمل » .

ولعل كتاب « الدولة في عهد الرسول – صلى الله عليه وسلم – » يكون منطلقا لدراسات تُعني بالدولة العربية الاسلامية وتنظيماتها الادارية والاجتماعية والاقتصادية ، وهو ما يحتاج اليه العربي في هذه المرحلة من حياة امته المجيدة.

التقرير السنوي عن أعمال المجمع

للسنة المجتمعية ١٩٨٧ - ١٩٨٨

قدمه رئيس المجمع الدكتور صالح احمد العلي

بحمد الله على منه وعونه نختتم السنة المجتمعية بعد العمل المتتابع الذي قام به اعضاء المجمع ومجلسه ومتتبوه من جهد متواصل من اجل تحقيق اهدافه وخدمة الامة في ائم الفکر والثقافة في الميادين المحددة له ، وبذل المجمع جهوداً حريمة بالتقدير لتجاوز بعض الاحوال التي تعطل عمله لتحقيق انجازاته .



مجلس المجمع :

تابع مجلس المجمع عقد جلساته مرتين في كل شهر ، وبلغ عدد جلساته ثمانية عشرة جلسة ، أولى اهتمامه فيها باللغة العربية ومكانتها ودورها وسبل تطويرها وتيسير تعريب المصطلحات العلمية .

خصصت سبع جلسات لمناقشات عامة في المواضيع المتعلقة بعمل المجمع في سبيل تحقيق اهدافه ، ففي الجلسة الاولى نوقشت مكانة القرآن الكريم في اللغة العربية ، وفي الجلسة الثانية تقرر ان يولي اهتمام خاص في الدراسات عن القرآن الكريم واللغة العربية ، ومعاجم الفاظ القرآن ، كما تقرر اعداد كتاب عن المجمع وتطوره ينشر بمناسبة مرور اربعين سنة على تأسيسه . ونوقشت المصطلحات وما يتصل بها في اربع جلسات ؛ وتقرر في الجلسة الثالثة تنظيم عمل المصطلحات واعداد جزارات شاملة بالمصطلحات التي يقرها المجمع .

ونوقشت في الجلسات الخامسة عشرة والسادسة عشرة والسبعين عشرة اعمال اللجان في المصطلحات ، والاشتقاق والقياس ، وعدد من القضايا اللغوية المتصلة باعداد المصطلحات في العربية وتنظيم الافادة منها في العمل المجمعي

جرت في تسع جلسات ابحاث متعددة تتصل بالعربية ودورها وسائل انمائها ؛ ففي الجلسة الرابعة القى الدكتور نوري حودي القيسي حديثاً عن الندوة العلمية المنعقدة في جامعة هالة بشأن الدراسات العربية الاسلامية .

وفي الجلسة السادسة القى الدكتور جميل الملائكة بحثاً عن تطور الارقام العربية حتى العصور الحالية .

وفي الجلسة السابعة تحدث الاستاذ محمد بهجة الاثري عن علم المياه الخفية عند العرب ، وكتاب عين الحياة في علم استنباط المياه للدمياطي .

وفي الجلسة الثامنة تحدث الدكتور جميل سعيد عن العروبة في شعر الابيوردي .

وفي الجلسة العاشرة تحدث الدكتور يوسف حبي عن الاصول العربية والتراث .

وفي الجلسة الحادية عشرة تحدث الدكتور صالح احمد العلي عن التراث العربي واهمية رصد المصطلحات فيه .

وفي الجلسة الثانية عشرة تحدث الدكتور عبد العزيز البسام عن النظم التربوية الحديثة .

وفي الجلسة الثالثة عشرة تحدث الدكتور بشار عواد عن فضل العرب المواهب والمكسوب انطلاقاً من قوله تعالى «الله اعلم حيث يجعل رسالته» .

وفي الجلسة السادسة عشرة تلا الاستاذ محمد حسن آل ياسين مذكرة اعدها عن الاشتقاق والقياس .

وكان يعقب كل جلسة نقاش وتعليق يشارك فيه عدد من اعضاء المجلس .
ويجرى حاليا طبع عدد من هذه الاحاديث في مجلة المجمع .

وجرى في اربع جلسات تأبيناً لمن توفاهم الله من اعضاء المجمع
خلال السنة المجمعة الحالية :

فأُبن الفقيد الدكتور جواد علي في الجلسة الاولى ، وتحدث فيه الدكتور صالح احمد العلي ، والاستاذ محمد بهجة الاثري ، والدكتور نوري حمودي القيسبي .

وفي الجلسة الثالثة أُبن الفقيد الدكتور كامل حسن والقى الدكتور صالح أحمد العلي والدكتور احمد عبد الستار الجواري والدكتور جلال محمد صالح كلمات عن اعمال الفقيد ومكانته .

وفي الجلسة الخامسة أُبن الدكتور جابر الشكري والقى كل من الدكتور صالح احمد العلي والدكتور احمد عبد الستار والدكتور جلال محمد صالح كلمات في اعمال الفقيد ومكانته .

وخصصت الجلسة التاسعة لتأبيناً للفقيد الدكتور احمد عبد الستار الجواري وتحدث فيها كل من الدكتور صالح احمد العلي ، والاستاذ محمود شيت خطاب ، والدكتور جميل سعيد ، والدكتور محمود الجليلي ، كلمات في سجايا الفقيد وشمائله وانجازاته وخدماته للامة والمجمع ، كما القى فيها الدكتور نوري حمودي القيسبي قصيدة عبر فيها عن عواطفه وما يكنه للدكتور احمد عبد الستار من التقدير .

حدث التحاق الاعضاء الاربعة بركب من قدمهم المجمع قبل ذلك ، وصار مجموع عددهم ثمانية ، فراغاً كبيراً ، واذا اضيف الى العدد اربعة مدّ الله في عمرهم وهم يعملون خارج العراق ، كان النقص في العدد كبيراً . ومع ان مضاعفة الاعضاء في جهودهم خفف من اثر فقدانهم في مسيرة العمل ، الا ان الحاجة بقيت ملحة في ضرورة اضافة اعضاء جدد

تراعي في اختيارهم الحاجات الاولى لعمل المجمع ، ومكانتهم العلمية المؤهلة لسد هذه الحاجات . وقد أدركت رئاسة المجمع هذه الحاجة ، وطبيعة الوضع الذي يتطلب اختيار ذوي اختصاصات متنوعة ، وكثرة المؤهلين للاختيار وانخطار التسرع في الاختيار ، وقامت باستطلاعات واسعة من أجل الاستقرار على قائمة باسماء المتميزين لسد كل حاجات المجمع او بعضها ، من توفر فيهم الشروط الخاصة وال العامة . ونرجو ان لا يتأخر الاستقرار على القائمة طويلا .

ديوان الرئاسة :

عقد ديوان الرئاسة في المجمع العلمي العراقي سع عشرة جلسة نظر فيها في عدد الامور المتعلقة في اختصاصه . فبحث الاعمال المقترن انجازها خلال السنة المجمعية الحالية ، وعدداً من المواضيع التي يدرسها مجلس المجمع ، وأقر قائمة اسماء خبراء اللجان المقدمة من مقرر اي لجنة .

واقر إجراء عدد من المناقلات في الميزانية لسد الحاجات المطلوبة ، ومنح مكافأة تشجيعية للهذة تم من علوم تنسيي للمجمع ، وبيع بعض المكائن والمواد ، واتلاف بعضها مما لا حاجة للمجمع به . ودرس شؤون العمل في المجمع والشواغر فيه والشروط التي تراعي في ترشيح من يملؤها . وتعديل ساعات الدوام لتنسق المجمع تمشيا مع التوجيهات العامة للجهات العليا والتنسيق مع مؤسسات الدولة الأخرى ، واتخاذ تدابير وقائية من احتمال طغيان الفيضان .

واقر طلبات كل من السيد عبد الملك حمدي الاعظمي ، والسيد اسماعيل محمد حسن الدورري ، الاحالة الى التقاعد واوصى بتقديم كتاب شكر لكل منهم .

واقر تعيين كل من الانسة كريستابيل ابريمية سوراني والسيد عبد الرزاق احمد محمود في المجمع .

اللجان : -

تابعت لجنة اللغة العربية دراسة اللفاظ والمصطلحات الحضارية التي استحدثت بطريق الاستفهام والاستعارة اللغوية ونحوهما لمعان جديدة ، وانجزت في ذلك اكثر من ٢٦٠ مادة في مختلف المطالب المدنية والعسكرية والادارية والفنية .

ودرست اللجنة عدداً من الكتب التي احالتها اليها رئاسة المجمع من الهيئة العليا للعناية باللغة العربية في مصطلحات الاحصاء ، والتجارة ، والتأمين ، ومبادئ المحاسبة ، وادارة المكتب ؛ ودرست أيضاً مقال «اثر اللغة الفارسية في عهد الرسول الراكم (ص)» الذي نشره الدكتور مهدي محقق في الجزء الثاني من مجلة مجمع اللغة العربية في دمشق ، واظهرت زيفه وباطلته ووضحت اصول نقضه ، وعهدت الى اثنين من اعضائها وأحد خبرائها في الرد عليه ، وتم نشر الدراسات الثلاث في كتاب مستقل بعنوان «انا انزلناه قرآننا عربياً» طبع في مطبعة المجمع ووزع على الجهات المعنية داخل القطر وخارجها .

وناقشت اللجنة طلب الهيئة العليا للعناية باللغة العربية اعادة النظر في واحدة وعشرين لفظة حضارية كانت اللجنة قد نشرتها في مجلة المجمع (١٩٨٢) ووضعت كل لفظة في نصابها الصحيح ، كما انجزت مصطلحات السينما والمسرح ، ودرست اكثر من ستين مصطلحاً مستعملاً في الكتب المنهجية والمساعدة مما بعثت به كلية الادارة والاقتصاد بجامعة الموصل ، ووضعت لكل مصطلح اجنبي لفظاً عربياً سليماً ودقيقاً .

واجابت اللجنة على استفسارات كثيرة في اللغة والمصطلحات العلمية والفنية ونحوها وردت من عدة مؤسسات حكومية ومن افراد . واستندت الى اربعة

من اعضائها اصلاح اربع مؤلفات حديثة طلب معهد التدريب النفطي بوزارة النفط اصلاحها .

تابعت لجنة الأصول دراسة عدد من القضايا المتعلقة باصول اللغة وقواعدها نحوها وصرفها ، ودلالات الاسماء والافعال ، وبعض الصيغ والابنية والتراكيب اللغوية ، وكرست كثيرة من جهدها في دراسة الاساليب المعاصرة التي تكثر في لغة الدواوين الرسمية ووسائل الاعلام المسموعة والمقرفة والمرئية ومؤلفات المحدثين وكتاباتهم لتقويمها والتنبية على ما تحرف منها .

وبحثت لجنة التاريخ في المصادر التاريخية عن جوانب من الحضارة في العهود الاسلامية الزاهرة ، وعن تطور الاحوال العمرانية بما في ذلك الزراعة والصناعة والتجارة ، وعوامل زيادة السكان وتناقصهم ، والمعايير الواجب مراعاتها في تقدير اهمية المؤلفات والكتب .

واولت موضوع الادارة اهتمامها خاصه فدرسته على ضوء متطلبات كتاب رئاسة ديوان الرئاسة وعرضت مظان المادة عنه من كتب تراثية ومؤلفات جديدة ، ~~وما تذكر~~ ^{تقديمها} كوسائل الحصول عليها . وبحثت العناصر المكونة للادارة ، ومنها مصدر السلطات ، ومكانة الخلافة في الادارة واهمية القانون والعرف والمصالح العامة . كما بحثت التقسيمات الادارية ومصادر دراسة تطورها . واعمال الدواوين ، والمالية وادارة القضاء ، والمؤسسات المعنية بقضية الامن بما في ذلك الجيش والشرطة والمعونة والحرس ، والمؤسسات المعنية بمعاملات السوق ومنها الحسبة .

درست لجنة التراث العلمي العربي قضايا متعددة متعلقة بمؤلفات والدراسات العلمية العربية . وقررت العمل على طبع عدد من كتب التراث العلمي العربي ونسبت من يقوم بكل منها ، فنسبت طبع كتاب « المرشد » للتميمي للدكتور صالح احمد العلي ، وطبع كتاب « الادلة الرسمية في التعابي الحرية » لمنكه للاستاذ محمود شيت خطاب وكتاب « سر الاسرار

في معرفة الاحجار « لابن الشماع الحلبي الى الدكتور عماد عبدالسلام » وكتاب « السموم » المنسوب لجابر بن حيان « للدكتور جابر الشكري .

ونسبت اعداد بحث في مصادر النبات ، ومصادر كتب الادوية المفردة والكتب العسكرية ، والكيمياء ، ومعجم لاسمه الاحجار الى عدد من اعضاء اللجنة .

ودرست اللجنة موضوعات متعددة في التراث العلمي منها مكانة الكتب الاولى في الطب والادوية والنبات ، ومدى صلتها بواقع الحياة في زمنها . كما درست موضوع الاوبئة والطواعين ومدلالوتها الدقيقة وتأثيرها في السكان وحياة الناس ، وكذلك اثار الفيضانات في تاريخ العراق .

ودرست مكانة العلوم في الثقافة العربية ابان ازدهار الحضارة الاسلامية وآثار هذه العلوم في تطور المجتمع ، ودراسة العلوم العربية في اوربا ، واهمية كتاب الف ليلة وليلة ، والمؤلفات العربية في الفلك ، وخاصة كتاب الالوف لأبي معشر ، وكتب علم الهيئة ، وكتب التنجيم والملامح . ومراکز البحث والتأليف في دولة الاسلام ، ودور الصيادلة والطارين والعشائين ، واهمية الحسبة في دراسة تاريخ العلوم ، ودور العلوم في تقدم الصناعة ، وتبدل المناخ ، وتميز مؤلفات اهل الاندلس في العلوم ، والوان الاحجار ، واحوال العمارة في بغداد ، والمعادن ومصطلحات التربة ، والابار ، والاطعمه ، وببحث تعریب العلوم ، والمفردات العربية في العلم ، وضبط تسميات الاعلام .

ودرست طباعة ونشر كتب العلوم العربية وتاريخها وقدمت مقتنيات لتنظيم اختيار هذه الكتب وتسهيل طبعها ونشرها .

وخصصت الجلسات الاخيرة لدراسة مكانة العلوم في الفكر العربي ، والمعايير الواجب مراعاتها في تقدير المؤلفين والمؤلفات ومنها مدى الجهد الفردي في التجميع والاضافة وحسن التعبير وتنظيم عرض المادة ، وتأثير الفكر في الحياة ، ومدى التعبير عن شخصية الحضارة السائدة ، وعن العناصر الانسانية الشاملة ، وعن اثره في حياة الناس .

اللجان العلمية واعداد المصطلحات : -

تابعت اللجان العلمية اعداد المصطلحات العربية في العلوم الحديثة مستعينة باحدث المعاجم المختصة والأخذ بنظر الاعتبار ما قامت به الماجامع والمؤسسات العلمية والافراد في هذا الميدان ، وافتادت اللجان من الخبراء المختصين في ذلك . وبلغ عدد الخبراء في اللجان العلمية سبعة وثلاثون خبيرا » .

انجزت لجنة الرياضيات ٦٥٠ مصطلحا في الاحصاء الرياضي .
وأتمت لجنة الفيزياء ٧٥٠ مصطلحا ، منها ١٥٠ مصطلحا وردت من جامعة الموصل ، كما دققت ١٤٠٠ مصطلح وردت من هيئة سلامه اللغة العربية وبعض الجهات العلمية الاخرى .

وأتمت لجنة الهندسة خلال الدورة الجمعية الحالية اعداد ٨٧٠ مصطلحا في الهندسة الكهربائية ، كما دققت ١٢١٠ مصطلحا تضمنته كتب التعليم المهني ، احيل اليها عن طريق الهيئة العليا للعناية بشؤون اللغة العربية .

وانجزت لجنة الكيمياء اعداد ٣٠٠ مصطلح في الكيمياء اللاعضوية والاشعاعية ، واتمت تعريب ٨٠٠ مصطلح في المركبات العضوية ، والتعدين ، والكيمياء الصناعية ، وفي ما يحتاجه الباحثون وطلبة الدراسات العليا ، كما نظرت في ٤٠٠ مصطلح في مختلف تخصصات الكيمياء أحالتها اليها رئاسة المجمع بما ارسلته الهيئة العليا لسلامة اللغة العربية لتدقيقه وطبعه .

اكملت لجنة الزراعة اعداد ١٢٦٠ مصطلحا ، منها ٥١٠ في المحاصيل الحقلية ، و ٧٥٠ مصطلحا في تربية الحيوان .

وأتمت لجنة علوم الحياة اعداد عدد كبير من المصطلحات في علم النبات ، وقدمت ما انجزته في السابق الى هيئة تدقيق المصطلحات تمهدًا لاقرارها وطبعها .

وأقامت لجنة الشريعة والقانون بتدوين المصطلحات الشرعية الواردة في القرآن الكريم وتفسيرها مما يخص المعاملات والزواج والطلاق والحدود والتعزير ، وبلغ عدد مادرسته منها ٢٠٠ مصطلح .

تابعت لجنة علم النفس والطب النفسي عملها في وضع مجموعة المصطلحات مستندة إلى عدد من المعاجم المتخصصة في اللغة الانكليزية وقد بلغت الان منتصف المصطلحات في حرف «ى» وهي تبلغ الافا ، وتتابع اللجنة اكمال انجاز ما تبقى من المصطلحات .

وقد منيت اللجنة بخسارة كبيرة بفقد الاستاذ الدكتور احمد عبد السatar الجواري الذي عمل في اللجنة منذ نشأتها ، واولاها من قدراته اللغوية ما كان اسهاما عظيما في عملها وعوض بعض هذه الخسارة عودة الدكتور عبد العزيز البسام الى المجمع ومتابعته الجدية في العمل في هذه اللجنة .

واستأنفت لجنة التربية اعمالها بعد عودة الدكتور عبد العزيز البسام الى العراق ، وواصلت العمل في وضع المصطلحات فانجزت في بضعة اسابيع مئات المصطلحات معتمدة على معجم واف معتمد في هذا الميدان .

الهيئات العلمية : مرتحفات فلسفية في علوم رسمى

عقدت هيئة تدقيق المصطلحات واقرارها خمساً وعشرين جلسة نشرت فيها المصطلحات التي اعدتها لجان الفيزياء العامة والهندسة المدنية ، والمحاصيل الحقلية ، وعلم النبات ، وبعد تدقيقها وادخال التعديلات والتصويبات اقرت كل منها ، واصبحت هذه المصطلحات جاهزة للنشر في المجلد السادس المزمع اصداره ابان العطلة .

وعقدت هيئة المجلة اربع عشرة جلسة بحثت في كل منها ما يتصل بالمجلة من استلام المقالات وفرزها ، وتحديد ما يتم اختياره للنشر ، وترتيب تسلسل المقالات ، والابواب ، وتنظيم شكل اصداره المجلة .

تم في هذه السنة صدور الجزء الاول من المجلد التاسع والثلاثين ويجري حالياً صدور الجزء الثاني من المجلد نفسه .

عقدت هيئة التأليف والترجمة والنشر ثلاث جلسات نظرت فيها في الكتب المقدمة للمجمع فاقررت بعضها واحالت مقدمه باحثون من خارج المجمع الى خبراء ، ونظرت في تقارير الخبراء للبت في طبع الكتب مكافآت الخبراء والمؤلفين ، ونظرت في طلب عشرة كتب ووافقت على طبع كتاب فنون الافنان ، الوشى المرقوم ، وتكوين الدولة في عهد الرسول ، ومعجم الادب السرياني ، وروضة المحسن ، والاصول العربية للدراسات السريانية ، ورحلة اوليفيه .

هيئة اللغة الكردية وآدابها :

وصلت هيئة اللغة الكردية وآدابها العمل في تنفيذ برنامجها في تحقيق ما يتطلبه المجمع بالرغم من النقص الحاصل في عدد اعضائها ، واستفادت من تسعه عشر من المختصين تم اختيارهم خبراء في اعمال لجانها .

درست لجنة قواعد اللغة الكردية عشرين نوعا من السوابق واللوائح ودورها في تكوين الكلمة الكردية معناها ومبناها ، وتابعت دراساتها في بحث بناء الجملة الكردية البسيطة وموضوع شبه الجملة .

واعادت لجنة المصطلحات الانسانية النظر في المصطلحات التي تم جمعها خلال السنوات السابقة ، وعملت على توحيدها وتنظيمها واعدادها للنشر .

وتابعت لجنة المصطلحات العلمية عملها في وضع مصطلحات كردية خالية من المفردات الاجنبية واعتمدت في ذلك على المصطلحات العلمية التي اقرها المجمع في ميادين بعض العلوم .

وواصلت لجنة التراث والتاريخ الكردي جرد وتشييد مجموعة الموضوعات الشعبية ، وشرح الامثال الكردية .

وتم اصدار العدددين السادس عشر والسابع عشر من مجلتها الدورية في مجلد واحد .

وواصلت الهيئة النظر في مسودات الكتب الكردية الواردة اليها من وزارة الثقافة والاعلام ، وبلغ عدد مسودات الكتب الكردية التي درستها مجموعة السلامة اللغوية مائة وتسعين مسودة كتاب .

هيئة اللغة السريانية :

تابعت هيئة اللغة السريانية اعمالها مطبقة الخطة السنوية التي وضعتها بغية تحقيق اهدافها ومنها دراسة الكتب التي تقرها الهيئة لقيام المجمع بطبعها والابحاث التي تقوم بها ومتابعة ائماء المكتبة الخاصة بالهيئة .

وواصلت لجان الهيئة العمل ضمن اختصاصاتهم ، فاقررت لجنة اللغة والتراجم دراسة اثنين وتسعين من المصطلحات النباتية والطبية المستخرجة من موسوعة بروكلمان السريانية ، وبذلك اكملت العمل فيها . ودرست مائة وثمانون وعشرين لفظة سريانية مع اصولها ، ومقارنتها بالعربية واللغات القرية الأخرى ، وصورت عدداً من المخطوطات .

وقدمت لجنة المعجم والادب السرياني أربعاً وأربعين مادة لادخالها ضمن المجلد الاول والثاني من معجم الادب السرياني ، وكلفت عدداً من الباحثين للاسهام في كتابة مواد المعجم المذكور ، واقررت المقالات التي تنشر في العدد الخاص بالهيئة من مجلة المجمع .

المكتبة :

استمرت متابعة الاهتمام بالمكتبة والعمل على تنميتها وسد حاجاتها ، وقد اضيف اليها خلال السنة حوالي ٧٥٠ كتاباً تم اقتناصها بالشراء والهدايا والتبادل . وهي تحوي حالياً زهاء ثمانين الف كتاب والف وخمسماة دورية عربية و ٣٥ مجلداً من الجرائد العراقية ، وهذه تشمل الكتب التي في مكتبة الهيئة الكردية ويبلغ عددها سبعة عشر الف كتاب ، وفي مكتبة الهيئة السريانية وعدددها الفين وستمائة وخمسين كتاباً وعددداً من الدوريات المعنية باللغة السريانية وادابها .

وقد اكمل في هذه السنة اعداد فهارس الكتب الاجنبية والتركية ومكتبة الهيئة السريانية واعيد تنظيم رفوف الكتب مجدداً ، وافردت خزانات خاصة للمصطلحات العلمية ، وللكتب التركية التي فيها عدد من الكتب النادرة .

وتتابع ادارة المكتبة العمل على تخطي العقبات في طريق الحصول على المطبوعات والمعاجم، وهي تستفيد في الانماء مما يصلها من الهدايا والتبادل.

المخطوطات والشعبة الفنية :

قامت شعبة المخطوطات في المجمع بتلبية عدد من الطلبات الخاصة التي قدمت اليها من مؤسسات علمية ومكتبات داخل القطر وخارجه ومنها معهد المخطوطات العربية في الكويت ، وجامعة الامارات العربية ، وجامعة ابن سعود ، وجمعية احياء التراث الاسلامي ، ويسرت مخطوطاتها للباحثين وطلبة الدراسات العليا .

وتضم الشعبة الفنية ١٧٣٨ مصورة ومحفوظة و ٧٧٢ رقيقة ، واضيف خلال هذه السنة عشرة مصورات وخمسة افلام .

وقامت الشعبة الفنية باستنساخ ١٥٧٥٢ ورقة لاعضاء المجمع ولجانه ومكتبة المجمع ، واعمال الشعب الادارية . وتواجه الشعبة صعوبات في متابعة اعداد جهاز الاستنساخ للعمل ، وفي الحصول على مستلزمات الاستنساخ من حبر او ادوات غير مختصة كبيور علوم زردي

المطبعة :

انجزت المطبعة خلال السنة المجمعة الحالية طبع مامجموعه ٣٤٠ ملزمة وهي تشمل المصطلحات العلمية وثلاثة اجزاء من مجلة المجمع ، وجزعين من الاعداد الخاصة بالهيئة الكردية جزء من العدد الخاص بالهيئة السريانية كما انجزت طبع الكتب التالية : الجزء الثالث معجم المصطلحات البلاغية دقائق التصريف ، ديوان عدي بن الرقاع ، نحو المعاني ، الادوية والادواء ، الدولة في عهد الرسول (ص) ، فنون الافنان ورحلة اوليفيه .

وتقوم المطبعة حالياً بامال طبع : الوسي المرقوم ، والمخطوطات السريانية ، والجزعين السادس والسابع من مجموعة المصطلحات العلمية ، وعدد من مجلة المجمع .

يبلغ عدد المكاتب والمعدات العاملة في المجمع عشرة ، وعدد العاملين فيها تسعه وعشرون ، منهم احد عشر ملتحقون في الجبهة ، ويبلغ عدد العمال بعقود ثمانية .

وتواجه المطبعة عقبات من قدم مكائنهما ، وعدم توفر قطع الغيار ونقص في العمال ، وتم تلافي بعضها من تشغيل المطبعة بوجبين صباحية ومسائية والاستعانة بالعمال المؤقتين بأجرور وبخبراء من خارج المجمع لاصلاح ما يحدث فيها من عطب .

العلاقات الخارجية :

تابع المجمع تعزيز علاقاته بالمجتمع والمؤسسات العلمية في داخل القطر وخارجه ولاريب ان اشغال عدد من اعضاء المجمع وظائف في ادارة الدولة والجامعات ومؤسساتها يسهم في توطيد علاقة المجمع بالمؤسسات في داخل القطر .

والمجمع علاقة خاصة بهيئة العناية بسلامة اللغة العربية ، فبالاضافة الى كون رئيس الهيئة وامينها العام من اعضاء المجمع ، وان رئيس المجمع عضو في الهيئة ، فان المرجع هو المرجع في تقرير سلامه مفردات اللغة ، وقد نظر في كتب وقوائم مصطلحات كثيرة الحالاتها الهيئة لتحقيق اغراضها .

ويشارك خمسة من اعضاء المجمع في اعمال الهيئة العليا لمنع الجوازات للعلماء والمفكرين والمبدعين التي يرأسها عضو المجمع الدكتور سعدون حمادي وكانت مساهمتهم واسعة في مناقشات الهيئة وتنظيم طلبات المتقدمين والمشاركة في التحكيم لاختيار الحدبرين بالحصول على الجوائز التقديرية والتشجيعية .

ويعمل اربعة من اعضاء المجمع في عدد من المؤسسات العلمية خارج القطر ، ويتصل عملهم بما يعني المجمع بانمائه من ميادين الثقافة ، ويشغل تسعة من اعضاء المجمع وظائف في الجامعة وفي مؤسسات الدولة التي تعنى بانماء الثقافة وثبتت التعریب ، ويشارك معظم اعضاء المجمع في كثیر من اللجان المؤقتة والدائمة ، وفي الندوات الفكرية والعلمية التي عقدت في داخل القطر

واسهم بعضهم في تنظيمها وفي اعداد الابحاث التي تتصل باختصاصاتهم وبما تغنى به تلك التأowات . ودرست لجنة اللغة العربية سلامة لغة عدد من عناوين وتسميات محلات ومؤسسات تجارية واقترحت بديلاً لبعضها ، وذلك استجابة لطلبات احالتها وزارة الاقتصاد الى المجمع تفيناً لقانون الحفاظ على سلامة اللغة العربية .

وزود المجمع بالمجان الجامعات والكليات والدوائر المختصة اعداداً من مجموعات المصطلحات العلمية من يتطلب عملهم استعمال هذه المصطلحات في دراساتهم وابحاثهم المختصة .

وتتابع المجمع ارسال مطبوعاته من الكتب والمصطلحات والمجلة الى المجامع والجامعات والمؤسسات والباحثين في داخل القطر وخارجها اضافة الى توزيعها على اعضاء المجمع وخبراء بحانه . واستلم اصدارات عدد غير قليل من المؤسسات العلمية في العراق وخارجها .

وزوّد المجمع عدداً من المؤسسات العلمية في خارج القطر بما طلبوا من نسخ مصورات المخطوطات كما زوّد عدداً من الباحثين في داخل القطر بتسعين من مصورات المخطوطات والابحاث التي تتصل بدراساتهم وفق النظم وضمن حدود الامكانيات المتوفرة ، ويسر للباحثين والمحترفين وطلبة الدراسات العليا الاستفادة مما في مكتبه من كتب ومطبوعات .

وشارك الاستاذ محمد بهجة الاثري في اجتماعات مجمع اللغة العربية في القاهرة ، وفي ندوة عقدها جامعة الازهر للدعوة الى السلم .

وشارك الدكتور عبد العزيز البسام في حلقة دراسية في الدوحة اعدتها منظمة التربية والثقافة والعلوم الاسلامية .

وشارك الدكتور نوري حمودي القيسبي في ندوة الدراسات العربية والاسلامية التي عقدت في جامعة هالة احياءً لذكرى المستشرق جوهان فوك .

وقام الدكتور بشار عواد برحلات شارك في عدد منها بالأعمال المتعلقة بمنظمة الاسلامي الشعبي الذي يشغل منصب الامانة العامة فيها .

وقام الدكتور يوسف حبي بجولة علمية في الهند واستراليا وإسبانيا وطاليا
القى فيها محاضرات عن السريانية ولغتها .

وزار المجمع عدد من المجتمعين والعلماء من الاقطار العربية والاجنبية ،
وتحدثوا فيها عن العمل المجمعي وعن سبل توطيد العلاقات المجتمعية مع
المؤسسات التي تخدم اغراض المجمع .

وتابع المجمع تزويد المجامع والمؤسسات والباحثين في العراق وخارجه
بنسخ من مطبوعاته على سبيل الاهداء والتبادل ، وبلغ مجموع ما أهدى
خلال هذه السنة زهاء ٥٠٠٠ نسخة .

الجهاز الاداري :

يقوم بشؤون الادارة موظف يشرف على ادارة الموظفين وسير العمل المتصل
بذلك ومتابعة دوام واعمال المتسبيين للمجمع من الموظفين المستخدمين واعداد
المكاتب و المراسلات المتعلقة بالمجمع واعضائه وتحضير متطلباتها ومتابعة
تنفيذها .

وتقوم شعبة الادارة والذاتية بحفظ المكاتب و المراسلات وتدقيق محتواها
و تيسير الرجوع اليها ومتابعة تنفيذ ما يدخل في نطاق عملها . ويشرف على هذه
الشعبة مدير بالوكالة ويعمل معه ثلاثة موظفين ومستخدم وخمسة من كتاب
الطابعة والاستنساخ .

يبلغ عدد العاملين في المجمع واحداً وسبعين ، ويبلغ عدد المحققين منهم بخدمة
الاحتياط والجيش الشعبي ثلاثة وعشرون وعدد العمال المستخدمين بعقود
ثلاثة عشر .

وتقوم شعبة شؤون الاعضاء واللجان العلمية بمتابعة الاتصالات المتعلقة
بدعوة اعضاء المجمع واللجان وخبرائها لاجتماعات المجلس واللجان ،
والاشراف على طبع محاضر الجلسات المجمع وديوان الرئاسة واللجان ومقرراتها
وتوزيعها وحفظ نسخ منها في الملفات تنفيذ قرارات الهيئات العلمية ، واعداد
قوائم حضور اعضاء اللجان .

شرف شعبة الحسابات على المعاملات الحسابية بما فيها صرف مكافآت الأعضاء واللجان العلمية وخبرائها ، ورواتب وخصصات متسببي المجمع ، والصرف على المشتريات والنفقات الأخرى واستلام الواردات والمدخلات ، كما تقوم باعداد السجلات والمستندات وتنظيمها وحفظها وفق الاصول ، وتسمم في اعداد الميزانية التخمينية ، وتقوم بمتابعة تنفيذها واقتراح المناقلات ومتابعة ما يتطلبه الصرف في المصرف والجهات المالية . ويقوم بأعمال الشعبة ثلاثة موظفات .

وقد خصصت في الميزانية المبالغ التالية : -

٢٦٦٧٣٠ ديناراً رواتب ومكافآت الأعضاء واللجان العلمية .

٧٠٦٥٢ دينار نفقات تعضيد البحوث العلمية ، والسفر والنشر والاعلام ، وتنظيف الابنية .

٤٤٣٩ دينار القرطاسية واجور الماء والكهرباء والوقود .

٩٠٧٣ دينار صيانة الاثاث ، والماكنات والتأسيسات ووسائل النقل ، والكتب والسجلات ~~برتحقق تكميّن علوم رسلي~~ .

٦٠٦٧ دينار لشراء الكتب ، والاثاث ، والماكنات ، والاجهزة .

٤٢٤ دينار اطفاء سلف الزواج .

وتابعت شعبة المخزن عملها في استلام مطبوعات المجمع والحفظ عليها ، والقيام بما تتطلبه اعمما عرضها وبيعها واهداها ، وقد استلمت خلال هذه السنة ستة كتب من مطبوعات المجمع وثلاثة اعداد من مجلته ، ولتمت اهداه ٤٥٠٠ من مطبوعات المجمع الى الجهات المقرر اهداءها وفق النظم ، كما انجزت بيع ٥٥٠٠ نسخة من مطبوعات المجمع ، وأشرفت على تنظيم عرض وبيع كتب المجمع في معرض بغداد الدولي للكتاب .

وقامت الشعبة بشراء القرطاسية وحفظها وتوزيعها وتنظيم السجلات المطلوبة.

الخدمات :

يتابع موظف الاشراف على صيانة الكهربائيات واصلاح ما يعرض لها من خلل او عطب ، ويشمل عمله متابعة عمل المحولة واجهزة الاضاءة والتبريد والمياه .

اما الاشراف على الابنية وصيانتها ومعالجة ما يطرأ عليها من خلل فهو مناط بموظف يقوم الان بالخدمة في الجيش الشعبي ، وقد وزع عمله خلال غيابه على عدد من ذوي الخبرة من منتسبي المجمع ، وتبلغ لجنة الشراء تدقيق ما يتعلق بتنفيذ العقود التي تبرم مع المعهد ، وقوائم الشراء .

تم في هذه السنة اجراء بعض الترميمات في سطوح الابنية ، وشراء عدد كهربائية ، ويحري تنظيم التبريد بعد ان اتضح عدم امكان اصلاح الجهاز المركزي للتبريد .

واجه المجمع عدداً من الوضاع المؤثرة في انجاز عمله على الوجه الاكمل ومنها شغور ثمانية مقاعد من اعضائه ، وعمل اربعة من اعضائه خارج العراق ، واعتلال صحة بعض الاعضاء مما يقيدهم عن متابعة العمل بالإضافة الى متطلبات العمل الوظيفي لعدد من اعضاء ~~المجمع~~ ^{وغيرهم} ~~أن~~ ^{على} داداً من منتسبي المجمع يعملون في القوات المسلحة والجيش الشعبي .

ويلقى المجمع بعض الصعوبات في الحصول على المواد الضرورية لبناء المجمع واعماله العلمية من طباعة واستنساخ وكذلك في الحصول على المطبوعات المتصلة بعمله مما يصدر في الخارج .

وتبذل جهود كبيرة يتعاون فيها الاعضاء والمنتسبون لتجاوز هذه الصعوبات وتأمين سير العمل لتحقيق اغراض المجمع ، في خدمة الامة وانماء ثقافتها ، ومن الله التوفيق .

الدكتور صالح احمد العلي
رئيس المجمع العلمي العراقي

الفهرست

الصفحة

٥	الاستاذ محمد بهجة الاثري (تحقيق وشرح) كتاب النحت وبيان حقيقته ونبذة من قواعده للعلامة محمود شكري الالوسي
٦٢	الدكتور احمد عبدالستار الجواري حروف الزيادة
٧٣	اللواء الركن محمود شيت خطاب طارق بن زياد ، فاتح شطر الاندلس
١٣٩	الدكتور جميل الملائكة موجز في تطور الارقام
١٦٤	الدكتور جميل سعيد ابو المظفر الابيوردي شاعر العروبة في القرن الخامس الهجري
٢٥٧	الدكتور احمد مطلوب الاسلوبية الى اين ؟
٢٨٦	الدكتور نوري حمودي القيسي اللواء والراية

عرض الكتب

٣١٠	الدكتور احمد مطلوب الدولة في عهد الرسول صلى الله عليه وسلم
-----	---

انباء واراء

٣١٦	الدكتور صالح احمد العلي التقرير السنوي عن اعمال المجمع للسنة المجمعية ١٩٨٧ - ١٩٨٨
٣٢٣	صباح ياسين الاعظمي الكتب المهدأة والواردة الى مكتبة المجمع خلال سنة ١٩٨٧ - ١٩٨٨